EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

73e ANNEE — No 146 — QUEBEC, VENDREDI 18 JUIN 1954 — PRIX CINQ CENTS

Prévisions atmosphériques

Aujourd'hui et demain:
Ensoleillé et chaud.

(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

Le nouveau premier ministre français à Genève?

George Marler passera à la politique fédérale

Le député de Westmount-St-George à l'Assemblée législative démissionnera sous peu afin d'être candidat dans St-Antoine-Westmount représenté actuellement à Ottawa par M. Abbott qui doit prendre sa retraite — M. Marler fera partie du cabinet fédéral.

Par Henri Dutil

M. George C. Marler, député de Westmount-St-George à l'Assemblée

Législative va donner incessamment sa démission comme tel pour se présenter dans le comté de St-Antoine-Westmount que laissera vacant sous peu l'hon. D.-C. Abbott, ministre des finances dans le cabinet fédéral, qui abandonne la politique. M. Marler entrera dans le cabinet du t.h. Louis St-Laurent mais on ne sait pas encore quel ministère lui sera attribué par le premier ministre du Canada.

Le départ de M. Marler du champ provincial sera vivement regretté. Comme chef intérimaire de l'opposition libérale, il s'était taillé une place dans le rouage politique de notre province. Il s'est surtout fait remarquer par ses critiques des lois et des budgets.

Le banquet qu'on lui a offert samedi dernier à l'hôtel Windsor, à Montréal, marquait pour le député de Westmount-St-George son dernier acte officiel comme député provincial. Sa démission laissera un deuxième comté vacant, le premier étant celui de Compton qui n'a plus de député depuis le décès de l'hon. C. D. French.

Une visite de Churchill et d'Eden à Ottawa

Par Dave McIntosh,
de la Presse Canadienne

Ottawa (PC) Sir Winston Churchill, qui se déclare toujours heureux de venir conférer au Canada, fera probablement une visite à Ottawa à la fin du mois.

Le premier ministre St-Laurent a annoncé hier aux Communes que le premier ministre britannique, âgé de 79 ans, et M. Anthony Eden, secrétaire au Foreign Office, ont tout lieu d'espérer qu'ils pourront venir à Ottawa entre le 29 juin et le 1er juillet après les entretiens personnels qu'ils doivent avoir à Washington pendant la prochaine fin de semaine avec le président Eisenhower.

(Suite à la page 15, 4e col.)

Autre vote contre la C. E. D. en France

Paris, 18. (PA) La Commission de la défense nationale de l'Assemblée française a adopté aujourd'hui une résolution désapprouvant le traité de la Communauté européenne de défense. Le vote a été de 29 contre 13. Parmi ceux qui ont voté contre la CED, on compte quatre députés socialistes qui se sont exposés à des sanctions disciplinaires de leur parti.

Cette résolution défavorable avait été introduite par le général Pierre Koenig, membre du parti social-républicain, qui est formé de partisans du général de Gaulle.

L'exécutif du parti socialiste doit encore considérer les mesures à prendre envers six députés qui ont voté contre la CED il y a deux semaines à la commission des Affaires étrangères de l'Assemblée. La commission des Affaires étrangères a également adopté un rapport défavorable.

Le parti socialiste a ordonné à ses membres de soutenir la CED.

Le contre-amiral Victor Brodeur conseille aux jeunes Canadiens de s'intéresser à la Marine

Le contre-amiral Victor-G. Brodeur, C.B., C.B.E., R.C.N., actuellement de passage à Québec, a passé en revue les recrues du H.M.C.S. "D'Iberville", ce matin, après avoir prononcé une allocution, hier soir, au banquet de l'association navale des anciens officiers.

Le contre-amiral Brodeur a ainsi fait l'inspection de quelque 125 hommes formés en deux compagnies de trois pelotons. Après la revue, il a présenté le trophée Louis Laroche au lieutenant R. Leclerc dont l'équipe de ballon-volant est arrivée bonne première au "D'Iberville". Le padre Gaston Pelletier a récité les prières d'usage qui marquaient le début des activités de la journée.

En s'adressant aux jeunes marins, le contre-amiral a déclaré: "L'accueil que vous me faites ce matin est le plus grand honneur qui m'échoit depuis que j'ai quitté le service. Votre comportement s'affirme aussi bon que celui qui était le nôtre, au début de la marine de guerre canadienne, quand j'y suis entré". Il a dit aussi que les jeunes marins canadiens-français n'avaient rien à craindre en faisant partie de la marine canadienne et que l'estime de tous les officiers leur est assurée, autant à Ottawa qu'à Québec. "La province de Québec doit fournir un tiers des effectifs de la marine de guerre canadienne, et vos officiers sont confiants de pouvoir le faire".

Après l'inspection, le contre-amiral Brodeur a rencontré les représentants de la presse. Sur une question qu'on lui a posée, il a répondu, à propos du recrutement dans la province de Québec: "Le recrutement s'est amélioré de 300 p.c. à comparer avec le temps où j'entrai dans la marine. Les jeunes recrues ont quelquefois des craintes quant à leur avenir, mais je peux les assurer de la bonne volonté de tous leurs chefs". Il a dit que les marins n'ont pas à craindre aucune ségrégation au point de vue langue, de la part des hauts officiers de la marine, et comme témoignage de cet avancé, il a cité son propre cas: "Je ne parlais pas un mot d'anglais au début de mes activités et je suis tout de même parvenu". Le haut officier a sa retraite fait remarquer qu'il n'y a aucun danger, pour un jeune marin, de perdre soit sa langue, soit sa religion.

Interrogé par le représentant du "Soleil" sur l'importance, dans notre marine de guerre, des bâtiments monstres de la classe des porte-avions ou des croiseurs, plutôt que des navires plus petits qui n'ont un équipage que d'une quarantaine d'hommes, le contre-amiral a affirmé que les deux sortes de navires sont nécessaires actuellement. Il a précisé que les grands navires qui nécessitent un équipage atteignant parfois 500 hommes rendent de grands services à l'entraînement, ce qui ne peut être réalisé à bord des petits navires. "La discipline n'est pas la même à bord d'un porte-avions et à bord d'un balayeur de mines!" A titre d'exemple, le contre-amiral Brodeur cite le cas des Etats-Unis, qui ont conservé quelques-uns de leurs grands navires pour l'entraînement en haute mer.

Advenant une guerre, le Canada possède les effectifs nécessaires pour manipuler toute sa flotte de guerre. "Mais en fait, en ces circonstances, nous dépendons toujours des réserves. La seule limite que je voie au recrutement est l'état des finances et tant que des fonds seront alloués, on n'a pas à limiter ce recrutement".

UNE RECEPTION

Le contre-amiral Victor-G. Brodeur, un catholique convaincu, profondément attaché à sa race, et qui a la largeur de vue d'un grand Canadien, a été l'objet d'un dîner intime de la part des officiers de la Marine de Québec, hier soir. La réunion était sous la présidence du

(Suite à la page 15, 2e col.)

Sursis accordé à Ovila Boucher

Ovila Boucher a obtenu ce matin un sursis au 23 juillet pour l'exécution de la peine de mort prononcée contre lui.

L'hon. juge en chef Albert Sévigny, de la Cour Supérieure, a accordé le délai sur représentation des procureurs de l'accusé qu'une requête serait présentée devant la Cour Suprême pour obtenir la permission de porter la cause de leur client devant le plus haut tribunal du pays.

Boucher, forgeron de 33 ans de St-Henri de Lévis, condamné pour le meurtre de Georges Jabour, trouvé mort le 3 juin 1951, a vu le verdict des jurés confirmé par la Cour d'Appel, mardi dernier.

AU H. M. C. S. "D'IBERVILLE": Les photos ci-dessus ont été prises lors de l'inspection du "D'Iberville" par le contre-amiral VICTOR-G. BRODEUR, ce matin. En haut, on voit la garde du détachement au moment d'être inspectée. En bas, le contre-amiral apparaît à gauche en compagnie du commandant DUNN LANTHIER, commandant du H. M. C. S. "D'Iberville". (Photos du "Soleil")

M. Howe confiant que le marché agricole canadien sera stable

Ottawa (PC) Le programme américain destiné à écouler l'excédent de produits alimentaires d'un milliard de dollars des Etats-Unis n'aura aucune répercussion fâcheuse sur le prix des denrées agricoles canadiennes.

Telle est, du moins, l'opinion formulée à la Chambre des Communes par M. Howe, en réponse à une interpellation du député CCF de Moose-Mountain, M. E. G. McCullough. Ce dernier avait laissé entendre qu'à son avis le programme américain provoquerait une fois de plus une diminution des prix au Canada.

Cet échange oratoire a eu lieu dans le courant du débat sur les mesures gouvernementales relatives à la production excédentaire de blé.

De nouveau, le ministre a rejeté les exigences de l'Opposition relative à la publication immédiate du montant du premier versement qui sera effectué sur la récolte de l'année commençant le 1er août. Ce chiffre sera transmis dans le courant de la 2ème quinzaine de juillet, a précisé M. Howe qui a rappelé que le paiement en cours ($1.40 le boisseau) resterait en vigueur jusqu'au début de la prochaine année agricole.

M. John Blackmore (créditiste de Lethbridge) a exprimé l'opinion que le gouvernement devrait fixer le taux initial du boisseau à $1.82 et demi, prix en vigueur avant la diminution de 10 cents effectuée au début du mois. M. Blackmore a ajouté que selon lui les exportateurs canadiens ne vendront peut-être pas plus de 150 millions de boisseau de blé au cours des six mois à venir.

Le ministre du Commerce a rétorqué alors qu'une subvention de 10 cents le boisseau ne reviendrait pas à moins de 15 millions de dollars. "Le gouvernement, a poursuivi M. Howe, est en mesure de donner 15 millions à n'importe qui, pourvu qu'il en obtienne l'autorisation du parlement, mais je ne vois pas pourquoi nous donnerions 15 millions de dollars à des gens qui, on nous l'a dit à la Chambre, traversent la période la plus prospère de leur histoire".

Accord sur le blé qui grouperait tous les pays de l'ONU

Londres, 18. (Reuters) La Conférence international du blé vient d'entendre les pays importateurs proposer un nouvel accord international beaucoup plus étendu sur cette céréale.

Dirigés par la Belgique, les pays importateurs proposent une réunion à laquelle seraient invités tous les pays-membres des Nations Unies, parce que l'Accord actuel ne touche qu'environ les deux cinquièmes du commerce du blé.

Le Canada a laissé entendre qu'il appuierait peut-être cette suggestion.

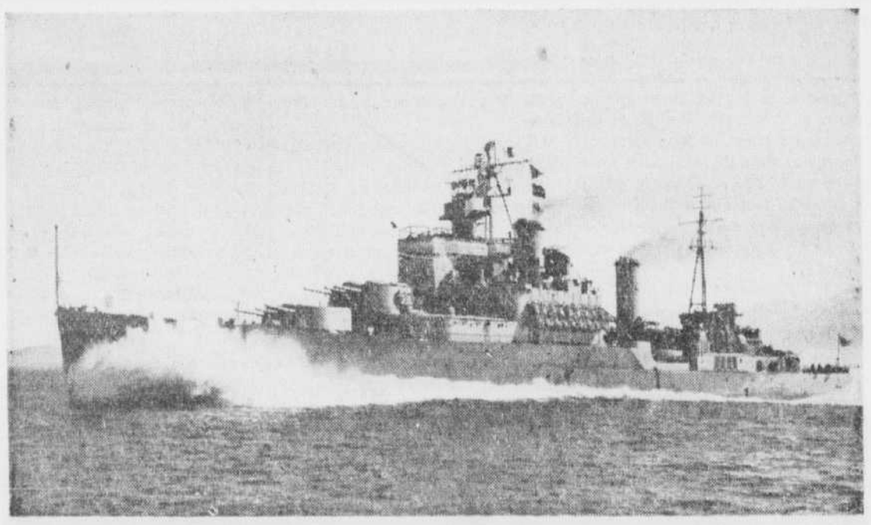
Actuellement, l'Accord lie quatre pays exportateurs et 43 pays importateurs, mais ne comprend pas, parmi les premiers, l'Argentine, l'U. R. S. S., la Turquie et la Suède, tandis que les deux plus grands importateurs, la Grande-Bretagne et l'Italie n'adhèrent pas non plus à l'accord.

Victime des Mau-Mau

Nairobi, Kénia, 18. (Reuters) Un officier de l'armée britannique a été tué jeudi soir à Mweiga pendant une attaque des Mau Mau. Il a reçu une balle dans la tête, alors qu'il aidait des fermiers à chasser une bande de Mau Mau.

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Annonces classées	28-29
Bridge	11
Chronique ouvrière	9
Décès	31
Echos mondains	6 et 8
Editoriale	4
Feuilleton	2
Finance	30 et 31
Mots croisés	16
Pascale France	14
Patrons	10 et 14
Questions et réponses	5
Rive Sud	2
Service des signaux	31
Spectacles	18
Sport	22 à 25
Température	17



VISITE DU CROISEUR "QUEBEC": Le H.M.C.S. "QUEBEC", croiseur commandé par le Capitaine Edward William Finch Noyes, C.D.M.R.C. et deployant le drapeau du contre-amiral Roger E.S. Bidwell, C.B.E., C.D., M.R.C., arrivera à Québec à 10 heures A.M., demain pour une visite de 4 jours dans notre ville. Une salve de 15 coups de canon sera tirée par le Québec pour saluer le lieutenant-gouverneur, Son Excellence Gaspard Fauteux. Une garde d'honneur du H.M.C.S. "D'Iberville" sera passée en revue par l'amiral Bidwell sur le quai de l'Anse au Foulon où le Québec sera accosté pendant son séjour ici. Ce séjour sera marqué par un programme surchargé d'activités et de divertissements pour les membres de l'équipage du Québec.

Tragédie évitée de justesse par la Reine

Londres, 18 (PA) Le Star de Londres rapporte que la reine a échappé de justesse à des blessures, aujourd'hui, pendant qu'elle se promenait à cheval sur la piste d'Ascot.

Le journal dit que la reine, sur un cheval au galop, s'est penchée juste à temps pour ne pas donner de la tête contre un fil téléphonique traversant la piste.

C'est le duc d'Edimbourg qui, sur un autre rapide coursier, a prévenu la souveraine du danger.

Le Star ajoute que la reine a tiré les rênes, qu'elle s'est courbée et qu'elle a passé sous le fil, sans anicroche.

Le duc, qui précédait un peu la reine, s'est penché juste à temps lui aussi.

Londres invitée à importer davantage

Ottawa 18. (PC) Des représentants officiels du Canada se rendront à Londres la semaine prochaine afin d'inviter le Royaume-Uni à réduire davantage les restrictions sur l'importation. Cette mesure vise à promouvoir les exportations canadiennes qui tendent à fléchir.

M. W.-F. Bull, ministre adjoint du Commerce, dirigera la délégation dont les membres s'entretiendront avec les autorités britanniques, le 21 juin, au cours d'une conférence de la commission permanente du commerce anglo-canadien. M. Norman Robertson, haut-commissaire du Canada à Londres, présidera la réunion.

La Grande-Bretagne, que l'Amérique du Nord a amerement critiquée dans le passé en raison de ses barrières commerciales, a adopté depuis deux ans des mesures tendant à supprimer les obstacles à l'importation, mesures que les autorités ont qualifiées de "colossales".

Mais l'adoucissement des restrictions a surtout touché les matières premières — produits miniers, forestiers et agricoles. Le Canada estime maintenant que la Grande-Bretagne a suffisamment récupéré sa force économique pour abolir les restrictions qui frappent les produits manufacturés.

Le Canada estime également — et la délégation fera valoir ce point de vue à la conférence — que la Grande-Bretagne peut fort bien se permettre de prendre les mesures appropriées pour libérer la livre sterling, afin d'en assurer la convertibilité avec le dollar, dans le cadre d'une politique d'expansion commerciale.

Ce nouvel intérêt au commerce britannique fait suite aux échecs des tentatives visant à assurer aux Etats-Unis la suprématie commerciale du monde non-communiste, suprématie que Washington aurait acquise, selon le Canada, s'il avait accueilli plus généreusement les importations de l'étranger.

Mais, comme le président Eisenhower n'entend pas, cette année du moins, prier le Congrès d'approuver ses propositions relatives à l'abaissement des tarifs, M. Howe, ministre du Commerce, de l'Industrie et de la Production, a ouvertement formulé sa déception:

"Une certaine tendance de la politique américaine a déçu le Canada, en raison surtout d'un certain mouvement dans la mauvaise direction et, plus encore, parce que nos amis les Américains ont fait preuve d'hésitation, du moins pour l'instant, et ont cessé de tendre aussi rapidement qu'auparavant à l'élimination des barrières du commerce mondial."

Le ministre a fait cette déclaration, plus tôt cette semaine, alors qu'il portait la parole au cours d'une réunion de la Fédération des Chambres de Commerce du Com

(Suite à la page 15, 1ère col.)

Une émeute marque la fermeture d'un restaurant, à Labrieville

Labrieville, 18 (Spéciale — Par téléphone) La petite population de Labrieville, qui compte environ 2,000 habitants, a connu des heures troublées, tard vendredi soir dernier, quand environ 800 travailleurs ont manifesté bruyamment leur appétit, par suite de la fermeture, à 11 heures, d'un cafeteria où ils avaient coutume de prendre le lunch.

Au cours de la mêlée qui suivit le refus de les servir et l'intervention d'une dizaine d'agents de la police provinciale, trois camions auraient été renversés tandis que les hommes saccageaient le poste de police, taillaient à la hache les boyaux des pompiers appelés à la rescousse, et se confectionnaient des sandwiches dans les cuisines du cafétéria.

Employés de diverses compagnies qui s'affairent là-bas à la construction d'installations hydro-électriques pour le compte de l'Hydro-Québec, c'est vers 11 heures, vendredi dernier, que plusieurs dizaines de travailleurs se présentèrent à l'entrée du cafétéria pour manger quelque chose à la sortie du travail.

(Suite à la page 15, 1ère col.)

Le Premier ministre français, à peu près certain de l'absence de M. Bidault du nouveau gouvernement. Le MRP a détenu à peu près constamment le portefeuille des Affaires

étrangères depuis la fin de la guerre. M. Robert Schuman, autre partisan acharné de la CED, alterna avec M. Bidault à ce poste.

En énonçant son principal but, M. Mendes-France a dit à l'Assemblée:

"Si le conflit ne se règle pas en Indochine, et cela au plus vite, il nous faut envisager le risque d'une guerre, d'une guerre internationale et peut-être d'une guerre atomique."

(Suite à la page 26, 2e col.)

(par Harvey Hudson)

Paris, 18. (PA) M. Pierre Mendès-France s'attaque aujourd'hui à la tâche de former un nouveau gouvernement français, qui devra réaliser la paix en Indochine d'ici un mois, comme il s'y est engagé. Mais ce gouvernement, selon toute apparence, n'inclura pas M. Georges Bidault, qui était le négociateur français à la conférence de Genève. On croit que M. Mendès-France assumera les fonctions de ministre des Affaires étrangères et qu'il se rendra à Genève.

L'Assemblée nationale a donné son approbation à M. Mendès-France au cours de la nuit, après que le leader radical-socialiste eut exposé son programme en trois points, lequel comprend la promesse de régler le conflit indochinois d'ici le 20 juillet ou de démissionner. Le vote a été de 419 contre 47, avec 154 abstentions. La majorité requise était de 314 voix.

Le futur président du conseil promet, à part la paix en Indochine:

1. De soumettre un "programme cohérent et détaillé de reprise économique";

2. De concilier, par tous ses efforts, les divisions intérieures de la France quant à la Communauté européenne de défense. Il faut encore que la France et l'Italie ratifient ce projet, avant que soit possible une armée européenne de six nations, comprenant l'Allemagne occidentale.

Le Mouvement républicain populaire (MRP), en annonçant qu'il ne participerait pas à la constitution du nouveau cabinet, a rendu à peu près certaine l'absence de M. Bidault du nouveau gouvernement. Le MRP a détenu à peu près constamment le portefeuille des Affaires

Les Anglais rejettent une requête américaine

Londres, 18. (PC) La Grande-Bretagne révèle aujourd'hui qu'elle a rejeté une requête des Etats-Unis, demandant le droit de fouiller les vaisseaux britanniques qui pourraient transporter des armes au Guatemala.

Mais elle a promis en même temps d'exercer elle-même la police en haute mer sur les vaisseaux battant son pavillon, afin d'intercepter toute livraison d'armes à des ports guatémaltèques.

Les navires de guerre britanniques des Indes occidentales ont reçu ordre de prendre "les mesures nécessaires", s'il y a soupçon que des navires britanniques transportent des armes au Guatémala, dit le Foreign Office.

Cette interception se fera aux termes des règlements de la Défense qui autorisent la saisie de navires britanniques et de leur contenu, dans les cas où il est jugé que ces

(Suite à la page 26, 2e col.)

Commerce mondial plus étendu préconisé

Montréal, 18. (PC) La Fédération des Chambres de Commerce de l'Empire britannique a clos son congrès annuel aujourd'hui en préconisant un commerce international plus étendu, mais en exprimant son doute quant au fonctionnement de l'organisation actuelle.

Elle affirme sa foi dans l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (le GATT, d'après l'abréviation anglaise), auquel adhèrent la plupart des pays libres, mais elle s'inquiète, après l'avoir vu à l'oeuvre durant sept ans, du fait que certains pays ont tendance à profiter des clauses "évasives", allusion apparente aux pratiques protectionnistes des Etats-Unis.

Les opérateurs forestiers sont confiants d'obtenir le tronçon de St-Félicien à Chibougamau

Convoqués par le Conseil d'Orientation Economique du Saguenay, les principaux opérateurs forestiers faisant la coupe de bois entre St-Félicien et Chibougamau se sont réunis, hier après-midi, au Cercle Universitaire, pour discuter des possibilités de trouver le tonnage demandé par le Canadien National, permettant de construire le tronçon St-Félicien-Chibougamau.

Assistaient à cette importante réunion, MM. les députés fédéraux André Gauthier et Georges Villeneuve, respectivement des comtés du Lac St-Jean et de Roberval; John Murdock, J.-G. MacLeod, gérant de la division ouest de la Consolidated Paper Corporation Limited, Paul-Emile Gagnon, gérant de la Cie Gagnon de St-Félicien et représentant de la McNeilen Company de Montréal; Maurice Gérin, ingé., gérant des Manufacturiers de Bois de Sciage de Québec et représentant M. Ilas Gagnon, président de la firme Gagnon & Frères, de Roberval; Edgar Dallaire, gérant du Chantier Coopératif de La Doré; Sarto Jean, manufacturier de St-François de Montmagny; Pierre Leduc, ing. P., du Canadien National; Louis Marchand, ingénieur industriel, représentant M. S.-W. Fairweather, vice-président du Canadien National; Maurice Ouellet, du Canadien National; Chs-Emile Laberge, représentant Laberge & Frère, de Roberval; André-J. Dolbec et Yves Poisson, respectivement président et secrétaire-trésorier de la Chambre de Commerce de Québec; Georges Larouche, gérant de John Murdock, à Québec; Jean-F. Grenon, ing.P., et Philippe Grenier, commissaire industriel.

Les opérateurs du bois de sciage sont prêts à garantir au Canadien National un volume de 60,000 tonnes qui sera au moins doublé, lorsque le chemin de fer sera en opération, par la coupe des bois francs dont ils sont forcés actuellement de laisser en forêt, vu les taux pro-

(Suite à la page 15, 5e col.)

L'hon. Roy-L. Kellock succéderait au juge en chef Thibaudeau Rinfret

Ottawa (PC) M. le juge Roy-L. Kellock assumerait la succession de l'hon. Thibaudeau Rinfret comme juge en chef du Canada. Agé de 75 ans, l'hon. juge Rinfret prendra sa retraite lundi. Le juge Kellock est âgé de 60 ans. Le salaire du juge en chef est de $25,000 par année. La retraite du juge Rinfret laissera vacant à la Cour Suprême un siège pour lequel le traitement annuel est de $20,000. La Cour compte traditionnellement trois membres de langue française du Québec. En plus du juge en chef actuel, les autres sont l'hon. Gérald Fauteux et l'hon. Robert Taschereau. Parmi les candidats, on mentionne Me Gustave Monette, originaire de St-Philippe de Laprairie, avocat éminent de Montréal.

Le juge Kellock fait partie de la Cour Suprême depuis 10 ans. Il fut l'un des commissaires qui ont enquêté en 1946 sur le réseau d'espionnage soviétique. C'est aussi lui qui détermina les responsables lors de l'incendie du Noronic. C'est également lui qui, en 1950, fut l'arbitre de la dispute ouvrière qui avait dégénéré en une grève du rail. M. Kellock est de foi baptiste. Il est de ne pas nommer successivement deux juges appartenant à la même religion. M. le juge Rinfret est catholique.

dans la tradition du gouvernement

LEVIS St-Romuald Charny

RIVE-SUD

LAUZON Bienville St-David

LAVAL

Journée d'étude

Chaque année, au cours du mois de juin, le cercle des Fermières organise une journée d'étude pour ses membres, de concert avec les autres cercles des comtés de Québec, Montmorency et Portneuf. Cette année, la séance eut lieu le 8 juin à Giffard.

Motel à vendre

Route Québec Montréal (Petite Rivière), en opération actuellement, revenu $20,000 par année, condition facile. Tél.: 7-2798

A VENDRE

Monarch coupé 1952, radio, chaufferette, air climatisé, licence 1954, parfaite condition.

S'adr.: R. HALLE

107 Commerciale, Lévis Tél.: TE 7-4361

Graduation des finissants à l'école Supérieure de Lévis

Une touchante cérémonnie marquait, mercredi soir dernier, la graduation des 21 finissants de la 12e année de l'Ecole Supérieure Saint-François-Xavier de Lévis. M. Sigismond Orsza, violoniste polonais, et Mlle Thérèse Lemay, pianiste québécoise, prenaient part à cette soirée-concert.

Après le mot de bienvenue prononcé par le directeur de l'Ecole, le Rév. Frère Léon-Alphonse, M. Orsza interpréta les pièces suivantes: "Deux chansons" de Grieg, "Prélude" de Vivaldi et "Sérenade" de Moszowski. Vint ensuite la présentation des élèves finissants par M. Yvan Caron qui souligna au début de son discours les qualités, la dignité, l'intelligence, la bonne conduite, la discipline, le bon esprit et la piété de ces élèves ainsi que la valeur et le mérite des autorités, des professeurs et des élèves de l'Ecole Supérieure de Lévis.

M. Caron donne ensuite la liste des finissants ainsi les résultats de leurs examens et le choix de leur carrière: M. Raymond Blais de St-Edouard de Lotbinière entend fréquenter l'an prochain la Faculté des Sciences de l'Université Laval; M. Léopold Careau s'oriente vers la comptabilité en prix de revient; M. Jean Demers entrera à la Faculté des Sciences de Laval en septembre; M. Gaston Gingras ambitionne d'étudier la chiropratique aux Etats-Unis; M. Richard Labbé se perfectionnera en comptabilité en vue d'affronter les examens du R.I.A.; M. Gilles Roberge de Saint-Romuald passe actuellement les examens d'admission à la Faculté des Sciences de Laval; M. Pierre Gagnon commencera incessamment à travailler comme voyageur de commerce; M. Albert Careau se dirige vers la comptabilité en prix de revient; M. Pierre Cantin poursuivra ses études à McGill; M. Antoine Carrier se dirige vers l'Ecole de Papeterie de Trois-Rivières; M. Jean-Paul Carrier s'oriente vers une carrière militaire; M. Michel Guay ambitionne de faire sa vie dans l'aviation; M. Paul-Emile Laliberté se dirigera vers l'Ecole Normale Laval; M. Georges Lambert suivra des cours de l'Ecole Technique et de l'Institut d'Electronique; M. Gilles Laverdière s'oriente également vers l'Ecole Normale Laval avant de se lancer dans le professorat; M. Antoine Lemieux est le quatrième aspirant à la Faculté des Sciences de Laval; M. Jean-Claude Rhéaume de Saint-Romuald se destine à la Faculté des Sciences; M. Florian Tanguay de Saint-Vallier. MM. Guy Ferland, André Paradis, Pierre Gagnon et Fernand Bilodeau annonceront plus tard le choix de leur carrière.

Après cette cérémonie, M. Sigismond Orsza et Mlle Thérèse Lemay revinrent au programme pour exécuter "Improvisation" de Orsza, "Larghetto" de Weber-Kreisler et "Obertass-Mazauka" de Wieniawski. HH. Antoine Lemieux avait auparavant prononcé un bref discours au cours duquel il remercia les autorités de l'Ecole ainsi que les professeurs.

Le président de l'Amicale, M. le docteur Paul Simard, D.D.S., L.C.D., présenta ensuite les souhaits de l'Amicale. Ce dernier souligna que les élèves avaient aujourd'hui beaucoup plus de chances de poursuivre des études plus avancées et les encouragea à continuer. En terminant il les invita à entrer immédiatement dans l'Amicale.

Le mot de la fin fut prononcé par M. l'abbé Joseph Gingras, curé de la paroisse de Notre-Dame de Lévis, qui donna quelques conseils à ces élèves. Il les exhorta à développer leurs talents afin d'en faire profiter les autres et leur demanda d'avoir de la reconnaissance pour leurs parents ainsi que leurs professeurs qui leur ont donné la chance de s'instruire.

Parmi les personnalités présentes, on remarquait: le lieutenant-colonel Hervé Baribeau; président de la Commission scolaire de Lévis; les commissaires et le secrétaire de la Commission; M. L.-Maurice Carrier; le Rév. Père Joseph Jacques, supérieur du Patronage de Lévis; M. l'abbé Robert Létourneau, directeur des élèves du collège de Lévis; M. l'abbé Georges Marchand, professeur et directeur artistique du collège de Lévis; les Révérends Frères Louis-Grégoire, Alphée, Maurice-Henri, Simon-Alexis et plusieurs autres.

DEGATS PAR LE FEU

Un incendie qui fut signalé vers 12 h. 40, hier matin, dans la cour du garage "Lévis Motors Limited" situé sur la rue Saint-Louis, à Lévis, a causé des dommages à une bâtisse avoisinante appartenant à M. le docteur Roméo Baribeau. Le feu, qui s'était déclaré dans une bouilloire à goudron, s'était ensuite communiqué à des barils. Le travail était assez difficile pour les pompiers de la cité qui s'étaient rendus sur les lieux, mais ils ont réussi toutefois à contrôler cet incendie avant d'enregistrer des dégâts beaucoup plus considérables.

CAMP D'ETE

Le camp d'été du Régiment de Lévis aura lieu, cette année, du 20 au 26 juin prochain, et non pas à partir du 21 juin tel que mentionné dans un communiqué antérieur.

Tous les jeunes gens sont invités à se joindre aux membres actuels de l'Unité lévisienne pour passer la semaine prochaine au camp de Valcartier. On n'y acceptera, toutefois, que ceux qui désirent continuer à prendre part aux activités du régiment après le camp, soit en septembre prochain. Le bureau régimentaire est ouvert tous les jours, de 9 h. a.m. à 5 h. p.m., pour ceux qui désirent s'enregistrer.

Le Quartier-Maître sera ouvert, demain soir, de 8 h. à 10 h., pour remettre à chacun l'équipement nécessaire.

SUCCES EN MUSIQUE

Les étudiantes en musique du couvent de Lévis ont obtenu des diplômes de l'Université Laval de Québec à la suite des brillants examens qu'elles ont passés il y a quelques jours. Mlle Colette Lapointe a obtenu son Lauréat avec très grande distinction et Mlles Louise Prémont et Louise Brochu, avec grande distinction. Les élèves suivantes ont obtenu le diplôme Supérieur avec très grande distinction: Mlles Denise Baribeau, Micheline Turgeon et Hélène Roy; avec grande distinction: Mlles Pierrette Côté, Marthe Hallé, Suzanne Paquet, Andrée Gagnon, Jeannine Anderson et Lucie Lepage. Mlle Simone Légaré a aussi obtenu son diplôme Supérieur avec distinction.

Ces étudiantes sont les élèves de la Révérende Mère Saint-Fernando du couvent de Lévis, bachelière en musique.

CLINIQUE DENTAIRE

Une clinique dentaire sera tenue, demain avant-midi, de 9 h. à 11 h. aux bureaux de l'Unité sanitaire de Lévis.

ADMISSION

RUEL BUSINESS COLLEGE

34 côte du Passage — Lévis — Tél.: TE 7-7295

18 et 19 juin, de 3 hrs à 8 hrs P.M.

Jeunes GENS et jeunes FILLES qui ont fait une 9ème année et plus seront admis.

NOUS PLAÇONS NOS ELEVES

Frais d'admission : $2.00

RIVE-SUD

NOUVELLES —
PIERRE BELLEAU, 11 St-Maurice, Lévis. Terminus 7-6086

PUBLICITE —
T. RUSSELL, 275 St-Joseph, Lauzon. Terminus 7-1921

ANNONCES CLASSEES —
PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis. TE 7-4863
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon, Terminus 7-1801

ABONNEMENT —
GASTON TURGEON, 3 rue Bégin, Lauzon. TE 7-5936

Funérailles de Mme Philippe Bélanger

Les funérailles de dame Belzémire Paradis, épouse de sieur Philippe Bélanger, eurent lieu, le vendredi 28 mai dernier, à Saint-Louis de Pintendre. Mme Bélanger est décédée, le mardi précédent, à l'âge de 74 ans. Elle demeurait dans le rang de l'Eglise.

M. l'abbé Joseph Lambert, curé de la paroisse, procéda à la levée du corps et chanta ensuite le service. Les Révérends Pères Minaud et Vallée, des Missions Etrangères, assistaient comme diacre et sous-diacre. M. l'abbé Raymond Nolin, directeur spirituel des élèves du collège de Lévis, avait pris place dans le choeur de l'église paroissiale.

La croix était portée par M. Henri Nolin qui était accompagnée de Mme Adélard Dufont. Mmes Léo Carrier, Adélard Bégin, Roméo Métivier, Charles-Henri Robertson Joseph Bouffard et Gérard Dumont escortaient la dépouille mortelle comme porteuses d'honneur. Le deuil était conduit par l'époux de la défunte: M. Phillippe Bélanger; ses fils MM. Joseph, Noël et Jules Bélanger; ses gendres: MM. Wilfrid Goulet et Pierre Carrier; ses frères: MM. Joseph et Alphonse Paradis; ses beaux-frères: MM. J. Harnais, Arthur Bélanger, Napoléon Roy et Alfred Goulet; ainsi que plusieurs petits-fils, neveux et cousins.

On remarquait dans le long cortège: MM. Ephrem Cloutier, J.-B. Fontaine, J.-B. Laflamme, Léo Boutin, Gérard Gagné, Raymond Labonté, Xavier Cadoret, Paul-Eugène Couture, Aimé Fontaine, Arthur Langlois, André Goulet, Napoléon Roy, Lorenzo Demers, Roger Couture, Pierre Bédard, Joseph Brouard, Ed. Carrier, Johnny Boutin, Télesphore Roberge, T. Carrier, Aimé Lemieux, Joseph Carrier, Eugène Levesque, Philippe Dumont, Adjutor Carrier, Adélard Labonté, Roméo Métivier, Wilfrid Doyon, Cléophas Fontaine, J.-M. Dumont, Eudore Couture, J.-C. Carrier, Joseph Bourget, Emile Rochette, Philias Dumont, Joseph Boislard, Napoléon Plante, Richard Dumont, Léo Jolicoeur, Gérard Bégin, Grégoire Grondin, Gérard Dumont, S. Turgeon, Iréné Giroux ainsi qu'une foule d'autres dont nous n'avons pu obtenir les noms.

Les restes mortels furent transportés au cimetière de la paroisse où l'inhumation fut faite après la cérémonie funèbre.

Nous réitérons aux membres des familles cruellement affligées par ce deuil nos plus sincères condoléances.

Décès de Mme Vve H. Simard

On apprendra avec regret le décès de dame Régina Gravel, épouse de feu sieur Herménégilde Simard, qui demeurait présentement chez son gendre, M. Marcel Gosselin, 56, rue Desjardins, Lévis. Mme Simard est décédée, hier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, à l'âge de 66 ans et 2 mois.

Elle laisse pour pleurer sa perte sa fille: Mme Marcel Gosselin (née Juliette Simard); son gendre: M. Marcel Gosselin, représentant du "Petit Journal" à Lévis; ses petits-enfants: André, Denis, Nicole et Michelle Gosselin; son frère: M. Henri Gravel de Château-Richer; ses soeurs: Mme Eugène Jinchereau de Québec, Mme Philippe Verreault de Château-Richer et Mme Isidore Turgeon de Montréal; sa belle-soeur: Mme Joseph Cochrane de Saint-Grégoire de Montmorency; ses beaux-frères: MM. Eugène Jinchereau et Oscar Simard, de Québec, M. Philippe Verreault de Château-Richer et M. Joseph Cochrane de Saint-Grégoire de Montmorency; ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu, lundi prochain. La dépouille mortelle est actuellement exposée aux salons funéraires de la maison Maurice Gilbert, 38, Côte du Passage, à Lévis, d'où le départ s'effectuera à 8 h. 40 pour l'église de Christ-Roi où le service sera chanté à 9 h. L'inhumation suivra au cimetière Mont-Marie de Lévis.

Nous prions les membres des familles cruellement éprouvés par ce deuil d'accepter nos plus vives sympathies.

En Cour municipale

Les comparutions furent assez rares, hier, en Cour municipale. Toutefois, au nombre des cinq individus, qui furent traduits pour ivresse, il est un qui avait de nouveau été arrêté le soir, après avoir été libéré le matin même par le juge. Cette fois, il fut condamné à $40 d'amende ou deux mois de prison. Les autres ont été libérés.

Un homme a également comparu sous une accusation de flânage. Comme on le soupçonne de vol, le juge a remis sa sentence au 23 courant pour permettre à la sûreté municipale de compléter son enquête.

Enfin, une tenancière d'une maison de désordre a reconnu sa culpabilité, hier après-midi, après avoir auparavant plaidé non coupable. Elle a écopé d'une amende de $100 et les frais. Cette cause avait été conduite par la brigade municipale des moeurs sous les ordres de l'inspecteur Rochette.

FUTUR PRETRE: M. Marcel Poliquin, fils de Mme Antonio Poliquin, de Lévis, qui sera ordonné prêtre le dimanche 27 juin prochain, en l'église Notre-Dame de Lévis, par Son Excellence Monseigneur Guillaume Trudel, P.B., évêque auxiliaire de Noba. Ce nouveau prêtre vient de terminer ses études au Séminaire des prêtres des Missions Etrangères de Pont-Viau, après avoir complété ses études classiques au Collège de Lévis.

275e anniversaire de St-Laurent, I.O.

De belles manifestations marqueront le 275e anniversaire de l'érection canonique de la paroisse de St-Laurent, Ile d'Orléans, dimanche, le 1er août. Le comité d'organisation des fêtes travaille depuis plusieurs mois à l'élaboration d'un programme intéressant.

Les fêtes s'ouvriront par une messe solennelle chantée à 10 h., le premier dimanche d'août. Les élèves du patronage St-Vincent de Paul donneront un spectacle de gymnase, dans l'après-midi, à 2 h. Les paroissiens se réuniront ensuite à un grand banquet, à 6 h., et un concert clôturera les manifestations. Parmi les membres du comité d'organisation, on relève les noms de M. l'abbé Léger Carrier, curé de la paroisse, S. H. le maire P.-E. Gaulin, et M. Antoine Pouliot, président.

2 commissaires sortant de charge

Thetford-Mines (DNC) En juillet prochain, deux Commissaires d'Ecole pour la Cité de Thetford termineront leur terme d'office. Ce sont: M. le Dr Oliva Cyr, représentant de Notre-Dame-de-la-Présentation, et M. Lorenzo Marois, représentant de St-Maurice. L'appel nominal des candidats aura lieu le 5 juillet, et l'élection, le 12 juillet. La rumeur veut qu'il y ait contestation à Notre-Dame et à St-Maurice.

Mort de madame Donat Bousquet

Mme Donat Bousquet, née Gabrielle Tardivel, est décédée cette nuit à l'Hôtel-Dieu à l'âge de 59 ans.

La défunte, qui demeurait au 201 St-Olivier laisse dans le deuil, outre son époux: ses fils, Guy, avocat, de Montréal, Claude et Jacques; ses filles Mme Wilfrid Lachance (Madeleine), Mme Rodolphe Bienvenue (Marielle) de Granby, Mme Fernand Grenier (Fernande), Mlles Monique et Denise Bousquet; sa belle-fille, Mme Guy Bousquet; ses gendres, MM. Wilfrid Lachance, Rodolphe Bienvenue, Fernand Grenier; ses petits-enfants Jean-Guy et Robert Bousquet; Claude, Lise et Pierre Bienvenue; Liliane et Jean Lachance, Anne et Louis Grenier; sa belle-soeur, Mme Joseph Tardivel, ainsi que M. et Mme Zéphirin Paquet (Eva Bousquet), de même que plusieurs neveux et nièces.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Enfant blessé

Les secouristes municipaux, le capt. Doyle et le pompier Higgins, ont été mandés vers trois heures hier après-midi pour prodiguer les premiers soins à Jacques Mallet, 6 ans, domicilié au 54 sous le Cap. Le bambin s'était infligé une entaille à un genou en jouant dans le cap, où il fit une chute sur un morceau de verre. Après avoir été pansé, le garçonnet fut conduit à l'Hôtel-Dieu.

Spécial

ÉCONOMISEZ 50%

Dès lundi le 21 juin

Mesdames et mesdemoiselles sur chaque lavage ou repassage nous vous ferons bénéficier de l'offre suivante.

BAS NYLON

51 gauge, 15 deniers, garantis de toute première qualité de marque "Newton", une valeur régulière de $1.39 que nous vous donnerons dans n'importe quelle de nos succursales au bas prix de

.69

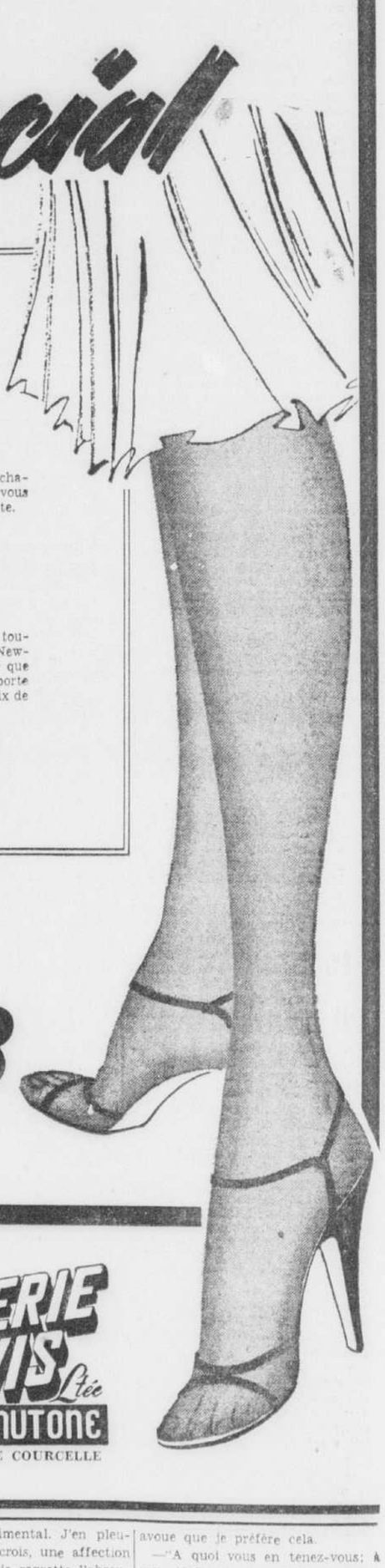
SPECIAL DE LA SEMAINE A NOS SUCCURSALES ET PAR LA POSTE COMMENÇANT SAMEDI MATIN.

Toute

Jupe .48

Nettoyée et pressée

Vous économisez .12



La BUANDERIE LÉVIS Ltée

SERVICE Nettoyeurs NUTONE

670 DE COURCELLE

"ÉCHÉANCE À L'AUBE"

par Yves Fougères

Roman-feuilleton du "Soleil"

No 34

Il est gratuitement désagréable, injuste même.

Je pense à Vera, à Colette, à Gin, à toutes celles qui ont lutté à nos côtés et à toutes celles qui ont donné leur vie au Service. J'évite de répliquer. L'oubli est humain comme l'erreur et puis eu égard à sa déception il faut bien lui laisser dire quelque chose...

La femme de chambre a tiré les volets; aussi lorsque j'ouvre la porte de l'appartement que j'occupe au "Royal" la pénombre y règne-t-elle. Elle n'est pas suffisante pour qu'allumer la lumière soit nécessaire. Cette précaution n'aurait d'ailleurs servi de rien: à peine ai-je pénétré dans ma chambre que l'attaque se produit, soudaine et imprévisible.

Le premier coup m'atteint entre les yeux et me fait chanceler. Au milieu d'un brouillard piqueté de points lumineux une douleur atroce m'ébranle le crâne et je sens que je m'affaisse. Aussitôt l'agresseur est sur moi. D'instinct je me suis couché sur le dos et j'ai replié les jambes. Une torsion au pied gauche me force à rouler sur le ventre et me tire un gémissement. Je me laisse aller. Cependant je récupère un peu plus vite que je ne pouvais l'espérer. En même temps que le brouillard qui obscurcit ma vue se dissipe, mes forces reviennent et mes idées se coordonnent. Pour attendre la seconde où je pourrai m'employer utilement, je feins l'évanouissement. Ce subterfuge réussit: l'inconnu me lâche, s'approche et s'apprête à me fouiller. Son souffle court me balaye la nuque. C'est l'instant que je choisis pour rouler d'un mouvement brusque sur le côté et m'accrocher à ses jambes. Il bascule ou plutôt elle bascule, car c'est une femme. La lutte est plus longue qu'il n'est souhaitable. J'y vois toujours très mal et c'est un handicap sérieux. De plus mon adversaire se défend avec acharnement, science même. A tâtons, je l'attrappe aux cheveux et tente de placer une clef au cou. En vain. Je reçois sur la carotide un coup dont l'efficacité est certaine et cette fois je m'évanouis pour de bon.

.....

Je reviens à moi avec un mal de tête sournois et l'impression désagréable que mon cerveau a été remplacé par du coton hydrophile. J'accommode mal, ma déglutition est pénible. Je suis partagé entre des sentiments très divers, difficilement exprimables. Je demeure un long moment assis sur la moquette, le front pressé entre les mains mais cette thérapeutique s'avère inefficace et le sang continue de me marteler les tempes et la gorge avec autant de violence. Je m'aperçois que mes yeux pleurent. J'ai été "sonné" de main de maître.

Avec effort je me lève et m'appuie au mur qui me guide jusqu'à la salle de bain. La lumière crue du plafonnier me fait ciller. La glace me renvoie une image floue qui se précise à la longue. Avec étonnement je m'aperçois que je ne suis pas trop marqué. J'hésite entre une douche et un bain, reste indécis, appuyé au lavabo. C'est alors que je sens entre mes doigts quelque chose de soyeux: c'est une poignée de cheveux de femme, des cheveux blonds...

* * *

Dîner avec Dorothy était de rigueur, finir la nuit dans une boîte, la suite logique des choses. Un programme aussi conventionnel ne peut qu'être exécuté à la lettre. Je ne manque pas de le suivre.

En quittant "Le Pavillon" je prends Dorothy par le bras et nous descendons lentement la rue Blanche. La nuit est claire, lumineuse, l'air tiède.

"Si nous rentrions à pieds? Nous ne sommes pas pressés...

Elle se tourne vers moi et acquiesce d'un signe. Nos épaules se touchent et je pressens qu'elle est prête à s'abandonner à ma fantaisie.

"Si vous voulez. J'adore marcher de nuit dans Paris.

Je réponds une phrase insignifiante en regardant ses lèvres pleines et charnues, presque offertes. Cependant mes pensées n'ont aucun rapport direct avec elles. En cette minute, je me demande de quelle manière j'utiliserai Dorothy, j'essaye de déterminer si le moment est bien choisi, si je dois tenter une démarche. Je suis perplexe. Le souvenir de l'agression que j'ai subie quelques heures auparavant n'est pas fait pour me faciliter les décisions.

Devant mon silence, Dorothy penche un peu la tête en avant afin d'attirer directement mon regard. Elle concentre son sourire.

"A quoi rêvez-vous? demande-t-elle. Peut-on savoir?

Je prends un ton faussement larmoyant pour répondre:

"A vrai dire je suis parfois affreusement sentimental. J'en pleurerais. C'est, je crois, une affection chronique dont je regrette l'absence de contagion. Il faut me prendre tel que je suis: à partir de 2 heures du matin, j'ai l'âme poétique et pour un peu je vous débiterais des vers ou vous jouerais de la mandoline. Pour la mandoline je n'ai malheureusement pas les dispositions nécessaires. Tout le drame est là!

"Oh ! fait-elle sérieusement, je ne suis pas éloignée de croire que vous dissimulez derrière une plaisanterie facile ce que vous ressentez exactement...

"Vraiment?

Elle a l'air parfaitement convaincue:

"Oui Jacques, affirme-t-elle. Nous autres femmes possédons l'instinct et il nous trompe rarement. Vous avez beau vous défendre d'être sentimental et poser au casseur d'assiettes, je suis certaine que c'est une attitude; seulement une attitude. Vous jouez la comédie et je vous avoue que je préfère cela.

—"A quoi vous en tenez-vous; à mes déclarations précédentes que vous mettiez en doute ou au brevet de sentimentalité que vous me décernez maintenant?

Elle a un petit rire amusé.

"Ces constatations différentes sont-elles incompatibles? Tous les hommes sont pourris de contradictions.

Je ne m'attache pas à ce bla-bla-bla. Elle joue son jeu et moi le mien; deux jeux très différents. Ce dont je suis certain c'est que sur le plan sentimental Dorothy n'opposera plus qu'une résistance de principe; juste ce qu'il faudra pour donner plus de prix à une défaite ou à une victoire, selon le point de vue particulier de chacun. Il y a longtemps que je connais le dénouement et même la date approximative à laquelle il se produira. L'importance relative de la chose a pris depuis quelques heures un intérêt nouveau.

(à suivre)

Intéressant programme pour la fête de la St-Jean-Baptiste

La population de Québec sera invitée de nouveau cette année à célébrer la fête nationale des Canadiens français. La Société St-Jean-Baptiste a préparé un programme élaboré à l'occasion de cette célébration et nous sommes heureux de publier aujourd'hui les détails de ce programme de la fête de mercredi et jeudi prochains.

23 JUIN

8.30 heures p.m.
Terrasse Dufferin, Concert par l'Harmonie Laval, Danses par l'Ordre de Bon Temps.
10.15 heures p.m.
Bastion de la Reine (Citadelle)
Feu de la Saint-Jean.
Bénédiction par Son Excellence Mgr Maurice Roy. Feu allumé par Me Armand Maltais, président général de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec, assisté des directeurs du Conseil diocésain.
De 10.30 heures p.m.
Feux allumés aux endroits suivants: Bienville, Lévis (sur la Terrasse), Saint-David, Ste-Pétronille, Courville, Saint-Laurent, Beauport, Lauzon, Saint-Jean, Ste-Bernadette, Sillery, Giffard et Boischatel.

24 JUIN

9.00 heures a.m.
Eglise de Saint-Fidèle, Messe de la Saint-Jean-Baptiste.
3.05 heures p.m.
Estrade d'honneur (sur le parvis de l'église Saint-Sauveur)
Salut au drapeau Carillon
3.10 heures p.m.
Centre industriel de Saint-Malo. Départ du défilé patriotique
Trajet: rue Ste-Thérèse, rue Marie de l'Incarnation, Avenue des Oblats, rue Saint-Vallier, Boulevard Charest, rue du Pont, Pont Dorchester, 3ième Avenue jusqu'à la 18ième Rue.
8.00 heures p.m.
Terrasse Dufferin, Concert
8.30 heures p.m.
Réjouissances populaires dans plusieurs paroisses organisées par les conseils locaux de la Société Saint-Jean-Baptiste de Québec.

Gain de cause donné au C.N.R.

La compagnie des Chemins de Fer nationaux du Canada a obtenu en Cour Supérieure, le rejet de l'action en dommages qui avait été intentée contre elle, à la suite d'un accident survenu à une traverse à niveau de la ville de La Tuque, le 31 août 1953.

M. Paul-Emile Rondeau, de Carignan, comté de Laviolette, avait été blessé dans cet accident. Il était alors passager dans un camion de la compagnie International Paper. M. Rondeau réclamait $776 de dommages pour blessures subies.

L'hon. juge Léon Lajoie a renvoyé l'action après en être venu à la conclusion que si le conducteur du camion avait modéré et s'était mis en deuxième vitesse, il aurait certainement vu venir la locomotive et aurait eu le temps d'immobiliser son camion, mais à la condition, précise la Cour, qu'il ait réellement regardé du côté droit et non du côté gauche.

Il est démontré à l'évidence, dit le juge, que le demandeur a été victime de la faute, négligence, incurie et imprudence de son ami d'occasion, le conducteur du camion, tandis qu'aucune faute, négligence et incurie ne fut prouvée de la part des employés de la défenderesse en charge de la locomotive.

Bambin blessé

Un bambin de trois ans, Serge, enfant de M. Paul Fournier, de St-Gervais, comté de Bellechasse, a été renversé par une automobile lorsqu'il voulut traverser la rue en face de la demeure de ses parents pour aller rejoindre sa petite soeur. Heureusement le bambin ne semble n'avoir subi que des contusions. Il fut transporté à l'Hôtel-Dieu de Lévis, où les Drs Roméo et Maurice Roy lui ont prodigué les soins requis.

TROIS PROCESSIONS DE LA FETE-DIEU HIER SOIR: De solennels hommages à l'Eucharistie ont eu lieu dans trois paroisses hier soir, à l'occasion de la Fête-Dieu. La photo du haut fait assister à la procession dans la paroisse du Saint-Sacrement. Mgr VICTORIN GERMAIN, P.D., portait l'ostensoir dans la procession qui a groupé les organisations paroissiales et une grande foule de citoyens. Le reposoir était érigé sur un terrain vacant, à l'angle des rues Madeleine de Verchères et Hélène Boulé. La photo du centre évoque la magnifique procession de St-Pascal de Maizerets. M. l'abbé GASTON VALLEE, vicaire de la paroisse, portait le Saint Sacrement. Le reposoir avait été érigé sur la rue Champfleury, angle de la rue Trinité. Enfin, en bas, la procession organisée par les RR. Pères Franciscains depuis la chapelle de l'Alverne jusqu'à l'hôpital Notre-Dame de l'Espérance, chemin Ste-Foy, où avait été érigé un somptueux reposoir. Mgr CYRILLE DESLAURIERS, P.D., curé de Notre-Dame du Chemin, portait le Saint Sacrement dans la procession. A chaque endroit, les Zouaves pontificaux ont apporté leur concours à l'éclat de ces fêtes eucharistiques. (Photos du "Soleil")

La Fête-Dieu dans trois paroisses de Québec

Trois paroisses de Québec ont célébré, hier soir, dans le plus grand recueillement, la Fête-Dieu. De solennelles processions extérieures ont marqué cette fête (instituée par le pape Urbain IV, en 1264, pour attester la présence de Jésus dans l'hostie) à St-Sacrement, chez les RR. PP. Franciscains et à St-Pascal de Maizerets. Il faut dire que la splendeur du soleil couchant d'hier n'a pas peu contribué à donner à ces manifestations religieuses le plus grand éclat.

A St-Sacrement, c'est Mgr Victorin Germain, P.D., directeur de la Crèche St-Vincent-de-Paul, qui portait l'Ostensoir; chez les RR.PP. Franciscains, c'est Mgr Cyrille Deslauriers, P.D., curé de Notre-Dame du Chemin, et à St-Pascal de Maizerets le St-Sacrement fut porté par M. l'abbé Gaston Vallée, vicaire de la paroisse.

A St-Sacrement

La procession organisée par les RR PP. du Saint-Sacrement quitta l'église du Chemin Ste-Foy à 8 hrs, tous les groupements d'hommes de femmes et d'enfants précédant le dais. Mgr Victorin Germain, P.D., était assisté de MM. les abbés Eugène Michaud, aumônier des RR.SS. de la Congrégation N.-D. de Bellevue et Jean-Marie Tardif, visiteur des Ecoles catholiques de Québec. Le défilé suivit le Chemin Ste-Foy, l'Avenue Marguerite-Bourgeoys, les rues St-Cyrille et Madeleine de Vercheres pour s'immobiliser au reposoir érigé à l'angle de la rue Hélène Boullé où le R.P. Robert Piuze, O.P., prononça une brève instruction par le truchement du micro.

Durant la procession, le R.P. Guy Fortin, S.S.S., exhortait la foule à la prière; il était assisté du R.P. Michel Théroux, S.S.S., qui dirigeait la chorale paroissiale. Auprès du St-Sacrement, on reconnaissait le R.P. Adrien Boisclair, S.S.S., curé de la paroisse; Me Jules Savard, député du comté de Québec-Ouest à la Législature; Me Chs-Henri Beaupré, Leader du Conseil de ville, S.H. Emile Morin, juge en chef de la Cour municipale et autres. Des détachements des Chevaliers de Colomb et des Zouaves pontificaux formaient une garde d'honneur au Saint-Sacrement.

Hier matin, en l'église du Saint-Sacrement, eut lieu une touchante cérémonie pour les malades et à laquelle tous les croyants de la ville étaient invités. La cérémonie s'ouvrit par une courte instruction prononcée par le R.P. Aimé Côté, S.S.S., du noviciat des RR. PP. du Saint-Sacrement. Il parla de la fête du jour et fit réciter des prières spéciales adressées au Bienheureux Pierre-Julien Eymard, l'apôtre de la Sainte Eucharistie, afin d'obtenir son intercession sur les malades. Une messe fut célébrée, à 10.30 hrs, par M. l'abbé Raymond Poulin, un enfant de la paroisse, récemment ordonné. Pour la circonstance, le temple paroissiale était rempli de malades qu'on avait transportés sur des chaises roulantes, des civières ou autrement.

Les membres de la Brigade ambulancière St-Jean ont assuré la sécurité et le confort des malades.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

Les maires de nos municipalités étudient des problèmes généraux

Pointe-au-Pic, 18. (Par Georges Bhérer) — "La baisse remarquable de demandes de prêts hypothécaires aux banques à charte pour la construction de logements dans la province de Québec inquiète le président de l'Association canadienne des constructeurs, M. Raymond Brunet, de Hull, ancien président de l'Union des Municipalités. Cette baisse s'est fait particulièrement sentir dans les dernières semaines de mai en comparaison des huit semaines précédant l'adoption des nouveaux amendements à la Loi nationale du Logement en mars dernier. "Peut-on présumer, de se demander M. Brunet, si cela aurait pour cause la récente décision du gouvernement provincial d'abolir la remise d'une partie du taux d'intérêt sur ces genres de prêts ? C'est possible, dit-il, mais il serait regrettable de voir cette situation se prolonger indéfiniment".

M. Brunet s'adressait hier au 700 délégues de l'Union des Municipalités réunis en congrès annuel au Manoir Richelieu et il traitait particulièrement du problème du logement au point de vue municipal. Plusieurs conférenciers se sont succédé à la tribune : S. H. le maire Wilfrid Hamel, de Québec, sur les passages à niveau; M. Paul-E. Lambert de la Commission Municipale de Québec, sur la situation économique de nos municipalités; Me Jean-Louis Doucet, sur les récents amendements à la loi des cités et villes. Les délégués ont entendu également le docteur Adélard Groulx, de Montréal, sur l'eradication des mauvaises herbes et M. Gérard Delage, sur l'importance économique de l'industrie hôtelière et du tourisme dans une municipalité. Le Révérend Père J. Charbonneau, o.m.i., a invité les délégués à assister en grand nombre au congrès marial national du Cap-de-la-Madeleine en août prochain.

Aujourd'hui, les congressistes auront une séance plénière dans l'avant-midi, et prendront connaissance des résolutions adoptées par le comité choisi parmi les délégués. Cet après-midi, grâce aux démarches faites par le lieutenant-colonel J.-E. Lévesque, maire de Sherbrooke, de gigantesques manoeuvres militaires se dérouleront sur terre, sur mer et dans le ciel de Pointe-au-Pic en coopération avec la Marine, l'Armée et l'Aviation. La partie musicale est assurée par la fanfare du Royal 22e Régiment.

M. RAYMOND BRUNET

L'ancien maire de Hull et ancien président de l'Union des Municipalités de la Province de Québec a traité du problème aigu du logement au point de vue municipal. Depui 1945, il s'est construit 500,000 unités résidentielles au Canada suivant le Bureau fédéral de la Statistique. Dans la seule année 1953, 4 billions 500 millions de dollars ont été investis dans l'indus-

(Suite à la page 12, 3e col.)

Honneur à 14 maîtres de poste qui comptent vingt-cinq ans de service

Dix maîtres de poste du district de Québec et quatre du district de Montréal ont reçu hier soir, au Kent House, une décoration à l'occasion de leurs vingt-cinq années de bons services.

Cette décoration leur a été remise, au nom du ministère des Postes, par M. Sarto Chartrand, directeur des services postaux de la province de Québec, à la fin de la deuxième journée du 22e congrès annuel de l'Association Canadienne des Maîtres de Poste (A.C.M.P.). La médaille porte la devise de l'A.C.M.P. : "Servire Populo".

Les nouveaux decorés sont :

District de Québec : William Duval (Bonaventure Island); Mlle Thérèse Cassive (Fontenelle); Mme Maria-L. Asselin (Goulet); Mme Nelly-A. Leblanc (Longue Pointe de Mingan); Mme Marie-Emile Brisson (Neigette); J.-Arthur Savard (Péribonka); Arthur Dupuis (Ste-Marie de Beauce); Wilbrod Prince (Ste-Sophie de Mégantic); Armand Gignac (St-Tite); Arthur Pageau (Tewkesbury).

District de Montréal : Mlle Yvonne Stebbins (Abbotsford); Mme Mary-A.-R. Brosseau (Howick Station); Ch. Nolet (Odanak; Mme Lucrèce-M. Delorme (Roxton Pond).

Un peu plus tôt, sous la présidence de M. Henri-J. Roy, président de la section du Québec de l'A.C.M.P., les congressistes avaient pris part à un banquet qui leur était offert par les firmes Simpson-Sears Ltd et T. Eaton Co. Ltd, de Toronto.

M. W.-J. Turnbull, sous-ministre des Postes s'était fait représenter par M. Nelson Craig.

A la fin du banquet, M. E.-W. Smart, assistant du président de Simpson Sears Ltd, prit la parole pour féliciter les maîtres de poste des services qu'ils rendent au commerce en veillant au bon fonctionnement du transport des colis postaux.

M. J.-A. Leclaire, directeur de T. Eaton à Montréal, souligna que la reussite de cette firme depuis 1869 est grandement due au service postal et aux maîtres de poste ; et il remercia ces derniers.

M. Craig a fait part des voeux du sous-ministre des Postes et a lui-même formulé des souhaits de succès à l'adresse de l'A.C.M.P.

M. Henri Roy présenta et remercia tous les orateurs.

Après la remise des décorations, l'A.C.M.P. offrit une peinture "La cabane à sucre" à M. C.-H. Reeve, directeur du service chargé de la mise en circulation du catalogue de T. Eaton Co. Ltd, qui assiste à tous les congrès annuels depuis 1930.

Puis la troupe des "Villageois" de Québec a présenté un numéro de danses de folklore avec costumes régionaux de la Beauce, de l'Ile d'Orléans et de Charlevoix. La soirée

(Suite à la page 6, 5e col.)

Trente-et-un nouveaux bacheliers au Collège universitaire Laval

Trente et un étudiants du Collège Universitaire Laval décrochent le baccalauréat ès Arts et vingt et un obtiennent la mention spéciale en Sciences. Cette mention a une signification très importante pour ceux qui la méritent. Elle leur permet en effet d'entrer directement en deuxième année à la faculté des Sciences de Laval, à celle de Montréal, au Polytechnique, à la faculté d'Arpentage et de Génie Forestier de Laval et au M.I.T. de Boston. Et aucun autre examen n'est requis pour leur admission.

M. l'abbé Adrien Gagné, directeur du Collège Universitaire, a communiqué les résultats aujourd'hui. Ces résultats attestent que l'année a été fructueuse. M. Gabriel Bégin est particulièrement à l'honneur. Il mérite en effet le prix de la faculté des Arts pour s'être classé le premier aux examens du baccalauréat ès Arts, au Collège Universitaire. Plusieurs autres étudiants méritants ont aussi obtenu des distinctions.

Il est intéressant de noter que cinq nouveaux bacheliers méritent le parchemin universitaire avec la mention "grande distinction" et trois autres sont bacheliers avec "distinction". Voici la liste des étudiants qui obtiennent la mention spéciale en sciences, celle des nouveaux bacheliers et les noms des gagnants des prix d'honneur :

MENTION EN SCIENCES

MM. Beaulieu, Roch; Bégin, Gabriel; Bourgault, Guy ; Bourque Claude; Cnagnon, Jean; Côté, André; Delisle, Gérard; Dionne, Normand; Dufour, Gérard ; Gagnon André; Giroux, Gustave ; Lacroix P.-A.; Lafleur, Rosaire ; Lahaye Claude; Létourneau, J.-G.; Marsan Guy; Paré, André; Roger, Fernand; Sauvageau, André ; Slobodskoy, Alexis; Tanguay, Gilles.

BACHELIERS ES ARTS

Avec grande distinction : — MM. Bégin, Gabriel; Bourque, Claude ; Côté, André; Lacroix, P.-A.; Lahaye, Claude.

Avec distinction : — MM. Lemieux, Gérard; Paré, André; Slobodskoy, Alexis.

Sont bacheliers : MM. Alain, Gérald ; Aubry, Michel ; Beaulieu, Roch ; Béchard, Jean-Guy; Bour-

(Suite à la page 6, 4e col.)

BANQUET ANNUEL DES MAITRES DE POSTE : Ces photographies ont été prises hier soir au Kent House au cours du banquet qui a marqué le 22e congrès annuel de l'Association Canadienne des Maitres de Poste, section de Québec. On remarque, en haut, deuxième à droite, M. H.-J. ROY, président, et à ses côtés, M. NELSON CRAIG, représentant du sous-ministre des Postes; M. H.-W. SMART, assistant du président de Simpson Sears Ltd. On remarquait également à la table d'honneur M. J.-B.-L. MORIN, maitre de poste de Québec; M. J.-A. LECLAIRE, directeur de T. Eaton; M. A. FOULDS, président national de l'A. C. M. P.; M. ARGYLE McFARLANE, M. LUCIEN GAGNON, M. C.-H. REEVE, M. G.-G. WITHERIDGE et M. PAUL MIGNEAULT. (Photos du "Soleil")

A. Dionne, de Rimouski, président des Marchands d'autos du Québec

La Malbaie, (DNC). — M. Albert Dionne, de Rimouski, a été élu président de l'Association provinciale des Marchands d'Automobiles du Québec pour l'année 1954, au cours d'un congrès de ce groupement tenu lundi et mardi au Manoir Richelieu de Pointe-au-Pic, en présence de plus de 200 congressistes.

Les autres officiers élus sont : 1er vice-président, M. J.-A. Robitaille, de Coaticook; 2e vice-président, M. Edmond Munger, de Jonquière; 3e vice-président, M. André Sirois, de Trois-Rivières; 4e vice-président, M. Roland Bégin, de Montréal; secrétaire honoraire, M. J. Morissette, de Québec; trésorier honoraire, M. Roger Langlois, de Montréal; relations extérieures, M. Elvin Watt, de Chandler; secrétaire-gérant, M. Pierre Dupuis, de Québec; président sortant de charge, M. Jean Champoux, de Québec. Ont été élus directeurs : MM. L. Lagacé, de Chicoutimi, R. Pouliot, de Québec, C. Demers, de Rimouski, R. Lamothe, de Shawinigan-Falls, P. Allard, de Sherbrooke et R. T. Kruse, de Gaspé.

Au dîner de lundi soir, l'Association avait le grand plaisir de compter un conférencier de marque en même temps qu'un hôte d'honneur, en la personne du ministre provincial de la Voirie, l'hon. Antonio Talbot qui a prononcé une allocution de haute valeur, remplie de conseils judicieux et de considérations d'une grande portée morale et sociale. Il avait été présenté par M. Edmond Munger, second vice-président de l'Association.

M. le ministre a brossé un tableau comparatif de l'evolution de l'automobilisme depuis 1899, alors que le Dr Casgrain, dentiste de Québec faisait l'acquisition du premier véhicule, tandis qu'à Montréal, un an plus tard, M. H. Dandurand faisait figure de pionnier dans le même domaine. Avant la guerre, on comptait, au pays, un véhicule-moteur par 10.6 personnes. En 1953, la proportion fut d'un véhicule-moteur par 4.6 personnes. La province de Québec, pour sa part, a enregistré en 1952, 601,652 véhicules-moteurs, en 53 on a dépassé 660,000 et on prevoit pour 1954 un enregistrement

(Suite à la page 6, 3e col.)

Mgr F. Vandry préside la collation des diplômes à 313 infirmières

"Gardez en votre âme la sainte ambition de faire de votre profession un apostolat". Tel est le mot d'ordre que laissait hier aux nouvelles infirmières diplômées Mgr Ferdinand Vandry, recteur de l'université Laval. Mgr Vandry venait de remettre le parchemin universitaire à 313 finissantes du cours de sciences hospitalières et à 11 autres étudiants qui ont suivi le cours de perfectionnement en Neuropsychiâtrie. Cette séance solennelle de collation de diplômes fut aussi l'occasion de la remise des prix d'honneur mérités par des nouvelles diplômées.

Cette brillante séance eut lieu à l'amphithéâtre de la faculté de Commerce de l'université Laval, à Ste-Foy. Mgr Vandry a tenu à souligner l'éclat du pavillon de Commerce en déclarant que le paysage qui s'offrait à ses yeux était d'une particulière beauté. Mgr Vandry a ajouté qu'il n'est pas donné à beaucoup de facultés de disposer de locaux aussi attrayants pour leurs réunions.

On remarquait aux côtés de Mgr Vandry, le R. Frère Marc-Andre, doyen de la faculté de Commerce MM. les abbés Gérard Dion et Paul Lacouline, le Dr Louis-Napoléon Larochelle, tous professeurs des écoles de Sciences hospitalières affiliées à Laval, et M. l'abbé Jacques Garneau, du secrétariat de l'université. M. l'abbé Garneau a proclamé les noms des nouvelles infirmières qui montèrent à tour de rôle sur la scène recevoir le diplôme que leur ont valu leurs succès. M. l'abbé Garneau proclama aussi les noms de gagnantes de prix d'honneur qui reçurent ces distinctions aux applaudissements de l'auditoire nombreux.

Mgr Vandry a traduit des sentiments de gratitude au R. Frère Marc-André, doyen de la faculté de Commerce, qui avait mis cette salle spacieuse à la disposition des autorités de Laval pour la séance. Il a voulu y voir une preuve de son esprit de collaboration à l'université Laval.

S'adressant ensuite aux infirmières, Mgr Vandry les engagea à conserver de leur profession une très haute idée. Mgr Vandry a vu dans la mission de l'infirmière, "une mission de miséricorde", certaines analogies avec celle qui fut confiée à la Vierge Marie. Aussi, dit-il, il sera bon de garder l'image de la Vierge pour ajuster votre vie à la sienne.

Toute votre vie d'infirmière, ajouta Mgr Vandry, sera penchée sur la misère. Apportez toujours au chevet de vos malades, avec votre dévouement et tout l'arsenal de la technique moderne dont vous serez richement outillées, apportez surtout, dis-je, un coeur rempli de charité. Faites que votre pitié pour vos malades soit rédemptrice comme celle de la Vierge Marie. Qu'elle

(Suite à la page 6, 4e col.)

L'HONNEUR DE L'AGREGATION A QUATRE PRETRES DU SEMINAIRE : Quatre prêtres méritants viennent d'être agrégés au Séminaire de Québec. Ce témoignage du vieux séminaire de Mgr de Laval s'adresse à (de gauche à droite) MM. les abbés JOSEPH-MARIE BLANCHET, ALBERT GUERARD, GASTON GRAVEL et ROLAND BEAUDET. Tous les quatre furent élevés au sacerdoce en 1943 et ils sont attachés depuis à l'oeuvre du Séminaire de Québec. L'agrégation leur vaudra de sieger au conseil de la maison et d'apporter leur concours à la solution des problèmes d'administration générale de cette grande institution.

Faites réparer montres, horloges, bijoux chez POLLACK
CHRISTIAN GAUTHIER — horloger expert
Rez-de-chaussée Trés Du Pont

Les cadeaux BIRKS sont plus appréciés

MANOIR SAINT-CASTIN
Ambiance de distinction, de qualité et de confort.
CUISINE FRANÇAISE préparée par Jean Avril
Samedi et dimanche soir PAUL GERMAIN à l'orgue
LAC BEAUPORT, QUÉBEC

TAPIS VENTE ET POSE
Pour la pose de tapis mur à mur selon la méthode "Smoothedge" consultez nos experts. Nous vendons et installons de même tous genres de couvre-planchers, linoléum tuiles de caoutchouc, marbolium, etc. Estimé gratuit de vos travaux exécutés par nos experts.
Les Spécialités de Couvre-plancher enr.
175 Blvd Benoit XV — Québec
TEL.: 3-2340

AUBERGE DE LA COLLINE
Faites dès maintenant vos réservations pour
RECEPTION DE NOCES
et autres de tous genres. Salle à dîner où règne une atmosphère des plus accueillantes.
DINER SPECIAL
Tous les dimanches soirs au son d'une musique d'orgue.
TEL.: TE 2-3398

GARANTIE POUR BOIS CIMENT FER ou ARGENT REMIS
PEINTURE DE CAMOUFLAGE
3.49 LE GALLON
PEINTURE DE CAMOUFLAGE
BASE D'HUILE · TITANIUM
INTÉRIEUR · EXTÉRIEUR
24 COULEURS et BLANC
FLAT-LUISANT-EMAIL
LIVRAISON GRATUITE EN VILLE
637 OUEST ST-VALLIER
TÉL. 2-2996
MAGASIN D'OCCASIONS GÉNÉRALES ENR.

COMMIS DEMANDÉ
avec expérience dans la confection pour hommes.
Offre intéressante pour homme compétent. S'adresser à
ST-LAWRENCE CLOTHING
583 RUE ST-VALLIER

Pianos Usagés
entièrement reconditionnés, qui vous donneront des années d'excellent service. Garanti de 5 ans sur chacun de ces pianos.
1 Piano Willis ..... $485.
1 Piano Dominion ..... $150.
1 Piano Mendelssohn ..... $325.
1 Piano Bell ..... $760.
1 Piano à Queue Stenway 6'2" ..... $3200.
JUILLET ET AOUT
lundi à jeudi : 9 h. à 5 h. 30 p.m. Le vendredi soir : ouvert jusqu'à 9.30, samedi, fermeture à 1 h. p.m.
Lavigueur & Hutchison
CHARLES LAVIGUEUR, gérant
81, rue St-Jean, Québec. Tél. : 4-4603 - 4-4604

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe Ministère des Postes Ottawa).

Québec, vendredi 18 juin 1954

Patriotisme des Canadiens

Aucune nation, si puissante soit-elle, n'a jamais atteint son homogénéité par l'extinction des particularismes locaux. L'unité anglaise est vieille de plusieurs siècles, et pourtant l'Ecosse demeure elle-même, réclamant à l'occasion son propre Parlement ou mystifiant la grave Angleterre par le vol de la pierre du Couronnement... La France doit son unité à ses rois les plus lointains: il n'y a pas deux êtres plus dissemblables, même dans leur langage, qu'un Méridional et qu'un Breton... Quant aux Etats-Unis, la guerre de Sécession est loin d'avoir coulé tout à fait dans un même moule les Américains du Sud et ceux du Nord... Et on peut en dire autant de n'importe quelle nation, de la Suisse minuscule jusqu'à la grande Allemagne et à la Russie géante : l'unité nationale n'est jamais fondée sur la similitude amorphe, mais sur la richesse de la diversité. Les nations qui ont voulu violer cette loi de leur nature n'ont point survécu pour contempler leur oeuvre de nivellement et d'écrasement.

Au Canada, l'unité nationale dans la diversité se compliquait de redoutables facteurs historiques, religieux et ethniques. Comment, à travers ces obstacles, les Canadiens français et anglais ont-ils pu édifier une nation, à laquelle ils se vouent dans un patriotisme commun? Le secrétaire d'Etat, M. J. Pickersgill, l'a admirablement décrit dans une conférence qu'il vient de prononcer en français devant le club Richelieu de Hull. —"Tous, de langue anglaise ou de langue française, nous sommes conscients de notre sentiment patriotique, dit-il. La conscience patriotique consiste essentiellement en une communauté de pensée. Nous, au Canada, nous avons prouvé au reste du monde qu'il n'est pas nécessaire d'avoir une seule langue officielle pour avoir le sentiment du patriotisme. Nous avons développé le sentiment patriotique en sauvegardant les traditions et la langue ainsi que la culture des deux races prédominantes et en partageant notre nation avec des centaines de milliers d'une race différente de la nôtre qui ont rendu notre pays plus fort".

Le jeune ministre Pickersgill était aux côtés de Mackenzie King, durant les heures où ce dernier luttait presque désespérément pour maintenir l'unité de la nation canadienne menacée par la plus profonde des crises intérieures. De cette période douloureuse, il a de toute évidence retenu la leçon : la vie d'une nation canadienne ne sera jamais assurée par la mort de ses parties. Ce sentiment de M. Pickersgill — celui de tous les hommes d'Etat véritables du Canada, — inspirait sans aucun doute les déclarations qu'il a faites récemment devant la "Jeunesse libérale" du pays, sur les relations fiscales entre Québec et Ottawa.

Dans ces conditions, les Canadiens peuvent continuer d'acquérir, comme le dit M. Pickersgill, une conscience toujours croissante de leur cohésion nationale, cette "communauté de pensée".

Les transports en commun

A leur congrès de St. Andrews, au Nouveau-Brunswick, les sociétés de transport en commun du pays ont procédé à une sorte d'examen de conscience, suivi d'une confession générale. Le président de la *Canadian Transit Association* a déclaré, entre autres choses, que "l'industrie des transports en commun a probablement plus mauvaise presse que toute industrie, et assurément que tout service public, tant aux Etats-Unis qu'au Canada."

M. Sugmundson a précisé son affirmation comme suit : "Les journaux reçoivent probablement plus de lettres de critique au sujet des services de transport que pour toute autre industrie. Même les hommes d'affaires se joignent aux politiciens et au public pour dénoncer ce service. A quelques exceptions près, les directeurs des services de transport sont intimidés, désenchantés et inquiets..."

Il est possible que M. Sugmundson pousse la situation un peu trop au noir, et s'abandonne trop facilement à un penchant naturel de son caractère. Même si c'était vrai, y aurait-il lieu de tomber dans le pessimisme? Les sociétés de transports en commun sont chaque jour en contact direct avec des centaines de milliers, voire des millions de personnes et il est inévitable qu'un certain nombre, toujours relativement minime, expriment des commentaires plus ou moins obligeants sur la qualité de leur service. Mais comment oublier l'immense majorité des clients satisfaits, ou qui n'ont pas d'opinion bien arrêtée? Il faut aussi en tenir compte dans la balance.

M. Sugmundson touche un point important quand il parle de la congestion de la circulation, et attribue à cette cause les retards du service des transports en commun. Dans Québec en particulier, où les rues ne sont pas trop larges ni trop droites, l'affluence des voitures à certaines heures de pointe est un embarras majeur pour la circulation des véhicules de transport en commun. D'où l'on voit qu'il faut toujours en revenir à ce problème capital, fléau grandissant dans nos villes : la congestion de la circulation.

Les Indiens et l'année mariale

Une série de manifestations sans précédent dans l'histoire du Canada et de l'Eglise catholique canadienne se déroulera à la fin de juin dans différentes villes de l'est du pays, notamment à Midland, Ontario, Ottawa, Cap-de-la-Madeleine, Québec et Montréal. A l'occasion de l'année mariale, plus de cinq cents représentants des tribus indiennes du Canada, du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest jusqu'à Terre-Neuve, effectueront des pèlerinages à ces endroits historiques et y réaffirmeront collectivement leur dévotion à Marie.

A Midland, ils rendront hommage à la mémoire de nos saints martyrs canadiens; dans la capitale fédérale, ils seront reçus officiellement par les autorités gouvernementales ; au Cap-de-la-Madeleine, plus de trente grands chefs placeront leurs tribus sous l'égide de la mère de Dieu; à Québec, les pèlerins indiens participeront à un grand pageant organisé par les Hurons de Lorette, qui fêteront en même temps le tricentenaire de leur arrivée à l'Ile d'Orléans; enfin, à Caughnawaga, ils iront prier sur la tombe de leur grande héroïne, Catherine Tékakwitha.

Le pageant historique prévu à l'Ancienne-Lorette rappellera l'épisode le plus émouvant de la pénible histoire de la nation huronne. En vue d'échapper à la destruction de la main de leurs ennemis, les Iroquois, les Hurons décimés résolurent, il y a trois siècles, de quitter leurs territoires de chasse de l'Outaouais et des Grands Lacs pour venir se réfugier à Québec sous la protection de leurs amis, les Français. Mais ils n'étaient pas encore au bout de leurs malheurs, car les terribles Agniers vinrent les relancer jusqu'ici, massacrant ou ramenant de force dans leur pays les membres de plusieurs clans. La nation huronne ne devait jamais se relever de cette terrible épreuve.

Mais cet âge de barbarie est depuis longtemps révolu. Au cours des siècles, le travail et le dévouement des missionnaires ont fait leur oeuvre au sein de ces peuplades guerrières, maintenant converties à la religion du vrai Dieu. Leur pèlerinage de la fin de juin témoigne de la force de leurs convictions religieuses et de leur fidélité à la Grande Dame du Ciel qu'ils respectent et vénèrent instinctivement depuis fort longtemps.

Un pasteur exemplaire

A la veille de célébrer ses quarante années de sacerdoce, M. le chanoine Létourneau est mort subitement avant-hier dans cette paroisse du Saint-Esprit qu'il avait fondée en 1930 et qu'il dirigeait depuis avec tant d'esprit apostolique et de compétence administrative. Sa famille, les paroissiens de Saint-Esprit et le clergé du diocèse ressentent cruellement la disparition soudaine de ce prêtre de haute valeur, qui était un pasteur exemplaire. Il était de ces hommes qu'on ne peut remplacer du jour au lendemain, parce qu'ils laissent une oeuvre toute marquée de leur dévouement sans bornes et du sceau de leur personnalité. Après une carrière fort bien remplie mais trop vite terminée, M. le chanoine Létourneau vivra longtemps dans la mémoire de tous ceux qui l'ont connu.

La discrimination des races

Le problème reste encore très aigu aux Etats-Unis, malgré les décisions de la Cour Suprême et les prescriptions des législatures et des municipalités. C'est que les minorités constituent le tiers d'une population au rein de laquelle on compte plus de quinze millions de noirs qui vivent pour la plupart dans les Etats du Sud; les lois et les règlements qui défendent toute discrimination de race ou de religion ont peine à lutter contre de vieilles habitudes enracinées depuis l'époque de l'esclavage. Toutefois les travailleurs noirs sont mieux traités, surtout depuis la dernière guerre dans les grandes industries, dans le commerce et le transport, ainsi que dans l'administration fédérale; les syndicats ouvriers, les associations professionnelles ont aboli toute mesure discriminatoire, de sorte que les minorités jouissent de droits égaux. Mais en pratique, les noirs sont encore relégués à l'arrière dans plus d'un domaine.

Une salle de concerts

Depuis que le Canadien National songe à construire un vaste hôtel disposant d'une grande salle pour la tenue de congrès importants dans la métropole, le projet de doter en même temps la ville d'une salle de concert revient d'actualité avec plus d'insistance que jamais auparavant. Les promoteurs doivent cependant vaincre deux formidables obstacles qui se dressent contre eux: le choix du site et le problème de la circulation et du stationnement. Pour éviter la section centrale de la ville et surtout le couloir toujours engorgé entre la montagne et le fleuve, une solution se présente qui semble rallier l'opinion publique : on propose d'ériger cette salle de concerts au pied de la montagne, à l'avenue du Parc, au parc Jeanne-Mance où toutes les difficultés des communications seraient réglées de même que le choix d'un endroit assez spacieux pour loger des milliers de voitures aux soirs de concert.

Poivre et sel

Rien ne transpire encore.

Les cancres sont hors prix.

La plume revient au chapeau.

L'aveugle a le sens de l'orientation.

Washington limite son champ d'action.

Les sexes s'affirment avec extravagance.

McCarthy a démontré ce dont il est capable.

Pierre Mendès-France demande 30 jours de crédit.

Le monopole des fruits réclame la pomme de discorde.

Une "brivade" faisant irruption dans un village de Camargue.

Itinéraire touristique en Europe (7)

Gardians de Camargue et Gitans d'Europe aux Saintes-Maries-de-la-Mer

L'étrangeté du paysage de Camargue — La légende, naïve et merveilleuse, de l'odyssée des "Saintes Maries" — Comme tout le monde, les Gitans obéissent à la loi du progrès — Le pittoresque spectacle de leur vie journalière — Le pauvre petit taureau s'est bien débattu, mais, un peu comme la chèvre de M. Séguin, à la fin, le fer l'a brûlé — Habileté consommée des gardians à la "brivade" — Les émotions creusent — A l'Hostellerie du Pont de Gau on nous sert des mets typiquement camarguais — Quelques brefs discours aussi — Le Pont du Gard, chef-d'oeuvre du génie romain — Sur le pont d'Avignon, on ne danse plus . . .

par Cyrille FELTEAU

Aux confins du delta du Rhône, est située cette grande plaine de Camargue à l'herbe rare, sans cesse traversée par les troupeaux des nerveux petits taureaux noirs et survolés par les flamants, macreuses et canards sauvages qu'attirent les étangs et les marécages. Cette vaste étendue aux tons cuivres où, ça et là, éclatent de blancheur les curieuses habitations des "gardians" au lourd toit de chaume, aboutit aux maisons du bourg et à la basilique forteresse qui perpétue en ce lieu sacré, les antiques églises et le primitif oratoire élevé au début du christianisme par les "Saintes-Maries" échouées sur le rivage.

Car telle est leur légende, naïve et merveilleuse, transmise de génération en génération avec une rare fidélité, qui fait fuir de Galilée: Marie-Jacobé, belle-soeur de saint Joseph; Marie-Salomé, mère de Saint-Jacques-le-Mineur et de saint Jean l'Evangéliste; leur servante noire Sara; Marthe, soeur de Lazare; Maximin, l'apôtre provençal et leurs compagnons, sur une barque miraculeusement dirigée vers ce point du rivage de France où ils apportèrent la nouvelle foi. Seules les saintes Marie et Sara demeurèrent sur place, convertissant pasteurs et pêcheurs avant de reposer en cette terre qu'elles avaient choisie, fixant dès leur trépas un culte particulier auquel les Gitans de toute l'Europe et les gardians de Camargue sont demeurés fidèles depuis près de deux millénaires. L'église actuelle, bastion sévère entièrement crénelé, date du XIIIe siècle, c'est la basilique des Saintes-Maries-de-la-Mer où, en 1448, le roi René d'Anjou fit rechercher les saintes dépouilles disparues qui furent découvertes dans la crypte du choeur.

D'Arles aux Saintes-Maries-de-la-Mer, la distance est assez peu considérable; une quarantaine de kilomètres tout au plus. Nous y sommes avant onze heures, au matin du mercredi, 26 mai. En approchant des Saintes-Maries, nous croisons sur la route de nombreux Gitans dans leurs étranges roulottes maintenant "motorisées", ce qui enlève beaucoup de charme au défilé.

Chaque année, au printemps et à l'automne, les Gitans de tous les pays d'Europe—il en vient même d'au delà du rideau de fer—accomplissent le pèlerinage rituel au lieu où leur sainte patronne, Sara, a abordé. Plusieurs jours, avant le pèlerinage, des théories de voitures, de toutes formes et de toutes couleurs, cheminent à travers la Camargue, conduites par les Bohémiens vers l'antique sanctuaire. Jusqu'aux bords de la mer, ils s'établissent en camp volant, offrant le pittoresque spectacle de leur vie journalière: feux en plein air sous les marmites, linge multicolore séchant au soleil, groupes d'enfants occupés à se battre ou à s'embrasser, filles splendides aux longues robes de voile bleu, vert, jaune ou rouge, gars au teint marmoréen et au regard sombre, aux allures de jeunes fauves. Des forains de toutes sortes vendent des objets de piété, des bonbons, des victuailles et de la boisson dans leurs baraques; des fritures en plein vent, des tirs, des chevaux de bois et d'autres attractions sont déjà installés.

Au moment de notre arrivée, ils commencent à lever le camp, car nous sommes au lendemain du pèlerinage religieux proprement dit, qui a lieu les 24 et 25 mai. Nous assisterons donc à des cérémonies "profanes", ferrade de taureaux, brivades, etc, ou les "gardians" auront la vedette.

Par une route élevée au-dessus des étangs, des marais et des champs nous nous rendons dans un vaste terrain vague, tout près des Saintes-Maries, où déjà l'affluence est grande. A l'horizon, par-dessus les hautes herbes, nous distinguons une ligne sombre en mouvement: c'est un troupeau de taureaux noirs entouré par des gardians à cheval.

Tout à coup, un groupe de cavaliers se détache et s'en vient droit sur nous à bride abattue, en brandissant des piques et en lançant des cris peu rassurants. A quelques dizaines de pieds de nous, ils arrêtent tout net leurs montures et, en un clin d'oeil, ils repartent vers leur troupeau. C'était là leur façon de nous faire les honneurs de la Camargue.

Un moment de répit et les voilà qui reviennent, à pied, cette fois, avec un jeune taureau qu'ils marqueront devant nous du fer rouge de la "manade" (ou ferme) à laquelle il appartient. Le bovin se défend de son mieux, cherche à s'échapper, mais il est vite submergé par tous les jeunes bras qui le retiennent. On l'approche de l'endroit où rougit le fer, on l'étend par terre et malgré ses meuglements craintifs, un vieux gardian, après lui avoir prestement coupé le bout des oreilles de son couteau, lui applique implacablement sur la fesse le fer rouge qui le fera se tordre de douleur. Immédiatement après, on le relâche et c'est alors un sauve-qui-peut général. Le petit taureau, affolé et sanglant, ne sait où se jeter et dans sa course éperdue, il frôle au passage ceux qui s'étaient trop approchés de lui. Mais il retrouve vite le chemin de son troupeau et de la liberté. Il n'aura plus à subir la dure épreuve de la "ferrade".

Du haut des arènes des Saintes-Maries-de-la-Mer, nous assistons aussi à une "brivade". Dans un troupeau quelconque, des gardians à cheval choisissent un jeune taureau et l'entourent complètement avec leurs montures. Le jeu consiste à l'acheminer ainsi jusqu'aux arènes en évitant, bien entendu, de le laisser s'échapper. A l'arrivée de la "brivade" dans les rues du village, les gens se tiennent sur le trottoir, quelques-uns s'avancent même jusque dans la rue, afin de distraire les cavaliers et d'aider le taureau à s'échapper du cercle mouvant où il est enfermé. Mais la manoeuvre réussit rarement, car les gardians en ont vu d'autres...

De tels spectacles en plein air sont bien pittoresques mais ils ont le don de vous creuser l'estomac. Nous irons nous restaurer en pleine campagne, à quatre kilomètres des Saintes-Maries-de-la-Mer, dans une grande maison basse qui s'appelle: "L'Hostellerie du Pont de Gau". On nous y servira des mets du pays: pâtés d'oeufs de poisson et de canard sauvage, Boui d'Anguilles à la rouille, riz camarguais, boeuf et fromage gardians, fortement rehaussés d'ail et de safran et arrosés de délicieux vins roses, blancs et rouges des Côtes-du-Rhône. Un vrai régal, dans une ambiance joyeuse, et fort sympathique.

Le maire des Saintes-Maries-de-la-Mer, M. Delagnes nous fait un gentil discours de bienvenue, auquel je réponds au nom de mes confrères. Je dis le plaisir que nous avons de nous trouver dans ce pays de Camargue si fidèle à ses traditions; je parle du Canada où l'on a réussi à en garder quelques-unes, et je remercie les représentants de la Direction générale du Tourisme de nous avoir conduits dans cette région de France où l'on se sent si près de la terre, de l'homme, de ses travaux et de ses jeux...

Nous devions, dans l'après-midi, nous rendre en autocar jusqu'à Avignon et de là, prendre le train pour Cannes. A mi-chemin, nous nous arrêtons une bonne demi-heure pour admirer de près le Pont du Gard. Ce pont, une des merveilles de l'antiquité, est la partie la plus grandiose d'un aqueduc qui conduisait à Nimes les eaux de sources captées près d'Uzès. Construit un peu avant Jésus-Christ, il est demeuré presque intact après 2,000 ans. Il enjambe la vallée du Gardon. La teinte dorée de ses vieilles pierres s'harmonise avec les rochers, les eaux, les arbres environnants. Ses trois étages d'arcades sont en retrait l'une sur l'autre. Haut de 150 pieds et long de 450, il est bâti en blocs colossaux, posés à sec. D'innombrables écrivains, artistes, archéologues ont célébré ce chef-d'oeuvre de l'architecture romaine, dont les proportions et la solidité étonnent après deux mille ans.

En arrivant à Avignon, nous ne pouvions manquer de voir un autre pont, encore mieux connu que celui-là, mais que les siècles ont durement éprouvé. On ne doit plus "y chanter ni y danser" beaucoup, car il s'arrête maintenant au beau milieu de la rivière. Mais la belle chanson qu'il a inspiré demeure...

(à suivre)

Suite et fin demain: Randonnées sur la Côte d'Azur

Notre Confédération

Le Nouveau-Brunswick, province d'avenir

par l'hon. D. D. PATTERSON, secrétaire-trésorier de la Province

Ce qui se passe au Nouveau-Brunswick nous intéresse à plus d'un titre. Cette province, — qui est notre voisine, — compte la plus forte proportion de Canadiens de langue française après le Québec. Plusieurs de ses problèmes sont les mêmes que dans notre province et requièrent une collaboration: l'aménagement de la rivière St-Jean, dont il est question dans cet article, en est un exemple. Enfin, longtemps stagnantes, les provinces maritimes veulent prendre leur part de l'essor canadien. Voici un aperçu de ces perspectives d'avenir :

Une activité minière accélérée, la mise en valeur de l'énergie électrique et la construction du plus grand camp militaire au Canada donneront un nouvel essor au progrès économique normal du Nouveau-Brunswick, cette année. Grâce à l'une des plus importantes découvertes de métal commun dans l'histoire minière du Canada, la Province entrevoit la possibilité d'exploiter ses ressources minières sur une échelle encore plus étendue qu'en 1953.

La découverte d'un gisement de 30,000,000 de tonnes de minerai contenant du plomb, du zinc et du cuivre, près de Bathurst, fut suivie du jalonnement d'environ 40,000 concessions par des entreprises minières en dehors de la province et par les citoyens du Nouveau-Brunswick. En plus de cela, on a découvert des gisements de nickel au sud-ouest de notre territoire; du manganèse au nord-ouest; du titanium dans le nord et du minerai contenant des éléments radioactifs, dans le sud. Quatorze compagnies ont été formées dans la province avec une capitalisation globale de près de $38,000,000. L'exploration et l'exploitation ont rapporté plus de $10,000,000 à l'économie provinciale, l'an dernier.

Quand l'hon. Edgar Fournier, président de la Commission d'énergie électrique du Nouveau-Brunswick, annonça à la législature, au début de cette année, que le gouvernement avait l'intention de donner suite au projet Beechwood qui exigera un budget de $40,000,000, sa déclaration eut pour effet de transformer le potentiel industriel de la Province. Maintenant, les usagers peuvent entrevoir la possibilité d'un débit constant d'énergie électrique.

La construction d'une centrale hydroélectrique de 68,000 kw. à Beechwood constitue ce qu'on pourrait appeler la première phase d'un projet visant l'utilisation du potentiel d'énergie électrique de la rivière St-Jean. Les prochaines étapes seraient la construction de barrages à Morill et Hawkshaw.

L'apport de ce supplément d'énergie électrique sera extrêmement important pour l'avenir économique du Nouveau-Brunswick, car il encouragera la transformation en produits manufacturés d'une de nos plus grandes richesses naturelles— le bois.

L'installation du plus grand camp militaire au Canada, pouvant contenir une division entière à l'entraînement, contribuera grandement à l'activité du bâtiment. Ce camp sera situé à 15 milles au sud de la capitale provinciale (Fredericton) et s'étendra sur 600 milles carrés entre cette dernière ville et St-Jean, avec quartiers généraux près de la capitale. Les habitations nécessaires au logement du personnel marié — entre 7,000 et 8,000 — équivaudront, une fois complétées, à une ville nouvelle.

Le coût de la construction du camp et des maisons s'élèvera à environ $50,000,000 ou $60,000,000 ; cette gigantesque entreprise activera l'industrie du bâtiment et les industries connexes dans la Province et les dépenses courantes du camp Gagetown apporteront des revenus additionnels à tous les commerces de la région.

Le Nouveau-Brunswisk, avec une population de 2,000,000, est admirablement bien situé pour servir comme centre d'affaires des Maritimes. L'expansion économique qui s'y opère en ce moment intéresse un grand nombre de grosses entreprises.

Les projets de grande envergure que nous venons d'ébaucher, aiguillonnés par l'énergie électrique de Beechwood et autres entreprises similaires, permettent au peuple du Nouveau-Brunswick d'entrevoir une ère de pleine participation aux activités commerciales et industrielles des autres provinces canadiennes.

(Mérite-Nouvelles)

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

St-Petersbourg.—Le général Borbikoff, gouvérneur général de la Finlande, a été mortellement blessé d'un coup de revolver tiré par un étudiant alors qu'il pénétrait au Sénat finlandais.

Ottawa. — On annonce que Lord Grey a décliné le poste de gouverneur général. On parle maintenant de Lord Strathcona.

Il y a vingt-cinq ans

Mexico. — Les envoyés du Vatican et le gouvernement du Mexique en sont venus à une entente sur la question religieuse.

Windsor. — Des coups de feu ont été échangés entre les rum-runners et les garde-côtes des Etats-Unis dans les eaux canadiennes.

Problèmes d'Histoire

Comment étaient vêtues les troupes de la Marine, en Nouvelle-France?

L'uniforme de ces troupes était fort typique, et il ne manquait pas d'impressionner les populations et mêdes les soldats ennemis qui les voyaient paraître avec inquiétudes.

Il comprenait un justaucorps de drap gris blanc, doublé de revesche bleue et garni de boutons d'étain. La culotte se composait de serge d'Aumale bleue doublée de toile. Les bas étaient de la même serge, et le tout se complétait d'une jarretière blanche, de souliers à boucle, d'une veste, d'une cravate et d'un chapeau noir bordé d'un galon d'argent. Enfin, un ceinturon pour porter l'épée sanglait la taille. C'était le costume que portaient nos pères embrigadés dans les troupes de la Marine. Ils avaient fière allure dans cet attirail et ils faisaient honneur à leur patrie.

Problèmes d'histoire : Nos lecteurs qui aimeraient soumettre des problèmes d'histoire peuvent s'adresser à cette rubrique. Qu'ils nous posent leurs questions : nous tenterons d'y apporter les réponses les plus appropriées. Qu'on veuille bien adresser les lettres à : Problèmes d'histoire, Le Soleil, rue de la Couronne, Québec.

Gazette rimée

A date fixe

Dans une très jeune famille
où tout va très bien — Dieu [merci ! —
on use d'un truc fort utile
d'économiser. Le voici :

Ensemble les anniversaires
de tous les enfants sont fêtés,
car ils naissent tous, sans misère,
à date fixe, en vérité.

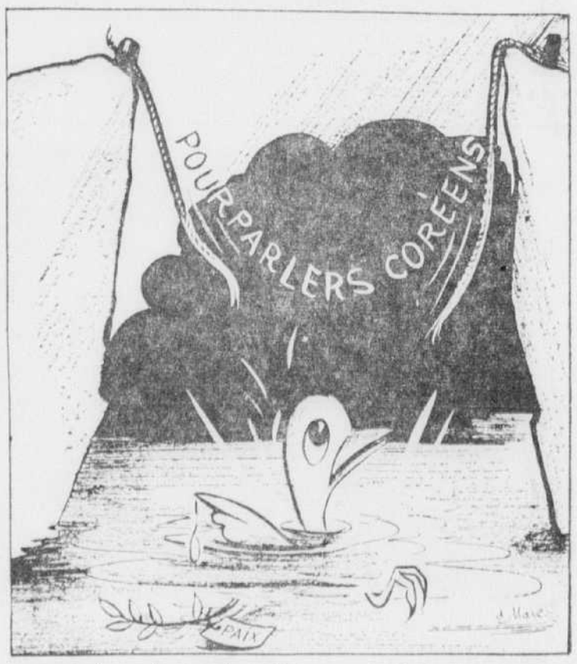
Comment peuvent donc s'y prendre
des parents si réguliers
pour ne pas se laisser surprendre
par de faux calculs singuliers.

Hélas; je n'en sais rien moi-même
ils ne m'ont pas dit leur secret;
mais leur premier et leur deuxième
se sont soumis à ce décret !

C'est un fait . . .

Il faut environ cinq livres d'herbe pour produire une livre de lait. D'après les spécialistes, une vache laitière au pâturage doit consommer 120 livres d'herbe verte pour fournir un rendement quotidien de 25 livres de lait à 4 pour cent de matière grasse et, en même temps, se maintenir en bon état physique.

Au secours !



La colombe de la Paix se noie à Genève.

Le Soleil présente René Arthur

qui vous pose les questions suivantes :

Pour nous rendre au désir exprimé par de nombreux lecteurs, nous séparons questions et réponses.

QUESTIONS

1—Quel est le Canadien qui a écrit LA VOIX D'UN EXILE pendant qu'il était à Chicago ?
2—Est-ce que les dinosaures et l'homme primitif vivaient en paix ou s'ils cherchaient à s'entre-détruire ?
3—A quoi servait le cabinet noir établi par Louis XIV ?
4—Pourquoi a-t-on appelé Pierre-Etienne Flandin, "l'homme aux télégrammes" ?
5—En quelle pièce Molière s'appelait-il MOLIERE ?
6—Qu'y a-t-il sur le toit, selon le titre d'une farce musicale de Darius Milhaud ?
7—A quelle condition — selon l'adage classique — le journalisme mène-t-il à tout ?
8—Qui régna le plus longtemps sur le trône de France, Louis XVII, Napoléon II ou Henri V ?
9—Où fut transportée la capitale de la Russie durant la deuxième Guerre Mondiale ?
10—Qu'est-ce que le quatrième mouvement de la Symphonie Fantastique de Berlioz est censé décrire ?

REPONSES

1—Louis Fréchette.
2—Les dinosaures ont vécu sur la terre 50 millions d'années avant l'apparition de l'homme.
3—C'était un bureau secret de l'Hôtel des Postes où l'on violait le secret des lettres.
4—Au lendemain de Munich, il adressa à Hitler, Mussolini et Chamberlain des télégrammes de félicitations qui lui furent reprochés avec véhémence.
5—L'impromptu de Versailles.
6—Le Boeuf sur le Toit.
7—A condition d'en sortir.
8—Aucun de ces trois personnages ne régna sur le trône de France.
9—A Kuybichef.
10—La Marche au supplice.

ST-LAZARE

Election Lacordaire

La dernière réunion d'initiation des nouveaux membres Lacordaire et Jeanne d'Arc a coïncidé avec l'élection du nouveau conseil de direction.

M. Gérard Aubin fut élu président, en remplacement de M. Raoul Aubin, décédé, et M. Lucien Leblond succède à M. Emile Laverdière comme vice-président, chez les Lacordaire.

Chez les Jeanne d'Arc, Mme Irénée Leroux succède à Mlle Julienne Blouin, comme présidente, alors que Mlle Thérèse Laverdière a été réélue vice-présidente.

Des décorations de dix ans furent remises à Mme Raoul Aubin et Mlle Thérèse Laverdière.

A la partie musicale de la soirée, on a entendu Mlle Yolande Fortier et M. C.-E. Mercier, ainsi que les trois frères Talbot.

Obsèques de Mme Nelson Bernier

Les obsèques de Mme Nelson Bernier, née Marie-Paule Therrien, décédée à l'âge de 37 ans, ont eu lieu mardi, le 15 juin, à Sacré-Coeur de Jésus et elles ont donné lieu à une touchante manifestation à laquelle ont assisté des citoyens en vue, des hommes d'affaires et de nombreux amis.

M. l'abbé O. Beaudoin, vicaire, a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de MM. les abbés Boucher et Drouin.

Dans le cortège, le deuil était conduit par l'époux de la défunte, M. Nelson Bernier; ses fils : Marcel, Jacques et André Bernier; ses frères : MM. Aimé, Philippe, Maurice et Paul-Henri Therrien; son beau-père, M. Zéphirin Bernier; ses beaux-frères : MM. Adélard Badeau, Gérard Ouellet, Elzéar Beaumont, P.-H. Ouellet, Gérard Carbonneau, Lionel Lemelin, J.-A. Gagnon, Jos. Bernier.

On voyait aussi MM. J.-W. Dufresne, m.p., Paul-H. Côté, Arthur Verreault, J.-B. Badeau, Rol. Badeau, R. Maheux, P. Ouellet, Ph. Lafrance, Lucien Ouellet, Raymond Frenette, Roger Dion, Louis Turgeon, P. Halle, Chs Halle, Clément Dion, G. Marquis, Robert Charuest, Lionel Lemelin, Emilien Rochette, A. Therrien, Gaston Therrien, Robert Therrien, Marcel Roger, J.-P. Talbot, Zéphirin Bernier, Léo Demers, H. Bourget, Alphonse Lamontagne, Raymond, Roch et J.-M. Badeau, Paul-Emile, Guy et André Ouellet, Emilien et Maurice Ouellet, Jean-Claude, Gilles et Jacques Ouellet, Edmond et Marcel Beaumont, Jean-Guy, Michel, Gilles et Raymond Therrien, Raymond Maheux, Armand Bouchard, Chs Beauchemin, Raymond Fortier, René Côté.

M. Raoul Bouchard, de la maison Bouchard et Fils, dirigeait les funérailles.

FIEZ-VOUS AUX

Quand les reins n'éliminent pas l'excès d'acidité ou les déchets—il s'ensuit souvent un mal de dos, une sensation de fatigue, un repos brisé. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent les reins. Vous vous sentez mieux, dormez mieux. Achetez des Dodd's maintenant.

10¢

ST-MAGLOIRE

Baptêmes

Marie-Thérèse-Francine, enfant de M. et Mme Raymond Lapointe. Parrain et marraine, M. et Mme Fortunat Gagnon, de Ste-Sabine, oncle et tante de l'enfant.

—Marie - Gabrielle - Christiane, enfant de M. et Mme Adrien Brisson. Parrain et marraine, M. et Mme Gérard Beaulieu, de St-Juste, oncle et tante de l'enfant.

—Marie-Georgette-Diane, enfant de M. et Mme Joseph Prévost. Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Forgues, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph-Laurent-Benoit, enfant de M. et Mme Alyre Goupil. Parrain et marraine, M. et Mme Réal Prévost, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Eugène Prévost, tante de l'enfant.

—Joseph-Marcel-Maurice, enfant de M. et Mme Georges Chabot. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph-Antoine Morin, cousins de l'enfant. Porteuse, Mlle Marie-Claire Chabot, soeur de l'enfant.

—Joseph-Denis-Lorenzo, enfant de M. et Mme Adélard Bernier. Parrain et marraine, M. et Mme Lorenzo St-Hilaire, de Ste-Germaine, beau-frère et soeur de l'enfant.

—Joseph-Maurice-Claude, enfant de M. et Mme Apollinaire Chabot. Parrain et marraine, M. et Mme Maurice Gingras, de Oshawa, Ont., oncle et tante de l'enfant.

—Marie-Line-Jeanne, enfant de M. et Mme Yves Plante. Parrain et marraine, M. et Mme Paul-Emile Couture, de Ste-Sabine, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Thomas Théberge, tante de l'enfant.

—Marie - Lucienne - Yvette, enfant de M. et Mme Gérard Leblanc. Parrain et marraine, M. et Mme Willie Lapointe, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Léonidas Lamontagne, tante de l'enfant.

—Joseph - Philippe - Réjean, enfant de M. et Mme Paul-Henri Larochelle. Parrain et marraine, M. et Mme Philippe Boutin, de Coaticook, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph - Georges - Langis, enfant de M. et Mme Colomb Boucher. Parrain, M. Renaud Boucher, frère de l'enfant ; marraine, Mlle Monique Breton, amie de la famille. Porteuse, Mme Joseph Théberge, amie de la famille.

Décès

Mme Jacob Boutin, née Arthémise Laverdière, est décédée à l'âge de 93 ans et 9 mois. Ses funérailles ont eu lieu dernièrement.

—M. Adélard Lamontagne, époux de dame Rose-Aimée Pilote, est décédé à l'âge de 66 ans et 3 mois. Ses funérailles eurent lieu dernièrement.

Service anniversaire

Récemment, eut lieu en l'église paroissiale, le service anniversaire de feu dame Georgiana Pomerleau, épouse de M. Joseph Ménard.

Fête des Mères

Une fête fut organisée par les religieuses du couvent, à l'intention des mères, avec le concours des élèves des différentes classes.

Bénédiction d'autos

M. le curé a présidé dernièrement à une cérémonie de bénédiction des automobiles.

Obsèques de Mme J.-B. Langlois

Les obsèques de Mme J.-B. Langlois, née Emma Asselin, décédée à l'âge de 75 ans, ont eu lieu samedi dernier à St-Sauveur et elles ont groupé de nombreux citoyens et amis de la famille en deuil. Des citoyens en vue, des hommes d'affaires, des représentants de différentes firmes industrielles et commerciales figuraient aux premiers rangs de l'assistance.

Le R. P. Arel, o.m.i., curé de St-Sauveur, a fait la levée du corps tandis que le R. P. Marchand, o.m.i., a chanté le service, assisté des RR. PP. Thomas et Desjardins, o.m.i., qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Aux premières places dans l'assistance figuraient aussi des religieuses de Jésus-Marie qui représentaient la R. M. Ste-Jeanne de la Croix, fille de la défunte.

Dans le cortège à la suite du corbillard, le deuil était conduit par l'époux de la défunte : M. J.-B. Langlois; son fils, M. Maurice Langlois; son gendre, M. Louis-Philippe Picard; ses frères, MM. Philias et Joseph Asselin; ses beaux-frères, MM. Gaudiose Langlois et Jules Langlois.

Dans l'imposant défilé, on voyait S. H. le maire J.-Wilfrid Hamel, M. W. Dufresne, m.p., M. Firs Boudreau, m.a.i., MM. les échevins J. Chevrier, D. Blais et Jules Morency, le chevalier Alphonse Lambert, L. Boutet, F.-X. Lacroix, Sar-Talbot, MM. J.-B.-L. Laflamme, Ant. Langlois, André Thomassin, J.-B.-L. Lépine, L.-P. Mailly, Nap. Trudel, L. Thomassin, Emile Laberge, Raymond Asselin, Sylvio Rousseau, Ad. Bollard, O. Plante, J.-R. Lessard, V. Marcotte, Alphonse Gagné, H. Langlois, Louis Parent, A.-P. Grondin, David Gendreau, Pierre Gendreau, Adéodat Thibodeau, Ben Martel, J.-B. Moreau, Pierre Bourdeau, Maurice Asselin, Marcel Dion, Arthur Remillard, Emile Plante, Roméo Langlois, Georges Belleville, Alex. Asselin, Raymond Asselin, W. Bolduc, L. Picard, J.-P. Picard, Jacques Picard, M. Picard.

On voyait encore M. le chevalier J.-H. Levasseur, Albert Gagnon, Maurice Gagnon, Ernest Gagnon, P.-E. Gagnon, B. Gagnon, Robert et Edgar Picard, Roger Alain, J.-C. Marois, R. Beaudry, Alferd Paquet, Raoul Guérard, L. Allaire, Lucien Ratté, Achille Perrin, Aimé Coulombe, Elzéar Renaud, J.-P. Magnan, J.-C. Bilodeau, R. Bilodeau, J.-B. Fournier, Lucien Bouchard, Emile Fortier, J.-A. Tremblay, J.-F. Pageau, F. Laberge, Jos. Marcel, Ph. Asselin, B. Asselin, G. Goulet, Lorenzo Plante, E. Boulfard, Jos. Rochette, R. Masse, D. Légaré, Geo. Fillion, A. Leclerc, Arthur Racine, Roméo Lemay, Edmond Picard, Donat Lapointe, Ph. Langlois, Jos. Paquet, Roger Paquet, M. Pouliot.

M. J.-H. Bureau et Paul-H. Tremblay, de la maison Sylvio Marceau, dirigeaient les funérailles.

JACQUOT A LANCÉ TROIS BALLES IMPOSSIBLES, MAIS PAUL A FRAPPÉ LA DERNIÈRE PAR-DESSUS LA CLÔTURE! ON A UNE ÉQUIPE FAMEUSE LES GARS!

ET SEVEN-UP GAGNE TOUJOURS LA PARTIE!

7up

Si pur...si bon... et sain pour tous

7B6 MF.

MAURICE Pollack LIMITÉE
LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

AUBAINES FIN-DE-SEMAINE!

OUVERT CE SOIR JUSQU'A 9.30 HRES – PROFITEZ DU CONGE DE DEMAIN POUR AMENER VOS ENFANTS CHEZ POLLACK

Toilettes estivales pour fillettes...

PIMPANTES ROBES D'ETE en coton et nylon imprimés LAVABLES

valeur rég. $7.98

Spécial - en vente

GRANDES FILLETTES 10 à 16 ans

4.99

- tissus recherchés et pratiques pour l'été
- vaste choix de styles nouveaux et de couleurs estivales

Pollack centre de la Jeunesse troisième

Tenues de jeux!

CULOTTES 'Pedal Pushers' en denim

1.49

fillettes 3 à 6x ans

- très bonne confection
- denim pesant, garni de quadrillés assortis
- choix de gris, rouge, vert, bleu

Pollack — troisième

Mollets au vent!

'PEDAL PUSHERS' denim et coutil

SPÉCIAL!

2.99

grandes fillettes 12 - 14 - 16

- coupe ample, confection soignée
- modèle avec boutons à la jambe
- denim bleu, vert, jaune - coutil marine et rouge

Pollack — troisième

Spéciaux intéressants!

COUPE-VENT en fine gabardine

★ fameux fini DURALEEN qui résiste à la souillure, à la transpiration et aux taches non graisseuses - à l'épreuve des mites et imperméable.

garçons 26 à 32 - 8 à 14 ans

- encolure, poignets et taille en tricot de laine
- fermeture éclair, deux poches
- brun, rouille, beige, marine

3.99

PANTALONS LÉGERS belle gabardine lavable

garçons 24 à 34 - 6 à 16 ans

- coupe généreuse, bonne confection
- ceinture à même, poches tailladées
- choix de gris, brun, bleu teal, etc.

3.99

Pollack — troisième

Pour les ébats sur la plage...

COSTUMES de BAIN en COTON

fillettes 8 à 12 ans

- modèle nouveau, jupe très large plissée à la taille
- imprimé fantaisie ou à carreaux
- choix de couleurs assorties

1.99

Pollack — troisième

Agréables durant les chaleurs!

FRAÎCHES SANDALES D'ÉTÉ en cuir résistant

pointures 6 à 11

- deux modèles à choisir
- semelles flexibles PANCO
- genres à deux courroies
- bouts ouverts ou fermés
- blanc, rouge, brun, multicolore

pointures 12 à 3 ..... 3.25

2.98

Pollack — troisième

Votre PLAQUE de CREDIT facilitera votre magasinage et vous épargnera du temps!

Les Échos Mondains

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les Echos Mondains, coûtent $2.00 l'insertion. Toute commande doit être accompagnée de ce montant. Les autres notes pour le Carnet Mondain (déplacements, réceptions, comptes rendus de bal ou de mariage) sont gratuites.

Echos mondains

RECEPTIONS

Mademoiselle Marguerite Piché a reçu à un sherry mercredi à sa résidence, en l'honneur de mesdemoiselles Françoise Robitaille et Carmen Bédard, à l'occasion de leur prochain mariage.

Mesdemoiselles Colette Savard et Françoise Boily ont reçu à un shower de verres en fin d'après-midi, le samedi douze juin, en l'honneur de mademoiselle Laurette Cliche, I.C.L., à l'occasion de son prochain mariage.

Madame Henri Chartier, de la rue Richelieu, a reçu à sa résidence, en l'honneur de sa fille Fernande, à l'occasion de sa graduation à l'Académie Saint-Jean-Baptiste.

Madame Harry D. Suckling a reçu à un sherry mercredi, en l'honneur de madame V. P. Woods, d'Edmonton, Alberta, actuellement l'invitée de ses parents, M. et madame H.-H. Gibaut.

Madame J.-O. Asselin, de la métropole, a reçu à déjeuner, au club Saint-Denis, en l'honneur de madame Peter Thorneycroft.

Mademoiselle Louise Lalande, de Montréal, recevait à un shower de tasses en l'honneur de mademoiselle Françoise Martin à l'occasion de son prochain mariage.

MARIAGES

A l'église Saint-Etienne de Capri, Italie, a été célébré, mardi matin, le mariage de mademoiselle Bettina Ferraro, fille de M. et de madame Pietro Ferraro, de Capri, Italie, avec M. André Bruchési, fils de Me Charles-Emile Bruchési, C.R., d'Outremont, et de madame Bruchési, décédée. Me Bruchési était le témoin de son fils. Les nouveaux époux reviendront au Canada au mois d'août.

Mardi matin, dans la plus stricte intimité, a été célébré le mariage de Janine Monfette, fille du docteur et de madame Georges Monfette, d'Outremont, avec Claude St-Arnaud, fils de M. Télesphore St-Arnaud, décédé, et de madame St-Arnaud, de Côte-des-Neiges. Après une réception intime au Cercle Universitaire, les nouveaux mariés partirent en voyage.

Le docteur et madame Eustache Morin annoncent le mariage de leur fille Paule avec monsieur Louis Lavoie fils de monsieur Napoléon Lavoie décédé et de madame Napoléon Lavoie. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église du Saint-Coeur de Marie le samedi vingt-six juin à dix heures et demie.

CLUBS ET CERCLES

Parmi les personnes qui assisteront au dîner organisé par l'Association des Femmes Universitaires de Québec en l'honneur du docteur Martha Law, présidente de la Fédération canadienne des Femmes Universitaires, qui aura lieu ce soir, au Château Bonne-Entente, mentionnons: mademoiselle Suzanne Morin, mesdames F.-G. Simpson, R.-J. Chambers, Dunn McLeman, O.-J. Walker, mademoiselle Madeleine Laliberté, mesdames K. Russell, M. Ritchie, R.-R. Duffy, Jean-Denis Gendron, Eric Morissette, G.-H. Aikman, Pierre Duchâtel et madame Pellerin Lagiotre.

VILLEGIATURES

M. et madame Henri Latouche occupent maintenant leur résidence d'été à Stoneham, où ils passeront quelques mois.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

—A. Dionne,

(Suite de la page 3)

supérieur à 700,000. "Mais, a ajouté le Ministre, ce n'est pas le nombre des véhicules-moteurs, mais l'outrance dans leur utilisation, dans le poids, la dimension, la charge, qui crée partout le problème routier et qui le rend de plus en plus aigu. Le génie routier, dans notre province, même s'il accomplit des miracles, ne peut fabriquer de la route aussi promptement qu'il le voudrait. Cependant, soyez assurés, a poursuivi l'hon. Talbot, que dans le domaine de la Voirie, comme dans tous les autres qui lui sont confiés par la constitution, le gouvernement du Québec n'a pas failli à ses obligations et qu'il entend continuer de s'acquitter de sa charge".

Et ici, le distingué orateur a fait une revue de l'oeuvre accomplie dans la province par le ministère qu'il dirige. De magnifiques boulevards ont été construits, des approches routières à Québec, Trois-Rivières, Sherbrooke, Berthier et dans les régions de Chicoutimi et Lac-St-Jean ont reçu une approbation générale. Les régions de l'Abitibi et du Témiscamingue ont fait connaissance avec les routes asphaltées, pour le plus grand bien des usagers de ces routes. De même les comtés de Dorchester et de Beauce ont été traversés par une route élargie, corrigée, améliorée. Le ministère de la Voirie s'est aussi occupé du comté de Portneuf, de la Vallée du St-Maurice et de la Côte Nord.

—Mgr F. Vandry

(Suite de la page 3)

fasse autre chose que d'apporter des consolations éphémères. Cette pitié doit servir surtout à guérir l'âme.

Le programme de la séance comportait aussi une partie musicale dont des infirmières firent les frais de façon remarquablement brillante. Mlle Thérèse Maheux, étudiante à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, fut applaudie dans un chant intitulé: "La vie est un rêve", avec musique de Haydn. Mlle Denise Maheux était au piano d'accompagnement. Elle exécuta aussi "Venez, agréable printemps", (musique de J.-B. Werkerlin).

Mlle Béatrice Fortin, étudiante à l'hôtel-Dieu de Québec, reçut également les faveurs de l'auditoire dans deux pièces: "Impromptu No 4", de Schubert, et "Reflets dans l'eau", de Debussy, splendidement interprétées au piano.

La chorale des infirmières de l'hôpital du St-Sacrement, sous la direction de Mlle Marthe Lesage, B.M., a aussi remporté un beau succès, dans "Ecoute ô Mère", de Schubert, avec Mlle Thérèse Michaud comme soliste, dans "A la Claire Foutaine", (harmonisation de Loth) avec Mlle Jeannine Gagnon comme soliste, et "Folklore", (harmonisation de Bornschein). Mlle Gertrude Duval a apporté son concours à ce succès au piano d'accompagnement.

La cérémonie se termina par la prestation du serment professionnel par les nouvelles infirmières. Parents et amis des nouvelles diplômées furent témoins de cette belle cérémonie.

—Trente-et-un nouveaux

(Suite de la page 3)

gault, Guy; Chagnon, Jean; Delisle, Gérard; Dionne, Normand; Dufour, Gérard; Gagnon, André; Giroux, Gustave; Giroux, René; Lafleur, Rosaire; Larochelle, Julien; Lavallée, Raymond; Létourneau, J.-G.; Marsan, Guy; Mathieu, Bernard; Roger, Fernand; Sauvageau, André; Tanguay, Gilles; Tremblay, Egide.

Est bachelier ès-arts (section Latin-Sciences): M. Royer, André.

GAGNANTS DES PRIX

Les Prix

1o) **Prix de la Faculté des Arts:**— Ce prix qui porte le nom de "Prix de la Faculté des Arts", est décerné à l'étudiant du Collège Universitaire qui se classe premier aux examens du Baccalauréat. Mérité par M. Gabriel Bégin.

2o) **Prix d'Excellence:**— Prix offert par M. le Comandeur Jules-H. Côté, de la Laiterie Laval, à l'étudiant qui a obtenu le plus grand nombre de points au total deux années au Collège Universitaire. Mérité par M. Alexis Slobodskoy.

3o) **Prix de Philosophie** : — Prix offert par M. le Comandeur Jules-H. Côté, de la Laiterie Laval, à l'étudiant qui a obtenu le plus grand nombre de points au cours de la deuxième année, en Philosophie. Mérité par M. Gérard Delisle.

4o) **Prix de Mathématiques** : — Prix offert par le Trust Général du Canada à l'étudiant qui a obtenu le plus grand nombre de points au cours de la deuxième année, en mathématiques. Mérité par M. Jean-Guy Létourneau.

5o) **Prix de Laboratoire de Chimie** : —Prix donné par une fondation de Son Excellence Monseigneur Alexandre Vachon à l'étudiant qui s'est classé premier au laboratoire de chimie. Mérité par M. Gérard Delisle.

GRANDS AVANTAGES

Le Collège Universitaire offre de grands avantages aux jeunes de l'enseignement secondaire classique qui se destinent aux carrières scientifiques. Après leur rhétorique, ceux-ci peuvent s'inscrire au Collège Universitaire où un enseignement spécial leur est dispensé pendant deux ans. Ils peuvent ensuite, s'ils obtiennent leur baccalauréat ès arts avec "mention spéciale en science", se diriger vers les facultés scientifiques ci-haut nommées où ils épargneront une année d'études. Fondé il y a cinq ans à peine, le Collège Universitaire a déjà rendu de grands services à de nombreux étudiants.

Pour s'inscrire, il faut s'adresser par écrit au secrétaire des cours, M. l'abbé Lorenzo Roy, College Universitaire, Université Laval, Québec.

—Honneur à 14 maîtres

(Suite la page 3)

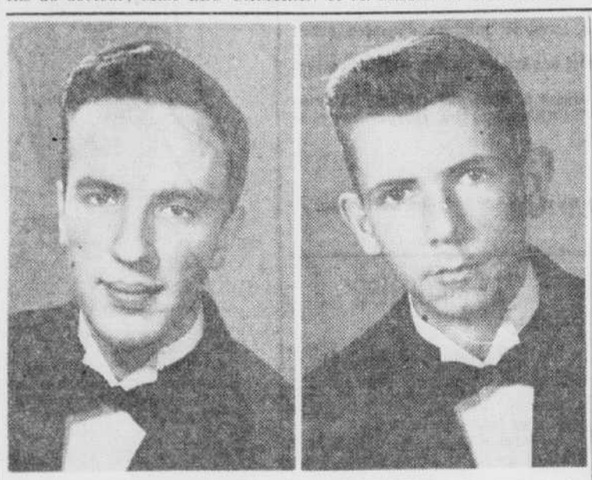
fut encore marquée par: des chants (interprétés par Mlle Mariette Brun accompagnée par Roseline Cloutier au piano); de la musique (avec les pianistes Cécile Darveau et Lise Grenier); et un bal (aux accords de l'orchestre Robitaille).

Le matin, les congressistes avaient constitué un comité pour reviser la constitution de l'A.C.M.P., avec MM. H.-J. Roy, Ch. Boutin, L.-P. Grenier et E. Champoux. Une excursion à Ste-Anne de Beaupré et au Jardin Zoologique avait été organisée durant l'après-midi.

On remarquait à la table d'honneur, de gauche à droite: M. L.-P. Grenier, secrétaire de la section du Québec de l'A.C.M.P.; M. Emilien Corbeil, directeur du district postal de Montréal; M. H. Caron, directeur du Service des relations extérieures de Simpson Sears Ltd; M. J.-M. Ferris, président de la section d'Ontario de l'A.C.M.P. et secrétaire de l'A.C.M.P.; M. Lucien Gagnon, directeur du district postal de Québec; M. Sarto Chartrand, directeur des services postaux de la province de Québec; M. Argyle McFarlane, surintendant des bureaux de poste à commission, d'Ottawa; M. E.-W. Smart, assistant du président de Simpson Sears Ltd; M. Nelson Craig, représentant du sous-ministre des Postes; M. Henri-J. Roy, président de la section du Québec de l'A.C.M.P.; M. A. Foulds, président national de l'A.C.M.P.; M. J.-B.-L. Morin, maître de poste de Québec; M. J.-A. Leclaire, directeur de T. Eaton à Montréal; M. C.-H. Reeve, directeur du service chargé de la mise en circulation du catalogue de T. Eaton; M. Charles Boutin, vice-président de la section du Québec de l'A.C.M.P.; M. G.-G. Witheridge, directeur du service chargé de la mise en circulation du catalogue de Simpson Sears Ltd, de Toronto; M. Paul Mignéault, du Service des expéditions postales de la maison T. Eaton à Montréal.

Le congrès se terminera ce matin au Kent House.

RETOUR DU Dr BENOIT BUNDOCK: Le Dr Benoit Bundock, ex-attaché d'ambassade canadien à La Haye, est rentré au pays hier soir, se rendant à Ottawa, où il occupera de nouvelles fonctions. La photo ci-dessus a été prise à sa descente du navire, alors que des membres de sa famille étaient venus l'accueillir. De gauche à droite, M. L. DE NIVERVILLE et Mme DE NIVERVILLE, Mme BENOIT BUNDOCK, née Claire de Niverville; le Dr BUNDOCK, Mlle GERMAINE BUNDOCK tenant le jeune ANDRÉ, fils du docteur; Mme LEO CAMIRAN et M. MARCEL BUNDOCK. (Photo du "Soleil")



ETUDIANTS BRILLANTS: M. CONRAD PICHE (à gauche), de 12e Spéciale, fils de Mme Armand Piché, 22, Plessis, s'est classé premier de la ville de Québec aux examens officiels du département de l'Instruction publique, en juin. M. RAYMOND BRINDAMOUR (à droite), fils de M. et Mme Lorenzo Brindamour, 819, Painchaud, s'est classé troisième de la ville aux mêmes examens. Tous deux sont les élèves du R. Frère Albertin, I.C., de l'Ecole Supérieure Montcalm, dont le R. Frère Aubert-Joseph est directeur. Le premier a reçu de la Commission scolaire un chèque de $25 et le second, de $10 en récompense.

Propositions rejetées

Ottawa (PC) — Le ministre des anciens combattants, M. Lapointe, a repoussé hier soir les propositions tendant à augmenter les pensions des anciens combattants pour la raison qu'il semble y avoir confusion en ce qui concerne les prestations.

Il a déclaré aux Communes que les pensions de $50 par mois, qui sont en fait des pensions de vieillesse, sont accordées aux anciens combattants 10 ans avant l'âge qui donne droit à la pension générale de $40 par mois. Le fondement de cette législation, inaugurée en 1930, est que l'on a considéré que le service en temps de guerre a fait vieillir de 10 ans les anciens combattants.

La nouvelle voiture du duc d'Edimbourg, une Lagonda qui peut faire du 100 milles à l'heure, est équipée d'un radio-téléphone à ondes courtes et d'un compas.

DU MANUFACTURIER AU CONSOMMATEUR ... SANS INTERMEDIAIRE

A l'occasion de la Saint-Jean-Baptiste . . .

Procurez-vous Monsieur un

Vêtement d'Eté

Léger comme une plume . . . Frais comme une brise estivale

De beaux et solides complets aux nouvelles nuances de la saison, et si légers que vous les sentez à peine . . . Nous vous suggérons de venir voir et essayez ces nouveaux complets fraîchement sortis des ateliers Elz. Fortier Ltée, et que nous pouvons vous offrir à si bon compte — parce que NOUS VENDONS DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER, sans intermédiaire. Des valeurs réelles de $60.00 et plus, que nous pouvons vous offrir à .....

$49.00

. . . ou encore un élégant

VESTON SPORT

L'un des plus beaux choix sur le marché présentement. Tous les plus nouveaux tissus, toutes les teintes nouvelles de l'été. Prix spéciaux à

$29.50 et $31.50

PANTALONS DE TOILETTE pour compléter votre veston sport. Variété de teintes et de tissus. Prix populaires, de .....

$6.25 à $19.50

DIMANCHE : FETE DES PAPAS . . . Emmenez votre mari ou votre père se choisir une nouvelle toilette d'été à ces bas prix !

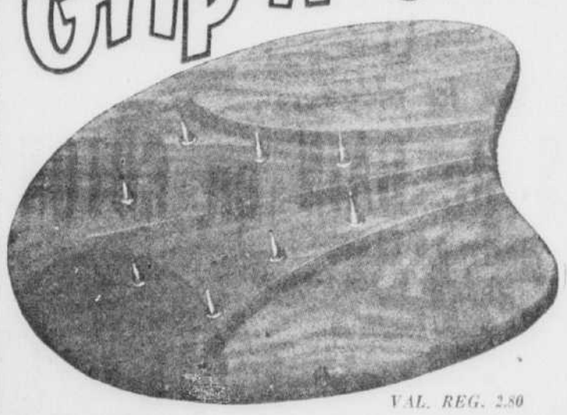
MAGASIN FORTERESSE, LTEE

252 rue Saint-Joseph (Voisin de l'Hôtel St-Roch)

3 JOURS seulement *Special!*

planche à dépecer

Grip'n Cut



VAL. REG. 2.80

— s'adapte à tout genre de plats — maintient rôti ou volaille — planche cannelée conserve les jus et la sauce — les pointes en métal gardent la viande de façon solide en sécurité — pied en caoutchouc non glissant — légèrement endommagée par l'eau, mais garantie pour un an — aucun foyer ne peut s'en passer à ce bas prix.....

$1.00

Tél. : 2-6054 — Commandez par téléphone ou par poste, ajouter 2% taxe pour la campagne — Transport payé.

THE GIFT SHOP LTD.

48 COTE DE LA FABRIQUE

NOTONS . . .

que notre studio sera fermé **LE SAMEDI** durant les mois de

JUIN, JUILLET, AOUT

ROGER DUSSAULT

LIMITEE

42 de la Fabrique. Tél.: 4-3521

Heures d'affaires: 9 A.M. jusqu'à 5.30 P.M. vendredi seulement, ouvert jusqu'à 9.30 P.M.

Vente par tout le magasin de H.R.

sera

Prolongée à Samedi, 5.30 P.M.

HOLT RENFREW . . en conformité avec leur principe d'écouler leur marchandise deux fois par année, offrent chaque article* faisant partie du stock régulier à un

ESCOMPTE de 10% à 50%

Le taux de l'escompte est clairement indiqué sur l'étiquette de prix régulier que porte chacun des articles de la propre marchandise de choix H.R.

Robes, manteaux, tailleurs, accessoires, vêtements de sport

Fourrures . . manteaux, jaquettes, capes, étoles et écharpes

Linge de ménage . . produits d'artisanat québecois

Lingerie, négligés, corsets et vêtements d'enfant

Vêtements et accessoires pour hommes et garçons

**A l'exception de certaines lignes de commerce particulières . . et quelques modes récemment arrivées.*

Toutes les ventes sont finales !

HOLT RENFREW — Place de l'Hôtel de Ville

Egalement . . Succursale . . Château Frontenac

SPECIAL DE JUIN **Gratis** ENSEMBLE DE TABLES DE SALON (2 DE BOUT — 1 DE CENTRE)

sur chaque achat d'un chesterfield de marque ou d'un davenport de toute première qualité.

DUFRESNE & BARIL

111-113, 3e AVE — TEL.: 5-9288

Fête des Pères

Dimanche le 20 Juin

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

Fermeture à 9 h. 30 ce soir – Tél.: 4-8481.

ENSEMBLE d'un chic distinctif

pour la saison estivale:

GILET DE FUMEUR en flanelle tout laine de couleur rouge vin ou bleu marine avec cordonnet de soie sur les revers et les manches.

13.95

ROBE DE CHAMBRE d'un style très original. Belle soie moirée de couleur jaune or avec revers noirs. Aussi gris avec revers rouge vin. Pagodes de même teinte que les revers. Tailles: petite, moyenne, grande.

15.95

VESTON SPORT confectionné d'un riche tissu de fabrication anglaise, avec légers motifs. Modèles à devant simple avec poches appliquées. Couleurs appropriées à la saison.

22.50

PANTALON en gabardine tout laine de couleur grise, bleue ou brune. Portez-le avec votre veston ou tout autre vêtement sport. Tailles: 29 à 44.

14.95

Confections pour messieurs — Rez-de-chaussée

YARDLEY

LES CADEAUX PARFUMES

si appropriés pour la Fête des Pères

BOL à barbe avec savon Yardley. Donne une mousse généreuse, si douce que vous ne sentirez pas l'effet du rasoir.

1.50

LOTION Yardley pour après la barbe. Ferme les pores de la peau et donne un épiderme velouté et pimpant.

1.25 et 2.00

POUDRE de talc de Yardley. Elles est invisible et garde votre visage frais beaucoup plus longtemps.

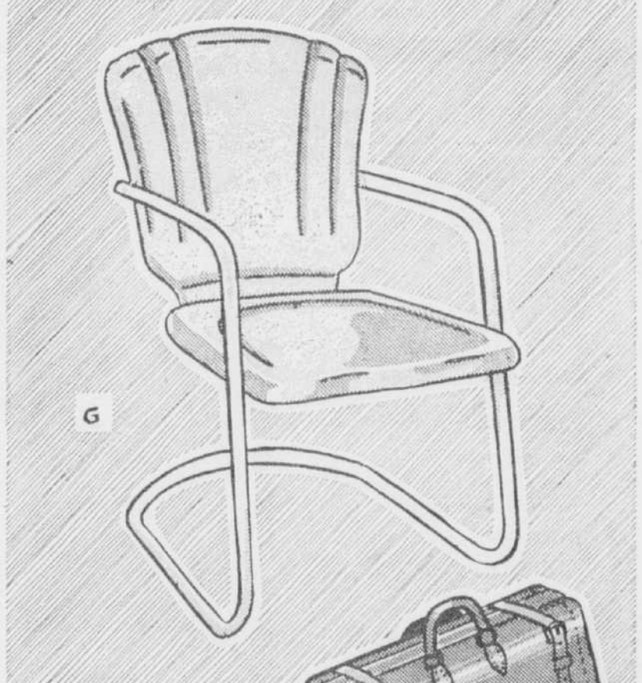
1.25

COLOGNE Yardley d'un arôme vraiment masculin. Si rafraichissante pour l'épiderme.

2.00

Cosmétiques — Rez-de-chaussée

Commandez par la poste



QUELQUES SUGGESTIONS de cadeaux qui plairont sûrement à votre papa:

a) **JEUX DE CARTES** en plastique avec jolis motifs. Elles se gardent propres et ne fendillent pas. Garantie du fabricant. Cartes remplaçables sur demande.

Jeu simple .. 4.50 Jeu double 8.95

Comptoir de la papeterie — Nouvelle annexe

b) **CEINTURES** en cuir de couleur brune ou grise. Modèles unis ou de fantaisie. Pointures: 30 à 44.

1.50 à 4.50

c) **CHANDAIL** de laine sans manches et avec collet en V. Teintes unies: beige, gris. Toutes les tailles.

5.95

d) **GILET DE LAINE** à manches longues, avec fermeture éclair ou boutons. Teintes unies: beige, gris, noir. Toutes les tailles.

6.95

e) **CHEMISE** blanche en broadcloth "Sanforized" de marque Arrow, avec poignet simple ou double.

4.95

f) **CRAVATES** en tricot ou en soie. Teintes unies ou avec motifs. Belle pléiade de couleurs nouvelles pour la saison estivale.

1.50

Confections pour messieurs — Rez-de-chaussée.

g) **FAUTEUIL** pour parterre ou véranda. Modèle tel qu'illustré, entièrement en métal avec siège très confortable. Teintes unies: Rouge, vert.

8.25

Rayon des meubles — Quatrième étage

Pour l'homme qui aime à voyager:

h) **SAC** de fin de semaine (sport bag) en "néolite" tel qu'illustré. Modèle de couleur tan avec poignée double en cuir, deux courroies, fermeture éclair et serrure. Intérieur doublé de toile, avec deux gousets. Dimensions: 19" x 10" x 10".

19.95

i) **SAC** Gladstone en "Texan" avec poignée en cuir, serrure, deux fermoirs, un support pour habit et un gousset pour articles divers. L'intérieur est en toile. Couleur tan. Dimensions: 24" x 13½" x 8".

19.95

Articles de voyage — Sous-sol

Pour les amateurs de pêche:

j) **PERCHE** en fibre de verre — longueur 8½ pieds — 2 bouts. Une valeur régulière de 18.95. Spécial cette semaine:

13.49

AUTRES SUGGESTIONS:

ENSEMBLE pour la pêche à la truite, comprenant **perche** en bambou, **moulinet, ligne, casse-ligne, hameçons, mouches, cuilleres et sac à poisson.** Une très belle valeur.

L'ensemble 17.75

PERCHE en fibre de verre avec dévidoir automatique, **ligne,** casse-ligne, hameçons, mouches, cuillères et sac à poisson.

L'ensemble 27.25

MOTEUR hors-bord de fabrication canadienne. 12 forces, 400 tours à la minute. 2 cylindres avec allumage alternatif. Rapide et puissant. Facile à manier.

Régulier 343.
En vente à 275.

Articles de sport — Deuxième étage

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

Echos mondains

DEPLACEMENT

Le vice-amiral et madame Victor Brodeur, d'Ottawa, de passage dans notre ville, sont inscrits au Château Laurier.

Madame Percy Flynn, présidente du Cercle des Femmes Canadiennes, a pris l'avion hier pour Winnipeg, où elle assistera, comme déléguée de Québec, au congrès annuel de l'Association des Cercles Canadiens.

Le docteur et madame Jean Sirois sont partis récemment pour Vancouver, où le docteur Sirois assistera au congrès de l'Association Médicale Canadienne.

Le docteur et madame Donat Lapointe arriveront à Québec demain à bord du Samaria, après un séjour de plusieurs semaines en Europe.

M. et madame Horace Coulombe sont partis pour Sainte-Pétronille, où ils occuperont leur résidence pendant la saison estivale.

Le docteur Martha Law, de Toronto, présidente de la fédération canadienne des Femmes Universitaires, est de passage à Québec à l'occasion du congrès national de cette association.

Le docteur Carlton Auger est parti pour Vancouver où il assistera au congrès de l'Association Médicale Canadienne.

Le docteur et madame F. Roy sont attendus à Québec, demain, à bord du Samaria, après un séjour en Europe.

Mademoiselle Marthe Beaulieu, de Montréal, de passage à Québec récemment, s'est embarquée à bord de l'Atlantic, pour un voyage de quelques mois en Europe.

Le docteur et madame Guy Simard, de passage à St-Edmond les Plaines, récemment, étaient les hôtes de M. et de madame Edmond Simard.

Madame J.-C. Lamontagne est rentrée d'un séjour de quelques semaines à South Amboy, N.-J., où elle était l'hôte de sa fille et de son gendre, M. et madame Frank Zadlock.

M. et madame V. Barton, de Montréal, de passage à Québec ces jours derniers, étaient les invités du lieutenant d'aviation et de madame Frank Jolicoeur.

Le docteur et madame G. Breau sont de retour à Québec après un séjour à Darmouth, Nouvelle-Ecosse.

M. et madame Emile Bussière, de St-Michel de Bellechasse, ont passé la fin de semaine à Rimouski.

Le docteur et madame Paul Geoffrion de Montréal, sont partis pour l'Europe, où le docteur Geoffrion donnera des conférences. Il adressera la parole notamment, en France, en Allemagne et en Turquie.

M. et madame Jean Desjardins, de Montréal, partiront pour Ottawa, aujourd'hui pour assister au mariage de mademoiselle Victoria Fernandez-Concha, avec M. Pierre Bonardelli, qui sera célébré samedi.

—La Fête-Dieu dans trois

(Suite de la page 3)

Chez les Franciscains

Une procession du Saint-Sacrement dirigée par les Pères Franciscains de l'Alverne a eu lieu hier soir à la paroisse Notre-Dame du Chemin. Mgr Cyrille Deslauriers, P.D., curé de la paroisse, officia à cette cérémonie et le R.P. F Coiteux, o.f.m., gardien de l'Alverne, prononça une courte allocution dans laquelle il rappela que l'Eucharistie était préfigurée dans l'Ancien Testament par le repas d'Abraham sous le chêne de Membré.

La procession suivit les rues Dolbeau, Désy, Chemin Ste-Foy pour finalement atteindre le reposoir, face à l'hôpital Notre-Dame de l'Espérance; le retour s'est fait par le Chemin Ste-Foy. Les Tertiaires de la Fraternité du Saint-Sacrement, hommes et femmes, formaient la procession et les clercs franciscains exécutèrent le chant auquel la foule participa. Le R.P. Edouard Parent, o.f.m. dirigeait la chorale.

A St-Pascal

Jamais encore dans l'histoire de cette paroisse, la Fête-Dieu n'a été célébrée par un aussi grand nombre de fidèles. C'est, en effet, plusieurs milliers de personnes qui, s'étant rassemblées à l'approche de l'église, suivirent à travers les rues richement pavoisées, le Très Saint-Sacrement que portait M. l'abbé Gaston Vallée, vicaire de la paroisse, qu'entourait une garde d'honneur composée de six Chevaliers de Colomb. Des prières montèrent autour du magnifique reposoir, érigé à l'angle des rues Bruneau et Nicolet et dont la forme de M symbolisait l'Année Mariale. Quelques instants avant la bénédiction, M. l'abbé Alphonse Marcoux, curé de St-Pascal, prononça une brève instruction invitant les fidèles à unir leurs prières pour le salut des âmes, la paix dans le monde et la résignation de tous ceux qui souffrent. Enfin s'ébranlant au chant du Magnificat, la procession se dirigea lentement vers l'église où deux messes furent célébrées; l'une dans l'église supérieure par M. l'abbé G. Vallée, assisté du Rév. Père Jean-Marie Rouichaud et de M. l'abbé Denis Plaisance, diacre et sous-diacre; l'autre dans l'église du Sanctuaire des Ames où la messe fut dite par M. l'abbé Jean-Paul Coulombe.

Chômage diminué

Ottawa (PC) Le chômage a considérablement diminué à travers le pays durant la deuxième partie du mois d'avril et durant les deux premières semaines de mai.

Telle est la déclaration faite à la Chambre des Communes par le ministre du Commerce, M. Howe, qui a ainsi donné un aperçu des prochaines statistiques du ministère du Travail, dont la publication officielle est prévue pour mercredi prochain.

Ces statistiques couvriront la période comprise entre le 15 avril et la mi-mai. M. Howe, toutefois, n'a pas donné de plus amples détails.

Elections au comité féminin de l'Orchestre symphonique de Québec

Madame Léon des Rivières a été réélue, par acclamation, présidente du comité féminin de l'Orchestre Symphonique de Québec, lors de l'assemblée générale annuelle tenue au Cercle Universitaire.

Mesdames J.-E. Perron, Gaston Esnouf, Ross Drouin, ainsi que madame Alphonse Giguère agiront comme vice-présidentes; cette dernière remplace mademoiselle Ena Robinson, démissionnaire.

Mademoiselle Thérèse Proulx, secrétaire et madame André Samson, trésorière, conservent leur poste et madame Benoit Robillard a été nommée assistante-trésorière.

Mesdames Jacques Terreau, Georges Francoeur, Jacques Galipeault, E.M. Little, Georges Lafrance, Henri Clément et Léo Gauvreau formeront le comité de réception tandis que mesdames Raymond Lesage, W. H. Delaney et W. G. Power restent publicistes française et anglaise.

Madame Samuel-S. Bard a été élue présidente des Matinées Symphoniques; elle succède à madame Lucien Mainguy qui fera partie du comité avec mesdames Maurice Lagacé et Charles d'Abbadie.

Madame Joseph Bilodeau a été élue présidente du comité de la vente des billets; elle sera assistée de mesdames Alfred Terreau, A.-M. Bédard, Mark Donohue et Donat Demers.

Le comité de la vente d'annonces dans le programme a été confié à madame Benoit Robillard qui aura comme collaboratrices mesdames Gaston Esnouf, Ross Drouin, Guy Racine et Edgar Rochette.

L'assemblée générale a également accepté une liste de noms nouveaux qui feront partie des membres auxiliaires.

Au cours de la réunion, qui groupait un grand nombre de membres, mademoiselle Thérèse Proulx, la secrétaire, donna le rapport des activités du comité féminin pour la saison 1953-54 et annonça que les dames avaient recueilli la somme de $22,282.75 au cours de l'année qui s'achève.

Les réceptions "decrescendo" ont rapporté $5098, les annonces pour le programme $4395.00; ce comité était dirigé par madame Gaston Esnouf, aidée de mesdames Jacques Terreau, Georges Francoeur, Armand Viau et Alfred Terreau. Madame Ross Drouin a réalisé $853.16 avec la vente du programme dans la salle et la somme de $2,400, a été recueillie par le comité féminin pour la vente des billets de saison.

Sous la présidence de madame Lucien Mainguy et de ses dévouées collaboratrices, les Matinées Symphoniques ont connu un nouvel essor cette année; près de 2000 enfants ont assisté régulièrement aux cinq concerts lesquels ont rapporté la somme de $3,600. De plus, de généreux donateurs ont versé plus de 600 dollars à l'occasion de la distribution des prix. A la fin de l'année, les Matinées ont organisé une exposition d'oeuvres artistiques pour les jeunes auditeurs des concerts éducatifs et cette nouvelle initiative a été couronnée d'un magnifique succès. Prononçant une courte allocution à l'issue de l'assemblée, madame des Rivières, après avoir remercié les dames de l'avoir réélue pour un cinquième terme, a incité tous les membres à poursuivre leur tâche et à travailler sans relâche pour faire un succès de la prochaine saison. Elle a également informé l'assemblée que des démarches avaient été entreprises auprès de Radio-Canada afin que certains concerts de l'Orchestre Symphonique soient diffusés à travers le pays. En terminant, madame des Rivières a remercié les journaux québécois et la radio de leur généreuse collaboration, laquelle a contribué largement à mieux faire connaître l'Orchestre Symphonique de Québec.

A Forestville

Forestville, 18 (Spéciale) M. Laurent Lagueux a récemment été élu par acclamation Grand Chevalier du conseil 3117 des Chevaliers de Colomb de Forestville. Il succède à ce poste à M. Jean Leduc, qui avait occupé la charge pendant trois années consécutives.

LES COMPRIMES
TON-Y-GRA
TONIFIENT — ENGRAISSENT les personnes ABATTUES OU MAIGRES

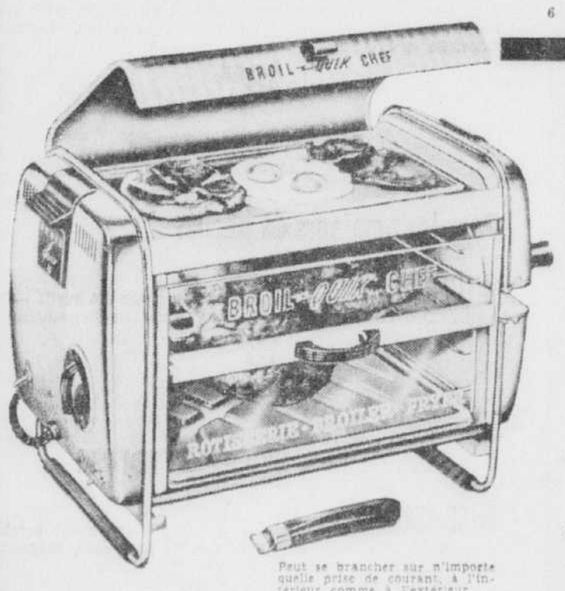
Etes-VOUS EPUISE, FAIBLE, PALE, SURMENE, NERVEUX ou MAIGRE ?
SI OUI ? TON-Y-GRA vous renforcira, vos OS apparents se recouvriront rapidement de CHAIR ferme. LE FER, la Vitamine B1, Etc. enrichissent le SANG, augmentent le POIDS, procurent VIGUEUR, ENTRAIN, meilleurs NERFS et SANTE.
TON-Y-GRA n'engraisse pas les personnes GRASSES. Seulement $2. la B1. Dans toutes PHARMACIES.

LE BAS DE DISTINCTION
Nylotwist par Chatelaine
ÉLASTICITÉ = DURABILITÉ

LE TOUT PREMIER BROSSAGE DES DENTS AVEC LE DENTIFRICE
COLGATE À LA CHLOROPHYLLE
DÉSODORISE L'HALEINE
PLUS EFFICACEMENT
• Débarrasse la bouche des bactéries, causes de carie
• Combat la carie dentaire
• Réduit les infections bénignes des gencives deux fois plus vite
NOUVEAU BAS PRIX
33¢ REGULIER 59¢ GÉANT
COLGATE CHLOROPHYLL TOOTH PASTE
53—C-2?

Mothersill's
Agit rapidement pour prévenir et soulager les malaises en voyage.
Pour adultes & enfants
Aux pharmacies
PAR TOUT LE MONDE
MOTHERSILL'S AIRSICK REMEDY 53

Epargnez $36
— sur le fameux grill
"BROIL-QUIK CHEF!"
6 ELEMENTS INFRA-ROUGE



Peut se brancher sur n'importe quelle prise de courant, à l'intérieur comme à l'extérieur.

Fait les barbecues . . . rôtissage . . . grillade . . . friture. La nouvelle manière automatique de faire cuire les plats les plus délicieux que vous ayez jamais goûtés . . . en un rien de temps ! Pas de pièces surchauffées, ni remplies de fumée . . . garde la cuisine fraiche et propre.

• Rôtisserie combinée
pour un rosbif tendre et succulent, savoureux poulet à la barbecue, côtelettes levées.
• Gril inférieur
pour saisir des steaks, hamburgers côtelettes avec cette saveur de griller au grand air.
• Gril supérieur
pour faire griller jambon, oeufs pour délicieux sandwiches et canapés.

• moteur électrique dissimulé
• un seul élément infra-rouge . . . triple la chaleur supérieur. Vous utiliserez les sections supérieures et inférieures ensemble.
• 6 niveaux de gril de peu à bien cuit.
• poignées avec prise facile
• tablette mobile à poignée restant froide
• acier triplement plaqué chromé
• garantie d'une année entière, y compris le moteur.

$53.95 VAL. REG. $89.95

TEL.: 2-6054

Commandes postales et téléphoniques remplies promptement. Dans le Québec, taxe de vente 2% en plus. Livraison gratuite dans les 150 milles, exception pour commandes P.S.L. Quantité limitée.

THE GIFT SHOP
46 CÔTE DE LA FABRIQUE

SEULE la PROM auto-neutralisante donne une ondulation aussi parfaite!
SI SIMPLE-SI RAPIDE-SI SÛRE

...parce que la permanente chez soi PROM neutralise toute la boucle, jusqu'à l'extrémité de la mèche

Finie l'application désagréable d'un neutralisant

SUIVEZ CETTE MÉTHODE infaillible

A Appliquer avec tout type de bigoudi à permanente
Seule Prom vous assure une ondulation permanente jusqu'au bout de chaque mèche. Prom ne laisse jamais de bouts ternes! Faites-en l'essai!

B Pour avoir une chevelure propre et soyeuse, rincer à l'eau
Pour avoir une chevelure propre et fraiche qui conservera tout son éclat naturel en séchant, il suffit de rincer à l'eau. Aucune trace de lotion ne restera sur les cheveux!

C Laisser sécher . . . sans calcul . . . neutralisation automatique
Plus d'application compliquée de solution neutralisante grâce à la neutralisation automatique de la Prom!

La PROM à l'air si naturelle et dure si longtemps!

Idéale pour les cheveux d'enfants!

Chaque Prom est garantie—satisfaction ou remboursement $1.75

POUR VOTRE SAISON D'ETE
SPECIAL DE JUIN Gratis
UN SUPERBE MOBILIER DE BRIDGE (4 CHAISES - 1 TABLE)
choix de couleurs
sur chaque achat d'une lessiveuse "WESTINGHOUSE" de réputation mondiale à prix et conditions faciles.
DUFRESNE & BARIL
111-113, 3e AVE — TEL.: 5-9288

Chronique ouvrière

SUCCES DANS UN EMPLOI

L'attention aux détails est nécessaire dans toutes les professions et tous les métiers, lit-on dans le bulletin mensuel de la Banque Royale du Canada. "Regardez la multitude de petits détails qui entrent dans l'ensemble des trois pressants problèmes de gestion industrielle : l'application de la science et de la technique à un perfectionnement matériel ou à un produit; l'ordonnance systématique des opérations, et l'organisation du travail collectif et de la continuité de collaboration."

"L'ouvrier qui fait bien son travail contribue au succès de la plus grosse entreprise, et l'homme qui attaque sa tâche avec zèle et détermination, en faisant de son mieux, éprouve de ce fait un sentiment de satisfaction, qui est un ingrédient du bonheur."

"On reconnait l'homme déterminé à trouver le bonheur dans son travail à ce qu'il ne demande pas avant d'accepter un emploi si sa chaise a un coussin ou si l'édifice est climatisé. Il est trop pressé de se mettre au travail."

"Un ouvrage médical mentionne quelques-uns des avantages du travail à part le prix que nous en recevons. Le travail est un exercice physique et mental sans lequel nous tomberions malades et nous dépérirons. Il est essentiel au développement de la personnalité. Il nous tient en rapport avec le reste du monde et, ce qui est très important du point de vue physique,il nous fait goûter le plaisir du repos."

"S'il est vrai qu'il n'y a pas de plaisir à être ignorant, cela est doublement vrai dans le cas de notre travail. Il faut, pour trouver le succès et le contentement dans son emploi, être bien au courant du travail à faire. La conscience d'être à la hauteur de sa tâche inspire un merveilleux sentiment de confiance en soi qu'il faut avoir éprouvé pour le connaître.

En apprenant son métier, un employé acquiert de la perspicacité, ce qui le rend capable d'assumer des responsabilités. La bonne gestion des affaires exige que le directeur connaisse la cause des événements, et elle n'est connue que de ceux qui étudient les raisons et les causes des procédés commerciaux.

CONVOCATIONS

Syndicats catholiques : Réunion du Syndicat des gantiers et gantières et du Syndicat du fer et bronze ornemental, ce soir, à 8 heures, au 555 boulevard Charest.

CAP-ST-IGNACE

Naissances

Marie-Corona-Diane, enfant de M. et Mme Henri Langlais (Marie-Anna Couillard). Parrain, M. Jean-Guy Gagné; marraine, Mlle Corona Gagné. Porteuse, Mme Léonard Sylvestre.

— Joseph-Yves Réjean, enfant de M. et Mme Sylva Morin (Jeanne d'Arc St-Pierre). Parrain et marraine, M. et Mme Amédée St-Pierre, grands-parents de l'enfant.

Mariages

Mlle Jeannine Coulombe, fille de M. et Mme Wilfrid Coulombe, à M. Lionel Thibault, fils de M. et Mme Philias Thibault, de St-Eugène.

— A Montréal, Mlle Hélène Bélanger, fille de M. et Mme Réal Bélanger, de Cap St-Ignace, à M. Jean-Guy Picard, fils de M. et Mme Emile Picard.

Décès

M. Edouard Houle, époux de dame Alice Caron, est décédé à St-Eugène, à l'âge de 79 ans.

— Mme Vve Philippe Gagné, née Joséphine Bernier, est décédée subitement à l'âge de 76 ans et 9 mois. Ses funérailles ont eu lieu récemment.

— M. Cléophas Gagné, époux de dame Clora Dominique, est décédé à l'âge de 84 ans et 2 mois.

— M. Gérard Marais, époux de dame Simonne Bernier, est décédé subitement à l'âge de 44 ans et 9 mois. Ses funérailles ont eu lieu dernièrement.

Services anniversaires

Récemment, a été chanté le service anniversaire de M. Jean-Prosper Bernier, fils de M. et Mme Fortunat Bernier.

A aussi été chanté le service anniversaire de Mme Vve Arthur Langlois, née Alice Couture et de M. Ernest Boulet, époux de dame Maria de La Durantaye.

Déplacements

M. Maurice Simard, de Jonquière, de passage chez au Cap St-Ignace, récemment.

— Mme Gérard Fournier, de passage à Québec.

—Mlle Réjeanne Fortin de Québec a passé quelques jours chez Mme Roch Fortin.

— MM. Gérard Nipton, Jean-Yves Gilbert, Roland Voyer, de Jonquière, ont passé quelque temps chez M. et Mme Camille Gagné.

—Mlle Doris Ouellet, de Québec, chez ses parents, M. et Mme Louis Ouellet, récemment.

— M. et Mme Maurice Payette, de Montréal, chez M. et Mme Joseph Richard.

— Mme Louis Leblanc, MM. Léon, Lauréat et Laval Lablanc, se sont rendus à Ste-Germaine, chez M. Louis-Marie Leblanc.

— M. et Mme Ernest Emond, de Limoilou, passent quelque temps parmi nous.

— Mlle Carmen Richard a passé quelques semaines à Montréal, l'invitée de M. et Mme Maurice Payette.

— M. Joseph Richard, de Québec, dans sa famille récemment.

Funérailles de Mme B. Donohue

Gascons (DNC) D'impressantes funérailles ont été faites récemment, en l'église paroissiale, à la mémoire de Mme Bernard Donohue, née Louise Ahier, décédée à sa résidence, à l'âge de 71 ans.

La levée du corps eut lieu à la résidence de la défunte, au milieu d'un grand nombre de parents et amis. Elle fut présidée par M. l'abbé Normand Ahier, aumônier de l'hôpital de la Providence de Chandler. Le service fut chanté par M. l'abbé Paul Gendron, curé de la paroisse, assisté de MM. les abbés Normand Ahier et Alcidas Bourdages, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

La croix était portée par M. Normand Ahier, neveu de la défunte. Les porteurs étaient : MM. Willie Birmingham, Tommy Kan, et Roger Chedore, neveux de la défunte, Hernen Ahier, Lionel Duguay et Ralph Legresley.

La quête fut faite par MM. Nerven et Normand Ahier. Mme Simon Chapados touchait l'orgue.

Outre son époux, elle laisse pour pleurer sa perte, deux frères et une soeur, MM. Georges et Alfred de Gascons, et Mme Edmond Arsenault (Marguerite), d'Arvida, plusieurs neveux et nièces.

oh, my PAPA! ...Tu es si merveilleux!

Dimanche, sa fête, témoignez-lui votre amour en lui donnant des

CADEAUX PRODIGIEUX

... QUE VOUS TROUVEREZ DANS UN CHOIX COMPARABLE, A NOTRE MAGASIN !

Mozart LIMITEE

Cravates

Toutes les couleurs et motifs les plus en vogue cette saison. Il y en a des centaines à choisir !

$1.00 A $2.50

Chaussettes

Hauteur élastiques. Matériels : 100% laine, nylon ou rayonne. Belle qualité. Pointures : 10 à 12.

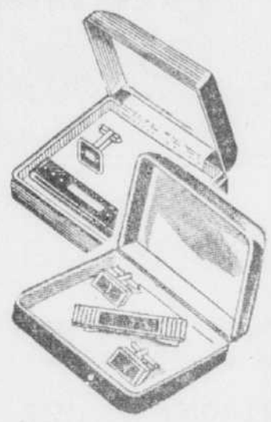
.85 A $2.50

Chemises

DE TOILETTE

Marques : "Arrow", "Tooke", "Bluestone". Blanches ou de couleurs. Un beau choix de modèles de collets.

$3.95 A $6.95



Ensembles

BOUTONS ET EPINGLES

28 modèles de boutons de manchettes et épingles à cravates. Motifs au choix. Tous garantis.

$2.00 ET $3.

L'ENSEMBLE

Complets à 2 pantalons

• NOUVEAU STYLE • MATERIELS LEGERS ET DURABLES

Achetez à votre papa un luxueux complet en frais matériel tel que gabardine ou Worsted. Différents motifs : "Splash-weave", "Sheen-gab" et plusieurs autres dessins délicats. Les tons varient dans les bruns, les gris, les beiges et les bleus. Grs : 34 à 42.

CONFECTIONNES POUR ETRE VENDUS $79.50

SPECIAL $59.50

Vestons sport

QUI SAURONT PLAIRE A TOUS LES PAPAS !

Nous venons de faire un achat spectaculaire, juste en temps pour la Fête des Pères ! Vestons en tweed importé 100% laine. Simple croisure à 1 ou 2 boutons. Différents motifs et couleurs. Grandeurs : 34 à 44.

Se vendraient habituellement $29.50

$18.95

AUCUN ACOMPTE

LIVRAISON IMMEDIATE

PAYEZ AUSSI PEU QUE:

$1.00 PAR SEMAINE

MAGASINEZ JUSQU'A 9.30 HRS CE SOIR

Chapeaux

"Crean" et "Stetson". Nouveaux rebords étroits. Choisissez vous-même son futur chapeau ou donnez-le sous forme de certificat.

$8.50 A $20.

Chemises sport

Manches longues. Marques reputées : "Arrow", "Tooke" ou "Bluestone". Tous les patrons imaginables. Grand choix de teintes.

$3.95 A $6.95

Chemises "T"

Fabrication "Jay-Berma" en coton durable. Fraîches et pratiques à porter durant les jours chauds. Modèles 2 tons contrastants.

$2.95

Chandails

100% laine Botany. Modèles avec encolures en V modèles boutonnés ou avec fermeture-éclair. Manches courtes ou longues.

$4.95 A $8.95

Pantalons

Gabardine tout laine, worsted ou yarn-dyed. Ceintures à même. Marques connues : "Zax", "Crown pants". 28 à 44.

$6.95 A $22.50

Pyjamas

Broadcloth de coton ou de soie. "Arrow" et "Tooke". Aussi fameuse "Tricoline" de "Arrow". Toutes grandeurs.

$3.95 A $10.95

MOZART 310 ST-JOSEPH

La cérémonie de la prise des rubans au collège de Ste-Anne

Ste-Anne de la Pocatière (DNC) Chaque fin d'année nous ramène une cérémonie simple et solennelle au collège de Ste-Anne de la Pocatière : l'adieu des finissants. Fidèles à une coutume datant de 1898, les finissants épingleront, à leur poitrine, vendredi soir, à 7 h. 30, le ruban symbolisant leur vocation, aux pieds de la Madone, dans le bocage avoisinant.

Ils se présenteront devant tous leurs professeurs qui ont mis tant de soins à les former; leurs parents qui ont consenti bien des sacrifices durant leurs années d'étude; tous les élèves, compagnons de leurs jeux et de leurs travaux. Un dernier mot de remerciement, une dernière expression de leur confiance et ils partiront, accompagnés des voeux de leurs supérieurs et de leurs camarades. Pour tous, c'est un moment saisissant qui fait naître une impression mêlée de joie et de tristesse, d'espérance et d'angoisse.

Cette année leur nomore donnera à cette cérémonie un éclat particulier. Cinquante et un quitteront le collège, dont vingt-six pour se consacrer totalement au service du Seigneur. L'abondance des vocations sacerdotales et la variété des carrières embrassées laissent entrevoir toutes les qualités de ce groupe d'élèves. Parmi les vingt-cinq finissants qui ont opté pour le monde, treize ont choisi les carrières médicales; 7 les carrières scientifiques; quatre les carrières commerciales; un, le notariat.

PRETRISE

Pour la diocèse de Ste-Anne de la Pocatière : M. Jean-Louis Caron, fils de M. et Mme Félix Caron, de St-Pamphile, comté de l'Islet; Claude Pelletier, fils de M. et Mme Arthur Pelletier, de Ste-Anne de la Pocatière; Pierre Laberge, fils de M. et Mme Antonio Laberge, de Saint-Thomas de Montmagny; Jean-Guy Caron, fils de M. et Mme Léon Caron, de Sainte-Hélène, Co. Kamouraska; Ludger Bernier, fils de M. et Mme Emile Bernier, de Saint-Mathieu, Montmagny; Marius Rioux, fils de M. et Mme Léon Rioux, de Rivière Trois-Pistoles, Rimouski; Camille Boucher, fils de M. et Mme Emile Boucher, de Notre-Dame-du-Portage, Rivière-du-Loup; Jean-Paul Laferrière, fils de M. et Mme Léon Laferrière, de Saint-Patrice, Rivière-du-Loup; Jacques Fraser, fils de M. et Mme Alfred Fraser, Saint-François-Xavier de Rivière-du-Loup; Marcel Létourneau, fils de M. et Mme Jos.-Eugène Létourneau, de Saint-Roch-des-Aulnaies, comté de l'Islet; Antonio Castonguay, fils de M. et Mme Albert Castonguay, de Saint-Roch-des-Aulnaies, comté de l'Islet.

Prêtrise pour l'archidiocèse de Québec : Gérard Caouette, fils de M. et Mme Joseph Caouette, de Saint-Romuald, Lévis; Benoit Boily, fils de M. et Mme Anthyme Boily, de Saint-Thomas de Villeneuve, Québec; pour l'archidiocèse de Rimouski : Jean-Roch Pelletier, fils de M. et Mme Herménégilde Pelletier, de Saint-Louis du Ha ! Ha !, Témiscouata; Marcel Latulippe, fils du docteur et de Mme Edmy Latulippe, de Cabano, Témiscouata.

Prêtrise pour l'archidiocèse de Saint-Boniface : Emilius Goulet, fils de M. et Mme Edouard Goulet, de Saint-Isidore, comté de Dorchester; Camille Lessard, fils de M. et Mme Joseph Lessard, de Thetford-les-Mines, Mégantic; prêtre pour l'archidiocèse d'Ottawa : Rodrigue Bouchard, fils de M. et Mme Désiel Bouchard, de Mont-Joli, Rimouski; prêtre pour l'archidiocèse d'Edmundston : Jean-Guy Lang, fils de M. et Mme Antonio Lang, de Clair, New-Brunswick.

PERES BLANCS

Léonard Cantin, fils de M. et Mme Donat Cantin, de Saint-Jean Chrysostome, Lévis; Auguste Bélanger, fils de M. et Mme Edmond Bélanger, de Saint-Jean Chrysostome, Lévis; Raymond Tremblay, fils de M. et Mme Eugène Tremblay, de La Malbaie, Charlevoix.

PERES OBLATS

Paul Lafrance, fils de M. et Mme Léon Lafrance, Sainte-Anne de la Pocatière, comté de Kamouraska.

DOMINICAINS

Jean-Louis Lévesque, fils de M. et Mme Sylvio Lévesque, St-Patrice, Rivière-du-Loup; Richard Guimond, fils de M. et Mme Adélard Guimond, St-Cyrille, comté de l'Islet.

PERE DU T. S. SACREMENT

Roland Dionne, fils de M. et Mme Féréol Dionne, Saint-Philippe-de-Néri, comté de Kamouraska.

MEDECINE

Réal Grondin, fils de M. et Mme Napoléon Grondin, Saint-Ludger, Rivière-du-Loup; Guy Turgeon, fils de M. et Mme Joseph Turgeon, New-Liverpool, Lévis; Roland Leclerc, fils de M. et Mme Gérard Leclerc, Saint-François, Montmagny; Raymond Côté, fils de M. et Mme Télesphore Côté, de Charny, Lévis; Joseph Têtu, fils de M. et Mme Philippe Têtu, de Saint-Mathieu, Montmagny; Jean-Eudes Caron, fils de M. et Mme Magloire Garon, Saint-Denis, comté de Kamouraska; Jacques Baribeau, fils de l'agronome et de Mme Bernard Baribeau, Ste-Anne de la Pocatière, Kam.; Guy Thériault, fils de Mme Emery Thériault, d'Edmundston, Nouveau-Brunswick.

CHIRURGIE DENTAIRE

Gilles Côté, fils de M. et Mme Rosaire Côté, de l'Isle-Verte, Rimouski; Marcel Faucher, fils de M. et Mme Roméo Faucher, de Sainte-Marie, Beauce; Raymond d'Anjou, fils de M. Arthur d'Anjou, de Saint-Pacôme, Co. Kamouraska.

MEDECINE VETERINAIRE

Germain Gagnon, fils de M. et Mme Elzéar Gagnon, de Rivière-Ouelle, comté de Kamouraska; Rémi Tardif, fils de M. et Mme Joseph Tardif, de Ste-Louise, comté de l'Islet.

NOTARIAT

Gaston Paradis, fils de M. et Mme Polydore Paradis, de Saint-Pascal, Kamouraska.

ARCHITECTURE

Paul Mathieu, fils de M. et Mme Irénée Mathieu, de Saint-Ephrem, Beauce.

GEOLOGIE

André Cantin, fils de M. et Mme Donat Cantin, de Saint-Jean Chrysostome, Lévis; André Champagne, fils de M. et Mme Herménégilde Champagne, St-Magloire, Bellechasse.

GENIE FORESTIER

Jean-Paul Dubé, fils de M. et Mme Alfred Boucher, de Saint-Pacôme, Kamouraska.

GENIE MINIER

Gérald Morneau, fils de M. et Mme Jean-Baptiste Morneau, de l'Islet, comté de l'Islet.

GENIE CIVIL

Germain Pelletier, fils de M. le Notaire et de Mme Louis Pelletier, de Saint-Thomas de Montmagny.

GENIE MECANIQUE

Bernard Landry, fils de M. et Mme Robert Landry, de Saint-Romuald, Lévis.

PHYSIQUE

Raymond-Marie Pelletier, fils de M. et Mme Emile Pelletier, Cabano, Témiscouata.

COMMERCE

Paul Lacombe, fils de M. et Mme Joseph-Henri Lacombe, de Beauceville, Beauce; Julien Ouellet, fils de M. et Mme Joseph Ouellet, Saint-Pascal, Co. Kamouraska; André Cloutier, fils de M. et Mme Jean Cloutier, comté de Montmagny.

CONVENTION COLLECTIVE AUX INSTITUTEURS ET INSTITUTRICES DE LA MALBAIE : La Commission scolaire de St-Etienne de La Malbaie vient de signer une convention collective de deux ans avec l'Association des Instituteurs et Institutrices de Charlevoix. Tous les articles de la convention proposée par la Fédération du diocèse de Québec à l'Association des Commissions scolaires ont été en général acceptés par la Commission, et le maximum prévu pour les salaires des instituteurs laïques a même été dépassé. A la signature du contrat, on remarquait (ci-dessus, de gauche à droite, 1ère rangée) MM. ARMAND TREMBLAY et LUCIEN LAVOIE, commissaires; Mlle LAURE GAUDREAULT, présidente du syndicat; M. RENE BOULIANE, président de la commission; Mlle IRENE TREMBLAY, directrice des écoles de rangs; M. FRANÇOIS MARTEL, et (2e rangée) M. BERNARD GIROUX, instituteur; Mlles GRACIA TREMBLAY et YOLANDE LAVOIE, respectivement trésorière et secrétaire du syndicat; MM. PHILIPPE HARVEY et HENRI CHAPERON, instituteurs; M. J.-B. CARRE, commissaire, et Mme BERTHE AUDET-JOBIN, institutrice à l'Ecole Supérieure. M. J.-WILLIE LEMIEUX, président de la Fédération diocésaine, qui assistait à la dernière séance de négociations, s'est déclaré enchanté.

Première messe à St-Yves, Rimouski

Rimouski, (DNCL) Pour la première fois depuis son érection canonique, en 1938, la paroisse de St-Yves, Rimouski-Est, a vu un de ses enfants monter à l'autel pour y célébrer sa première messe, dimanche dernier, à 9 h. 30. Le nouvel ordonné est M. l'abbé Chs-Borromée Banville, qui a fait ses études classiques aux séminaires de Rimouski et de St-Victor de Beauce et ses études théologiques, au grand séminaire de Rimouski. Il faut tenir compte cependant qu'il est le huitième prêtre donné à l'Eglise par le territoire de la paroisse de St-Yves.

Le nouveau lévite, ordonné la veille, a célébré sa première grand'messe, assisté de M. l'abbé Alphosne Beaulieu, curé de St-Yves. Les diacre et sous-diacre étaient : MM. les abbés Léonard Gosselin, du grand séminaire, et Marcel Morin, du petit séminaire. Le prédicateur était M. l'abbé Emilien Gagnon, du petit séminaire.

Au sanctuaire, on remarquait le curé-fondateur de la paroisse, M. l'abbé Rosaire LeBrun.

Le chant fut exécuté par la chorale paroissiale. A l'orgue, M. l'abbé Laurent Santerre, du Séminaire, et Mlle Carmella Corriveau.

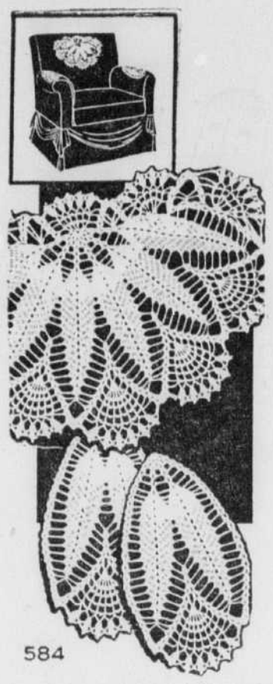
Les places d'honneur de l'avant-nef étaient occupées par les parents du nouveau prêtre : M. et Mme Alfred Banville, de Rimouski-Est; ses frères et soeurs : M. et Mme Albert Gauthier, de Phenix, R.I.; M. et Mme Ls-Philippe Banville, de Ste-Anne-de-la-Pocatière; Mme Hector Banville, de Rimouski; M. et Mme Henri Gauthier, de Springfield, Mass., M. et Mme Edgar Banville, de Nazareth; M. et Mme Augustin Banville, M. et Mme Antonio Banville, M. et Mme F.-X. Banville, de Rimouski-Est; M. et Mme Sylvio Banville, de Mont-Joli et M. Marius Banville, de Rimouski.

Etaient aussi présents, ses oncles et tantes : Mme Emile Banville, de Montréal; Mme Oscar Banville, de Beauharnois; MM. Ferdinand Gasse, de Québec, et Elzéar Banville, de Rimouski-Est, ainsi que plusieurs autres parents et de nombreux amis.

A midi, un banquet a réuni, à la salle du couvent, environ 75 convives, dont les membres du clergé et ceux de la famille déjà nommés. Une allocution fut prononcée par M. l'abbé Alphonse Beaulieu, curé. Suivit la lecture d'une adresse, par une fillette, et M. l'abbé Chs-Borromée Banville adressa la parole.

Après ces agapes, le nouveau prêtre, accompagné de sa famille, s'est rendu au monastère des Ursulines pour visiter sa soeur religieuse, la R. S. St-Charles-Borromée.

M. l'abbé Banville a reçu sa nomination temporaire de Mgr l'archevêque. Il sera, au cours des vacances, vicaire à St-Yves.



584

Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

584

Protégez vos meubles neufs et embellissez ceux qui sont un peu défraichis. Tout en occupant vos loisirs d'une façon pratique, vous aurez la certitude de mettre une note gaie et toujours à la mode dans votre appartement.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 40c. Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec les patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Obsèques de Mlle Sara Nolin

Les obsèques de Mlle Sara Nolin, décédée à Québec-Ouest, ont eu lieu samedi, le 12 juin, en l'église Notre-Dame de Recouvrance et elles ont donné lieu à une touchante manifestation d'estime à laquelle ont participé de nombreux parents et amis.

M. le chanoine J.-A. Côté, curé, a fait la levée du corps et a chanté le service assisté de diacre et sous-diacre.

Dans le cortège, le deuil était conduit par les neveux de la défunte : MM. Roland, Maurice, Antoine Nolin, Amédée St-Laurent, J.-Paul Lafrance, Maurice Crête, Guy Nolin ; ses cousins, MM. Adélard, Cyrille, Joseph, Maurice, Henri et Paul Nolin, A. Cantin, P. Dubé, Théodore Houde, Achille Simard, Ed. Tanguay, L.-P. Bouchard, Ph. Bouchard, Lucien et Joseph Nolin, Louis Picard, J.-A. Fortier, Louis Picard ; ses petits-neveux, MM. Marc, Serge, Jean-Guy St-Laurent.

On voyait aussi M. G. Ratté, maire de Québec-Ouest, J.-Paul St-Laurent, Ph. Fortin, Jos. Labranche, Etienne Simard, Albert Beaumont, Stan Allaire.

M. Claude Bureau, de la maison Sylvio Marceau, dirigeait les funérailles.

SURPRISE À LA MENTHE

Voici une crème au chocolat relevée d'un soupçon de menthe qui fera le régal de toute la famille. Mélanger ½ t. de cacao et ¾ t. de sucre. Ajouter lentement en remuant ¾ t. d'eau bouillante; faire bouillir pendant 1 minute pour crème légère ou plus longtemps pour crème plus épaisse. Laisser refroidir et ajouter ½ c. à thé d'essence de menthe pure Shirriff. Merveilleuse sur dessert Shirriff à la vanille "à la coque de saveur" ou crème glacée!

Divers modes d'emploi des essences culinaires Shirriff sont offerts sur l'étiquette collée au dos de chaque carafon. Commencez aujourd'hui votre collection d'essences culinaires Shirriff; chaque fois que vous faites vos courses, ajoutez une de ces essences culinaires à votre collection. Quelques gouttes d'essence d'érable, butterscotch, citron, amandes, rhum ou coco relèveront grandement la saveur de vos plats.

$25.00 pour votre recette

Mme Lucille Morin, 7656, rue St-Dominique, Montréal, P.Q. vient de gagner $25.00 pour la recette de surprise à la menthe donnée plus haut. Envoyez votre recette utilisant les essences culinaires Shirriff à "Recipe Department, Shirriff's Limited, Toronto 6, Ontario". Si nous publions votre recette, nous vous enverrons $25.00. Si nous recevons des recettes semblables, la première choisie seulement recevra $25.00. Toutes les recettes deviennent la propriété de Shirriff's Ltd.

Pour SALADES et MARINADES

LION VINEGARS
Guaranteed
ABSOLUTELY PURE
THE LION VINEGAR CO., LIMITED
MONTREAL & QUEBEC
CANADA

MEILLEUR ET PLUS ÉCONOMIQUE

ESSENCES culinaires Shirriff

Où que vous alliez au Canada voyagez par le Canadien National

Que vous choisissiez un salon-lits, un compartiment, une chambre, une chambrette, une chambrette-duplex ou une couchette, vous ferez, de jour ou de nuit, un voyage agréable et reposant.

Profitez du confort de ses nouveaux wagons

Au fur et à mesure que nos 359 nouveaux wagons sont mis en service, voyager à travers le pays devient un véritable plaisir. Un grand choix de wagons-lits et de wagons-salons, dont les prix conviennent à chaque budget, sont mis à votre disposition.

Il en coûte moins que vous ne croyez de voyager par le Canadien National. A titre d'exemple, nous vous donnons ci-après le prix des billets, simple et aller-retour, en voitures ordinaires, entre Québec et Vancouver — simple : $84.36; aller-retour : $138.45. Le prix des billets des wagons "touristes" et autres classes est proportionnellement peu élevé.

Renseignez-vous sur les économies substantielles que vous fera réaliser notre nouveau tarif pour familles, si vous allez dans l'ouest du Canada, le centre ou l'ouest des Etats-Unis.

Bureau des billets à Québec, 10 rue Ste-Anne, Tél.: 4-5161 ou Bureau des billets de la gare 4-5161 ou 2-2748.

CANADIEN NATIONAL

LE RÉSEAU QUI DESSERT LES DIX PROVINCES

UN WHISKY DE BON GOÛT
Corby's
WHISKY
RÉSERVE ROYALE

COLONIAL pour NEW-YORK

Départs de Québec du lundi au samedi à 9.00 a.m. - 7.30 p.m. - 8.00 p.m.

$31.65 (aller)

par Canadian Pacific Airlines et correspondance à Montréal.

- Toutes les arrivées à La Guardia
- Mêmes horaires pour les retours

LES HEURES MENTIONNEES CI-HAUT SONT A L'HEURE AVANCEE

COLONIAL AIRLINES

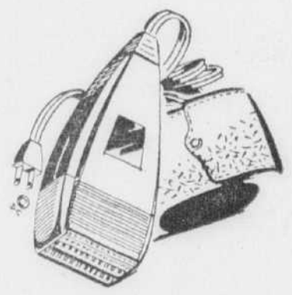
Pour billets et réservations: voyez votre agent local ou le bureau Airline, Château Frontenac.

Suggestions de CADEAUX QUI LUI FERONT PLAISIR

Fête des Pères DIMANCHE LE 20 JUIN

- RASOIRS ELECTRIQUES
- ENSEMBLES DE TOILETTE
- LOTION A BARBE
- BRIQUETS
- PLUME ET CRAYON
- CAMERAS
- VIEW-MASTER

- REVEILLE-MATIN ELECTRIQUES
- HORLOGES DE VOYAGE
- ARTICLES EN CUIR
- ARTICLES DE FUMEUR
- CIGARES — CIGARETTES
- Etc., etc.



Votre choix sera facilité si vous venez à l'une ou l'autre des trois pharmacies Soucy.

LIVRAISON DANS LA VILLE ET LA BANLIEUE

COMMANDES POSTALES acceptées par chèques ou mandats. Adressez à : Pharmacie Soucy, 85 avenue Cartier, Québec.

Description ..... prix .....

Nom .....

Adresse .....

Nous payons les frais de poste

COLLECTIONNEZ UNE VERRERIE

Superbe verrerie, double bordure OR de 22 carats, motif floral. Une pièce avec chaque achat pour un montant déterminé.

POT A EAU avec achat de 2.00 et plus — ajoutez .55

VERRES

Verre à eau
Verre à liqueur
Verre à boisson
Avec achat de $1.00 plus 0.11

LES PHARMACIES Soucy

85 avenue Cartier — Tél.: 2-1235
Château Frontenac — Tél.: 5-6565
90 de la Couronne — Tél.: 2-1237

Chaque dimanche soir à CHRC de 8h.30 à 8h.55, écoutez le programme NOCHE DE RONDA

UN MARCHE MEILLEUR A MEILLEUR MARCHE . . .

L'équipement de Réfrigération Commerciale Frigidaire a aidé plus d'un marché à combattre le coût sans cesse croissant de la viande. Les méthodes modernes de mise en valeur des produits montrent l'importance primordiale de l'épargne **quotidienne.** L'épargne que représentent l'élimination des pertes, de la contraction des aliments, et la réduction des frais d'exploitation vous est bien plus avantageuse que les quelques dollars que vous économisez sur le coût initial de votre équipement de réfrigération. Laissez-nous vous exposer notre **Analyse de Sécurité de la Réfrigération Frigidaire.** Elle est GRATUITE ! Communiquez avec nous aujourd'hui. Aucune obligation. **VOUS** épargnerez peut-être de l'argent.

Climatisation FRIGIDAIRE Réfrigération Commerciale

Vendus et Installés par VANDRY INC. 470 Blvd des Capucins. TEL.: 2-5656

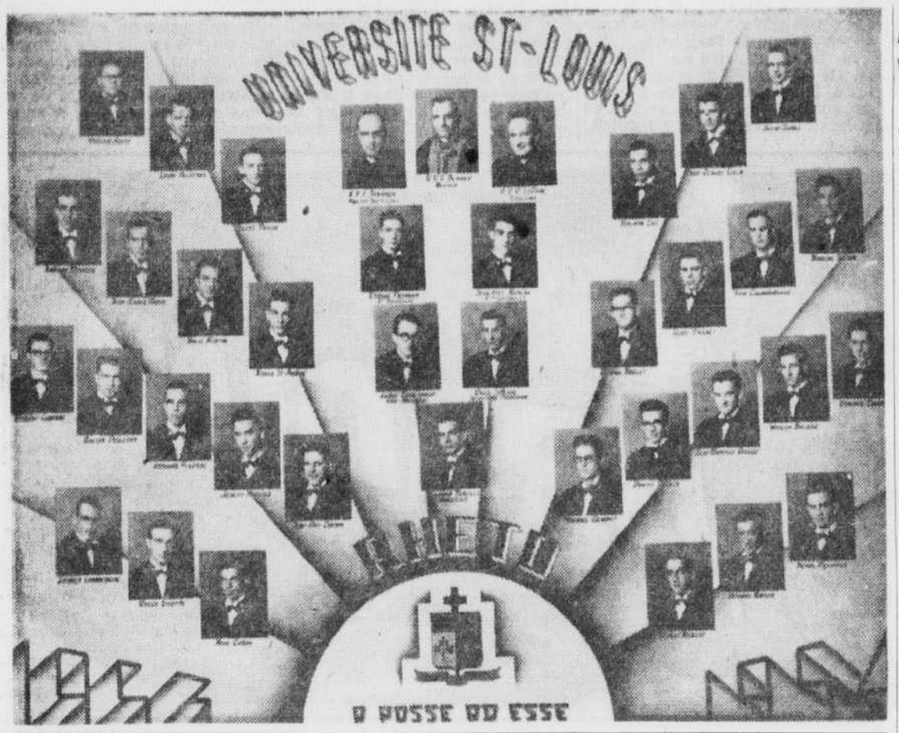
LES BEAUX JOURS ARRIVENT

SPECIAL DE JUIN

Gratis... UN SUPERBE ENSEMBLE DE CUISINE EN FER NOIR OU UN POELE ELECTRIQUE DE 2 RONDS *sur chaque achat d'un réfrigérateur "Frost-Free" WESTHINGHOUSE d'une valeur de $399.——*

DUFRESNE & BARIL

111 - 113 — 3e AVENUE — TEL.: 5-9288



LE BRIDGE CONTRAT

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge :
Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Quebec.

1996 A-561

Le temps non plus !

Pas plus que des fortes cartes, il ne faut être prodigue du temps. Surtout alors que les adversaires ont annoncé des jeux puissants et qu'ils ont atteint un contrat élevé, la défense ne peut sacrifier un tempo qui permet au déclarant de déclencher lui-même l'attaque alors qu'il n'a été affaibli a aucune suite.

Alors que la main suivante se présenta en partie libre, madame Lucien Clark, qui jouait en compagnie de M. F. Lambert, sut habilement profiter d'un tempo accordé par l'adversaire.

Donneur: Sud
Tous vulnérables

	♠ 9 8 5 2 ♥ A 7 ♦ A 5 3 ♣ A V 7 6	
♠ 6 3 ♥ R 4 3 ♦ V 10 9 2 ♣ R 10 4 3	N. O. E. S.	♠ 10 4 ♥ V 9 5 ♦ R D 6 ♣ D 9 8 5 2
	♠ A R D V 7 ♥ D 10 8 6 2 ♦ 8 7 4 ♣ néant	

Sud	Ouest	Nord	Est
1-♠	passe	2-S-A(1)	passe
3-♥	passe	3-♠ (2)	passe
4-S-A	passe	5-♠	passe
6-♠	passe	passe	passe

(1) Nord a un choix entre l'enchère 3-piques et 2 S-A. Comme il ne détient aucune carte d'honneur à la première suite et que sa main présente des arrêts à chacune des autres suites, avec raison l'enchère à sans-atout est préférée.

(2) Malgré que Nord ait une forte préférence pour les piques, il ne peut l'indiquer par une enchère à saut, la première enchère ayant fait connaître toute la force de la main et ayant engagé les joueurs à atteindre une manche.

Entame: trois de pique

Le tempo accordé au déclarant par l'attaque à l'atout change le sort de cette main. Contre un contrat de petit chelem, Ouest ne pouvait songer à attaquer sous l'un de ses rois, mais l'entame à carreau était tout indiquée. Une attaque qui ne peut représenter un sacrifice inutile d'une bonne carte est toujours supérieure au jeu d'attente. Nord avait indiqué une préférence pour les piques et des coupes à coeur pouvaient être soupçonnées, mais est-ce qu'une simple attaque à l'atout pouvait faire disparaître ce danger?

Par deux demandes d'atout, Mme Clark épuise les adversaires. Si le mort dispose de deux atouts pour des coupes, les coeurs doivent cependant fournir deux levées de longueur afin que le Mort dispose de ses deux petits carreaux et soit en état de couper la perdante qui restera à Sud à cette suite. Le deux de coeur est joué vers l'as et alors que sur le retour du sept, Est n'en joue que le neuf, il est facile d'en déduire que le roi se trouve chez Ouest; Mme Clark par le dix de coeur force le jeu du roi. Trop tard, Ouest s'attaque aux carreaux. Le Mort prend de son as et Sud obtient la main par la coupe d'un trèfle. Sur les coeurs, le Mort écarte ses derniers carreaux et ainsi grâce au repit accordé par une entame à l'atout, le petit chelem est réalisé.

Un service d'hélicoptères reliant Vancouver et Seattle est à la veille d'être inauguré. Un tel service réduirait le temps perdu à parcourir les routes qui mènent aux aéroports.

Fin d'année au collège de Montmagny

Montmagny (DNC) — Une belle cérémonie s'est déroulée, le 10 juin, au cinéma Lafontaine, à l'occasion de la prise des rubans des finissants du collège des Frères du Sacré-Coeur de Montmagny. Une assistance nombreuse composée de parents d'élèves et d'amis avait pris place dans la salle et la collation des diplômes était présidée par M. le curé Albert Painchaud, de St-Thomas de Montmagny.

Louis Roy, un élève de la 12ième année, interpréta, au piano, un air de circonstance et la prise des rubans débuta.

Les élèves de la pré-universitaire firent alors officiellement le choix d'une carrière. Jean-Guy Paquet ira la Faculté des Sciences Sociales de Laval et Jean-Marie Gaudreau, à l'Ecole de Commerce de Laval.

A tour de rôle, chacun des finissants, à l'exception de M. Chassé absent, a exposé à l'auditoire les raisons de son choix et a exprimé aux professeurs sa profonde reconnaissance pour l'enseignement qui lui fut prodigué.

Deux élèves de douzième année ont choisi d'entrer aussitôt dans la vie. Ce sont : MM. Andre Proulx et Jean-Pierre Mercier qui terminent, cette année leur cours commercial. Les autres élèves de la 12e scientifique désignèrent à leur tour leurs préfences, M. Roger Filteau ira au collège de la Marine à St-Jean, MM. Paul-Henri Gaudreau et Lucien Trahan, se dirigeront vers l'Ecole de Papeterie de Trois-Rivières, alors que MM. Jean-Denis Caouette, Jacques Caron, Paul Fournier, Gilles Guy, Guy Leclerc, Georges Nicole, Louis Roy, Renald Roy, Marcel Ouellet et Roch Audet demeureront au Collège pour y suivre les cours de pré-universitaire. Apres remise des diplômes et des prix, les élèves de la 12e année reçurent chacun une bague aux armes du collège.

M. Léo McGuire se fit entendre dans la déclamation : "La Croix du Chemin". Suivit la lecture de l'adresse dans laquelle les finissants ont remercié parents, éducateurs et autorités scolaires de l'aide apportée à la préparation de leur avenir et les ont assurés de leur indéfectible attachement à l'Alma Mater.

La chorale du collège rendit ensuite "Le coeur de ma mie" et le "Missionnaire", cette dernière pièce écrite en l'honneur du R. F. Elias, directeur du collège qui partira dans quelques semaines du Canada pour aller fonder une mission en Nouvelle - Calédonie. L'ensemble était dirigé par le R. P. Amans et M. Narcisse Béchard l'accompagnait au piano.

Au nom de la ville de Montmagny, M. Jos. Paradis, échevin et pro-maire a offert des félicitations aux finissants et aux éducateurs, l'assurance de l'admiration des autorités municipales. Le Dr Albert Dumas, président de la Commission scolaire fit l'éloge des élèves et des professeurs et souligna le contentement qu'éprouvent les commissaires de l'excellent enseignement diffusé par le nouveau cours pré-universitaire dont les preuves sont établies par les succès que remportent à l'extérieur les élèves finissants de l'an dernier. Il est à signaler, en effet, que quatre des anciens de l'année dernière qui sont entrés à l'Ecole Normale Laval ont brillamment figuré au classement général et ont remporté les cinq premières places, en fin d'année.

M. le curé Painchaud a rappelé aux élèves que le succès est le fruit du travail et les invita à suivre les traces de leurs aînés. Notre pasteur adressa aussi les plus chaudes félicitations au personnel enseignant qui se dévoue sans compter à une tâche magnifique mais difficile, et obtient de splendides résultats.

Au nom des organisations collégiales, une bourse fut remise au R. P. Elias afin de l'aider dans l'accomplissement de sa lointaine mission. Le directeur, avec une visible émotion, remercia ses élèves et se recommanda à leurs prières. Il a transmis à ses confrères les hommages rendus à lo'euvre accomplie à Montmagny depuis qu'il assure la responsabilité de diriger le collège et assura la population de Montmagny qu'il garderait le meilleur souvenir de son séjour en notre ville.

Au conseils de Ville St-Georges

St-Georges, (DNC) Les deux conseils de ville de St-Georges-Est et de St-Georges-Ouest ont tenu leurs assemblées régulières, lundi dernier, sous la présidence respective des maires J. Poulin et P. Rodrigue.

A chacune de ces réunions fut rédigée une demande qu'on vient d'adresser au ministère des Travaux publics afin que le tablier du pont, sur la rivière Chaudière, soit revêtu d'asphalte. Le député de Beauce, M. G.-O. Poulin, a promis son entier appui à ce sujet. On a considéré, avec raison, qu'une couche d'asphalte sur le pont faciliterait le nettoyage de celui-ci et le roulement des véhicules. Ce travail devrait être décidé et exécuté prochainement.

Huit mutations de propriétés furent enregistrées dans St-Georges-Ouest et trois dans l'Est. Quant aux permis de construction, on en compte plusieurs dans les deux villes.

St-Georges-Ouest a décidé de sévir davantage contre les chauffeurs dangereux qui pèchent contre le règlement de vitesse dans la ville. La première offense appellera une amende de $10, la seconde, une amende de $20, et la troisième, de $25.

Encore dans l'Ouest, le conseil a voté un montant de $1,200 pour l'amélioration du système d'aqueduc et d'égout dans la rue du Collège.

Les édiles de Ville St-Georges ont adopté le règlement No 58.

Les deux villes décidèrent enfin d'offrir chacune un char allégorique pour la pare de la St-Jean-Baptiste, jeudi prochain.

Feu Mme O. Plamondon

A la liste des parents de Mme J.-O. Plamondon, décédée à l'âge de 70 ans, il convient d'ajouter les noms de Hélène et Claude Plamondon, ses petits-enfants.

Funérailles de Mme A. Canuel

Rimouski, (DNCL) — La population de Rimouski vient de perdre l'une de ses plus distinguées citoyennes en la personne de Mme Arsène Canuel, née Alphonsine Desrosiers, décédée à l'hôpital St-Joseph, le 9 juin, à l'âge de 59 ans et 8 mois.

Souffrante depuis six mois et connaissant la gravité de sa maladie, Mme Canuel a vu venir la mort et s'y est préparée avec toute la soumission d'une âme profondément chrétienne. Elle laisse le souvenir d'une mère et d'une épouse exemplaires.

Lui survivent, outre son époux, M. Arsène Canuel; ses fils, Lauréat, de Québec, Gabriel, de Darmouth, N.-E., Gérard et Léonard, de Baie-Comeau; ses filles, Mlle Marie-Paule, de Montréal, Mme Clément Bélanger (Madeleine), de Baie-Comeau, Yolande, du même endroit, Georgette, étudiante à l'Ecole de Musique d'Outremont; ses brus, Mmes Lauréat Canuel (Aline Pluze), Gabriel Canuel (Philomène Dubé), Gérard Canuel (Rita Gallant), Léonard Canuel (Lili Lévesque); son gendre, M. Clément Bélanger et plusieurs petits-enfants.

Lui survivent également, deux soeurs, Mme Antoine Martin (Florida), de Pointe-au-Père, Mme Hervé Niemi (Georgette), de Montréal; trois frères : MM. Hilaire Desrosiers, de Sudbury, Ont., Albert et Alfred Desrosiers, MM. Antoine Martin et Hervey Niemi, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Le service fut chanté, en la cathédrale de Rimouski, le 14 juin, par M. le chanoine Gérard Couturier, curé, assisté de MM. les abbés Laurent Morin, aumônier des Syndicats Catholiques, et Laurent Sanlerre, professeur au Séminaire, comme diacre et sous-diacre. La levée du corps avait été faite par le capitaine-abbé Wilfrid Huard, curé de St-Paul-de-la-Croix.

Au choeur, on remarquait encore la présence de MM. les abbés Cléophas Morin, aumônier de l'Institut Familial; Ernest Simard, vicaire à St-Robert; Martin Prouix, professeur au Séminaire, Ernest Lepage, professeur à l'Ecole d'Agriculture, Hector Lanouette, curé de St-Marcellin.

La chorale St-Germain rendit le chant, sous la direction de M. l'abbé Antoine Perreault. A l'orgue, M. l'abbé Charles-Auguste Lavoie.

Portait la croix, M. Arthur Caron et les porteurs du cercueil étaient MM. Paul Hubert, Léo Ratté, Sylvio Bellavance, Joseph Vaillancourt, Léopold Fillion et Oscar Aubut. Les coins du drap étaient tenus par Mmes Paul Hubert, Séraphin Vachon, Oscar Aubut, Arsène Michaud, Albert Fiola et Donat Bérubé.

La foule nombreuse qui assistait aux funérailles pour rendre un dernier hommage à la défunte a accompagné la dépouille mortelle au cimetière St-Germain où eut lieu l'inhumation.

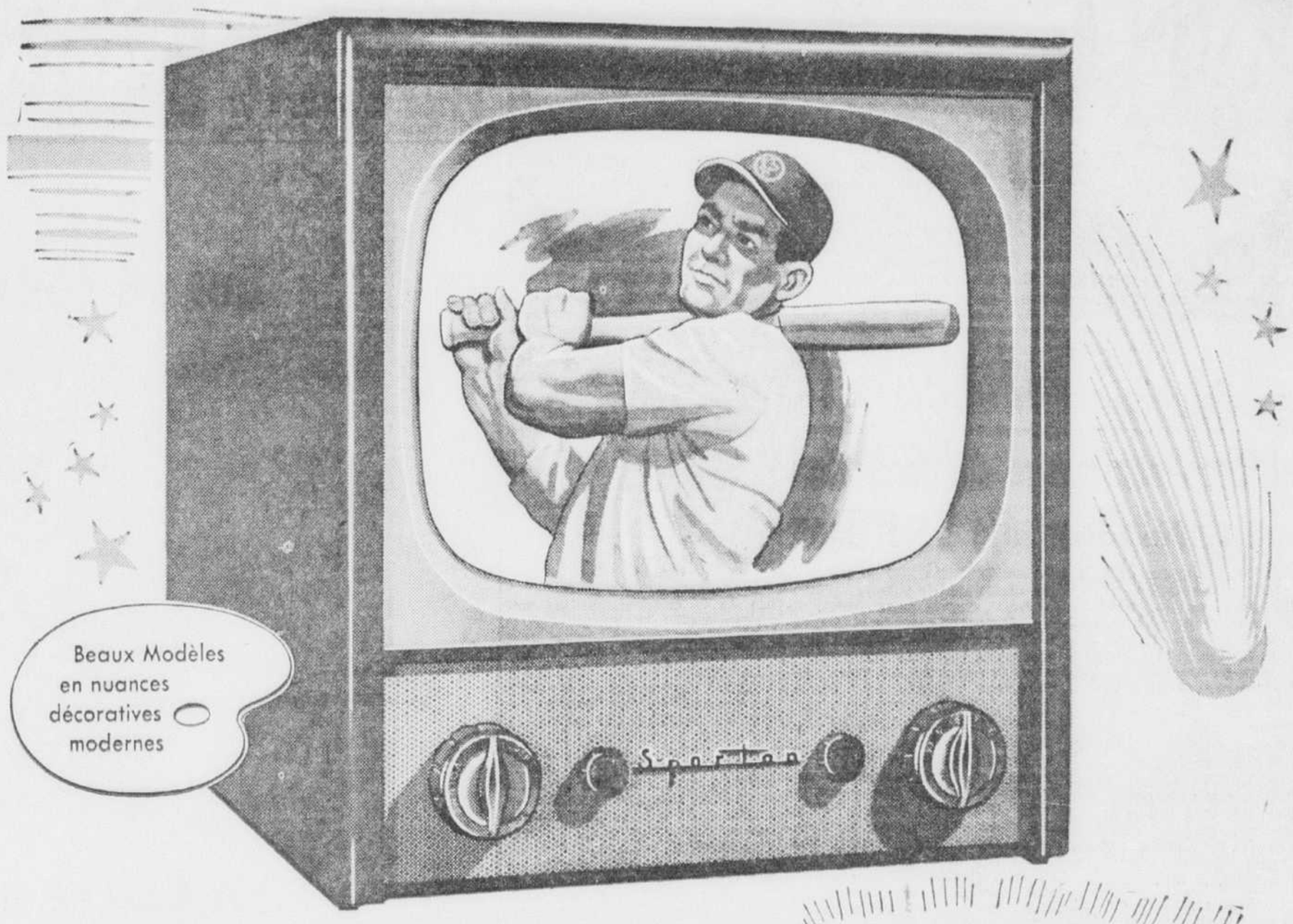
La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Bissonnette & Frere, de Rimouski.

Ce que l'hôte canadien de bon goût offre..
Rosé d'Anjou
pétillant
BIRKEDAL-HARTMANN & CIE.
un vin pétillant rosé pour toutes les occasions
L.-PAUL CHARTRAND, OFFICE GENERAL DES GRANDES MARQUES; RUE CRESCENT, MONTREAL

CENT POUR CENT! Par Cinquante

"MMMmm, ça donne soif des aventures pareilles! C'est le moment où jamais de célébrer avec une bouteille embuée de Labatt '50', cette bonne bière dorée *plus légère, plus moelleuse!*" Oui, Cinquante à raison . . . rien ne vaut la bonne '50' comme boisson de tous les jours ou pour les grandes occasions. (Elle ne laisse pas de regrets!) Dites, vous aussi: "Cinquante!" et vous verrez. La Brasserie Labatt.

LABATT
N'Y A RIEN QUI LA BATTE!



LE MUR DES PRIX EST ENFONCÉ
par le nouveau Sparton "Comet"

"Beaucoup de mes voisins et amis aiment mieux regarder la TV sur mon appareil que sur le leur, et je suis fier d'ouvrir ma porte à tous ceux qui désirent entrer et voir comme mon téléviseur Sparton est bon!"
F.D.N. Lachine, Qué.

Le nouveau Téléviseur de 17" Sparton "Comet" a franchi le mur des prix et a mis fin à la situation confuse dans ce domaine.

Maintenant, vous pouvez acheter un Téléviseur Sparton de 17", du type à transformateur, avec amplification totale, grande richesse de tonalité et "Oeil Cosmique" pour vous donner l'image la plus claire et la plus agréable en télévision ainsi qu'une qualité impossible à obtenir dans les téléviseurs ordinaires, vendus à des prix d' "aubaine".

Le "Comet" a été conçu pour vous assurer une réception plus agréable et un rendement sans ennuis pendant plus longtemps – *cependant*, il se vend à bas prix.

Demandez à votre marchand une démonstration du téléviseur de qualité supérieure dans le domaine des bas prix – le Sparton "Comet" avec écran de 17".

Modèle 17D1K Le "Comet"

Le Sparton "Comet" de 17" comporte plus de perfectionnements que tout autre téléviseur de bas prix en 1954. HAUT-PARLEUR INSTALLÉ À L'AVANT pour faciliter l'écoute et assurer une meilleure diffusion du son. Fameux système d'exploration avec "Oeil Cosmique" pour donner une image plus nette jusque sur les bords. Vidéo-amplificateur à gain élevé et large bande pour des noirs plus contrastants et des blancs plus blancs. Circuit de synchronisation perfectionné pour une meilleure stabilisation de l'image dans les endroits bruyants et un réglage complètement automatique, dans la localité du poste émetteur ou dans les régions périphériques.

Parmi ses nombreuses autres caractéristiques de qualité, citons: Contrôle de volume à compensation sonore; Synchroniseur Cascode; organes de commande situés sur le devant pour manipulation facile.

Ébénisterie en un choix de couleurs décoratives modernes: Brun des Bois, Vert Sylvestre et Sable Désert.

$239.95

Autres modèles jusqu'à $635.00.

LES TÉLÉPHILES QUI ONT UN SPARTON Sont des téléphiles satisfaits

T.V. Sparton 1954 AVEC "Oeil Cosmique"

ACHETEZ UN SPARTON POUR UN RENDEMENT SÛR • ACHETEZ UN SPARTON POUR UN RENDEMENT SÛR

L. GOULET INC.
371 ST-JOSEPH
Tél.: 4-4051
59, avenue Royale, Giffard

VALIN ENR.
GASTON BROCHU, prop.
294 RUE ST-JEAN
Téléphone: 2-8365

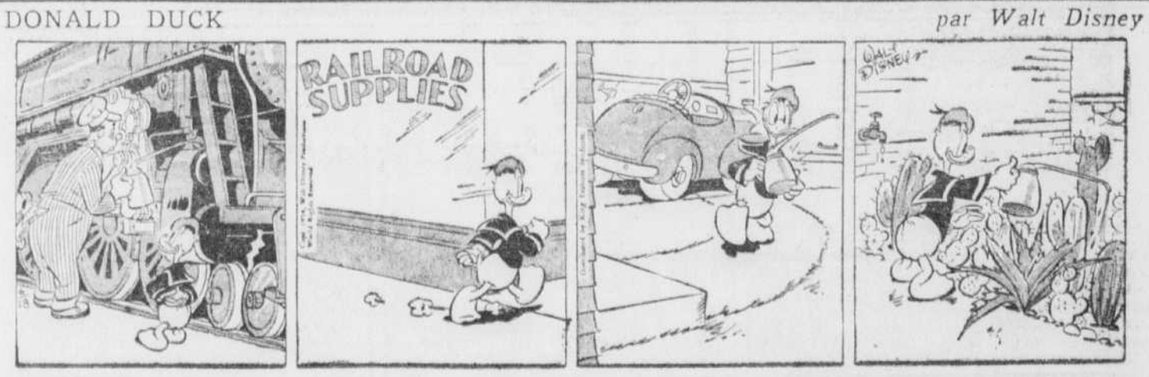
MAGUIRE ELECTRIQUE
1330 ave Maguire, Sillery
Téléphone: 7-3401

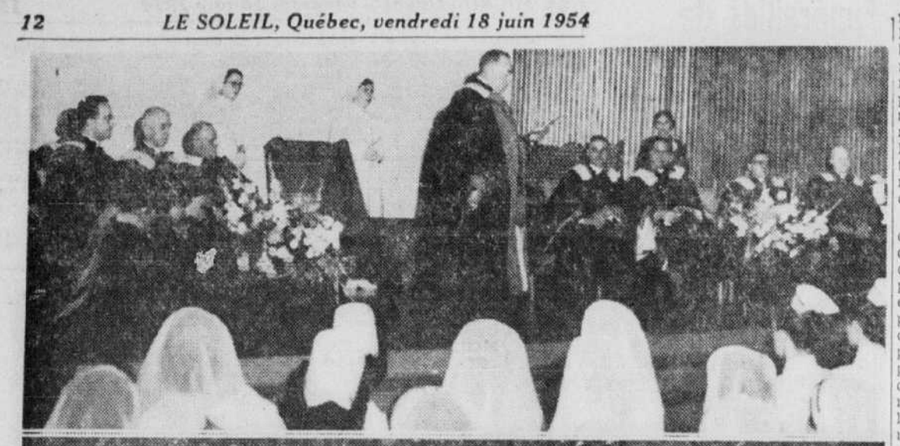
DESCHAMPS RADIO-TELEVISION ENR.
683 avenue Royale, Beauport
4140 boul. Ste-Anne, Montmorency
Téléphone: MO 3-7818

L. J. BOUTIN
38 rue St-Louis, Lévis
Téléphone: TE 7-4071

BRICK BRADFORD par William Ritt et Clarence Gray

DONALD DUCK par Walt Disney





LA COLLATION DES DIPLOMES AUX INFIRMIERES : La collation des diplomes à 313 nouvelles infirmières et à 11 autres étudiants du cours de perfectionnement en neuropsychiatrie a donné lieu à une brillante séance académique hier après-midi, au grand amphithéâtre de la faculté de Commerce, à Ste-Foy. On remarquait sur la scène, autour de Mgr FERDINAND VANDRY (au centre), qui a présidé la séance, M. l'abbé JACQUES GARNEAU, du secrétariat de l'université; Mgr LOUIS-EMILE HUDON, le Dr WILLIE VERGE, le Dr LOUIS-NAPOLEON LAROCHELLE, le R. Frère MARC-ANDRE, E.C., doyen de la faculté de Commerce; MM. les abbés GERARD DION et PAUL LACOULINE. Sur la photo du bas, on remarque les nouvelles infirmières au moment de la proclamation de leurs succès par M. l'abbé JACQUES GARNEAU. (Photos du "Soleil")

Troisième centenaire de fondation de la colonie française de St-Jean

Un comité de citoyens de Saint-Jean, Nouveau-Brunswick, prépare actuellement la célébration du 350ième anniversaire de la découverte de la rivière St-Jean et de la fondation, en 1604, de la première colonie française en Amérique du Nord par l'établissement de l'île Ste-Croix, à l'embouchure de la rivière du même nom.

Les fêtes dureront huit jours, du 20 au 28 juin. Des invitations ont été envoyées un peu partout au Canada et aux Etats-Unis. La principale fête aura lieu le 24 juin avec parade, pagents, dépots de fleurs au pied du monument Champlain, parc Queen, ainsi qu'un grand banquet, le soir.

Les provinces maritimes ont déjà honoré leurs fondateurs qui ont jeté les fondements de l'Acadie, il y a trois siècles et demi. En 1904, soit quatre ans avant les fêtes de Champlain à Québec, les citoyens du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse ont célébré avec grande pompe, la fondation de Port-Royal par Pierre Du Guast, sieur de Monts, et Samuel de Champlain. Port-Royal, après l'île Ste-Croix, fut fondé pour y asseoir la première colonie française au Canada.

Fondé en 1606, Port-Royal, perdit son nom dès 1710 et est désigné depuis sous le nom de Annapolis Royal, d'après Anne Stuart, fille de Jacques II, reine de la Grande-Bretagne à cette époque. C'est la plus vieille ville du Canada avec une population d'environ 750 âmes. Peu d'Acadiens y résident aujourd'hui. Le port, d'abord détruit par Argall, en 1613, vit les Ecossais s'y établir en 1620. Il fut retourné à la France en 1632 par le traité de St-Germain en Laye, mais le fort tomba et fut bientôt abandonné en 1635. Charnisay, seigneur d'Aulnay, premier gouverneur de l'Acadie, de 1635 à 1650, le rétablit Sedgewick le prit, en 1654, puis Phipps en 1690, finalement Nicholson, en 1710. Annapolis Royal fut le siège du gouvernement de la Nouvelle-Ecosse jusqu'à 1699.

Annapolis, un parc érigé par le gouvernement du Canada est de toute beauté avec sa reconstruction du fort Anne. Un chemin de fer, le Dominion Atlantic Railway, le relie avec les autres centres des provinces maritimes et un bateau à vapeur fait la navette avec St-Jean. Le havre d'Annapolis-Royal s'enfonce dans les terres à environ 25 milles et reçoit les eaux de la rivière d'Annapolis.

Cette année, c'est à St-Jean que l'on rappellera le passage à cet endroit de Samuel de Champlain et de sa colonie malheureuse établie tout d'abord sur l'île Ste-Croix puis, deux ans après, à Port-Royal ou elle fut aussi éphémère.

La Société Nationale Samuel de Champlain de Québec sera représentée à ces fêtes par le colonel G.-E. Marquis, ex-conservateur de la Bibliothèque de la Législature provinciale et historien de marque qui a bien voulu nous communiquer ces notes historiques à l'occasion des célébrations prochaines. Le colonel Marquis se rendra à Annapolis sur l'invitation de M. Slader, de St-Jean, Nouveau-Brunswick.

Vos FAUSSES DENTS

branlent, glissent ou irritent !

FASTEETH, une poudre améliorée, saupoudrée sur les dentiers du haut ou du bas, les tient plus fermement, et vous serez plus confortable. Ne branlent pas, ne glissent pas, n'irritent pas. Aucun goût ni sensation de pâteux. Rommant qui gluant. FASTEETH est une poudre alcaline, (non-acide). Ne sent pas. Elimine "l'odeur de dentier" (haleine de denture). Procurez-vous FASTEETH à n'importe quelle pharmacie. (Ann.)

TUYAU PLASTIQUE

YARDLEY

POUR L'EAU FROIDE

1.—Idéal pour systèmes à l'eau

2.—Plus souple et plus léger que l'acier. Reste flexible jusqu'à 50° degrés sous zéro.

3.—Se pose rapidement et économiquement PARTOUT.

4.—Son intérieur poli facilite l'écoulement rapide. Aucune perte de pression par la friction de l'eau dans le tuyau. Ne rouille pas.

5.—S'ajuste aux pièces de raccordement en plastique ou en métal.

DIAMETRES: de ½" à 6".

GARANTI contre toutes déteriorations

DEMANDEZ-LE A VOTRE DETAILLANT LOCAL.

T-1X

RENÉ TALBOT LTÉE

205 rue St-Paul, Québec Tél. 2-3914

—Les maires

(Suite de la page 3)

trie de la construction, soit une somme aussi importante que le budget fédéral de M. Abbott pour l'année courante.

Le président de l'Association canadienne des constructeurs souligne que cette somme fabuleuse représente un billion 700 millions en travaux de génie et un billion 200 millions pour la construction de 104,000 résidences, soit un nombre suffisant pour loger tous les habitants d'une ville de l'importance de Québec et de sa banlieue, y compris tous les Américains qui s'y trouvent habituellement.

104,000 résidences construites sur des terrains de 50 pieds, c'est un boulevard s'étendant de Pointe-au-Pic aux Montagnes Rocheuses. On compte également 500 millions de constructions industrielles, 440 millions d'entreprises commerciales, 345 millions pour les écoles, des églises et autres institutions, en plus de 160 millions pour des édifices publics. Toutes ces réalisations n'existeraient pas sans la collaboration de tous les pouvoirs publics municipaux, provinciaux ou fédéral.

M. Brunet parla ensuite de la Loi nationale du Logement de 1954 et signale que depuis son adoption les banques à charte ont reçu 6,000 demandes de prêts et 1,200 étaient de la Province de Québec seulement: ce qui semble prouver qu'un nombre considérable de nos Concitoyens ont besoin de prêts hypothécaires et que le nouveau système leur convient. Cependant, dit-il, "les chiffres accusent aussi une baisse remarquable dans les demandes provenant du Québec au cours des deux dernières semaines de mai si on les compare aux huit semaines précédentes. Peut-on présumer que cette baisse ait pour cause la récente décision du gouvernement provincial d'abolir la remise d'une partie du taux d'intérêt sur ce genre de prêts ? C'est possible; et il serait regrettable de voir cette situation se prolonger indéfiniment", M. Brunet regrette que le public soit pourtant aux prises dans nombre de municipalités avec la pénurie de terrains améliorés et pourvus de services publics. Cependant c'est apparemment la politique de la Société Centrale d'Hypothèques et du Logement de se joindre et de collaborer avec les autorités provinciales et municipales dans la réalisation de toute entreprise jugée propice à remédier à la pénurie du logement dans ces localités ou le probleme se pose.

"Nous croyons, dit encore M. Brunet, que le moyen le plus efficace de combattre la propagande communiste ou autre doctrine similaire chez nous est de fournir au plus grand nombre possible de citoyens canadiens la facilité de devenir propriétaire occupant de son logis. Il est plutôt difficile de convaincre un propriétaire satisfait et heureux que son bien appartient à tout le monde".

M. PAUL-E. LAMBERT

Le crédit des municipalités de la province de Québec est en très bonne posture, déclarait, hier devant les 700 délégués de l'Union des Municipalités de la province, M. Paul-E. Lambert, de la Commission municipale de Québec. Ce crédit est bon, non seulement au Canada ou aux Etats-Unis, mais même en Europe. Alors qu'en 1944 les emprunts à longs termes et temporaires dans la province étaient de $34,000,000, ce montant atteignait $217,000,000 en 1953 et le taux d'intérêt a baissé tandis que les prix obtenus sont de beaucoup meilleurs à ceux obtenus en 1952.

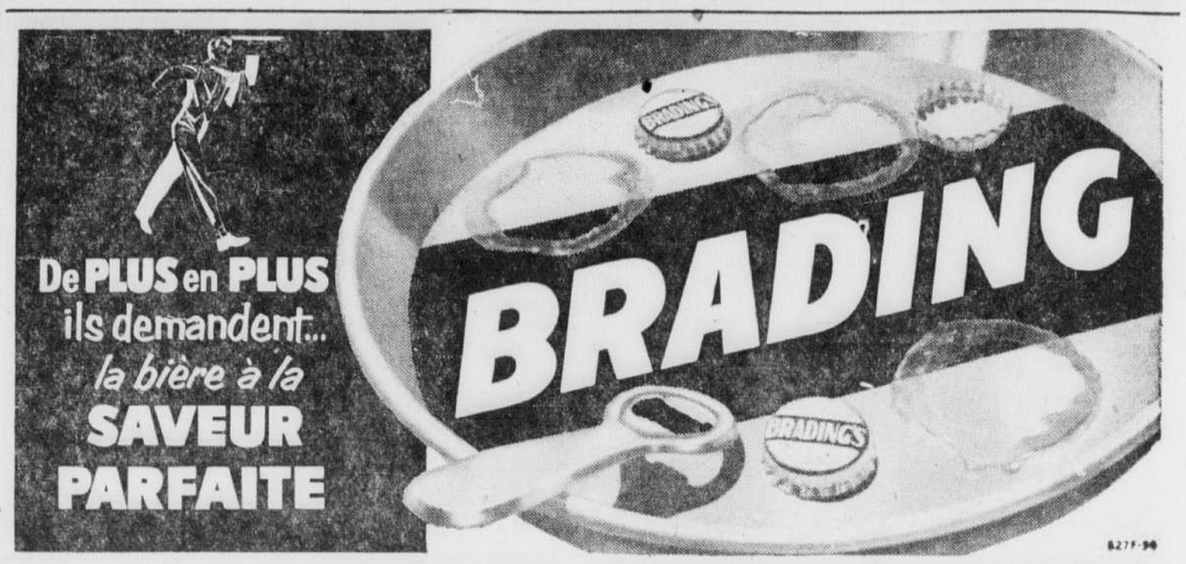
Présenté par M. C.-N. Dorion, maire de Courville, M. Lambert se réjouit de constater qu'en général, l'administration de nos corps publics est bonne et que les prêteurs n'hésitent pas à avancer à nos municipalités des sommes de plus en plus considérables, ce qui leur permet de continuer leur développement. Cependant, M. Lambert met les délégués en garde contre un trop grand optimisme et prêche la nécessité d'exercer une prudence de tous les jours.

M. Lambert souligne encore que cette prospérité connue depuis une quinzaine d'années donne pourtant des signes de faiblesse en certains points. Notre pouvoir d'achat est encore bon, dit-il, mais il est impossible d'ignorer les avertissements de nos économistes et de nos experts financiers; cela n'est pas du pessimisme mais de la prévision et de la prudence, dit-il. Parlant du relevé fait par la Commission sur le nombre de terrains vacants dans nos municipalités, il a été constaté que quelques-unes de nos municipalités n'ont plus ou à peu près plus de terrains ou nouveaux territoires à développer. Mais, il met en garde les délégués contre une expansion irraisonnée dans les municipalités où il y a encore du terrain vacant. Il n'est pas du ressort de la municipalité de faire de la promotion immobilière.

M. GERARD DELAGE

Parlant de l'importance économique et sociale de l'hôtellerie, M. Gérard Delage, administrateur de l'Association des Hôteliers de la province a déclaré aux délégués que la province de Québec n'a pas à rougir de son réseau d'hôtellerie, puisque nous avons à offrir au public voyageur plus de 2,500 établissements qui comptent plus de 50,000 chambres. Nous n'avons rien à envier à l'hôtellerie américaine.

M. Delage affirme que l'hôtellerie est un facteur de progrès; sans hôtel, la municipalité ne pourrait pas accueillir tous les financiers en quête de nouveaux sites industriels; il y a encore l'importance sociale qu'on ne peut nier parce que c'est un facteur d'entente, d'harmonie, de vie en commun. Et ne serait-ce que pour ces deux raisons, la municipalité se doit de collaborer de toutes ses forces au succès d'une telle entreprise en embellissant la ville pour la rendre plus attrayante, en facilitant le stationnement autour des hôtels, en contrôlant la construction des maisons de tourisme et des restaurants et en sauvegardant notre visage français.



QUI S'Y CONNAÎT EXIGE IMPERIAL!

Votre carte de crédit Esso-matic Imperial est valide dans plus de 10,000 postes Esso Imperial au Canada et dans plus de 140,000 postes aux Etats-Unis. Partout où vous irez, vous constaterez comme ce service est commode et sûr.

LA CARTE DE CRÉDIT

Esso-matic

épargne du temps!

La carte de crédit Esso-matic permet d'accélérer le service, au poste de gazoline, et de reprendre la route sans délai! La carte de crédit Esso-matic constitue le mode de paiement le plus moderne et le plus pratique. Demandez à votre vendeur Esso Imperial comment obtenir votre propre carte de crédit Esso-matic.

Toujours à votre service VENDEUR ESSO IMPERIAL où que vous alliez

JOE PALOOKA — *par Ham Fisher*

MUTT et JEFF — *par Bud Fisher*

Mgr B. Desrochers élève deux lévites à la prêtrise

Rivière-du-Loup, 18. (DNC) Deux élèves du Grand Séminaire de Québec, originaires de Rivière-du-Loup ont été élevés à la prêtrise par S. Exc. Mgr Bruno Desrochers, évêque de Sainte-Anne de la Pocatière au cours d'une impressionnante cérémonie qui s'est déroulée en l'église Saint-Patrice hier. Les nouveaux prêtres sont M. l'abbé Claude Lebel, du diocèse de Sainte-Anne de la Pocatière, fils de M. et Mme J.-Albert Lebel, de Saint-Patrice de Rivière-du-Loup, et M. l'abbé Jean-Paul Nadeau du diocèse de Timmins, Ontario, fils de M. et Mme Julien Nadeau, également de Saint-Patrice de Rivière-du-Loup.

A la messe à laquelle Elle a officié pontificalement Son Excellence était assistée de M. l'abbé Fernand Viel, procureur du Collège de Sainte-Anne de la Pocatière. Les diacres d'honneur étaient M. l'abbé Rosaire Deschênes directeur de l'External classique Mgr-Taché, et M. l'abbé Jean-Baptiste Ouellet professeur à la même institution. MM. les abbés Jean Baillargeon et Gilles Roy, agissaient comme diacre et sous-diacre d'office. MM. les abbés Marc-André Bouchard Jacques Laforest, Yvan Michaud et Raymond Michaud faisaient fonction de porte-insignes. La cérémonie était dirigée par M. l'abbé Gilles Bernier, secrétaire de Son Excellence Mgr Desrochers et M. l'abbé Maurice Côté, assistant - cérémoniaire. Avaient pris place au chœur, M. l'abbé Jules Rancourt, V.F., curé de Saint-Patrice; M. l'abbé Joseph Chenard, aumônier de l'Orphelinat du Sacré-Coeur de Rivière-du-Loup; M. l'abbé Emile Théberge, aumônier de la maison-mère régionale des religieuses de l'Enfant-Jésus, de Saint-François-Xavier; M. l'abbé Raymond Dupuis, aumônier de l'Ecole Technique de Québec; M. l'abbé Henri Boucher, prêtre auxiliaire du Collège de Sainte-Anne de la Pocatière et MM. les abbés Robert Landry et Gérard Fortin, vicaires à Saint-Patrice. La chorale Saint-Patrice, sous la conduite de M. Gérald Thiboutot, et la petite maîtrise Ste-Cécile du collège Saint-Patrice dirigée par le R. F. Maurele, des Ecoles Chrétiennes, ont exécuté le chant sacré. M. Adrien Girard touchait l'orgue. Au premier rang de l'assistance nombreuse de fidèles qui assistaient à la cérémonie d'ordination on remarquait à droite, les membres de la famille de M. l'abbé Claude Lebel; M. et Mme J.-Albert Lebel, Mlles Berthe et Andrée Lebel, et M. Gérard Lebel. A gauche, les membres de la famille de M. l'abbé Jean-Paul Nadeau : M. et Mme Julien Nadeau, Mlles Lorraine, Isabelle et Denise Nadeau. De nombreux représentants des corps publics des institutions d'enseignement et des communautés religieuses avaient pris place dans l'allée centrale de la nef.

Avant de conférer le sacerdoce aux deux lévites, Mgr Desrochers a brièvement expliqué aux fidèles le caractère et la signification des diverses cérémonies que comporte l'ordination d'un nouveau prêtre. Après avoir félicité les parents des deux ordinands, Son Excellence a terminé sa brève allocution en lançant un pressant appel à la jeunesse l'exhortant à la prière pour la connaissance de sa vocation. Mgr Desrochers a déploré l'angoissant problème que pose la pénurie de prêtres dans son diocèse et formule le voeu que la fête du jour soit une semence de vocations sacerdotales.

A l'issue de la cérémonie d'ordination, un banquet en l'honneur des deux nouveaux prêtres a eu lieu à l'orphelinat du Sacré-Coeur. On remarquait à la table d'honneur S. Exc. Mgr Bruno Desrochers, évêque de Ste-Anne; M. l'abbé Jules Rancourt, V.F.; les deux ordinands, M. l'abbé Claude Lebel et M. l'abbé Jean-Paul Nadeau; M. l'abbé Joseph Chenard, aumônier de l'institution; M. l'abbé Rosaire Deschênes ainsi que les autres membres de la famille de M. J.-Albert Lebel et de M. Julien Nadeau. Au nombre des invités figuraient aussi M. l'abbé Gilles Grenier, secrétaire de Mgr Desrochers; M. l'abbé Robert Landry, M. l'abbé Gérard Fortin, MM. les abbés Fernand Bernard, Laban Lord, Jean-Baptiste Ouellet, MM. les abbés Yvan et Raymond Michaud et M. l'abbé Jacques Laforest, de Saint-André de Kamouraska, M. l'abbé Raymond Dupuis, M. l'abbé Marc-André Bouchard et M. l'abbé Jean Baillargeon. M. l'abbé Claude Lebel célébrera sa première messe ce matin à neuf heures en l'église Saint-Patrice. La première messe de M. l'abbé Jean-Paul Nadeau aura lieu également à l'église Saint-Patrice, dimanche à 10 heures.

ST-FREDERIC

Fêtes des Mères

La gent écolière a voulu souligner la fête des Mères en présentant un programme approprié à la salle du couvent.

Exposition

Les élèves du couvent ont tenu dernièrement une exposition de travaux manuels exécutés au cours de l'année : couture, broderie, tricot, travail sur bois découpé et autres.

Journée mariale

M. le curé a organisé une journée mariale pour les enfants. A cette occasion, ces derniers se présentèrent nombreux à la table de communion. Dans l'après-midi, ils furent convoqués à la récitation du rosaire. Suivirent des cantiques à la Ste-Vierge. Le soir, une magnifique cérémonie s'est déroulée à l'église. Elle comprenait une procession, des litanies et le salut du St-Sacrement.

ST-MAGLOIRE

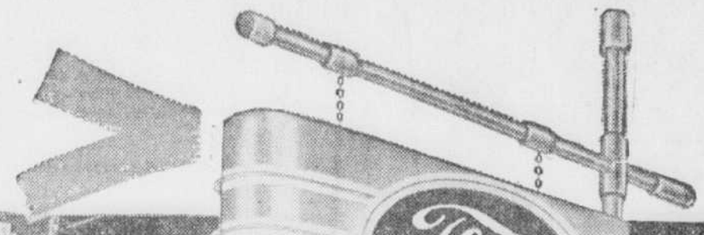
Profession de foi

Un groupe de 48 enfants ont fait leur communion solennelle, récemment.

Il existe au Canada plus d'une douzaine de sortes de grenouilles.

LES MEILLEURES AUBAINES EN AUTOS ET CAMIONS USAGÉS

se trouvent chez les vendeurs identifiés par cette enseigne



A-1

...et portent cette étiquette

qui garantit
SATISFACTION ABSOLUE!

VOICI CE QU'ON FAIT
POUR TOUT VÉHICULE CLASSÉ "A-1"

- Des mécaniciens experts le remettent à neuf afin d'assurer belle apparence et fonctionnement parfait.
- On garantit qu'il assurera à l'acheteur satisfaction absolue.
- On le vérifie et le revérifie au point de vue sécurité.
- On l'offre au prix le plus avantageux qui soit.
- On l'annonce honnêtement, sans exagération.

TOUTES LES MARQUES — TOUS LES MODÈLES — LES MEILLEURES AUBAINES — LES MEILLEURES CONDITIONS

LES AUBAINES LES PLUS AVANTAGEUSES EN VILLE!
PERFORMANCE A-1 • APPARENCE A-1 • QUALITÉ A-1 !

Venez sans tarder faire votre choix! Ford MONARCH

LAURENTIDE AUTOMOBILES Inc.
JEAN CHAMPOUX, président

Vendeurs autorisés pour la ville et le district de :
"ANGLIA" 4 cy. – "CONSUL" 4 cy. – "ZEPHYR" 6 cy.
"FORD" – "MONARCH" – "CAMIONS FORD"
"TRACTEURS FORD"
550 rue Dorchester — Téléphone: 5-8181

GARAGE W. MARTIN LTÉE
MAURICE LEMELIN, Gérant-Général

Seul vendeur autorisé pour Lévis et la région
'ANGLIA" 4 cy. – "CONSUL" 4 cy. – "ZEPHYR" 6 cy.
"FORD" – "MONARCH" – "CAMIONS FORD"
"TRACTEURS FORD"
Rond-Point, Lévis — Téléphone TE 7-4764

MARISE DUCLAU et sa famille — *par McEvoy et Striebel*

LES JUMELLES CLAREAU — *par Dick Brooks*

Le courrier de Pascale France

OLIVE. — Puisque vous avez déjà fait une première souscription, vous n'avez pas à en envoyer une seconde. Contentez-vous de remercier pour l'invitation reçue. Ces remerciements sont généralement adressés à la troisième personne aux organisateurs de la fête. Vous ajouterez évidemment un mot de regrets pour l'impossibilité où vous êtes d'accepter. En somme, rédigez quelque chose à peu près comme suit : Mme J.-L. remercie sincèrement le comité des fêtes . . . pour l'invitation reçue et regrette de ne pouvoir l'accepter.

MADAME JOSEPH B. — Voici la recette de vin de pissenlit que vous désirez : Videz 4 pintes d'eau bouillante sur 3 pintes de fleurs. Laissez reposer une nuit. Coulez. Ajoutez 4 livres de cassonade et faites bouillir 15 minutes. Tranchez 2 citrons et 2 oranges et versez le liquide chaud sur ces fruits. Laissez tiédir. Ajoutez une galette de "yeast" (levure), laissez reposer la nuit. Le matin, coulez; mettez dans une cruche avec une livre de raisins hachés et laissez ainsi un mois. Mettez ensuite en bouteilles. Bouchez légèrement les premiers jours.

ALBANETTE. — Voci une liste du trousseau de maison suggérée pour une mariée de condition moyenne. Pour chaque lit : trois paires de draps, deux paires de couvertures de laine; 2 couvre-pieds, trois paires de taies d'oreillers, une couverture pour le matelas; deux douzaines de serviettes de toilette; une douzaine de grandes serviettes de bain en tissu éponge, deux nattes de bain, une douzaine de débarbouillettes, un dessus pour chaque table de toilette; une nappe de douze couverts avec une douzaine de grandes serviettes assorties, deux nappes de grandeur moyenne, deux douzaines de serviettes de grandeur moyenne, six petites nappes à déjeuner avec serviettes assorties, une ou deux jolies parures de table pour les réceptions; deux douzaines de torchons pour la cuisine, des épousettes, des poignées et autres petits articles de fantaisie. Si l'on est riche, on peut multiplier la liste à l'infini.

2.— Et voici le caractère des personnes nées sous le signe du Bélier: Bélier, 21 mars au 20 avril — Influence marsienne, qui déchaîne luttes et querelles. Intelligence active, dynamique. Volonté impérieuse, impulsive. Nature violente; grande confiance en soi; audace, goût du danger et des risques. Générosité. Aptitudes plus variées que profondes. Instabilité dans les projets et les opinions. Enthousiasme, ambition, savoir-faire, assimilation. Fortune variable, réussite tardive par suite d'impatience, de coups de tête, de versatilité et d'entêtement. Peu ou pas d'enfants. Fidélité conjugale troublée par luttes et jalousies. Souvent divorce, séparation, rupture d'associations. Harmonie avec natifs du Sagittaire et du Lion.

Réal signifie royal; René, né de nouveau; Raymond, sage protecteur; Janine, Gracieuse; Lisette, adoratrice du Seigneur; Nicole, gamine; Adéodat, don de Dieu. Et d'après votre lettre, je suis encline à vous donner une neuvième ou dixième année.

JEAN PAUL. — Oui, vous pouvez quitter la fin de votre deuil pour vous marier, sans compter que le deuil pour les hommes n'a rien de bien rigoureux de nos jours. Et vous n'aurez pas à reprendre votre cravate noire au retour de votre voyage de noces.

Pascale France

Votre patron, Madame

par Anne Adams

4573 12-20

4573

Avec cette ravissante toilette, votre garde-robe d'été est complète. L'encolure maillot dégage entièrement le dos. Il faut noter aussi l'élégance de la taille ornée de cinq petits boutons. Le coton est à conseiller.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 12, 14, 16, 18, 20. La grandeur 16 requiert 3⅞ verges d'un tissu de 35 pouces de large.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 40c. Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec les patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Belle cérémonie de fin d'année au Centre d'apprentissage hier

Le projet d'agrandissement du Centre d'Apprentissage des métiers de la Construction de Québec, sera concrétisé très prochainement a dit, hier soir, le sous-ministre provincial du Travail, M. Gérard Tremblay qui parlait devant les directeurs, les parents et les élèves de cette institution, réunis à l'occasion de la troisième collation annuelle des certificats aux jeunes apprentis et compagnons.

M. Tremblay, qui parlait au nom du ministre du Travail du Québec, l'honorable Antonio Barrette, a dit que, quoique notre population soit différente de celle de Montréal, le Centre d'Apprentissage érigé ici sera aussi considérable, au point de satisfaire les besoins de Québec et de faire la gloire et le plaisir de la Commission d'Apprentissage. Ce nouveau Centre, dit-il en terminant, donnera à notre enseignement un caractère plus réaliste et plus pratique.

M. Abel Ratté, président de la Commission a rappelé précédemment que si le Centre a pu ouvrir ses portes il y a trois ans, c'est grâce à l'appui de M. Antonio Barrette, ministre du Travail, et à la collaboration de l'Association des Constructeurs et des Unions ouvrières de Québec qui ont fourni les fonds nécessaires à l'édification par l'entremise du Comité conjoint de la Construction.

Depuis septembre, 147 élèves ont complété leur cours de jour au Centre, et, de plus, 272 personnes ont suivi les cours de perfectionnement du soir, élevant à 412 le nombre de personnes qui ont bénéficié des cours de métiers dispensés gratuitement. Plus de 320 demandes d'admissions ont été faites à date pour la réouverture des cours, le 7 septembre prochain; malheureusement, l'école ne pourra en accepter qu'un nombre limité de 63 vu le manque d'espace. Il faut sortir annuellement 200 apprentis pour satisfaire aux besoins actuels de l'industrie de la construction dans la région de Québec, dit M. Ratté, cela sans tenir compte des cours de métier non encore enseignés au Centre, comme la plomberie-chauffage, l'électricité, la tuile, etc. Enfin, tous sauf quatre ou cinq de ceux qui ont suivi et complété leurs cours au Centre, sont placés.

La lecture du palmarès fut faite M. Jules Racine, directeur du Centre, et les certificats aux apprentis-jour furent remis par MM. Abel Ratté et Rosario Gosselin, respectivement président et vice-président de la Commission. Le Dr Cyrille Pomerleau, directeur du district de Québec de l'Association Ambulancière St-Jean, a remis à chaque élève le certificat de secourisme. Il y eut ensuite des prix et des certificats puis allocution du vice-président de la Commission qui a remercié chaleureusement les membres et représentants des maisons québécoise qui ont collaboré avec le Centre soit en offrant des prix en argent ou en volumes destinés aux élèves, soit en acceptant des apprentis dans les cadres de leurs personnels.

L'abbé Paul Drolet, aumônier du Centre, a aussi félicité parents et élèves des succès d'études et de compréhension et il a présenté à chacun ses voeux de succès futurs, de bonne préparation à la vie, préparation et succès qui témoigneront d'un séjour fructueux au Centre.

Au début de la séance, M. Jules Racine a fait un bref résumé des activités de l'année. Après lecture du palmarès, tous, parents et invités d'honneurs, furent invités à visiter les réalisations des élèves au cours de l'année.

Outre le personnel du Centre et les personnalités déjà mentionnées, on remarquait aux premiers rangs M. Réal Lebel, représentant du président du Conseil Central des Syndicats Catholiques de Québec, les membres de la Commission d'apprentissage et du Comité conjoint de l'Industrie de la Construction de Québec, les présidents de plusieurs maisons industrielles et de commerce de la région.

Le palmarès

Voici le palmarès 1954 du Centre :

Lauréats des prix Briquetage

Prix de "Pratique" — Gérard Fortin.
Prix de "Théorie" — Bernard Jeanneau.
Prix "d'Assiduité" — Raymond Bélanger, Marcel Dumas, Simon Hamel.
Prix de "Ponctualité" — Raymond Bélanger, Gérard Fortin.
Prix de "Sociologie" — Jean-Eudes Bernier, Gaston St-Hilaire, Armand Fleury.

Charpente-Menuiserie

Prix de "Pratique" — Roger Gagné, Julien Bizier, Bruno Trudelle.
Prix de "Théorie" - Roger Gagné.
Prix d'"Assiduité" — Julien Bizier, André Tremblay.
Prix de "Ponctualité" — Julien Bizier, Jean-Louis Chevalier, Robert Martin.
Prix de "Sociologie" — Georges Cantin, Gilles Pelletier, Jean-Claude Lemieux.

Ferblanterie

Prix de Pratique — Roland Roberge.
Prix de "Théorie" — Jean-Marie Dubé.
Prix d'"Assiduité" — Fernand Tremblay, Roland Roberge.
Prix de Ponctualité — Caétan Tremblay.
Prix de "Sociologie" — Gaétan Tremblay, André Bouthillette, J.-Marie Dubé.

Peinture

Prix de "Pratique" — Benoit Breton.
Prix de "Théorie" — Félicien Petitclerc.
Prix d'"Assiduité" — André Girard, Adrien Lachance, Félicien Petitclerc, Robert Lamontagne.
Prix de "Ponctualité" — André Girard, Robert Lamontagne, Gilles Royer.
Prix de "Sociologie" — Robert Lamontagne, Roger Couet, Camille Vézina.

Plâtrage

Prix de "Pratique" — Bertrand Houde.
Prix de "Théorie" — Georges Duplain.
Prix d'"Assiduité" — Donald Rodrigue.
Prix de "Ponctualité" — Georges Duplain, Jean - Baptiste Fortin, Bertrand Houde.
Prix de "Sociologie" — Bertrand Houde, Yvon Alain, Maurice Gilbert.

Briquetage

Très Grande Distinction — Gérard Fortin, Bernard Jeanneau, Jean-Eudes Bernier, Raymond Bélanger, Roland Paquet.
Grande Distinction — Fernand Dubreuil, Simon Hamel, Armand Fleury, Yves Bertrand.
Succès — Rosaire Dubreuil, Marcel Dumas, Gaston St-Hilaire, Albert-René Paquet.

Charpente-menuiserie

Très Grande Distinction — Roger Gagné, Julien Bizier, Bruno Trudelle.
Succès — Georges Cantin, Jean-Louis Chevalier, Jean-Claude Lemieux, Robert Martin, Claude Boucher, Gilles Pelletier, Jean-Marc Saillant, Henri Tardif, Noël Thériault, André Tremblay, Pierre Maranda.

Ferblanterie

Très Grande Distinction — Roland Roberge, Jean-Marie Dubé.
Grande Distinction — Jean-Paul Caouette, Jean-Guy Gravel.
Distinction — Yvon Lepire.
Succès — Fernand Tremblay, André Bouthillette, Gaétan Tremblay.

Peinture

Très Grande Distinction — Benoit Breton, Félicien Petitclerc, Adrien Lachance.
Grande Distinction — André Girard.
Distinction — Roger Couet.
Succès — Gustave Deneault, Roger Genest, Gilles Royer, Robert Lamontagne, Roland Savoie, Camille Vézina, Robert Cantin.

Plâtrage

Très Grande Distinction — Bertrand Houde, Georges Duplain, Jean-Baptiste Fortin, Yvon Alain.
Succès — Lucien Boutet, Léopold Gravel, Maurice Gilbert, Donald Rodrigue, Charles Royer.

Cours du soir :

Briquetage-soir — Jean Tremblay, Paul-André Tremblay, Florian Nadeau, Gérard Genois, Philippe Tremblay, Armand Simard.
Charpente-menuiserie-soir — Joseph Beaupré, Pierre Robitaille, Louis-Philippe Ouellet, Marc Blouin Gaston Leclerc, Gilles Fournier, Gabriel Côté, Claude Robitaille.
Ferblanterie-soir — Raymond Garneau, Roger Dumas, Roger Paquet, Réginald Conseiller, Gaston Gignac, Henri Noël, Jean-Marie Ratté, Gaétan Pomerleau.
Peinture-soir — Gaston Turgeon, Etienne Simard, Robert Letellier, Roméo Bédard, Roger Drolet.
Plâtrage-soir — Alexandre Bérubé, Simon Côté.

LE COURRIER

Le Courrier étant un service gratuit que le "Soleil" offre "par écrit" à ses lecteurs et lectrices, ceux-ci sont priés de prendre note qu'il est contraire aux règlements d'appeler la directrice au téléphone. Il est donc tout à fait inutile de vouloir relancer Pascale France à son bureau, ou chez elle, en fin de semaine et à l'heure des repas, les réponses aux demandes qui lui sont adressées paraissant chaque jour dans le courrier quotidien et chaque samedi dans les deux pages du supplément réservées à cette fin. Lecteurs et lectrices voudront bien tenir compte de cet avis.

La Direction.

Fortunat Dubuc paie sa dette

Montréal, 18 (PC) Fortunat Dubuc, cultivateur de St-Isidore, est monté sur l'échafaud tôt ce matin pour expier le meurtre de sa femme, commis le 12 juin 1953.

Le shérif Paul Caisse de la prison de Bordeaux a fait savoir que Dubuc n'a manifesté aucune émotion en gravissant les marches du gibet.

Il a été pendu peu après 1 heure, ce matin. Le décès a été constaté à 1 h. 18.

Il avait été convaincu de meurtre par empoisonnement le 3 octobre 1953. Dubuc avait voulu supprimer sa femme pour ensuite épouser une jeune fille de 17 ans qui était à son emploi sur sa ferme de St-Isidore. Le juge Edouard Rinfret avait rejeté sa requête en appel le 24 mars dernier, en soutenant que les preuves démontraient suffisamment le bien-fondé de l'accusation de meurtre.

Le Syndicat de Québec Ltée

Le magasin ultra-moderne et 100% canadien-français

Collection spéciale de complets pour la procession et la St-Jean-Baptiste

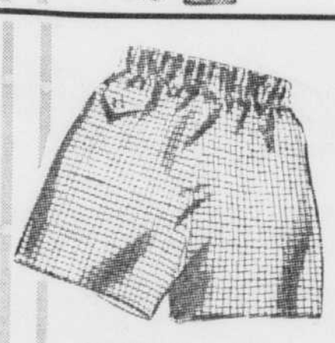
Que de jeunes convoitent un complet neuf pour ces deux événements ! Nous en avons rassemblé de superbes à leur intention. Choix de worsteds de laine ou tweeds importés, unis ou fantaisie. Veston droit. 2 PANTALONS. Coloris nouveaux de brun, drab, gris, bleu, etc.

POUR BAMBINS — Complets avec 1 culotte droite et 1 pantalon (long). Grandeurs: 24 à 30. **24.50 27.50**

POUR GARÇONS — Complets avec 2 pantalons (longs). Grandeurs: 28 à 34. **29.50 32.50 39.50.**

POUR ETUDIANTS — Complets en worsted 100% laine. Devant simple, 1 ou 2 boutons. Grs 33 à 37. **45.00 49.50.**

— Confections, 4e étage —



CALEÇONS de BAIN
Modèle short, en satin ou nylon fantaisie. Fabrication Fairway. Qualité superbe. Grs 8 à 16 ans.
2.75 et 3.75

CHAUSSETTES
Coton ou nylon de couleurs nouvelles. Fabrication Penman's ou Mercury. Pointures : 8 à 10½.
.69 à 1.25

CHEMISES "POLO"
Jersey ou tricot de coton, modèles unis ou fantaisie. Encolure ronde ou petit collet à pointes. Beaux coloris.
2 à 6 ans: **1.00 à 2.95**
8 à 16 ans: **1.25 à 2.95**

CHEMISES SPORT
Nylon, plaid, gabardine ou crêpon fantaisie. Manches courtes ou longues. Marques réputées. Belle variété de teintes.
Grs 8 à 16 ans. **1.95 à 3.50**

Pour la "tenue sport" du garçon

Petits complets fantaisie

Chemise et culotte de tissus différents, mais formant ensembles charmants. Fabrication supérieure. Grandeurs : 2 à 4 ans.

2.95 et 3.95

— 4e étage —

MAGNIFIQUES VESTONS

Une collection comme Québec n'en a jamais vue pour les jeunes ! Tweeds à motifs fantaisie ou à carreaux. Choix de drab, bleu, gris opale, brun, etc. Coupe rigoureusement impeccable. Devant à 2 boutons, poches appliquées. Grandeurs 24 à 34.

14.95 et 16.95

PANTALONS SPORT

Une confection spéciale pour être portée avec le veston sport. Gabardine de laine et nylon, brun, bleu royal, drab, gris, "teal blue", etc., unie ou à carreaux. Plis et fermeture éclair. Grandeurs 28 à 36.

6.95 et 7.95

— Confections pr garçons, 4e étage —

Le SYNDICAT de QUÉBEC, Ltée ☎ 4-3561 Satisfaction ou remboursement

Le Voici !

"OLD GROG" le Rhum de Demerara

au goût corsé et satisfaisant

DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ EN GUYANE ANGLAISE

146-2F

AVIS!

Aux **Locataires** de la Cité de Québec et des Cités et Villes des Comtés de Lévis, Montmorency et Québec:

TOUT LOCATAIRE QUI OCCUPE UN LOGEMENT DEPUIS LE PREMIER MAI 1954

et qui croit payer injustement un loyer supérieur à celui que payait le locataire qui l'a précédé dans ce logement, a

jusqu'au 30 juin exclusivement

pour adresser un demande de fixation de loyer à l'Administration des Loyers.

Tout locataire qui a pris possession de son logement après le 1er mai peut faire la même demande **dans les 60 jours de son entrée dans ce logement.**

Des formules et des renseignements supplémentaires à cet effet peuvent être obtenues au bureau de

LA REGIE DES LOYERS

76 OUEST, RUE ST-VALLIER, QUEBEC

—Londres invité

(Suite de la 1ère page)

monwealth. Il a souligné avec admiration les mesures adoptées par la Grande-Bretagne en vue de supprimer les entraves aux échanges commerciaux. Enfin, il a signalé la possibilité pour la Grande-Bretagne de reconquérir la suprématie du commerce international.

Mais il a fait observer ce que, dans la capitale canadienne, on considère comme le noeud du problème britannique. En atténuant ses restrictions, la Grande-Bretagne se heurte maintenant au "noyau protectionniste" des manufacturiers qui profitent des "marchés garantis contre la concurrence étrangère".

Il n'est peut-être pas politiquement sage d'effectuer des réductions supplémentaires, susceptibles de soulever des protestations chez ces protectionnistes. Les représentants officiels du Canada s'efforceront néanmoins de persuader la Grande-Bretagne d'évoluer davantage, de renoncer à ces vues protectionnistes considérées comme moyens d'améliorer les conditions du marché.

"En réduisant graduellement les régies d'urgence sur les importations, a précisé M. Howe, le Royaume-Uni se rapproche manifestement de ce noyau protectioniste".

"Au Canada, nous espérons sincèrement qu'il soit possible au Royaume-Uni, au regard de son intérêt national, de se rendre jusqu'au bout de la voie dans laquelle il s'est engagé. Je suis convaincu qu'en ce faisant, tous les intéressés, y compris le Royaume-Uni, y trouveraient de grands avantages".

—Une émeute

(Suite de la 1ère page)

Cet établissement devant fermer à 11 heures, on leur en interdit la porte et c'est alors que tout commença: "Nous autres, on arrive du travail et on refuse de nous donner à manger. On veut pouvoir manger jusqu'à minuit. On va prendre le contrôle du cafétéria", auraient déclaré quelques-uns des affamés. C'est ce qu'ils firent.

La police, de l'Hydro-Québec mandée sur les lieux dut bientôt abandonner tout espoir de rétablir la situation et l'on nous rapporte qu'elle se retira quand des centaines d'autres travailleurs se joignirent à ceux qui lunchaient dans le cafétéria.

Enfin, l'on nous signale que l'ordre fut rétabli vers minuit et qu'aucune poursuite n'a été prise consécutivement à ces troubles.

ENQUETE ORDONNEE

Montréal, 18. (PC) Une porte-parole de l'Hydro-Québec a déclaré aujourd'hui qu'une enquête a été ordonnée au sujet de la bagarre qui aurait eu lieu il y a une semaine à Labrieville, sur la rive nord du St-Laurent.

Hier soir, une dépêche de Québec disait que 800 hommes employés aux travaux d'aménagement de la rivière Bersimis avaient déclenché une bagarre, à Labrieville, à cause de la fermeture, à 11.00 h. p.m. d'un cafétéria où les ouvriers de l'équipe de nuit pouvaient se procurer à manger.

Le fonctionnaire dit que la Commission de l'électricité de l'Hydro a simplement appris que trois ou quatre hommes ont pris part à du désordre, par suite de l'arrestation d'un ouvrier qui aurait molesté une serveuse du cafétéria.

Le porte-parole a déclaré que l'ouvrier a été incarcéré à la prison de Labrieville et que le désordre a éclaté quand "quelques-uns de ses amis ont tenté de le libérer".

"Il semble plutôt que ce soit un incident comme il en arrive de temps à autre sur des chantiers de cette envergure".

—Le contre-amiral

(Suite de la 1ère page)

capitaine Lewis Cannon.

Le contre-amiral a raconté avec beaucoup d'esprit ses débuts dans la marine lorsqu'il ne parlait pas un mot d'anglais. Il a été traité avec la plus grande équité, soulignant surtout que ses compagnons de langue anglaise ont toujours eu recours à son esprit d'initiative, à son interprétation exacte des problèmes canadiens et à son sens des responsabilités. Ils ont reconnu ainsi en lui les qualités prédominantes des Canadiens français. Le contre-amiral espère que ses compatriotes vont continuer à s'intéresser de plus en plus à la marine de leur pays. Il s'est dit heureux de constater qu'il y a plus d'hommes dans la réserve de marine à Québec, ville de 200,000 âmes, qu'il y en a à Vancouver, une ville de 600,000 âmes.

En dépit du fait qu'il est maintenant à sa retraite, le contre-amiral Brodeur continue à s'intéresser vivement à la marine canadienne et au développement du pays.

SA CARRIERE

Né à St-Hilaire, dans la province de Québec, en septembre 1892, le contre-amiral Victor-G. Brodeur, C.B., C.B.E., R.C.N., est le fils de l'hon. L.-P. Brodeur, qui fut ministre de la Marine et des Pêcheries de 1906 à 1911 et qui présida à l'établissement de la Marine Royale Canadienne.

En 1910, les vieux croiseurs H. M. C. S. "Niobe" et "Rainbow" furent achetés de la Marine royale d'Angleterre pour servir de vaisseaux d'entrainement. Le contre-amiral Brodeur servit sur les deux navires à titre d'officier. Il fut promu sous-lieutenant en 1913 et fit la guerre 1914-1918 sur les vaisseaux de la marine de Grande-Bretagne.

Le contre-amiral Brodeur fut le premier officier de la marine canadienne à se spécialiser en artillerie, vers les années 1920. Il fit partie du personnel d'artillerie de Devonport pendant deux ans.

En 1922, il devenait officier du personnel à la direction des Services navals et eut la charge d'organiser les forces de reserve, établies en 1923. Cette réserve se composait, jusqu'à l'année dernière, des membres de la Royal Canadian Naval Reserve et de ceux de la Canadian Naval Volunteer Reserve, qui viennent d'être réunis en un seul groupe nommé Royal Canadian Navy (Reservé).

Dans les années qui suivirent, le contre-amiral Brodeur fut commandant en charge aux bases de Halifax et d'Esquimalt. Il fut aussi à la direction des destroyers "Champlain" et "Skeena", tout en servant avec la flotte méditerranéenne. Promu capitaine en 1936, il alla se spécialiser au collège impérial de la Défense, à Londres. Il dirigea vers notre pays les destroyers "Fraser" et "St. Laurent" et retourna vers le Royaume-Uni avec les "Skeena" et "Saguenay pour le couronnement de Sa Majesté le roi George VI.

A titre de capitaine "D" de la division canadienne des destroyers, il ramena au Canada, en 1938, les H. M. C. S. "Ottawa" et "Restigouche". Cette même année, il devint officier commandant de la côte du Pacifique. Pendant la dernière guerre, il défendit le détroit Juan de Fuca.

C'est en 1940 qu'il devint attaché naval à Washington, pour être promu au rang de contre-amiral peu de temps après qu'il eut assumé la direction du personnel de la marine canadienne à Washington.

Robuste mais de courte taille, le contre-amiral Brodeur était reconnu comme un officier typique de la haute mer, et nombreux sont ceux qui lui doivent leur entrainement à la navigation. Le 2 juin 1943, il était fait commander surnuméraire de la division militaire dans l'Ordre de l'Empire Britannique, ainsi que compagnon dans l'Ordre du Bain, le 1er janvier 1946.

Le contre-amiral Brodeur est à sa retraite depuis le 1er août 1946 et réside maintenant à Vancouver.

—Une visite

(Suite de la 1ère page)

S'il vient, sir Winston, qui n'en est pas à son premier voyage au Canada, ne prononcera pas de discours en public. Son intention serait d'avoir avec M. St-Laurent et le cabinet fédéral des conversations dénuées de tout protocole.

Le premier ministre a laissé entendre que le cabinet entendrait principalement un exposé des vues britanniques sur la situation mondiale. A deux reprises, il a parlé de "l'occasion d'entendre directement de la bouche de sir Winston et de M. Eden ce qu'ils pensent de la situation actuelle".

Le gouvernement canadien aimerait connaître le dernier état de l'opinion britannique sur des questions telles que:

1. Les relations entre le Royaume-Uni et les Etats-Unis.
2. La position de l'Inde en Asie.
3. La crise indochinoise.
4. Les développements immédiats de la question coréenne.
5. L'Allemagne et la Communauté Européenne de Défense.

LE TRONÇON ST-FELICIEN - CHIBOUGAMAU : A la reunion du Conseil d'Orientation Economique du Saguenay, hier après-midi, au Cercle Universitaire, des opérateurs forestiers ont discuté de la voie ferrée projetée entre St-Félicien et Chibougamau. On remarque assis, de gauche à droite, MM. JOHN MURDOCK, ANDRE GAUTHIER, député fédéral du Lac St-Jean; JEAN-F. GRENON, Ing. P., qui présidait l'assemblée; PHILIPPE GRENIER, commissaire industriel, et GEORGES VILLENEUVE, député fédéral de Roberval. Au second rang apparaissent MM. LOUIS MARCHAND, PAUL-EMILE GAGNON, GEORGES LAROUCHE, J.-G. McLEOD, EDGAR DALLAIRE, MAURICE OUELLET, CHS-EMILE LABERGE, PIERRE LEDUC, Ing. P., YVES POISSON et MAURICE GERIN, Ing. F. M. ANDRE-J. DOLBEC, président de la Chambre de Commerce de Québec, était également présent. (Photo du "Soleil")

—Les opérateurs

(Suite de la 1ère page)

hibitifs de transport par camion. La principale compagnie faisant la coupe du bois de pulpe, la Consolidated Paper Corporation Limited, est aussi disposée à traiter des taux de fret, si une entente satisfaisante peut être faite pour le transport de leur bois à leurs usines de Alfred. Ajoutons que la construction de ce tronçon se réalisera plus vite, si la raffinerie projetée à Chicoutimi était en mesure de traiter, d'ici à deux ans, le minerai des compagnies minières de Chibougamau.

Il fut décidé, au terme de la réunion, de rencontrer à Québec, à la date qu'il voudra bien déterminer, M. S.-W. Fairweather, vice-président du Canadien National, ou ses représentants autorisés, pour convenir des taux et des modalités de garanties de trafic.

Invité à adresser la parole, M. André Gauthier, député du Lac St-Jean, félicita les représentants des compagnies et du Conseil d'Orientation Economique du Saguenay pour le travail constructif fait au cours de la réunion. Il répéta l'assurance qu'il avait reçue du ministre des Transports et du vice-président du chemin de fer, que la construction commencerait aussitôt que les garanties équivalentes à celles de l'Abitibi auront été données. M. Georges Villeneuve, député du comté de Roberval, a abondé dans le même sens que M. Gauthier, assurant les délégues de la continuation de son étroite collaboration.

L'assemblée était présidée par M. Jean-F. Grenon, ing.P., l'un des pionniers du Royaume du Saguenay. M. Philippe Grenier agissait comme secrétaire. Les délégués sont partis satisfaits du résultat de la réunion et confiants en la construction prochaine du tronçon St-Félicien-Chibougamau.

Sortie au Séminaire

Une grande animation règne au séminaire aujourd'hui. C'est la sortie des élèves pour les grandes vacances d'été ! Les couloirs sont remplis de jeunes qui s'affairent avec de lourdes malles, des articles de sport et des objets divers. On part joyeux vers la liberté, le grand air et le soleil.

Les séminaristes sont sortis hier après une longue cérémonie d'ordination aux ordres mineurs en la chapelle du Grand Séminaire. Les couloirs du séminaire deviendront donc silencieux et pratiquement déserts ce soir pour les quelques jours qui précèdent l'ouverture des cours d'été. Puis en août viendront les deux retraites ecclésiastiques qui grouperont au séminaire un grand nombre de prêtres du diocèse.

Il vaut mieux avoir acheté un Réfrigérateur FRIGIDAIRE que de désirer l'avoir fait !

Indépendamment de la grandeur et du prix, chaque Frigidaire vous offre:

- Le magnifique style Colorama
- Un intérieur en Porcelaine Inusable
- Un extérieur durable qui conserve son éclat
- Clenche souple mais efficace
- Une isolation ultra-épaisse
- Un dessus plat, commode et utilisable
- Le réfrigérant Freon, de toute sécurité
- Charnières à billes sur la porte
- Porte indéformable

FRIGIDAIRE EST FABRIQUÉ ET APPUYÉ PAR GENERAL MOTORS

Voyez les avantages que VOUS en retirez:

- De vastes connaissances techniques représentent pour vous l'assurance que Frigidaire est bien construit . . . qu'il est construit pour durer.
- Une longue expérience dans le domaine de la production manufacturière représente pour vous une qualité supplementaire, des caractéristiques additionnelles à des prix adaptés à la concurrence.
- Les produits Frigidaire que vous achetez s'appuient sur la solide reputation de General Motors, une garantie de satisfaction pour aujourd'hui . . . et pour bien des années à venir.

Lorsqu'il s'agit de **CHOISIR** les **ALIMENTS** que vous emmagasinerez *dans* votre réfrigérateur, vous vous montrez **AVISÉS.**

Vous aurez des années de satisfaction, si vous vous montrez **AVISÉS** également dans le **CHOIX** d'un **RÉFRIGÉRATEUR.**

Vous trouverez ici l'énumération et l'illustration des nombreux avantages que vous obtenez avec l'achat d'un Frigidaire. Un Frigidaire authentique vous donne tout ce qui compte vraiment . . . tout ce que vous voulez et tout ce dont vous avez besoin!

Ne vous contentez pas de moins! Rien ne vous y oblige! Le prix n'est pas une question, puisque vous pouvez payer le plein montant de vos versements mensuels avec les épargnes que votre Frigidaire vous permet de réaliser sur l'achat et la conservation des aliments et sur le coût de la réfrigération.

Ce n'est pas là une affirmation faite à la légère. C'est une déclaration soutenue par le plus important manufacturier de l'industrie de la réfrigération. Vous en aurez la preuve chez le concessionnaire Frigidaire de votre voisinage. Voyez par vous-même ce que la supériorité Frigidaire représente en fait de beauté de style, de commodité éprouvée et reconnue, de qualité de construction et de fidélité de rendement. Allez le voir aujourd'hui!

VOICI POURQUOI FRIGIDAIRE EST VOTRE MEILLEUR ACHAT!

FROID SÛR DE HAUT EN BAS. Vous avez 3 sortes de froids, selon les exigences des divers aliments: froid congelant, froid réfrigérant, froid humide.

EMMAGASINAGE PLUS COMMODE. La nouvelle Porte Garde-Manger Frigidaire comprend un Distributeur d'Oeufs, des compartiments pour le beurre, le fromage et les desserts.

GRAND ESPACE DE CONGÉLATION. Un nouveau Frigidaire peut contenir jusqu'à 47 livres d'aliments congelés. Le Congélateur des modèles "Cycle-matic" est séparé.

TABLETTES SUR BILLES. Elles glissent doucement sur des billes de nylon, apportant vers vous les aliments de la tablette-arrière — une autre belle caractéristique de l'Auto-Service.

HYDRATEURS DU TYPE COFFRE. Vous pouvez emmagasiner tous les fruits et les légumes qui serviront pour la semaine ou davantage! Un froid humide les garde frais.

RENDEMENT FIDÈLE DU METER-MISER. Le mécanisme exclusif Meter-Miser réduit le coût de l'électricité au minimum. Il est protégé pour 5 ans contre tout frais de service.

QUALITÉ DURABLE. De la solidité plus qu'il n'en faut dans le cabinet tout acier; assez robuste pour supporter même un poids de 4 tonnes. Vraiment le Frigidaire concrétise le plus haute qualité.

DE LA GLACE EN ABONDANCE — EN UN RIEN DE TEMPS! Voyez les Tiroirs à Glace Quickube; ils sortent du congélateur au toucher du doigt et les cubes de glace surgissent au déclenchement d'un levier à même.

Le seul réfrigérateur au Canada qui offre le style Colorama

Tous les nouveaux réfrigérateurs Frigidaire 1954 présentent un magnifique intérieur bleu et or. Certains modèles ont aussi, à l'extérieur, un fini de couleur attrayante — un beau jaune pastel avec teinte assortie à l'intérieur.

Choisissez FRIGIDAIRE pour son rendement fidèle et son service durable!

VISITEZ LE CONCESSIONNAIRE FRIGIDAIRE DE VOTRE VOISINAGE POUR VOIR UNE DÉMONSTRATION!

DISTRIBUTEURS **VANDRY INC.** 470 BOULEVARD DES CAPUCINS, QUEBEC

AU MEUBLE MODERNE ENR., 188, rue St-Jean, Québec, QUE.
SYNDICAT DE QUEBEC LTEE., 215, rue St-Joseph, Québec.
TURCOTTE & LETOURNEAU Inc., 270, rue du Roi, Québec
BOURQUE ELECTRIQUE LTEE., 223, rue St-Jean, Québec.
BOURQUE ELECTRIQUE LTEE., 315, rue St-Joseph, Québec.
GERARD HAMEL, 358, rue St-Vallier, Québec.
L. GOULET INC., 371, rue St-Joseph, Quebec.
HEBERT INC., 1567 de la Canardière, QUE.
MARQUETTE ELECTRIQUE INC. 132, rue St-Jean, Québec.
MOZART LIMITEE, 310, rue St-Joseph, Québec
GEO. M. LATOUR, 1495 3ième avenue, Québec.
GASTON LEVESQUE ENR. 134, avenue Plante, Québec-Ouest,
MAGUIRE ELECTRIQUE LTEE., 1330, avenue Maguire, Sillery, Que.
QUEBEC ELECTRONIQUE ENR. 375, rue St-Jean, Quebec, Que.
HENRI TURCOTTE LTEE., 12, rue St-Joseph, Québec
STE-FOY ELECTRIQUE ENR. 2882, Chemin Ste-Foy, QUE.
QUINCAILLERIE LABERGE ENR. 564, ave Royale, Beauport, Que.
NAPOLEON BOILY, 4087 Blvd. Ste-Anne, Montmagny,
LAURENT BERUBE, Ste-Anne de Beaupré, Montmorency
JOS. DROUIN & FILS ENR. Château-Richer, Montmorency,
NAPOLEON MONTREUIL, Ancienne Lorette, Québec
LORETTEVILLE ELECT. & MEUBLES ENR. 123, rue Racine, Loretteville, Que.
L. J. BOUTIN, 38 rue St-Louis, Lévis
ADJUTOR BEAUMONT, St-David, Cté Lévis,
J. E. CAMPAGNA, St-Henri, Cté Lévis,
GEDEON FONTAINE, Charny, Cté Lévis,
FOYER MODERNE ENR. St-Romuald, Cté Lévis,
LEOPOLD TREMBLAY St-Romuald, Cté Lévis
JOS. J. DUBOIS, Riv. à Pierre, Cté Portneuf,
L. A. GERMAIN, St-Basile, Cté Portneuf,
ALBERT GIGNAC, St-Raymond, Cte Portneuf,
GEORGES MARCOTTE, Pont-Rouge, Cté Portneuf.
J.A. MATTE, Donnacona, Cté Portneuf.
ROBERT RIVARD, St-Casimir, Cté Portneuf,
CYPRIEN PARE, Ste-Catherine, Cté Portneuf,
MARCEL RHEAUME, Deschambault, Cté Portneuf,
ARISTIDE ROMPRE, St-Ubald, Cté Portneuf,
ALBERT SAVARD, St-Marc des Carrières, Cté Portneuf
ALFRED SIANE, Champlain, Cté Champlain,
ROSAIRE COTE, Champlain, Cté Champlain,
J.A. GAGNON, St-Stanislas, Cté Champlain,
ORIGENE NOBERT, Ste-Anne de la Pérade, Champlain,

LES AVENTURES DE PAULINE

RIP LE DETECTIVE

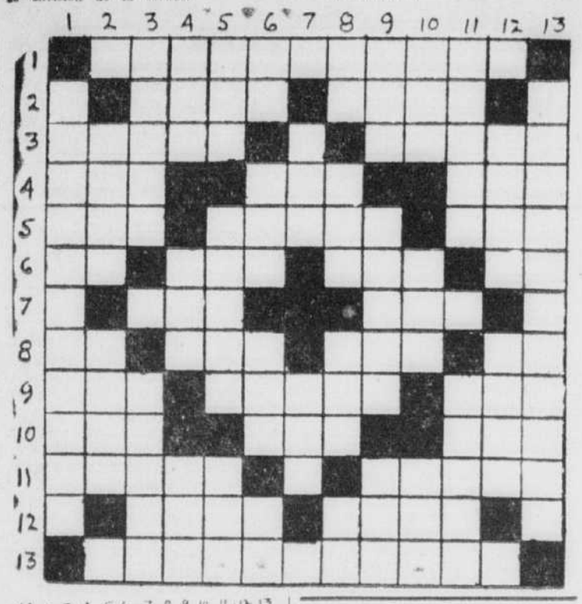
Mots croisés du "Soleil"

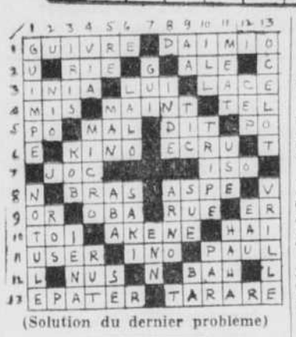
HORIZONTALEMENT

1—Rosacée.
2—Ensuite, après. — Prince troyen.
3—Petite ulcération qui vient dans la bouche. — Malice.
4—Rayon. — Possessif. — Interjection.
5—Pic des Pyrénées. — Recueil de cartes géographiques. — Gendre de Mahomet.
6—Conjonction. — Préfixe qui marque le progrès. — Parole mémorable. — Préfixe.
7—Juridiction. — Pron. pers.
8—Art. simple. — Possessif. — Rivière de France. — Au bas d'une lettre.
9—Lettre allemande. — Unité de poids. — Lettre.
10—Pron. pers. — Enduit tenace. — Façon. —
11—Enchaînement. — Temps en général. —
12—Située. — Substance dure, friable d'un goût âcre (pl). —
13—Incision de la cornée.

VERTICALEMENT

1—Vase poreux où l'eau se rafraîchit par évaporation.
2—Compositeur italien, auteur du Maître de chapelle, 1771-1839. — Bonne ou mauvaise qualité d'une chose.
3—Contrée indéterminée de l'Orient, où Salomon envoyait chercher de l'or. — Uni et poli.
4—Etat physiologique. — Format de papier. — Titre. —
5—Miette. — Décision. — Se servit. —
6—En les. — Sainte. — Terrain. — Conjonction. —
7—Pareil. — Aucun. —
8—Pron. pers. — Oncle bien connu. — Préfixe. — Saint.
9—Rivière d'Allemagne. — Genre dramatique. — Dieu.
10—Unité monétaire roumaine. — Vigueur, énergie. — Ville d'Allemagne.
11—Effleura à peine. — De la secte de Zoroastre. —
12—Interj. pour appeler. — Poisson pleuronectidé. —
13—Poisson qui habite les fonds vaseux de l'Amazone.





(Solution du dernier problème)

VILLE DE BEAUPORT

Cercle des Fermières

Lors de leur séance mensuelle tenue le 24 mai, les dames Fermières ont parlé du congrès dont les assises se dérouleront prochainement à Giffard. Le cercle se réunira de nouveau en juin pour reprendre ses activités en septembre.

Au collège

Il est rumeur qu'un quatrième étage sera élevé prochainement sur la nouvelle construction, au collège

Au cimetière

La fabrique a décidé de faire couper, par des experts, tous les peupliers du cimetière. L'abattage a commencé le 29 mai dernier.

Exposition

Le public de Beauport a apprécié à sa juste valeur l'exposition mariale qui se tient présentement au collège St-Edouard. Des tableaux de grande valeur, oeuvres des Frères des Ecoles Chrétiennes, représentent la vie de Marie, alors que différentes images de la Vierge illustrent les grandeurs de Celle que le Pape exhorte à prier au cours de la présente année. Du côté Est, on voit les mystères de Marie, alors que du côté Ouest il y a représentation des litanies avec l'image de Fatima. Cette exposition nouveau genre a un vif succès.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

MANSEAU

Réunion des Tertiaires

Le discrétoire du Tiers-Ordre a tenu sa réunion mensuelle, sous la présidence de M. l'abbé Gérard Beauchesne, curé.

La démission de Mlle Marguerite Cotnoir comme secrétaire fut acceptée. On a suggéré une remplaçante qui entrera en fonction en juillet.

La supérieure, Mlle Juliette Paré, a commenté la vie du saint Pape Pie X, et la séance se termina par la prière.

THETFORD

Paroisse St-Noël

Baptêmes

Joseph- Mario, enfant de M. et Mme Maurice Grindelair (M.-Paule Duval). Parrain et marraine, M. et Mme Honoré Duval, grands-parents de l'enfant.

—Joseph-Adrien-Yvon-Pierre, enfant de M. et Mme Jean-Paul Rouleau (Gabrielle Roy). Parrain et marraine, M. et Mme Adrien Rouleau oncle et tante de l'enfant.

—Marie-Hélène, enfant de M. et Mme Gérard Lemieux (Lucina Morin). Parrain et marraine, M. et Mme Rosaire Morin, de Québec, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph-Dave-Allan enfant de M. et Mme Dave Walker (Raymonde Morissette). Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Walker, grands-parents de l'enfant.

—Marie-Sylvie-Line, enfant de M. et Mme Thomas d'Auteuil (Madeleine Martin). Parrain et marraine, M. et Mme Hormisdas Martin de Notre-Dame, grands-parents de l'enfant.

— Joseph-Charles-Marc, enfant de M. et Mme Noël Lebel (Anita Provençal). Parrain et marraine, M. et Mme Chs-Eugène Lebel de Sherbrooke, grands-parents de l'enfant.

—Joseph-Jean-Léo-Marc, enfant de M. et Mme Camille Paradis (Heloise Grondin). Parrain et marraine, M. et Mme Léo Lapointe, de Sherbrooke, oncle et tante de l'enfant.

Sépulture

Marie, enfant de M. et Mme Ovide Giguère (Lucienne Cloutier), décédée à l'âge d'un jour.

Paroisse St-Alphonse

Baptêmes

Marie-Suzanne-Lucie, enfant de M. et Mme Gérard Verrault (Judith Lachance). Parrain et marraine, M. et Mme Henri Jacob.

—Joseph-Marcel-Andre enfant de M. et Mme Marcel Blais (Gisèle Morneau). Parrain et marraine, M. et Mme Antoine Blais, oncle et tante de l'enfant.

Mariages

M. Yvon Grondin, fils de M. et Mme Arthur Grondin (Adélia Cloutier), de St-Victor à Mlle Françoise Gagné, fille de feu M. Willie Gagné et de Léonie Bilodeau.

—M. Laurence Desrosiers, fils de M. et Mme Odilon Desrosiers (Yvette Lessard) à Mlle Louisette Paquet, fille de M. et Mme Albert Paquet (Emilia Fillion).

—M. Bertrand Turcotte, fils de feu M. Alphonse Turcotte et de Rose Laplante, à Mlle Dolorès Routhier fille de M. et Mme Odule Routhier (Desneiges Poulin).

—M. Maurice Bibeau, de East-Angus, fils de feu M. Josaphat Bibeau et de Rose-Marie Bélanger, à Mlle Murielle Vermette, fille de Wilfrid Vermette et de Léontine Bisson.

Paroisse de N.-D. de la Présentation

Baptêmes

Marie-Christiane-Sylvie, enfant de M. et Mme Maurice Labonté (Rolande Martin). Parrain et marraine, M. et Mme Hormidas Martin, grands-parents de l'enfant.

—Marie-Louise, enfant de M. et Mme Robert Socquet (Fernande Cardin). Parrain et marraine, M. et Mme Adrien Fortin, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph-Serge, enfant de M. et Mme Clément Thivierge, grands-parents de l'enfant.

un Nouveau Café Sensationnel

Un produit de General Foods

Non pas une poudre, ni une mouture! Mais des millions de **PARTICULES SAVOUREUSES** de vrai café...prêtes à libérer en un instant cette fameuse **SAVEUR MAXWELL HOUSE!**

★ C'est le seul café de ce genre au monde . . . aussi facile à infuser que les anciens cafés éclair, mais de goût combien différent! Instantanément soluble, mais merveilleusement corsé et savoureux.

CAFÉ 100% PUR—SANS AUCUNE ADDITION

Ce café merveilleux, fraîchement torréfié, est infusé spécialement pour vous dans les impeccables cuisines Maxwell House. On en retire ensuite l'eau quand il atteint la perfection, et il reste ces SAVOUREUSES PARTICULES de vrai café. AJOUTEZ SIMPLEMENT DE L'EAU CHAUDE. Elles donnent alors instantanément un café délicieux et riche. Vous ne voudrez plus jamais vous donner le mal de préparer vous-même votre café.

IL VOUS EPARGNE DE L'ARGENT AUSSI! Deux onces de café éclair Maxwell House équivalent à environ une livre de café moulu — sans compter qu'il vous épargne un tiers du prix d'achat.

Voyez comment les *particules savoureuses* "s'animent" dans votre tasse!

VUE GROSSIE des SAVOUREUSES PARTICULES de vrai café à l'instant où l'on y ajoute de l'eau chaude. Voyez-les libérer la fameuse saveur Maxwell House.

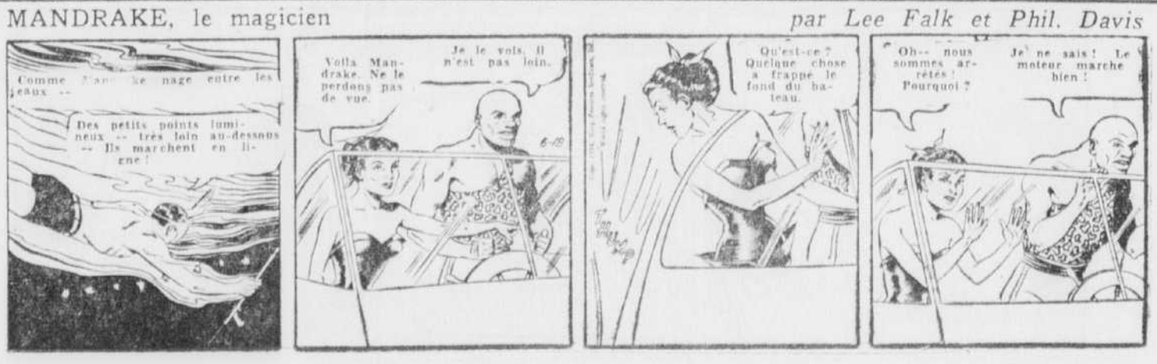
EXIGEZ LE **café éclair** **MAXWELL HOUSE**

. . . le seul café éclair qui soit bon jusqu'à la dernière goutte!

IM-3347

LE COEUR DE JULIETTE — *par Stan Drake*

MANDRAKE, le magicien — *par Lee Falk et Phil. Davis*



POUR UN MEILLEUR FRANÇAIS

Ne pas dire : *Un géologiste*

Dire : *Un géologue*

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

73e ANNEE — No 146 QUEBEC, VENDREDI 18 JUIN 1954 ★★ PAGE DIX-SEPT

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de sainte Julienne de Falconiéri, vierge.

Offices de dimanche

Deuxième dimanche après la Pentecôte. (Dans l'Octave de la Fête-Dieu). Blanc, semi-double, Gloria, 2eme oraison de l'Octave; 3ème de saint Silvère; (les 3 oraisons de la messe "Si diligis". Credo, Préface de Noel.

—(Solennité de la Fête-Dieu, Gloria, 2eme oraison du dimanche. Credo, Préface de Noël, dernier Evangile du dimanche).

—Deuxièmes vêpres de la solennité, mémoire du dimanche, "Exi", verset "Cibavit", et de saint Louis de Gonzague, "Similabo", verset "Amavit".

Evangile de dimanche

(Saint Luc, chapitre XIV, versets 16 à 24)

—En ce temps-là, Jésus dit à un de ceux qui étaient à table avec lui dans la maison d'un des principaux pharisiens : Un homme prépara un grand festin, auquel il invita beaucoup de monde, et, à l'heure du repas, il envoya son serviteur dire à ceux qui étaient invités de venir, parce que tout était prêt. Mais tous, comme de concert, se mirent à s'excuser. Le premier dit : J'ai acheté une maison de campagne, il faut que j'aille la voir; je vous prie de m'excuser. Un second dit : J'ai acheté cinq paires de boeufs, et je vais en faire l'essai; je vous prie de m'excuser. Un autre dit : Je viens de me marier, je ne puis y aller. Le serviteur, étant revenu, rapporta tout ceci à son maître. Alors le père de famille, tout en colère, dit à son serviteur : Allez sur-le-champ dans les rues de la ville, et amenez ici les pauvres, les infirmes, les aveugles et les boiteux. Seigneur, dit le serviteur, j'ai fait ce que vous m'avez ordonné, et il y a encore de la place. Le maître lui dit : Allez dans les chemins et le long des haies, et pressez les gens d'entrer, afin que ma maison se remplisse; car je vous déclare que nul de ceux que j'avais invités ne sera de mon festin.

Soleil et marée

Le soleil — Lever: 3 h. 49; coucher: 7 h. 42. Longueur du jour: 15 h. 53.

La marée — Haute marée: 7 h. 13 et 7 h. 52; basse marée: 2 h. 22 et 3 h. 09. (heure solaire).

Les conditions atmosphériques

Montréal, 18 (PC) Prévisions officielles de la Météorologie nationale, valables jusqu'à minuit, demain soir.

Synopsis: Un ciel ensoleillé au-dessus de l'Ontario et du Québec donne aujourd'hui la promesse quant à certaine future fin de semaine idéale. La seule menace est une bande d'averses le long du lac Michigan. Mais cette bande restera stationnaire durant une période d'au moins 24 heures, semble-t-il, ce qui donne l'espoir d'un beau samedi, et probablement d'un beau dimanche.

Dans toutes les régions de la province : Ensoleillé aujourd'hui et samedi. Vents légers. Minimum cette nuit et maximum demain à Montréal, 60 et 82; à Ottawa 58 et 82; à Ste-Agathe, 48 et 80; à Sherbrooke, 50 et 80; à Québec, 54 et 83; à La Tuque, 48 et 80 et à Chicoutimi, 48 et 80.

Décorations à des militaires

Le Quartier général de l'armée annonce la remise de "La Décoration des Forces Armées du Canada" aux officiers et soldats suivants :

Au major C. Falardeau, de Québec, actuellement en Europe; aux capitaines H.-L. Barcelo, du Quartier général de Québec et J.-M. Berthiaume, de Montréal, actuellement cantonné à Valcartier ; au lieutenant L.-P. Montreuil, des Voltigeurs de Québec; aux sergents-majors de compagnie R.-G.-J. Laurin, de Québec et H. Ouellette, de St-Romuald.

Les autres récipiendaires sont les sergents-chefs R. Donovan, H.-J. Partington, R. Pichette, N. Riley, L. Rocque et C.-H. Vallière, tous de Québec; les sergents W.-G. Clarke, F.-M. Feeney et A. Robitaille, tous trois de Québec. Le sergent Robitaille est actuellement en service à Ottawa.

Obtiendront aussi cette décoration les caporaux J.-O.-M. Clavet et V. de P. Nadeau, de Québec; le lance-caporal G. Duchesneau, de Québec et les soldats T. Charland, de Québec, R. Dubé, de Québec et L. Vallée, de Gaspé actuellement à Valcartier.

Libération refusée à Gerald Ramsey

Austin, Texas, 18. (PA) Le juge de district Charles O. Betts a refusé de libérer Gerald Ramsey, vendeur d'Austin recherché à Montréal pour meurtre et vol à main armée.

Le juge Betts a refusé d'ordonner la libération de Ramsey, demandée dans un bref d'habeas corpus soumis au tribunal par l'avocat de Ramsey, Sidney Purser.

En vérité, Ramsey n'était plus aux mains de la police municipale quand la Cour a rendu ce jugement. Il avait déjà été remis au service d'immigration des Etats-Unis. La police municipale a remis Ramsey aux agents de l'immigration de San-Antonio au milieu de la matinée. Ces hommes doivent le confier à leur tour à la police de Montréal.

Plaintes renvoyées faute de procédures

Deux plaintes relatives à des infractions aux lois de la circulation routière ont été renvoyées ce matin en Cour des Sessions de la Paix, par suite de l'absence en Cour de l'une et l'autre partie.

—Il ne sert à rien de charger les rôles, si les parties ne veulent pas procéder, a commenté M. le juge Achille Pettigrew.

Le président du tribunal a fait remarquer que les deux causes en question étaient inscrites au rôle depuis longtemps.

Le Dr R.-A. Lepage élu président de l'Union des Municipalités

Pointe-au-Pic, 18 (Par Georges Bhérer) Le Dr R.-A. Lepage, maire de Mont-Joli, a été élu cet avant-midi par acclamation président de

l'Union des Municipalités de la Province au cours du 33e congrès annuel qui se tient au Manoir Richelieu. Le Dr Lepage succède au maire J.-A. Bégin, de Lévis, qui demeure dans le bureau de direction. L'hon. Wilfrid Hamel, maire de Québec, a été réélu directeur pour trois ans. Les nouveaux officiers de l'Union pour la prochaine année sont les suivants: le Dr R.-A. Lepage, président; M. Fridolin Simard, maire d'Amos, 1er vice-président; M. Rosaire Gauthier, maire de Chicoutimi, 2e vice-président; Me C.-N. Dorion, maire de Courville, 3e vice-président.

Les directeurs seront: M. E. Wilson, maire de Verdun; Armand Poupart, maire de Beauharnois; le lt-col. J.-E. Lévesque, maire de Sherbrooke; Paul Dozois, membre de l'Exécutif de la Ville de Montréal; l'hon. W. Hamel, maire de Québec et M. Gérard Lapointe, maire de Rivière-du-Loup. Le comité de nominations était sous la présidence de M. Paul Pratt, maire de Longueuil.

A la demande de la cité de Québec, une résolution a été adoptée pour l'étude et la solution des différends existant entre les diverses municipalités de la province de Québec et leurs différents groupes d'employés. L'union a fait suite à la résolution de la cité de Sillery pour demander au gouvernement provincial que les municipalités dont la population est moindre de 25,000 âmes ne soient pas soumises à la loi des conventions collectives. L'Union des municipalités, dans une autre résolution, appuie la campagne entreprise contre la pollution des eaux et prie le ministère provincial de la Santé d'adopter toute mesure nécessaire pour prévenir la pollution des eaux lorsque des règlements pour l'installation d'égouts pour fins résidentielles, manufacturières ou pour toutes autres fins seront soumis pour approbation aux autorités compétentes. On demande au provincial d'amender la loi de protection contre les incendies de façon à ce que les cités et villes soient placées sur le même pied que les municipalités rurales ou de villages. Cette résolution a été soumise par la cité de Rivière-du-Loup.

La ville de La Tuque a vue sa résolution adoptée pour prier le gouvernement provincial d'amender la loi des cités et villes pour permettre aux conseils municipaux d'adopter un règlement en vue de payer des frais de représentation aux maires et aux échevins sans être obligés de tenir un referendum, l'approbation de la Commission municipale de Québec devant suffire. Les gouvernements fédéral et provincial sont priés sur proposition de la cité de Sillery, d'exempter de l'impôt sur le revenu les frais de représentations inférieurs à $1,500.

La cité d'Arvida a présenté une résolution pour demander un amendement à la loi des cités et villes relativement à certains octrois ou subventions réclamés par diverses

(Suite à la page 26, 7e col.)

MISSION JAPONAISE A QUEBEC : Une mission composée d'une vingtaine d'hommes d'affaires du Japon dirigés par M. YOSABURO ITO, président de la Hakuyo Trading Company, est arrivée aujourd'hui en nos murs. Elle venait d'Arvida et termine ici une tournée en terre canadienne. On en voit ici les membres, en face du Château Frontenac, à leur arrivée aujourd'hui. Ils ont été accueillis par les dirigeants de la Chambre de Commerce de Québec, notamment le président, M. ANDRE-J. DOLBEC, et le directeur-exécutif, Me ROGER VEZINA. (Photo du "Soleil")

Le juge Pettigrew dit qu'il en a assez des chicanes de voisins

Les voisins devraient apprendre à régler leurs problèmes entre eux ; je n'habituerai pas les citoyens à venir devant les tribunaux à cause d'une petite taloche, a conclu ce matin M. le juge Achille Pettigrew à l'issue d'un bref procès en Cour des Sessions de la Paix.

La cause mettait en présence deux femmes. La plaignante accusait sa voisine de l'avoir frappée au visage avec sa main gauche, après que celle-ci l'eut avertie qu'un de ses enfants venait de briser la clôture en bordure de sa propriété.

L'accusée répondit en niant fermement, et ajouta que c'était plutôt elle qui avait écopé des coups, puisqu'elle s'était retrouvée sur le parterre, un pied dévié, après avoir reçu une poussée. L'inculpée reprochait en outre à la plaignante de s'être armée d'une poubelle et d'en avoir versé le contenu sur son mari.

La preuve révéla au tribunal que comme toujours, c'étaient les enfants qui étaient sous l'affaire, en l'occurrence ceux de la plaignante. L'accusée prétend que son mari a dû payer $100 de dommages à date.

Mais M. le juge Pettigrew a fait remarquer : Je comprends qu'une mère est portée à défendre ses enfants et que les femmes qui n'en ont pas n'aiment pas à subir ceux des autres, mais ce sont des genres de causes que je ne veux pas avoir ici.

Le tribunal a conclu que la plaignante n'avait pas prouvé sa cause et il a renvoyé la plainte.

Le médecin de famille contribue à réduire les frais médicaux

Vancouver, (PC) Une des plus grandes autorités du monde médical au Canada a donné un conseil aux Canadiens hier sur la meilleure façon de réduire les frais médicaux: voir d'abord le médecin de famille.

Le Dr W. V. Johnston, de Lucknow, Ont., directeur du nouveau college de pratique générale, a déclaré aux délégués au congrès annuel de l'Association médicale du Canada que le médecin de famille "constitue la façon la plus sûre et la plus économique d'apporter les soins médicaux au peuple du Canada."

"Chaque famille canadienne devrait avoir son médecin de famille", a-t-il dit.

Il a également averti les Canadiens qu'ils ne peuvent s'attendre à aucune réduction des frais médicaux.

"Les frais médicaux constituent maintenant un problème économique. Le coût du traitement scientifique est élevé et continue d'augmenter. Le docteur de famille peut contribuer à réduire ces frais en conseillant le patient," estime-t-il.

LE RHUME ET LA GRIPPE

Le rhume et la grippe sont responsables de presque la moitié des cas de maladie au Canada, a déclaré hier M. G. D. W. Cameron, sous-ministre de la santé publique.

Dans une allocution prononcée devant le 87ème congrès annuel de l'Association médicale du Canada, M. Cameron a dit qu'une enquête faite à l'échelle nationale en 1950-51 montre que les Canadiens dépensent annuellement quelque $375,000,000 pour leur santé, soit directement, soit sous forme de primes d'assurance-maladie.

Les résultats de cette enquête sont actuellement à l'étude au bureau de la statistique, à Ottawa.

Une analyse préliminaire a montre que le "rhume vulgaire et la grippe représentent 45 p.c. des cas de maladie". Vingt p.c. des Canadiens passent l'année sans aucune maladie; 22 p.c. ont quelques trouble de santé, mais pas assez pour interrompre leurs activités; 1 p.c. sont empêchés de travailler, mais ne gardent pas le lit; les 48 p.c. restant doivent garder le lit chez eux ou à l'hôpital pendant une période variable.

Les Canadiens paient chaque année environ $118,000,000 d'honoraires à leurs médecins, soit une moyenne de $26 par famille. L'ensemble des frais exposés pour la santé représente approximativement $70 par famille et par an.

CONTRE LA SOCIALISATION

Le président sortant de l'Association Médicale du Canada a exprimé hier l'opposition du corps médical à toute forme de socialisation obligatoire de la médecine.

Dans son rapport aux 1,500 délégués qui assistent au 87ème congrès annuel de l'AMC, le Dr C. W. Burns, de Winnipeg, a dit : "Les médecins canadiens sont nettement et, je l'espère, fermement opposés à tout plan de nationalisation de

(Suite à la page 26, 6e col.)

Un appel à la prudence

Les débuts de la saison de protection ont été très favorables à la protection des forêts contre le feu; des pluies abondantes dans toute la province ont réduit considérablement les dangers de feu. Depuis quelques jours cependant la belle température qui réjouit tout le monde laisse tout de même prévoir une période de danger.

Depuis le début de la saison on a déjà enregistré une cinquantaine de feux de forêt, tous maîtrisés à leur début heureusement et éteints la même journée. C'est dire que les dangers de feu augmentent de jour en jour et qu'il est temps de faire appel à la prudence. Dans maintes régions de la province, le brûlage des abatis a déjà été interdit jusqu'à la prochaine pluie. Le public se doit de collaborer avec les gardefeux en suivant rigoureusement les règles élémentaires de prudence dans l'emploi du feu en forêt sous toutes ses formes. Depuis le 15 mai, le permis de circulation est de rigueur dans les régions sauvegardées et tous ceux qui négligent de se conformer à cette ordonnance se verront imposer des sanctions sévères prévues par la loi.

La route Caribou dans les Rocheuses, suit une vieille ligne de voie ferrée, qui avait été tracée par les ingénieurs du roi, en 1860.

Cinq bourses annuelles accordées par Laval à la ville de Québec

Le Conseil universitaire a décidé à sa dernière séance d'accorder à la Ville de Québec cinq bourses annuelles destinées à des étudiants qui ne pourraient, sans cette aide, poursuivre des études universitaires à Laval.

Le Conseil universitaire a fait ce geste en reconnaisasnce de la très généreuse souscription faite par la Ville de Québec en 1948. En effet, celle-ci avait alors souscrit la somme de un million de dollars payable en 20 versements annuels de $50,000.00.

Il appartiendra au Conseil de la Ville de Québec de désigner les bénéficiaires et ces bourses dont la valeur est de $300.00 à $350.00 et correspond aux frais d'inscription dans l'une ou l'autre des facultés de l'Université. Les condidats désignés seront acceptés pourvu qu'ils remplissent les conditions académiques d'admission à l'Université.

Incendie à Chicago

Chicago, 18. (PA) Un incendie s'est déclaré aujourd'hui dans une bâtisse de briques de cinq étages du secteur des abattoirs. On rapporte qu'il y avait 35 hommes au travail dans cet établissement de la St. Armour and Co., mais le surintendant C. L. Campbell est d'avis qu'ils se sont tous échappés. Tout près de la construction en flammes se trouve un réservoir souterrain de gaz et les pompiers font tout en leur pouvoir pour empêcher les flammes de se communiquer au hangar qui recouvre ce réservoir.

Explosion: 10 morts

Tuzla, Yougoslavie, 18. (PA) Dix personnes ont été tuées à Tuzla, ville minière de l'ouest de la Yougoslavie, jeudi, quand des explosions souterraines de gaz ont éclaté par suite d'inondations.

AVOCAT
Maurice Kieffer
Edifice Chien d'Or, 10 rue du Fort
Québec — Téléphone : 3-9619

TÉLÉVISION "Admiral"
RADIODISC INC.
COIN CANARDIERE - 3e AVENUE
TEL.: 3-7760

Toilette et confort pour cet été

25 modèles différents dans les meilleures marques
SOULIERS BLANCS
4.50 à 7.95
TALON HAUT - CUBAIN OU MILITAIRE
POINTURES: 4 À 9
LARGEURS: AA-B-

BOTTINES BRUNES
EN CUIR SOLIDE - SEMELLE "PANOLENE" - POINTURES: 4 À 10½
PRIX RÉGULIER: 2.95
SPÉCIAL: 1.89

SANDALES
POUR DAMES - POINTURES: 4 À 9
1.99 ET PLUS
POUR FILLETTES - POINTURES: 11 À 3 2.19
POUR ENFANTS - POINTURES: 6 À 10 1.99
COULEURS PASTELLES - BEIGE - MULTICOLORE - BLANC - NOIR ET BLANC

Fraicheur et confort
SOULIERS POUR HOMMES -
MARQUES: BELTONE, TERBUTT, RITCHIE, MAC-FARLANE
6.95 à 12.95

JOS. PLAMONDON INC.
106-110 ST-JOSEPH • TEL.: 4-0820 • 4-5966
OUVERT JUSQU'À 10 HRS. P.M. LE VENDREDI
- LES PLUS ANCIENS DÉTAILLANTS DE CHAUSSURES À QUÉBEC -

Willis Québec
L'ORGUE HAMMOND
Construit pour les besoins d'une grande église ou d'une chapelle de toute dimension.
Venez ou écrivez
WILLIS & CO. LIMITEE
E.-H. DROLET, gérant
Tél.: 4-3573
67 rue ST-JEAN, Québec, Qué.

"VETERINAIRE"
Dr MICHEL BLOUIN
MEDECIN-VETERINAIRE
Pour Québec et la région.
Service de grand et petits animaux.
2487 DE LA CANARDIERE
Tél. : MO 3-6587 — Québec

ECOUTEZ
LE QUART-D'HEURE DE SAINTE-ANNE À LA RADIO
— chaque semaine —
CHRC (Québec) : SAMEDI, à 7 h. 15 a.m.
CJMS (Montréal) : s'informer au poste, pour le jour et l'heure de l'émission.
CHLT (Sherbrooke) : DIMANCHE, à 11 h. 45 a.m.
CKRB (St-Georges de Beauce) : SAMEDI, à 5 h. 15 p.m.
CHEF (Granby) : DIMANCHE, à 6 h. 45 a.m.
CKSM (Shawinigan) : DIMANCHE, 6 h. 30 p.m.
SJSO (Sorel) : DIMANCHE, à 7 h. p.m.
CKRS (Jonquière) : SAMEDI, à 1 h. 30 p.m.

AUCUN DÉPÔT
LIVRAISON IMMEDIATE
COMMENCEZ A PAYER AUSSI PEU QUE... 75c PAR SEMAINE EN JUILLET
Mozart LIMITEE
BICYCLES DE COURSE
3 VITESSES, POUR DAMES ET MESSIEURS
"NORMAN"
VAL. $79.50
$64.50
Magnifiques bicyclettes au roulement doux. Engrenages "changement synchronisé" 3 vitesses. Solide cadre en tube d'acier, bons freins à cables. Couleurs: rouge, vert, bleu ou or. Grandeurs des roues: 26" x 1¾.
COMMANDEZ PAR LA POSTE
Pour les commandes postales, nous exigeons 10% du montant total de l'achat, comme dépôt initial, plus taxe requise. Livraison gratuite.
310-312, ST-JOSEPH

Maintenant vous pouvez acheter le véritable
FRIGIDAIRE "54"
SANS AUCUN DÉPÔT
VRAIMENT AUSSI PEU QUE 70c PAR JOUR

AUCUN DÉPÔT
LIVRAISON IMMEDIATE
Vous pouvez maintenant vous procurer un véritable Frigidaire 54 fabriqué par General Motor pour le prix que vous paieriez un morceau de glace par jour.
Compartiment de congélation sur toute la largeur. Hydrateur fini en porcelaine, sur toute la largeur. Tablettes du type à treillis, résistant à la rouille. Tiroir de refroidissement sur toute la largeur. Nouveau compartiment pour le beurre. 5 tablettes sur la porte. Mécanisme "Meter-Miser", garanti pour 5 ans.
MODELES DEPUIS:
$269.
COMMANDEZ PAR LA POSTE
Inclure taxe provinciale requise.
Livraison gratuite et immédiate dans toute la province.
BOURQUE ÉLECTRIQUE LTÉE
223 ST-JEAN, TÉL.: 2-2759 - 315 ST-JOSEPH, TÉL.: 3-5202

"Suivez cet homme..." ou les souvenirs d'un enquêteur

Film d'action basé sur des faits vécus, il nous conte deux aventures criminelles en nous intéressant à la vie modeste du commissaire qui fut chargé des enquêtes. L'action de la seconde partie du film est attachante par ses rebondissements imprévus. La mise en scène adroite accentue les effets dramatiques et Bernard Blier fait une bonne composition dans le rôle principal.

Le jour de ses cinquante ans, le commissaire Basquier (B. Blier), évoque les deux grandes affaires de sa carrière. Une prêteuse sur gage, Olga (Suzy Prim) avait provoqué la mort de la femme d'un médecin (R. Blancard). Quelques années plus tard, celui-ci se venge en provoquant la mort d'Olga au lieu de la soigner après un empoisonnement. Le commissaire d'arrond'sement, Basquier est devenu inspecteur à la suite de cette affaire qu'il a su habilement dénouer. Plus tard, il eut à s'occuper d'un vol audacieux dans une bijouterie, vol ayant entraîné la mort de deux personnes, une concierge et une employée de la bijouterie (la jeune artiste suisse Véronique Deschamps). L'enquête délicate conduisit à l'arrestation du bijoutier et de ses deux complices. Au cours de cette arrestation, Basquier fut blessé, ce qui lui valut sa Légion d'Honneur.

La film comporte deux parties distinctes liées entre elles par le récit du commissaire. L'exposé de la première affaire est fortement centré. L'action se déroule entièrement dans un seul décor. La seconde affaire est étoffée et les situations inattendues qui la composent, dans le plus pur style des romans d'action, maintiennent l'attention toujours en éveil. Mise en scène rigoureuse et technique bien animée.

Bernard Blier mène l'action de bout en bout avec un flegme de circonstance qu'il a composé de tout son talent de comédien. Dans la première affaire, Suzie Prim disparaît prématurément mais, en quelques images, elle silhouette parfaitement son personnage méprisable; Andrée Clément, dont on est heureux de saluer la rentrée, prouve une fois de plus en une courte scène, qu'elle est une belle et excellente artiste. Dans la seconde affaire, Julien Verdier campe avec beaucoup de caractère un chef de gang névropathe et criminel. Excellente interprétation de Véronique Deschamps.

Le toréador meurt dans "Sang et lumière"

Daniel Gélin, dans "Sang et Lumière", est un toréador au faîte de la gloire. Mais il sent que la peur commence à s'infiltrer dans ses muscles et il ne veut plus descendre dans l'arène. La conspiration de son manager, de son amie, de journalistes stipendiés, tous avides de se partager ses gains astronomiques, le fera une fois de plus, une dernière fois, descendre dans l'arène. La foule versatile lance un défi à son ancienne idole: "Tue le "toro" de la main gauche!" Il est faible du poignet gauche. Mais il est — dans le film — espagnol et sa fierté ibérique lui fait relever le défi. Il est vaincu par le fauve et meurt, transpercé par les cornes acérées.

Pour tourner les scènes des arènes, la production organisa en semaine, à Madrid, des corridas pendant trois jours à ses frais, avec entrée gratuite... ce qui permit au metteur en scène Georges Rouquier de disposer pour sa figuration du chiffre record de trente-cinq mille personnes.

Au cours de ces prises de vues, dix-sept taureaux furent mis à mort et Daniel Gélin descendit huit fois dans l'arène; face à huit taureaux différents. Le toréador Montero fut blessé et envoyé à l'hôpital. Le toréador Cordoba, qui doublait Gélin dans certaines séquences où il fallait accomplir des gestes rituels que seul un professionnel expérimenté pouvait exécuter, fut également durement blessé et envoyé lui aussi à l'hôpital.

Zsa Zsa Gabor, partenaire de Gélin dans le film, terrorisée à la vue des énormes fauves qu'on lui avait montrés, refusa d'assister à ces scènes et s'enfuit épouvantée en Amérique, d'où elle téléphona à Madrid pour savoir si tout s'était bien passé.

Daniel Gélin avait été assuré par la production pour la somme de $100,000. Le metteur en scène Georges Rouquier eut ses cheveux qui virèrent au blanc, en huit jours de tournage. Il perdit 25 livres et doit actuellement se reposer, à la campagne, par ordre de la Faculté.

Quant à Daniel Gélin, il avoua qu'il avait eu très peur et que sous son fond de teint il devait être très pâle. Il déclara également que huit taureaux constituaient une somme énorme de dépense nerveuse et qu'après cette expérience il se sentait plus que jamais rempli d'admiration pour ses amis les toréadors.

Mais il ajouta que les corridas pouvaient difficilement se concevoir hors de l'ambiance espagnole. "Il leur faut, a-t-il déclaré, le soleil, les cris, la couleur, l'enthousiasme... et aussi la compétence du public, qu'on ne trouve qu'ici".

Cette coproduction franco-espagnole tirée du livre de Joseph Peyré, Prix Goncourt 1937, a nécessité une très longue préparation, de plus d'une année, afin de mettre au point un minutieuse documentation sur les milieux tauromachiques.

Tournée en EastmanColor, procédé dont les résultats s'apparentent de très près à la réalité, "Sang et Lumière" restituera cette inoubliable atmosphère des courses de taureaux.

Daniel Gélin a séjourné un mois en Espagne, à Séville et Madrid, pour étudier la vie des toreros et apprendre des rudiments de l'art tauromachique, indispensables à sa création. Pour l'enregistrement de la scène capitale du film, dans laquelle il est tué en exerçant son noble art, il est descendu personnellement dans l'arène.

Il faut assister à l'habillage du matador dans un décor représentant une chambre, comprenant le traditionnel oratoire, des cierges se consumant devant l'image de la vierge, selon la coutume. Georges Rouquier, qui travaille en collaboration avec le metteur en scène espagnol, Ricardo Munoz-Suay, attache une grande importance au côté documentaire de l'oeuvre et s'est entouré de nombreux conseillers techniques, notamment à Linarez, le seul fabricant des costumes de toréador et leur habilleur attitré.

Voici une court résumé du scénario: Le matador Ricardo Gracia (D. Gélin), après une saison malheureuse, décide de renoncer aux arènes. Grugé par sa maîtresse, Marilina (Z.-Z. Gabor) et son impresario, Noguéra (H. Vilbert), il se voit dans l'obligation de reprendre son métier, malgré les protestations de sa jeune secrétaire Pili (C. Carrère), qui l'aime en secret. Dominant sa peur, Ricardo, après une course éblouissante, est tué par son second taureau, tandis que Pili, évanouie, est écrasée par la foule.

Le Canada a vendu pour $60,000,000 de tabac en 1953.

La vie d'une impératrice d'Orient sera racontée dans "Théodora"

Le film relate l'étonnante destinée de Théodora, saltimbanque égyptienne remarquée par l'Empereur de Byzance, Justinien, et devenue par son mariage l'Impératrice d'Orient.

L'intérêt qu'elle porte au peuple lui vaut bientôt l'hostilité du ministre Jean de Cappadoce qui, pour la perdre aux yeux de l'Empereur, fait entendre à celui-ci que sa femme est la maîtresse d'Archas.

Justinien, de caractère faible, se laisse convaincre et Théodora, au cours d'une bataille des rues — alors qu'elle a rejoint Archas et le peuple — est faite prisonnière et livrée aux bourreaux.

Le général Belisaire, alerté par l'Impératrice, arrive trop tard pour la sauver mais arrête Jean de Cappadoce qu'il fait pendre au milieu du Cirque.

Justinien, vieilli, vient chaque jour se recueillir devant l'image en mosaïque de la morte à la basilique de Ravenne et avoue que c'est sa jalousie qui les a séparés mais qu'elle reste et restera présente à ses côtés jusqu'à sa mort.

Riccardo Freda, spécialiste du film historique (on lui doit "Spartacus" récemment projeté à Paris), trouve dans ce nouveau film une occasion de montrer ses dons d'animateur.

Plusieurs acteurs français tiennent les principaux rôles masculins: Georges Marchal, Roger Pigaut, Henri Guisol. Les rôles de femmes sont dévolus à Gianna Maria Canale, qui incarne avec la majesté désirable l'Impératrice Théodora, et à Irène Papa, la belle vedette grecque si remarquée l'année dernière à Cannes.

Enfin, la qualité de l'"Eastmancolor" donne à Théodora un atout primordial en ce genre de films.

"Oscar" pour M.-France

La petite Marie-France, que l'on vit dans plus de quinze films français, notamment "La maternelle", "Les Deux gamines", "Sous le ciel de Paris", et "La minute de vérité", a reçu l'"Oscar" des jeunes vedettes. C'est Sylvia Montfort et Julien Duvivier qui lui remirent le prix: une poupée de deux pieds de hauteur, aux yeux bleus et aux cheveux blonds.

Exploit du coureur Chris Chataway

(Londres, par câble) — Le succès de l'Angleterre dans la course internationale de deux milles à White-City de Londres, à la fin des Jeux britanniques le lundi 7 juin, a une signification qui dépasse celle du record. Outre que le vainqueur Chris Chataway aux cheveux roux, portant les couleurs anglaises, a touché le galon au moins à huit verges en avant du formidable Jungwirth de Tchécoslovaquie, il était évident qu'un nouveau et puissant concurrent s'annonçait pour les Championnats d'Europe qui se disputeront à Berne en août.

L'exploit de Chataway a été de loin la sensation de l'une des plus importantes réunions athlétiques de la saison en Angleterre. Entraîné par deux collègues bien connus, — Roger Bannister, le premier homme à parcourir le mille en moins de quatre minutes, et Chris Brasher, gagnant de la course internationale d'un mille à la même réunion, samedi, — Chataway a presque dédaigné cette aide, tant il avait une grande marge de gain.

Sa prochaine course à pied aura lieu lors des Championnats d'Europe, alors qu'il affrontera le redoutable Emile Zatopec dans le 5,000 mètres. Ce sera sans doute une dure lutte, car Zatopec a tout balayé devant lui depuis les Jeux olympiques de Londres et d'Helsinki, alors qu'il a été vainqueur aux 10,000 mètres. On se rappellera que Chataway est tombé seulement à huit verges de la ligne d'arrivée, en tête de Zatopec dans les 5,000 mètres à l'Olympiade d'Helsinki. Chataway a gagné en 8 min. et 41 sec., soit 6.4 sec. de moins que les records national et anglais pour tous venants britanniques établis par G. Pirie en septembre dernier. Sa victoire n'est que de 3/5 de seconde au-dessous du record mondial de distance établi par G. Reiff de Belgique, à Paris, en 1952.

Au Capitol

Rita Gam joue aux côtés de Gregory Peck dans le nouveau film CinemaScope en Technicolor, "Night People", dont les représentations commencent aujourd'hui, au théâtre Capitol, pour une semaine.

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représéntation continue de 1h. à 11h. Sujets courts à 1h., 3h.30, 6h., 8h.30. "Night People" (93 min.) CinémaScope, à 1h.55, 4h.25, 6h.55, 9h.25.

CAMBRAI : — Deux Nigauds en Alaska: 1.30, 4.25, 7.00, 9.50 hrs. Actualités françaises : 2.45, 8.15 hrs. Au Mépris des Lois : 2.55, 5.25, 8.25 hrs. Continuel de 1.30 à 11 hrs.

CINEMA DE PARIS : — La Forêt de l'Adieu : 12.10, 3.36, 6.42, 10.08 hrs. Voyage en Amérique : 1.40, 5.06, 8.32 hrs. Actualités françaises : 3.26, 8.22 hrs.

CARTIER : — The Fake : 2.40, 5.30, 8.20 hrs. Nouvelles : 1.00, 3.50, 6.40, 9.30 hrs. The Return to Paradise : 1.10, 4.00, 6.50, 9.40 hrs. Fin : 11.07 hrs.

CLASSIC : — Sous la rafale : 1.30, 4.30, 8.00 hrs. Painting the Clouds with Sunshine : 3.00, 6.00, 9.30 hrs. Fin : 11.00 hrs.

EMPIRE : — Raiders of the Seven Seas: 12.50, 3.55, 6.45, 9.55 hrs. Nouvelles : 2.15, 8.15 hrs. War Paint : 2.30, 5.20, 8.30 hrs. Continu de 12.55 à 11.20 hrs.

IMPERIAL : — Sujets : 1.00, 4.26, 7.52 hrs. Soupçons : 1.26, 4.52, 8.18 hres Le Cavalier de la Mort: 3.00, 6.27, 9.52 hrs.

LAIRET : — Nouvelles : 4.06, 7.34 hrs. Arrowhead : 1.00, 4.28, 7.56 hrs. Lili : 2.45, 6.13, 9.41 hrs. Fin : 11.02 hrs.

LAURIER : — Seuls les Anges ont des Ailes : 1.00, 3.55, 6.24, 9.19 hrs. Nouvelles : 2.56, 8.20 hrs. Durango, Roi de la Pampa : 3.22, 5.51, 8.46 hrs.

PIGALLE : — Actualités françaises : 12.25, 4.15, 8.05 hrs. Le Curé de St-Amour : 12.35, 4.25, 8.15 hrs. Les Trois Mousquetaires : 2.10, 5.52, 9.42 hrs. Fin : 11.40 hrs.

PRINCESSE : — Représentation continuelle. The Sea Devils: 12.50, 4.20, 7.50 hrs. The Lusty Men: 2.21, 5.51, 9.21 hrs. Sujets: 4.14, 7.44 hrs.

RIALTO : — La famille Stoddard: 12.45, 4.15, 7.45 hrs. Nouvelles : 2.05, 7.35 hrs. Chanson du passé : 3.15, 8.35, 9.15 hrs. Fin : 11.10 hrs.

VICTORIA : — Le Dénonciateur : 1.15, 4.35, 8.00 hrs. Le Gouffre aux Chimères : 2.50, 6.05, 9.25 hrs. Continuel de 1.15 à 11.15 hrs.

SILLERY : — Scared Stiff : 6.20, 9.35 hrs. Untamed Frontier : 8.25 hrs. Fin: 11.25 hrs.

BIENVILLE : — Rogue's March: 6.30, 10.00 hrs. Nouvelles: 7.55 hrs; Les Pom du Roi, 8.10 hrs.

CANADA : — Le Grand Assault : 6.50, 9.56 hrs. Sujets et nouvelles : 8.00 hrs. So this is Love : 8.15 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Caruso, legende d'une voix : 6.15, 9.00 hrs. Sujets : 7.45 hrs. Loi de la côte Barbare : 8.00, 10.15 hrs.

ETCHEMIN : — Fermé aujourd'hui.

IMPERIAL

En couleurs: "LE CAVALIER DE LA MORT" avec Randolph Scott & Joan Leslie. "SOUPCONS" avec Joan Fontaine & Cary Grant.

Commençant demain

"LE PORT DES PIRATES"
JEFF CHANDLER & EVELYN KEYES
"VILLE SANS LOI"
JOHN PAYNE & GAIL RUSSELL

PIGALLE
AIR CLIMATISÉ
COMMENÇANT DEMAIN
FERNANDEL
fait rire avec des larmes
dans
LA TABLE AUX CREVÉS
(de Marcel Aymé)
avec MARIA MAUBAN ● HENRI VILBERT ● ANDREX

EN PROGRAMME DOUBLE
Les anciens de Saint-Loup
AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
LES TROIS MOUSQUETAIRES
LE CURE DE ST-AMOUR

CINEMA PARIS
COMMENÇANT DEMAIN
Les plus beaux parmi les hommes!
ROGER PIGAUT
NOËL ROQUEVERT
L'AGONIE DES AIGLES
en couleurs
avec COLETTE PEARL
CHARLES MOULIN
Ma femme et son détective
AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
LA FORET DE L'ADIEU
LE VOYAGE EN AMERIQUE

PRINCESSE
"THE LUSTY MEN" avec Robert Mitchum et Susan Hayward. En couleurs: "THE SEA DEVILS" avec Yvonne de Carlo et Rock Hudson.
Commençant demain:
"SUR LA PISTE DES MOHAWKS"
CLAUDETTE COLBERT et HENRY FONDA
"LA MAISON SUR LA 92e RUE"
WILLIAM EYTHE et SIGNE HASSO

"Le Foyer de la Version Française!"
Rialto
JUSQU'A JEUDI SOIR
INGRID BERGMAN — WARNER BAXTER — SUSAN HAYWARD
dans
"LA FAMILLE STODDARD"
("Adam Had 4 Sons")
2e Version Française!
"LA CHANSON DU PASSE"
("PENNY SERENADE")
avec Cary GRANT et Irene DUNNE

SILLERY
Aujourd'hui 6 h. 15 — Sam., Dim.: 1 h. 15
AIR CLIMATISE — Stationnement gratuit
DEAN MARTIN and JERRY LEWIS in SCARED STIFF
with LIZABETH SCOTT CARMEN MIRANDA
aussi: Joseph Cotten, Shelley Winters dans
"UNTAMED FRONTIER"
— Technicolor —

COMM. DEMAIN POUR 1 SEMAINE
LAURIER
DEUX VERSIONS FRANCAISES
Bouleversant! Saisissant! Dont l'intrigue vous tiendra en haleine. Film d'action... Humain et Sincère. Avec deux interprètes de Talent...
FOLCO LULLI et ROSINA MIRAFIORE
"FUITE EN FRANCE"
— Version française en primeur à Québec —
— EN PROGRAMME DOUBLE —
LE ROI FURIEUX DES GEANTS PREHISTORIQUES
— EN COULEURS —
"L'ILE INCONNUE"
(Unknown Island)
Philip REED
Virginia GREY
Barton MacLane, Richard Denning
AUX DAMES — VERRERIE "CARNATION" (Importation Belge)
AUJOURD'HUI — DERNIER JOUR
"Seuls les anges ont des Ailes" — "Durango, Roi de la Pampa"

Théâtre Sillery
Ven. Sam. Dimanche

Dean Martin, Jerry Lewis dans "Scared Stiff" en programme double.

AIR CLIMATISÉ Laret
DERNIER JOUR
Bob Hope — Lucille Ball dans "PROPRE A RIEN" (Technicolor) (Fancy Pants)
John Mills — Joan Greenwood dans "L'HOMME D'OCTOBRE" (The October Man)
Dès DEMAIN: Leslie Caron dans "LILI" en Technicolor. Aussi: "ARROWHEAD" en Technicolor avec Charlton Heston.

"Raiders of The 7 Seas" en Technicolor à l'Empire

John Payne et Donna Reed jouent les principaux rôles du film d'aventure sur mer, "Raiders of the Seven Seas", en Technicolor, que l'Empire présente pour 4 jours seulement en même temps que "War Paint", en couleurs, avec Robert Stack et Coleen Gray.

Chez Gérard
★ ★ ★
TOUJOURS LE MIEUX en spectacles
à la porte ST-JEAN
Paul Berval
l'as des comédiens qui vous fera rire à vous en tordre les côtes.
Les Drims
numéro sensationnel, original, unique
★ Bruce STEVENS
musicien-comédien maître en son art
★ Aprilyn PARIS
charmante interprète de chansons populaires
★ Alfredo SEVILLE
une des plus belles voix que nous ayons entendues à La Porte St-Jean.
RES.: 4-0549 — RES.: 3-2000

UNE SEMAINE COMMENÇANT AUJOURD'HUI
REPRESENTATION CONTINUE DE 1 h. à 11 h.
"NIGHT PEOPLE" à 1 h. 55, 4 h. 25, 6 h. 55, 9 h. 25
CinémaScope vous mène dans les coulisses où se joue la GUERRE FROIDE DE BERLIN et vous révèle l'histoire sensationnelle de l'enlèvement d'un otage, de sa détention, puis de sa DELIVRANCE par un ardent et intrépide risque-tout!
20th Century-Fox presents
CINEMASCOPE
GREGORY PECK
BRODERICK CRAWFORD
In the wonder of Stereophonic Sound!
"Night People"
Color by Technicolor
ANITA BJORK · RITA GAM
Screen Play by NUNNALLY JOHNSON
PRIX POUR CE SPECTACLE
Matinées 65c
Dim. mat. et soirs 85c
Dim. Bal. avant 1 h. 65c
Ecoliers de 16-12 ans: Mat.: 40c; Soirs: 45c
CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS

4 JOURS SEULEMENT
CARTIER
AUJOURD'HUI A LUNDI SOIR!
L'histoire d'un homme qui s'est rendu au paradis des tropiques pour s'isoler — y a demeuré, en est devenu le maître et y a trouvé l'amour.
Gary COOPER
Return to Paradise
Filmed in the South Seas in Color by TECHNICOLOR
BARRY JONES · ROBERTA HAYNES · JOHN HUDSON
Aussi: Dennis O'Keefe et Coleen Gray dans "THE FAKE"

"Return To Paradise" en Technicolor au Cartier

Gary Cooper et Roberta Haynes dans une scène de "Return to Paradise", drame d'aventure en Technicolor prenant aujourd'hui l'affiche au Cartier pour 4 jours seulement en programme double avec "The Fake", mettant en vedette Dennis O'Keefe et Coleen Gray.

4 JOURS seulement
EMPIRE
AUJOURD'HUI A LUNDI SOIR!
De l'aventure, des tempêtes, des mers orageuses!
GLOBAL PRODUCTIONS presents
RAIDERS of the SEVEN SEAS
EN Technicolor
Vedettes JOHN PAYNE DONNA REED
Autre Film d'Aventure!
Aussi:
GEORGE MONTGOMERY
dans
"GUN BELT"
en Technicolor

AIR CLIMATISE
VICTORIA
KIRK DOUGLAS
Jan Sterling, dans
"Le GOUFFRE aux CHIMERES"
(Big Carnival)
Aussi:
ALAN LADD, WANDA HENDRIX, dans
"LE DÉNONCIATEUR"
(After Midnight)
SUR NOTRE ECRAN GEANT

CAMBRAI
JUSQU'A JEUDI
BUD ABBOTT et LOU COSTELLO
"DEUX NIGAUDS EN ALASKA"
Autre attraction:
JOHN LUND, JEFF CHANDLER
"AU MÉPRIS DES LOIS"
(Battle of Apache Pass)
TECHNICOLOR

CLASSIC
DENNIS MORGAN, VIRGINIA MAYO, GENE NELSON
PAINTING the CLOUDS with SUNSHINE
(Version française en Technicolor)
Autre attraction:
HANZ ALBERT, LISLETTE PULVER
dans
"SOUS LA RAFALE"
Film français
(Service Serenade)

BELLE FAMILLE DE LA BEAUCE : Voici une belle famille canadienne-française de St-Jean-Lalande, dans le comté de Beauce. Il s'agit de celle de M. ALPHONSE GRENIER, cultivateur, et de Mme GRENIER et de leurs seize enfants. M. et Mme Grenier sont mariés depuis vingt-quatre ans. Leur fils aîné a 23 ans et le cadet 5 mois. (Photo Studio Gamache, St-Georges — DNC)

M. Roger Polduc élu président

St-Georges, (DNC) M. Roger Bolduc, journaliste de St-Georges, a été élu, lundi soir, président de la Chambre de Commerce des Jeunes de cette ville, en remplacement de M. Jean Gosselin dont le terme d'office est complété. Le nouveau président fait partie de cette chambre depuis sa fondation, en 1946. Il en fut successivement secrétaire, directeur et vice-président.

M. Bolduc aura comme collaborateurs les directeurs suivants : 1er vice-président, M. Marcel Morissette; 2e vice-président, M. Antoine Léveillé; secrétaire, M. Clément Veilleux; trésorier, M. Adrien Girard; directeurs, MM. Ernest Gilbert, Hubert Gendreau, Eloi Poulin, Claude Poulin et Bruno Gilbert. Le président sortant de charge, M. Gosselin, fait partie du conseil de direction ipso-facto.

Les élections, sous la présidence de M. Dominique Bernard, se déroulèrent à la fin de l'assemblée générale. En présentant le nouveau président, M. Jean Gosselin rappela que M. Bolduc faisait partie de la Chambre depuis sa fondation.

Dans son allocution, M. Bolduc a remercié les membres et félicité les nouveaux directeurs. Il déclara, qu'à son point de vue, la Chambre devait donner une importance capitale à la formation des membres et qu'à cet effet, son conseil chercherait surtout à promouvoir les activités internes. Il fit appel à la collaboration générale et demanda aux membres un appui moral nécessaire pour le bien de notre groupement. Le nouveau président ajouta qu'il suivrait l'exemple de ses huit prédécesseurs et qu'il consacrerait tous ses efforts pour accomplir du bon travail pendant la prochaine année.

Plus tôt, au cours de la réunion, M. Gosselin avait annoncé que le Commissariat Industriel et la Chambre de Commerce en étaient venus facilement à une entente concernant les règlements du Commissariat. Il céda ensuite la parole à M. Laurent Talbot, président de la fanfare de St-Georges, lequel fit part à l'assistance que le fameux billet de la fanfare était maintenant réglé. Il remercia la Chambre pour la part qu'elle avait apportée dans ce refinancement de notre corps de musique local.

M. Gérard Côté présenta ensuite le Jeune Commerce du mois, M. Claude Poulin qui a accompli un travail considérable dans l'organisation de la fête du maire.

Une résolution fut adoptée pour porter la contribution annuelle des Chambres à $6.00. Ce changement est nécessité par l'augmentation considérable des frais du secrétariat et par des contributions nouvelles qui devront être versées à la Fédération et à l'exécutif régionale.

Sur proposition de M. Yvon Thibodeau, secondé par M. Dominique Bernard, il fut accepté que M. Gérard Côté soit porté candidat au poste de Sénateur International. M. Côté sera le délégué officiel de notre Chambre au congrès national de Régina et il posera sa candidature, au cours de ce congrès.

Des résolutions de remerciements et de félicitations furent aussi votées à l'adresse du bureau de direction sortant de charge, du président régional sortant de charge, M. Gérard Dion, et de M. Gérard Côté, organisateur de la fête du maire.

Dans un bref rapport sur le congrès régional de Mégantic, on a annoncé que M. Jean Gosselin avait été élu au poste de vice-président régional pour le terme 1954-55.

Ralliement de coopérateurs

St-Georges, (DNC) La grande semaine provinciale de coopération n'est pas passée inaperçue à St-Georges puisque le 10 juin, tous les coopérateurs de notre ville se réunissaient à la salle paroissiale pour bénéficier d'un programme varié et intéressant.

Me Rodolphe Laflamme, agissant comme maître de cérémonie, demanda d'abord à M. J.-W. Marceau de souhaiter la bienvenue à l'assistance. M. Marceau était le président de la Semaine de Coopération pour la région.

Les cinq coopératives de St-Georges firent ensuite connaître leurs activités, par l'entremise de leurs présidents ou de leurs gérants : M. Albert Dutil, pour la Caisse Populaire; M. P.-H. Larochelle, pour la Société Co-Op Agricole; M. Roger Dutil, pour le Syndicat de l'Erable; M. Roméo Rodrigue, pour le Syndicat La Chaudière et M. Roland Larivière, pour la Coopérative d'Electricité.

Plus tard, M. Rosaire Tremblay, chef inspecteur de la Fédération des Caisses Populaires, a donné une intéressante causerie sur la coopération, son but et ses avantages.

Pour compléter ces explications, un film fut présenté par M. Emile Petit, instructeur en coopération. Ce film, intitulé "Marée Montante" fut particulièrement goûté des spectateurs.

La partie récréative était assurée grâce au concours de Mlle Lucine Tanguay, accompagnée au piano par Mlle Suzette Veilleux. De nombreux prix de présence, offerts par les coopératives locales, furent tirés au sort pendant la soirée.

Centenaire du Tiers-Ordre de Saint-Dominique

Le 27 juin prochain, à St-Hyacinthe, on va célébrer le Centenaire du Tiers-Ordre de S. Dominique en terre canadienne.

Le premier Tertiaire canadien fut un prêtre, Mgr Joseph-Sabin Raymond, de St-Hyacinthe. Il a été reçu dans le Tiers-Ordre dominicain le 23 août 1854. Le même jour, Mgr Jean-Charles Prince, 1er évêque de St-Hyacinthe, devenait lui aussi membre du Tiers-Ordre de S. Dominique. La première Tertiaire canadienne fut une jeune fille de 21 ans, Aurélie Caouette, devenue par la suite Mère Catherine-Aurélie, fondatrice des Soeurs du Précieux-Sang. Elle a pris l'habit dans le Tiers-Ordre dominicain le 30 août 1854.

Voici le programme de la journée: 10 hres : Messe solennelle à l'église N.-D. du Rosaire ; midi : Diner de famille au Centre Notre-Dame ; 2.30 hres : Conférence et Forum à la Maison de Retraites Fermées des Pères Dominicains, Douville ; 4.30 hres : Office des Complies et Salut du T. S. Sacrement à l'église N.-D. du Rosaire ; 5.30 hres: rencontres fraternelles dans le Jardin du Monastère des Frères Prêcheurs.

En outre, deux réunions préparatoires seront tenues, l'une vendredi soir, le 25 juin, à 7.30 hres, l'autre samedi soir, le 26 juin, à 7.30 hres, au Centre Notre-Dame de St-Hyacinthe. Et, lundi matin, le 28 juin, à 7.30 hres, un service sera chanté pour tous les défunts de l'Ordre, à l'église N.-D. du Rosaire.

Des centaines de Dominicains séculiers et de Dominicaines laïques sont attendus de tous les coins de la province de Québec, voire même du Canada et de la Nouvelle-Angleterre, pour participer à ce grand ralliement des enfants de S. Dominique.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

MAGASINEZ CE SOIR JUSQU'A 9 H. 30

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE

Le magasin du juste milieu...

Pour la Fête des Pères, la Fête-Dieu, la St-Jean . . . et pour toutes occasions voici de frais et ravissants

COMPLETS

— A VOTRE GOUT
— A VOTRE TAILLE
— A VOTRE BUDGET

- Worsteds importés de qualité incomparable
- Teintes unies ou à motifs légers: gris, beige, brun, bleu.
- Toutes les tailles: courte, mince, régulière ou corpulente
- Grs: 35 à 48 pour hommes et jeunes gens.

Compte budgétaire si désiré

Ajustage parfait par tailleur expérimenté

$59.50

LE BEAU, LE MEILLEUR POUR HOMMES . . . 1er PLANCHER

N'OUBLIEZ PAS
DIMANCHE PROCHAIN
20 JUIN
FÊTE DES PÈRES

. . . profitez de l'occasion pour offrir à l'homme de votre choix . . .

DE BELLES CHEMISES

choisies chez J.-B. LALIBERTE Ltée !

CHEMISES ARROW ET B.V.D.

- Blanches ou unies
- Quatre modèles de collet différents
- Poignet simple ou double
- Encolures: 13½ à 18.
- Longueur de manches: 31 à 35

$4.95

CHEMISES EN SUPERBE BROADCLOTH EGYPTIEN

Marque réputée B.V.D. **$6.95**

CHEMISES EN TRICOT NYLON

Marque réputée B.V.D. **$9.95**

LALIBERTE - 1er PLANCHER

Choix immense de **CRAVATES**

Couleurs et dessins qui plaisent à l'oeil.

$1.50 à $3.50

MOUCHOIRS DE QUALITE

En beau tissu lawn, toile sheer. Avec ou sans initiale.

.25 à $1.50

SPLENDIDES BOUTONS DE MANCHETTES

Choix des plus nouveaux styles qui enrichiront votre apparence.

$2.00 à $10.00

CHAUSSURES NOUVELLES POUR ENFANTS ET FILLETTES

PRATIQUES SOULIERS CASUAL ET SPORT

- Voyez les modèles illustrés et considérez le bas prix
- Couleurs les plus en vogue: beige, blanc, vert, brun, rouge, tan, jaune, multicolore, etc.
- Pointures: 4 à 12 et 12½ à 3

VALEUR REG. $3.95 SPECIAL

$2.47

1000 PAIRES DE FAMEUX SOULIERS "THEOMAYER"

- THEOMAYER synonyme de fine élégance
- Choix de plusieurs modèles dont 4 illustrés
- Toutes les pointures: 8 à 12, 12½ à 3
- Toutes les largeurs: A-B-C-D-E.

VALEURS JUSQU'A $6.95 SPECIAL

$2.99

CHAUSSURES POUR ENFANTS ET FILLETTES — 1er PLANCHER

SISMAN SCAMPERS

La chaussure de jeu pour la famille entière

- Une chaussure d'intérieur et de sport idéale pour tous, et merveilleusement durable
- Fabrication très soignée en élan Manhattan, avec empeigne mocassin
- Coussin liège. Semelle et talon de crêpe mousse
- Tons les plus en vogue: brun et tan

Pour enfants grs: 6 à 10½ **$4.75**
Pour garçons grs: 1 à 5½ **$5.95**
Pour garçonnets grs: 11 à 13½ **$4.95**
Pour hommes grs: 6 à 10 ..... **$7.95**

CHAUSSURES POUR HOMMES ET GARÇONS — 1er PLANCHER

J.B.LALIBERTÉ LTÉE, 145 EST, ST-JOSEPH — TÉL.: 2-4701

LA SEANCE DE FIN D'ANNEE AU COLLEGE DE BELLEVUE: Une brillante séance académique a marqué hier la clôture de l'année au Collège de Bellevue. On remarquait au premier rang (photo du haut), de gauche à droite, le Dr MATHIEU SAMSON, le R. Père LEONARD MURPHY, C.S.S.R.; le Révérend BROWN, doyen de l'université de London, Ontario; la R. Mère SAINTE-MARIE-IMMACULEE, supérieure du Collège de Bellevue; Madame la sénatrice MARIE-ANNA JODOIN; Mme LOUIS ST-LAURENT, épouse du premier ministre du Canada; M. l'abbé EUGENE MICHAUD, aumônier du couvent de Bellevue, et le R. Père ADRIEN POULIOT, S.J. Sur la photo du bas, Mlle CLAIRE NOLIN, élève finissante, interprète les hommages de ses compagnes à l'adresse des hôtes d'honneur, de l'Alma Mater et des parents.
(Photos du "Soleil")

Belles séances académiques aux écoles normales Laval et Mérici

M. le chanoine J.-C. Mathieu, principal de l'Ecole Normale Laval, a présidé à la cérémonie de distribution des prix à l'Ecole Normale des garçons mercredi soir. Hier, M. le chanoine Mathieu présidait aussi au couronnement du mérite chez les élèves de l'Ecole Normale de Mérici.

Les parents des élèves assistaient à chacune de ces cérémonies. Ce fut pour plusieurs l'occasion de goûter une légitime fierté pleinement justifiée par les succès de leurs enfants. Voici le palmarès pour chacune des deux sections:

Médaille de M. le Commandeur Omer-Jules Desaulniers, Surintendant de l'Instruction publique, prix d'Excellence au Cours Supérieur, méritée par M. Bernard Lachance.

Médaille de Son Excellence le Très Honorable Vincent Massey, gouverneur-général du Canada, résultat d'un concours d'enseignement à l'Ecole Apostolique, méritée par M. Gaston Drolet.

Médaille de Son Excellence l'Honorable Gaspard Fauteux, lieutenant-gouverneur de la Province, prix d'Excellence au Cours Complémentaire, 2ième année, méritée par M. Robert Blouin.

Prix spécial de Dissertation psychologique ($5.00), fondé par M. J.-N. Miller, ancien secrétaire du Département de l'Instruction publique, mérité par M. Albert Dufour.

Prix donnés par M. le chanoine J.-C. Mathieu, Principal de l'Ecole Normale Laval:

Prix de Progrès en Anglais, mérités par
au Cours Supérieur, M. Jules Morin;
au Cours Complémentaire, 2ième année, M. Jean-Paul Labbé;
au Cours Complémentaire, 1ère année, M. Roger Coulombe.

Prix gracieusement offerts par Monseigneur Cyrille Deslauriers, curé de N.-Dame-du-Chemin, ($5.00 chacun):
au Cours Complémentaire, 2ième année, Prix spécial d'Application générale, mérité par M. Réal Bureau;
au Cours Complémentaire, 1ère année, Prix spécial de Progrès, mérité par M. Marc Fortier;
au Cours de Pédagogie I, Prix spécial d'Application générale, mérité par M. Jean-Guy Perreault.

Bourse d'Etudes ($25.00) offerte par les Instituteurs catholiques de Québec, en vue d'aider un élève du Cours Complémentaire 2ième année à poursuivre les études au Cours Supérieur, Bourse attribuée d'après les résultats de Pédagogie et de Méthodologie.
Premier méritant: M. Fernand Laflamme.

Bourse d'Etudes ($25.00) offerte par l'Amicale des Anciens de l'Ecole Normale Laval. Cette bourse sera attribuée à l'élève qui se classera premier aux examens officiels du Cours Complémentaire 2ième année.

Prix spécial d'Application et de Distinction ($10.00), fondé par l'Association des Educateurs catholiques de la Circonscription de l'Ecole Normale Laval, mérité par M. Benoit Gosselin.

Prix spécial de Politesse et Bonne tenue, mérité par M. Lionel Morissette.

Prix de Bonne Conduite, mérités par MM. Bernard Lachance, Albert Dufour, Sylvio Smith et Gabriel Gagnon.

PRIX D'EXCELLENCE
Cours Supérieur

1er prix: M. Bernard Lachance; 2e prix: M. Albert Dufour; 1er Acc.: M. Joseph Lemieux; 2ème Acc.: M. Benoit Gosselin.

Cours Complémentaire, 2ième année
1er prix: M. Robert Blouin; 2ième prix: M. Fernand Laflamme; 1er Acc.: M. J.-Paul Labbé; 2ième Acc.: M. Adrien Roy.

Cours Complémentaire, 1ère année
1er prix: M. Lionel Morissette; 2e prix: M. Denis Therrien; 1er Acc.: M. René Labonté; 1er Acc.: M. Sylvio Smith (ex aequo).

Cours Pédagogie I
1er prix: M. Gerald Boutin; 2ième prix: M. Jean-Guy Perreault; 1er Acc.: M. Paul Lapointe; 2ième Acc.: M. Etienne Tremblay.

A MERICI

Médaille de Monsieur le Commandeur Omer-Jules Desaulniers, Surintendant de l'Instruction publique, prix d'Excellence au cours supérieur, méritée par Mademoiselle Denise Thibault.

Médaille de Son Excellence le Très Honorable Vincent Massey, Gouverneur-Général du Canada, résultat d'un concours d'enseignement, méritée par: Mademoiselle Denise Thibault.

Médaille de Son Excellence Monsieur Gaspard Fauteux, lieutenant-gouverneur de la Province de Québec. Prix d'Excellence au cours complémentaire, méritée par Mademoiselle Madeleine Ferland.

Prix donnés par Monsieur le chanoine J.-C. Mathieu, Principal de l'Ecole Normale Laval, prix d'Application générale, mérités par: Mesdemoiselles Denise Thibault, élève au cours supérieur; Huguette Frappier, élève au cours supérieur; Lorraine Caron, élève au cours élémentaire; Nicole Genest, élève au cours de 1ième année.

Prix d'Enseignement pratique, mérité par: Mademoiselle Suzanne Létourneau, élève au cours supérieur.

Prix d'Art Culinaire, mérité par: Mesdemoiselles Denise Lemay, élève au cours supérieur et Christiane Lehouillier, élève au cours complémentaire.

Prix gracieusement offerts par Monseigneur Zoël Lambert, P.D., aumônier à l'Ecole Normale Laval de Mérici. Prix de Bonne Conduite, mérités par Mesdemoiselles Gisèle Desroches, Gisèle Drouin, Gilberte Cadoret et Denise Prémont, toutes élèves au cours supérieur.

Prix gracieusement offert par la Très Révérende Mère Saint-François-de-Sales, Supérieure Générale de l'Union Canadienne des Ursulines, prix de Bonne Conduite, mérité par: Mademoiselle Suzanne Letourneau, élève au cours supérieur.

Prix gracieusement offert par la Révérende Mère Marie-de-l'Enfant-Jesus, Supérieure Provinciale des Ursulines de Québec, prix d'Application à l'étude, mérité par Mademoiselle Claire Paquet, élève au cours supérieur.

Résultat d'un concours de composition littéraire, mérité par Mademoiselle Alice Boilard, élève au cours complémentaire.

Prix donnés par la Révérende Mère Marie-de-la-Trinité, Supérieure à l'Ecole Normale de Mérici, prix d'Application au chant sacré, mérité par Mademoiselle Fernande Despins, élève au cours supérieur.

Prix de dévouement, mérités par Mesdemoiselles Thérèse Provost, élève au cours de 1ième année et Marcelle Robin, élève au cours élémentaire.

Prix de bonne conduite, mérités par: Mesdemoiselles Denise Lemay, élève au cours supérieur et Liliane Plante, élève au cours de 1ième année.

Prix de piano, mérité par: Mademoiselle Huguette Soucy, élève au cours supérieur.

Prix gracieusement offerts par l'Amicale Sainte-Angèle, des Ursulines de Mérici, prix de prévoyance, mérités par: Mesdemoiselles Cécile Breton, élève au cours élémentaire et Thérèse Chénard, élève au cours élémentaire;
4ième prix ex aequo $5.00 gracieusement offert par le Comité de Défense contre la Tuberculose, mérité par: Mademoiselle Huguette Frappier, élève au cours supérieur.

COURONNES D'HONNEUR

Prix de succès, méritées par:
Mesdemoiselles Denise Thibault, Huguette Frappier, Gisèle Desroches, Claire Jolin, Suzanne Létourneau, Denise Prémont, Constance Bruneau, Suzanne Plante, Huguette Soucy, Gilberte Cadoret, Huguette Francoeur, Lise Ruel, Claire Paquet, Monique Vézina, Julienne Ouellet, Gisèle Drouin, Fernande Despins, Yvette Croteau, Denise Lemay, toutes élèves au cours supérieur; Madeleine Ferland, élève au cours complémentaire et Lorraine Caron, élève au cours élémentaire.
Prix de bonne conduite, méritées par: Mesdemoiselles Christiane Lehouillier, élève au cours complémentaire et Louise Cloutier, élève au cours élémentaire.

ST-PIERRE, Montmagny

Soirée

Les dames Fermières ont organisé récemment, à la salle paroissiale de St-Pierre, un bingo au profit de la restauration de l'église. La plupart des paroissiens se sont rendus à cette soirée ainsi que plusieurs personnes de l'extérieur. L'entrain et la gaieté ont régné toute la soirée et les recettes ont comblé les espoirs.

L'animal errant devant la loi

Le propriétaire d'un animal errant est présumé en faute si la bête cause quelque dommage. Pour dégager sa responsabilité, il lui faut non seulement prouver qu'il n'a commis aucune faute mais que celle-ci retombe sur un tiers ou que l'accident est attribuable au cas fortuit.

Ces exigences de la loi sont rappelées dans un jugement déposé hier au greffe de la Cour de Magistrat sous la signature de M. le juge Antonio Langlais.

L'action en dommages sur laquelle devait se prononcer le juge portait sur une réclamation de $95.89, intentée par un automobiliste dont la voiture heurta un veau appartenant au défendeur, dans une route du comté de Lotbinière, le 10 septembre dernier.

Pour rendre son jugement, le juge se reporte à un jugement prononcé par la Cour d'Appel en 1947, qu'il cite: "...L'irruption soudaine du cheval sur le chemin public, à une distance tellement rapprochée du véhicule que toute manoeuvre devenait impossible, a fait naître un événement imprévisible et... dès lors l'appelant devait, en droit, échapper à la responsabilité pouvant découler de l'article 53."

Dans le cas en litige, le veau, heurté sur le garrot, avait fait un bond et avait continué sa course dans le champ. Examiné par les intéressés, on n'y put déceler qu'une légère déchirure de la peau sur une patte arrière. L'auto avait l'avant gauche quelque peu enfoncé: lumière de stationnement, moulure et capot, portaient la trace de la collision.

Le demandeur se plaignait que le veau était sorti d'un chemin non fermé par une barrière. Le défendeur se déclara incapable d'expliquer qu'après avoir enfermé son veau dans un enclos, l'animal ait pu être en liberté. Le sujet prêtait à discussion: l'article 1055 du code civil édictant une présomption de faute contre le propriétaire d'un animal, et l'article 53 de la loi des véhicules-automobiles édictant une présomption de faute contre l'automobiliste.

Prenant soin de noter qu'il s'agit ici d'un veau, le juge retourne au cheval de la Cour d'Appel: - "L'appelant n'a rien fait de répréhensible, n'a posé aucun acte positif ou d'omission ayant un rapport causal avec l'accident... Il était diligent dans la conduite de sa voiture et en avait la complète maîtrise."

Et le juge conclut au maintien de l'action en citant Mazeaud et Mazeaud, auteurs de droit français: "Seule la preuve d'une cause étrangère (faute de la victime, cas fortuit, fait d'un tiers) libère le gardien d'un animal; même s'il n'a commis aucune faute, il doit réparer le dommage."

L'île de Madagascar a une superficie de 241,000 milles carrés.

Pèlerinage de la garde d'Iberville

Le pèlerinage à pied à Ste-Anne de Beaupré organisé par la garde d'Iberville, qui devait avoir lieu demain, a été remis au 26 juin, nous annonce M. Lucien Bergeron, publiciste. Les pèlerins se mettront en marche après une heure mariale prêchée à 11 h., en l'église St-Charles de Limoilou. La madone sera portée tout le long du parcours. Tous les hommes et jeunes gens de la ville peuvent se joindre aux membres de la garde d'Iberville. L'Ambulance St-Jean a offert de prêter son concours aux organisateurs du pèlerinage et se chargera de procurer les soins nécessaires à ceux qui en auront besoin. Ceux qui ne peuvent faire le trajet à pied peuvent se rendre en auto au sanctuaire.

De nombreuses arrestations

Les hommes de la sûreté municipale ont eu une soirée très occupée hier et ils ont dû opérer l'arrestation de onze personnes sous diverses offenses. Quatre matamores dont une femme furent coffrés à la suite d'une querelle dans la rue de la Chapelle. Six autres personnes furent arrêtées pour ivresse simple et un homme a été mis à l'ombre pour vol.

L'incident qui a suscité le plus d'émoi fut la discussion accompagnée d'arguments frappants, rue de la Chapelle. C'est à la demande d'un propriétaire que la police s'amena sur les lieux, alors que les belligérants y allaient de leur mieux. Déjà une grande foule de spectateurs étaient groupés là, et s'amusaient à suivre les développements de cette scène plutôt disgracieuse.

Il s'agissait de gens d'un certain âge. On comptait même dans le groupe des querelleurs un homme de 45 ans. L'alcool avait aigri les humeurs et l'affaire menaçait de mal tourner quand les hommes de la sûreté firent irruption. Même la femme avait manifestement trop prêté l'oreille aux invitations de Bacchus. Et des quatre belligérants, elle n'était sûrement pas la moins impétueuse. Mais la police eut tôt fait de cueillir ces fiers-à-bras pour les conduire aux cellules où ils ont eu tout le loisir de calmer leurs esprits au cours de la nuit.

Quant aux pochards écroués, ils furent cueillis dans diverses parties de la ville. Ces gens avaient bu au point de se priver complètement de leurs moyens. Certains étaient complètement perdus et la police leur a rendu le service de les mettre à l'abri pour la nuit aux cellules. Tous ces gens devront expliquer leur conduite aujourd'hui en Cour du Recorder.

Soirée de la St-Jean à Saint-Malo

La Société St-Jean-Baptiste, section St-Malo, a décidé à sa dernière assemblée, d'organiser pour une troisième année consécutive sa soirée annuelle du 24 juin prochain. Le président M. Charles-Henri Hébert annonce le programme complet de cette manifestation:

7.00 P.M. Rassemblement rue Mgr Bouffard.

7.30 P.M. Départ de la parade avec chars allégoriques par les enfants. Parcours: St-Vallier, Tourangeau, Corinne, Marie-Louise, Ste-Thérèse, Aqueduc, des Oblats, St-Luc, St-Vallier, Marie de l'Incarnation.

8.30 P.M. Discours à l'estrade d'honneur.

9.00 P.M. Danses de folklore sur le parterre de l'église.

11.00 P.M. O Canada et feux d'artifice.

Entente signée à la Brique Citadel

L'Union fédérale des Employés de Briqueterie, local 303-CMTC a signé hier un contrat collectif de travail pour l'année 1954 avec la Brique Citadel Ltée, pour ses usines de Beauport et de Boischatel.

Ce contrat stipule une augmentation générale des salaires de 5 cents l'heure, avec effet rétroactif du 17 mars 1954; neuf congés statutaires payés; deux semaines de vacances payées après cinq années de services et divers bénéfices dans le plan d'assurance-groupe.

Les signataires de la nouvelle convention ont été, du côté patronal, M.L. Morency, gérant général de la Brique Citadel, et l'avocat de la compagnie, Me Paul Lebel et, pour l'union, MM. Isidore Garlépy, Eugène Vézina, Bernard Boulanger, du CMTC et Me P.-E. Bernier. Les deux parties se sont entendues pour promouvoir une bonne coopération durant l'année.

ILE-AUX-GRUES

Déplacements

MM. Yves et Charles Vézina ont passé quelques jours à Québec, chez des parents.

M. Jean-Louis et Laurent Vézina ont repris leur travail, sur le "C.D. Howe".

Mlles Lucille Gagné, Louise Pinchaud et Micheline Bernier, de passage à l'Ile-aux-Grues, récemment.

M. l'abbé Robert Painchaud a rendu visite à sa mère, récemment.

Mlles Simone et Lorraine Lebel ont passé quelque temps chez leur grand'mère, Mme Lucien Roy, de l'Ile-aux-Oies.

Funérailles de M. Charles Tessier

Ste-Anne-de-la-Pérade (DNC). Récemment, ont eu lieu en l'église de Ste-Anne-de-la-Pérade, les funérailles de M. Charles Tessier, décédé à l'âge de 85 ans. Le défunt était l'époux en premières noces de dame Indiana Brousseau et en secondes noces de dame Alphonsine Douville.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Léopold Rousseau, curé de Mont-Carmel et neveu du défunt. M. le curé Joseph Duval chanta le service, assisté de M. l'abbé Paul-Henri Leboeuf, du séminaire de Nicolet qui agissait comme diacre et de M. l'abbé Grégoire Tessier, du séminaire de Trois-Rivières, qui agissait comme sous-diacre.

Au choeur, on remarquait la présence de MM. les abbés Josaphat Baril, curé de Champlain, Léonidas Joinville, desservant à St-Théole, M. DeVito, vicaire à Pont-Rouge et Paul-Emile Douville, du séminaire de Nicolet.

Le défunt laisse 2 filles et 3 garçons: Mme Arthur Grosleau (Marie-Blanche), Georgette, Emma, M. Albert Tessier, de Champlain, M. le Dr Paul-Edouard Tessier, de St-Casimir et le Dr Bruno Tessier, de Pont-Rouge.

Il laisse également son gendre: M. Arthur Gosselin, ses belles-filles: Mmes Paul-Edouard Tessier (Catherine Crête) et Bruno Tessier (Gaétane Trottier).

De nombreux parents et amis assistèrent aux funérailles du regretté disparu.

Bénédiction d'une nouvelle école

M. l'abbé St-Georges Bergeron, aumônier des Chevaliers de Colomb et de la Fédération des Etudiants, a procédé, hier soir, à la bénédiction du nouveau local de l'Ecole d'Electricité Industrielle située au 93, rue St-Roch. Cette cérémonie a coïncidé avec la collation des diplômes et la distribution des prix aux élèves qui fréquentent cette école fondée en 1949 par M. T. Wildi, ingénieur professionnel, professeur à l'Université Laval dans le département de Génie Electrique.

Dans une brève allocution, M. l'abbé Bergeron a déclaré qu'il lui était bien agréable de bénir cette école et de demander à Dieu d'étendre ses bénédictions sur le fondateur, les professeurs, les élèves et les parents. L'électricité, a-t-il fait remarquer rend de multiples services à l'humanité, à l'industrie, au commerce et à l'agriculture. A la ménagère, elle rend sa tâche moins lourde et à la famille elle procure des soirées récréatives honnêtes grâce à la radio et à la télévision en supposant qu'elles sont et demeureront en tout temps honnêtes. Il a félicité les élèves qui ont obtenu des prix ainsi que les parents venus les encourager.

M. Lionel Swift, directeur de la division de l'électricité de la compagnie Québec Power, invité à prendre la parole, a traité des grands développements hydroélectriques de notre province et il a fait l'historique de l'électricité en rappelant les premières expériences faites par Mgr Laflamme dans ce domaine au Séminaire de Québec. M. Maurice d'Amours, de la compagnie Québec Power, après avoir distribué des bourses à des employés de cette compagnie qui ont suivi avec succès ces cours tout comme ceux de M. H. Roberge, électricien, a dit tout l'intérêt que porte sa compagnie à ces cours et l'encouragement qu'elle donne à ses employés qui fréquentent cette école.

Les invités ont été accueillis par MM. Wildi, Lionel Boulet, Gaétan Lussier, Gaston Galibois, Yves Hamel et Guy Dupéré, professeur de l'institution. Madame E.-L. Bergeron a été invitée à couper le ruban à l'entrée du laboratoire où un vin d'honneur fut servi. Parmi les invités outre les personnes déjà nommées on remarquait madame Wildi, M. et Mme Dupont, M. et Mme Dupuis, M. Duchastel, le docteur et madame Galagher, M. et Mme Omer Lussier, M. le docteur L'Heureux, M. et Mme Plamondon, M. et Mme Sansfaçon, etc.

Voici la liste des gradués et les noms des élèves qui ont obtenu des prix:

Gradués

M. André Beauregard, M. Lucien Belisle, M. Yvan Brochu, M. André Dion, M. Jean-H. Dupont, M. Jean-Guy Genest, M. Lauréat Labrecque, M. Jules Lapointe, M. Jacques Marchand, M. Etienne Lussier, M. Gaston Marier, M. Gérard Bélanger, M. Paul Chamberland, M. Maurice Charland, M. Gaston Clermont, M. Jean-Marie Desmeules, M. Jean-Paul Gagnon, M. Jean-Paul Hamel, M. Roger Maltais, M. Maurice Pouliot, M. Guy Rochette, M. J.-Paul Thériault, M. Marcel Verret.

Electrotechnique

M. Patrick Blais, M. Claude Blanchet, M. Gérard Côté, M. Claude Dion, M. Marcel Dubeau, M. Léonard Gendron, M. Roger Giguère, M. Gaston Hamel, M. Lionel Maltais, M. J.-R. André Méthot, M. J.-E.-Yves Poyell, M. J.-Claude Racine, M. E.-Jacques Ruel, M. Jean-P. St-Pierre,

Radio

1er prix M. Roger Maltais;
2e prix M. Maurice Charland;
3e prix M. Marcel Verret;

1er prix M. Jean-H. Dupont;
2e prix M. Jules Lapointe;
3e prix M. Yvan Brochu.

Electrotechnique

1er prix M. Claude Racine;
2e prix M. André Méthot;
3e prix M. Patrick Blais.

Une campagne de souscriptions

Les clubs Kiwanis de Québec et de Sillery sont à la veille de lancer dans le public une grande campagne de souscription, dont les bénéfices iront en partie à différentes oeuvres de charité patronnées par ces clubs sociaux.

C'est du moins ce dont il a été question à l'issue du dîner hebdomadaire du Kiwanis de Québec, hier midi. A cette occasion, presque tous les membres étaient présents. M. Charles Walsh présidait.

Les kiwaniens de Québec ont accueilli un nouveau membre en la personne du Dr Jean Boivin. Il fut institué au sein du club par le Dr Charles Reid.

A L'ECOLE D'ELECTRICITE INDUSTRIELLE: M. l'abbé St-Georges Bergeron, aumônier des Chevaliers de Colomb et de la Fédération des Etudiants, a procédé hier soir à la bénédiction du nouveau local de l'Ecole d'Electricité Industrielle, située au 93, rue St-Roch. Sur cette photo, on remarque, de gauche à droite, Madame E.-L. BERGERON qui a été invitée à couper le ruban traditionnel, Madame WILDI, M. l'abbé BERGERON et M. T. WILDI, i.p., professeur à l'Université Laval, directeur de l'école. Cette cérémonie a coïncidé avec la collation des diplômes et la distribution des prix aux élèves de cette institution.
(Photo du "Soleil")

Secours d'urgence à l'Anse-au-Foulon

Pour la septième année consécutive, la Brigade ambulancière St-Jean, division Belvédère, se tiendra cet été à partir de samedi sur la plage de l'Anse-au-Foulon afin de porter secours en cas d'urgence aux centaines de personnes qui fréquentent cette plage au cours de la belle saison. Sous la direction de madame Yvonne Jalbert, au moins trois infirmières se tiendront sur la plage, chaque jour, à la disposition des baigneurs et baigneuses. Ces infirmières ont rendu de signalés services dans le passé et tiennent à manifester de nouveau leur zèle et leur dévouement sur cette plage qui fait partie de la municipalité de Sillery.

Mort de mademoiselle Graziella Desrosiers

Mlle Graziella Desrosiers, fille de feu Louis Desrosiers et de feu Dame Caroline Bernier, demeurant au 388 rue St-François, est décédée mercredi à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, où elle avait été transportée dimanche dernier, après s'être affaissée au Colisée lors de l'apothéose à la madone de Notre-Dame du Cap. Mlle Desrosiers avait tenu à y assister malgré ses 78 ans et les oeuvres de charité perdent en elle une amie dévouée.

La défunte laisse dans le deuil ses frères, MM. Arthur, Albert, Eudore et L.-A. Desrosiers; ses belles-soeurs, Mmes Albert, Eudore et L.-A. Desrosiers; ainsi que plusieurs neveux et nièces.

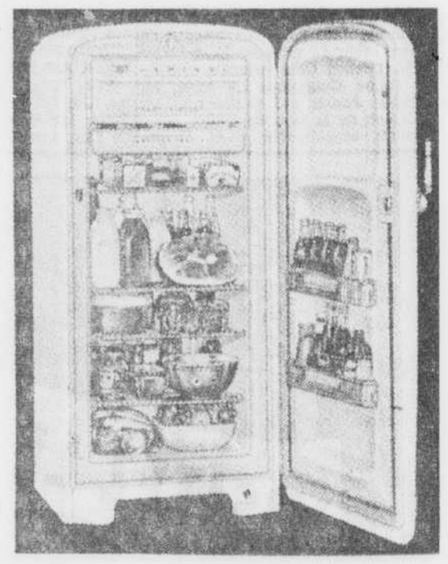
ELU PRESIDENT: M. L.-P. Tessier (ci-dessus), directeur du Service de la Réhabilitation à la Commission des Accidents du Travail de Québec, a été élu président de l'American Association of Safety Engineers (section de Québec). Le congrès annuel de cette association a été tenu à Montréal et a pris fin hier soir. M. Tessier succède à M. Bill Hyde, de la Dominion Bridge. M. Ivan Sloan, de Johns-Manville, a été élu 1er vice-président.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire de la maison Hubert Moisan, 297 rue St-Joseph.

AU CENTRE D'APPRENTISSAGE DE QUEBEC: Photo prise hier soir à l'occasion de la cérémonie de remise de certificats et de prix au Centre d'apprentissage des métiers de la construction de Québec. Dans le groupe, on reconnaît M. GERARD TREMBLAY, sous-ministre du Travail, M. ABBEL RATTE, président de la Commission d'Apprentissage, M. JULES RACINE, directeur du Centre, M. l'abbé PAUL DROLET, MM. ROMEO GIROUX, ROSARIO GOSSELIN, le R. F. GEORGIUS, MM. OMER CHEVALIER, ULYSSE TREMBLAY, ALBERIC FRENETTE, CHARLES-E. THERIEN, ERNEST LEMIEUX, JOSEPH BROUSSEAU, EDGAR PROULX, OVIDE DION, CHARLES-EDOUARD COTE, J. ASSELIN, DESIRE DELISLE et MARCEL BLOUIN.
(Photo du "Soleil")

ST-HUBERT TÉLÉVISION
BAT LA MARCHE
ENCORE UNE FOIS

RÉFRIGÉRATEUR
"Admiral"



MODELE ADMIRAL 7D3 — Capacité totale, 7.3 pi. cu. Congélateur et tiroir réfrigérant pouvant loger un total de 45 liv. d'aliments congelés. Compartiment garde-manger d'une capacité de 6.0 pi. cu. Surface d'étagères, 13.8 pi. car. Hauteur 54⅜", largeur 24 11/16", profondeur 28¼". Congélateur et tiroir réfrigérant pleine largeur. Deux tiroirs à glace. Porte Therma-Door pleine longueur. Quatre étagères pleine largeur. Régulateur de température toute saison. Etageres amovibles dans la porte pour nettoyage facile. Intérieur en émail-porcelaine "Bleu-Glacier". Régulier $359.95 pour ..

$199.

MODELE ADMIRAL 9D3C — Capacité totale, 9.3 pi. cu. Congélateur et tiroir réfrigérant pouvant loger un total de 57 livres d'aliments congelés. Compartiment garde-manger d'une capacité de 8.2 pi. cu. Surface d'étagere, 17.3 pi. car. Hauteur 58⅜" largeur 28 3/16", profondeur 29¼". Congélateur et tiroir réfrigérant pleine largeur. Deux tiroirs à glace. Porte Therma-Door pleine longueur. Deux hydrateurs profonds. Quatre étagères pleine largeur. Regulateur de température toute saison. Casier à beurre. Etagères amovibles dans la porte. Intérieur en émail-porcelaine "Bleu Glacier". Reguler $359.95 pour ..

$269.

Plusieurs autres modèles au choix

★ Comptant
★ Conditions faciles
★ Mise de côté

Achetez votre TELEVISEUR dès maintenant
Admiral - Crosley
Westinghouse
Prix à partir de $199.

ST-HUBERT TELEVISION SALES CO. LTD.
55 EST ST-JOSEPH — QUÉBEC, TÉL.: 4-6985
OUVERT CE SOIR JUSQU'A 10 HEURES

3 EXCELLENTES RAISONS DE CHOISIR VOTRE NOUVELLE VOITURE USAGEE

CHEZ

Morisset Automobiles inc

- SATISFACTION
- PROTECTION
- ÉCONOMIE

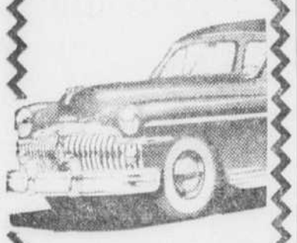
AUTOS USAGEES GARANTIS CAMIONS USAGES

Visitez notre vaste terrain de voitures les plus récentes et considérez nos spéciaux! Exigez votre garantie écrite et obtenez le maximum de protection !

VENEZ! VOYEZ! COMPAREZ ! EPARGNEZ !

2231-B — PONTIAC 1946
Sedan 4 portes. Chaufferette.
GARANTIE ECRITE
TRES SPECIAL $690.

2813-B — AUSTIN 1950
Sedan 4 portes. Chaufferette.
A SACRIFIER $645.



2850-B — DE SOTO 1948
Sedan 4 portes. Transmission automatique. Chaufferette. Licence 1954.
GARANTIE ECRITE
UN PRIX INTERESSANT $975.

2727-A — CHRYSLER 1949
Sedan 4 portes. Transmission automatique. Air conditionné, radio.
GARANTIE ECRITE
UNE REELLE AUBAINE $1275.

2731-A - STUDEBAKER 1951
Sedan 4 portes. Chaufferette. GARANTIE ECRITE
BELLE VALEUR $1295.

MORISSET AUTOMOBILES
337 PRINCE-EDOUARD
TEL.: 5-7158

OUVERT
TOUS LES SOIRS
JUSQU'A 9 h.
ET LE SAMEDI
APRES-MIDI
JUSQU'A 5 HRES

La femme de l'avocat Gagnon sous le coup d'un mandat d'arrestation

Montréal (PC) Le juge T.-A. Fontaine a signé, tard hier soir, un mandat d'arrestation contre Mme Lucien Gagnon, femme de l'avocat et du conseiller municipal de Montréal, qui est accusé du recel de $21,000 de timbres du gouvernement, et qu'on ne peut retrouver.

Le mandat d'arrestation de sa femme a été émis par la Cour criminelle après que Gagnon eût négligé de se présenter pour la deuxième fois en moins d'une semaine pour répondre aux accusations portées contre lui en Cour du Banc de la Reine.

Les autorités de la Cour ont refusé de préciser les accusations portées contre Mme Gagnon mais ils ont souligné qu'elles concernent le témoignage qu'elle a donnée en Cour lundi.

La police prévoyait arrêter la femme hier soir ou tôt ce matin à son domicile de Montréal ou aux Etats-Unis.

Au cours de son témoignage, lundi, Mme Gagnon a déclaré que son mari ne pouvait se présenter devant le tribunal parce qu'il était "très malade" et souffrait de maux d'estomac qui l'obligeaient à subir des traitements à l'hôpital. Elle a ajouté qu'il était à New-York mais la police a rapporté en Cour hier qu'elle n'avait pas réussi à le localiser dans aucun hôpital newyorkais.

Le mandat a été signé par Maurice Fortin, enquêteur des Postes, qui a accompagné le Dr Rosaire Fontaine, médecin légiste, à New-York, lundi, pour vérifier l'histoire de Mme Gagnon.

Le cautionnement de Gagnon avait été forfait plus tôt dans la journée d'hier.

M. le juge François Caron a ordonné que, si jamais Lucien Gagnon est retrouvé, il ne soit pas libéré sous cautionnement tant qu'il n'aura pas comparu devant la Cour du Banc de la Reine de la métropole.

Gagnon, âgé de 45 ans, est accusé d'avoir recelé des timbres-poste et des timbres d'assurance-chômage d'une valeur de $21,000. Ces timbres ont été volés en février dans un bureau de poste de Ville St-Laurent.

L'avocat devait comparaître lundi dernier mais sa femme a dit alors au tribunal qu'il était malade dans un hôtel de New-York. Deux enquêteurs ont témoigné hier qu'ils ont été incapables de découvrir Gagnon après avoir visité les hôtels et les hôpitaux de New-York.

Un avocat a révélé après la séance d'hier que l'offense dont Gagnon est accusé est susceptible d'entraîner son extradition. Toutefois, des procédures en extradition ne peuvent être entreprises que dans les pays avec lesquels le Canada a conclu une entente à ce sujet.

Il existe un tel accord avec les Etats-Unis, dit-il, mais non avec le Mexique.

Le Dr Rosario Fontaine, médecin-légiste qui a recherché Gagnon à New-York en compagnie de Maurice Fortin, inspecteur en chef du ministère des Postes, a révélé qu'ils avaient été informés que Gagnon avait logé à l'hôtel Picadilly au cours de la dernière fin de semaine mais qu'il en était parti lundi.

Le Dr Fontaine a ajouté qu'un médecin de l'hôtel lui a révélé que Gagnon s'est fait prescrire un sédatif doux pour des douleurs qu'il avait ressenties durant son séjour à l'hôtel.

L'intégrité de l'Armée n'est plus mise en jeu, selon Robert Stevens

Washington, 18. (PA) M. Robert Stevens, secrétaire à l'Armée a donné hier soir une conférence de presse pour commenter l'enquête que venait de terminer, du moins pour sa partie publique, une sous-commission du Sénat sur la controverse McCarthy-Armée.

M. Stevens, en évoquant les longs jours d'amertume de cette controverse, a exprimé l'avis que "l'intégrité de l'Armée n'est plus mise en jeu" et a laissé clairement entendre qu'il n'assistera pas au cocktail-party que donnera le sénateur Mundt, lundi. Il ne s'attend pas, non plus, qu'aucun membre de l'Armée y participe.

Le secrétaire à l'Armée a fait valoir les trois points suivants :

1. "J'ai absolument confiance qu'à l'avenir personne ne commettra d'abus de langage à l'adresse d'un membre du personnel de l'armée, qu'il soit en uniforme ou non", s'il est appelé à témoigner devant la sous-commission que préside M. McCarthy. Une des causes éloignées du différend McCarthy-Adams est qu'un général aurait eu à souffrir des abus de langage du sénateur.

2. Il n'a pas lui-même la "moindre" intention de démissionner de son poste, mais se propose plutôt de "servir le pays" aussi longtemps qu'il pourra lui être utile.

3. "J'estimais qu'était en jeu la réputation d'intégrité de l'Armée. Nous venons de tirer la chose au clair. Il doit maintenant être évident à tous que l'Armée tient à se débarrasser de tout élément subversif qui pourrait s'y être infiltré, et qu'elle y met autant de vigueur que quiconque".

Comme on lui demandait si la controverse avait amoindri le moral de l'Armée, il répondit que "les troupes, non seulement de l'Armée, mais de la Marine et de l'Aviation, apprécient toutes la position que j'ai prise au sujet de l'Armée".

Les séances publiques sont maintenant choses du passé, du moins temporairement, mais la sous-commission devra, apparemment, présenter encore un ou deux rapports. A ce sujet, le président Karl Mundt, républicain du Dakota-Sud, a dit qu'on prendrait probablement une décision immédiate.

L'enquête sur l'affaire McCarthy-Armée a pris fin hier soir à 6 h. 32 HAE sur un dernier coup de théâtre. L'un des sénateurs républicains les plus en vue, le sénateur Charles Potter, du Michigan, a déclaré qu'il y avait des coupables des deux côtés et a demandé la mise à pied "des employés qui ont joué les principaux rôles" tant dans le camp du sénateur McCarthy que dans celui de l'armée.

"Il ne semble pas douteux", a dit le sénateur Potter "que les dépositions de certains témoins des deux parties étaient saturées de déclarations qui ne brillaient pas par leur véracité . . ."

"Je crois qu'une poursuite pénale pourrait être intentée contre certains intéressés si l'affaire était portée devant un grand jury ou les dépositions devraient être renouvelées en dehors de la présence des autres".

Le procès-verbal de cette enquête sans précédent — dépositions et productions dépassent largement un total de 2,000,000 de mots — est déjà transmis au ministère de la justice en vue d'éventuelles poursuites pour parjure.

Des nominations ecclésiastiques

Moncton, N.B. (DNC) Le R. P. Hector Leger, c.s.c., vice-provincial de la Congrégation des Pères de Ste-Croix au Nouveau-Brunswick, annonce la nomination du R. P. Rémi Rossignol, c.s.c., comme supérieur de l'Université Saint-Joseph à Moncton.

Le R. P. Théodore Gallant, c.s.c., demeure supérieur de l'Université Saint-Joseph à Memramcook.

Les nominations suivantes ont été faites:

Le R. P. Clément Cormier, c.s.c., est nommé vice-supérieur de la section de Moncton, et les autres nominations affectant cette maison sont: R. P. Oneil Ferguson, c.s.c., économe; R. P. Jean B. Cormier, c.s.c., conseiller; R. P. Paul-N. Bourque, professeur;

A l'Université Saint-Joseph de St-Joseph, N.B., le R. P. Albéni Poitras, c.s.c., est nommé préfet de religion; le R. P. Leonard Gaudet, c.s.c., préfet des études; le R. P. Donatien Gaudet, c.s.c., préfet de discipline; le R. P. Médard Daigle, c.s.c., le R. P. Louis Marcel Daigle, c.s.c., et le R. P. Neil Michaud, c.s.c., professeurs

Le R. P. Raymond Bujold, c.s.c., est nommé aux missions étrangères, préfecture de Haflong aux Indes;

Le R. P. Zoel Landry, c.s.c., est nommé directeur de l'Ecole apostolique;

Le R. P. Reno L. Desjardins, c.s.c., va à l'Université Laval, Québec, poursuivre des études en pédagogie et orientation;

Le R. P. René Baudry, c.s.c., de la province canadienne, passera une deuxième année à Paris, où il étudie l'histoire du Canada, grâce à une bourse de la Société Royale du Canada;

M. Lévite Thériault, c.s.c., qui termine sa philosophie au Séminaire Moreau, collège St-Laurent, à Montréal, ira au scolasticat international de la Congrégation Sainte-Croix, à Rome.

Statistiques sur les accidents

Ottawa, (PC) — M. Howe, ministre du Commerce, a déclaré hier aux Communes que le Bureau fédéral de la statistique est en train de prendre des arrangements avec les provinces pour que celles-ci lui fournissent les renseignements permettant de dresser une statistique plus exacte et plus détaillée des accidents de la route.

Incendie dans une automobile

Les occupants d'une automobile s'en sont tirés indemnes, mais avec une fière peur, vers la fin de l'après-midi, hier, lorsque, soudainement, l'arrière de leur véhicule a fait explosion en front du no 1163, 2e avenue, et que les flammes éclataient. Comme la voiture venait de s'immobiliser, les voyageurs eurent juste le temps de l'évacuer. Toutefois, son conducteur, M. Mathias Jacques, du 1129, 1ere avenue, se fit chauffer la figure en tentant d'éloigner son auto de l'arbre sous lequel elle était stationnée et de la demeure de M. J.-A. Limoge, sise au 1163, 2e avenue de peur que les flammes ne s'y communiquent. Appelée à la rescousse, la remorque de Montcalm Automobile tira le véhicule enflammé loin des demeures, pendant que les sapeurs des postes 10, 3, 11 et 14, dirigés par le chef de district Guay et le lt Samson, tentaient d'éteindre l'incendie. En quelques minutes, ils en venaient à bout, mais les flammes avaient eu le temps de consumer l'intérieur du porte bagage, le siège arrière et un pneu. Même les vitres des fenêtres arrière fondirent sous l'intensité de la chaleur. Il était environ cinq heures et nombre de gens furent attirés par cette explosion, à tel point que des constables du poste no 5 durent maintenir l'ordre.

Le plus beau choix à Québec

en fait de MEUBLES D'ÉTÉ

TELS QUE :

PARASOL DE PARTERRE

GRAND CHOIX DE COULEURS
PRIX VARIANT DE

$22.95 à $89.00

TABLES DE PARTERRE

PRIX VARIANT DE

$3.50 à $30.00

CHAISES DE GALERIE, pliantes

COULEURS : JAUNE, VERT, ROUGE, BLEU, ORANGE. PRIX VARIANT de $8.95 à $32.50
AUSSI : Garde-soleil et appui-pieds.

CHAISES LONGUES

AVEC COUSSINS A RESSORTS — GRANDES ROUES — CAOUTCHOUTEES. COULEURS : VERT, ROUGE, BLEU. PRIX :

$36.00 à $67.50

SOFA BALANÇOIRE —	86.50
"GLIDER" SIMPLE —	31.75
"GLIDER" DOUBLE —	48.50

SPÉCIAL !
CHAISE BERÇANTE PLIANTE
TOILE $3.50

AU MEUBLE MODERNE ENR.

M. TETU, propriétaire

188-190 ST-JEAN, 15 D'AIGUILLON — TÉL.: 2-5616

PROJECTEUR A MAIN

Projecteur faisceau scellé. Beau plaqué-chrome. Complet avec 11 pieds de fil et douille 7.25

Autre projection commode pour conduite la nuit et cas d'urgence à partir de 4.95

RADIO-AUTO "Automatique"

Un radio-auto au plus bas prix. Performance extraordinaire. Un grand choix de programmes reposants soulage la tension de conduite. Portée, sélectivité, sensibilité merveilleuses.

Modèle Universel à partir de : 49.95

ANTENNES à partir de 3.40

Les pneus sur lesquels roulent la plupart des automobilistes

PNEUS GOOD YEAR

Veuillez ne pas courir de risque avec des pneus usés. Les nouveaux pneus Marathon à nouveaux prix vous assurent une conduite sûre et confortable pour des milliers de milles en toute sécurité de service. Achetez-en dès maintenant un ou deux selon notre facile plan budgétaire.

ACHETEZ SELON UN PLAN BUDGETAIRE

600 x 16 ..... 17.80

SIEGE FRAIS

Le coussin de siège "qui respire". Air frais circule complètement autour de vous pour éliminer l'humidité collante et la fatigue lorsque vous conduisez. En pittoresque fibre et robuste construction à ressort.

3.95 pièce

HOUSSE EN FIBRE POUR SIEGE

Nouvelle housse en fibre faite sur commande expressément pour votre auto. De la plus belle qualité possible, cette housse en fibre donne une apparence brillante et le maximum de confort. Votre auto paraît et est fraîche, avec ces housses à air conditionné. Velouté durable. Fortement résistante à la décoloration. $21.25

Autres housses en fibre à partir de ..... 14.95 l'ensemble

PORTE-HABIT D'AUTOMOBILE

Accrochez-les tous! Messieurs plus de faux plis. Tient jusqu'à 32 cintres. Confort pour les sportifs derrière le volant. Apparence impeccable lorsque vous descendez avec un pardessus propre de votre auto 1.69

Autres porte-habits à partir de 20c

Vous êtes cordialement invité à visiter HANDY ANDY et choisissez quelques cadeaux pour le confort de papa. Plaisir et sécurité pour le jour de la Fête des Pères et tous les jours.

COFFRET A GLACE portatif

Pour les voyages, campement et pique-niques. Grande boîte isolée contenant grosses bouteilles et aliments frais pour des jours. Compartiment à glace de 15 livres dan un contenant imperméable $14.50

Protège-tapis caoutchouc noir

Se nettoie facilement protège l'auto contre la boue, la poussière et l'usure ..... .85

UTILISEZ NOTRE FACILE PLAN BUDGETAIRE

Magasin ouvert le vendredi soir jusqu'à 9h. 30

295 boul. Charest
Signaler : 4-1455

Handy Andy

Rocky Marciano conserve son championnat mondial

Commentaires Sportifs

— par —

Marcel Bourassa

Juste avant l'introduction officielle des deux combattants dans la finale du spectacle pugilistique à l'affiche hier soir au Yankee Stadium j'ai vu un sportif local tirer au hasard un billet (pool) concernant l'issue de ce match de championnat, pool permettant au détenteur du billet chanceux de retirer une somme de trente dollars en retour d'une contribution de un dollar. Notre sportsman de s'empresser de jeter un coup d'oeil sur son petit papier rectangulaire et d'y voir inscrit ces mots: "Marciano quinze rounds" . . . "Pouah" de s'écrier le détenteur . . . Je fais aussi bien de le déchirer tout de suite car si Charles se rend jusqu'à la quinzième ils vont le sortir du stade dans un corbillard . . . " Il réprima cependant son premier geste impulsif et glissa sans grande conviction son billet dans sa poche. Au fur et à mesure des hostilités cependant son visage après s'être renfrogné au premiers rounds s'éclaira de plus en plus devant cette tenacité renversante d'un Ezzard Charles, devant la résistance de ce mur encaissant tout ce que Marciano lui décochait et une fois la bataille terminée . . . notre homme, tout joyeux, d'aller exhiber fièrement son billet dans l'entourage immédiat et de ramasser les billets verts . . .

Et voilà mes amis . . . Ce geste, cette attitude, cette réaction, elle fut répété mentalement à des milliers et des milliers d'exemplaires hier soir dans cette foule de plus de 47,000 personnes massées au home des Yankees et elle fut celle de la majorité des témoins invisibles tant à la radio qu'à la T.V. . . . Le parieur qui aurait pu prévoir correctement pareille issue de cette bataille de championnat serait aujourd'hui millionnaire plusieurs fois tant l'argent s'offrait librement et sans restriction sur les possibilités d'un knockout par Marciano . . . Bien que considéré depuis au moins trois ans comme l'aspirant logique No 1 (même quand LaStarza lui fut préféré pour rencontrer le champion l'an dernier) Ezzard Charles s'est encore grandi de cent coudées dans l'estime non pas seulement de ses propres partisans mais dans l'esprit de ceux et celles qui s'intéressent de près comme de loin aux disputes de l'arène dans la classe des poids-lourds.

Vous avez devant vous la description complète de la bataille et la réaction respective des deux combattants après cette rencontre. Vous avez également devant vous les commentaires élogieux que le champion fait de son brillant rival... Pour la première fois de sa carrière, Marciano a du aller jusqu'à la limite de quinze rounds devant un gars qui s'est battu debout, courageusement, fièrement et qui s'est même payé le luxe de "mêler" avec un gars à la renommée d'assommeur. Ce n'était que la 6ième fois seulement que Marciano devait se contenter de l'emporter par décision et l'une des rares fois de sa carrière qu'il ne pouvait endormir un rival d'un de ses coups dévastateurs. On sait que jusqu'ici, Marciano a réussi à gagner 40 de ses batailles par knockout. Mais si grand qu'ait été le courage, les capacités "d'absorption" de Charles, il ne faut pas oublier que Marciano s'est révélé excellent encaisseur et qu'il fit face au début des hostilités à un barrage de coups qui nous permettent de déduire qu'en plus d'avoir dans son jeu le coup de poing, il a également une grande expérience de l'arène et sait louvoyer habilement pour sauvegarder sa couronne.

Quand un champion défend son titre et que la bataille se rend à la limite, l'aspirant est handicapé à moins de l'avoir emporté décisivement dans la majorité des rounds du match. Pour faire perdre un titre mondial à un boxeur par décision, les juges y regardent deux fois avant de produire leurs cartes même s'il ne nous est pas permis ici de douter un seul instant de l'intégrité des officiels en devoir hier soir.

Et pendant que l'orage de cuir se poursuivant en ouragan et que ces 47,000 personnes étaient tenues sur le qui-vive par l'action constante et la bataille de titans qu'on leur offrait, je n'ai pu m'empêcher de songer à ce 9 août 1953, alors qu'un Ezzard Charles déprimé et dans un état frisant, le découragement le plus complet écoutait en silence son assistant gérant Tom Tannas, gérant doublé d'un ami sincère et sympathique à sa cause comme à l'intérêt de sa famille. La veille au soir, Charles avait fait face à Rex Layne avec Jack Dempsey comme arbitre et avait perdu par le verdict suivant, version Jack Dempsey: Layne 2 rounds, Charles 1 round, 7 rounds nulles... (Believe it or not....).

"Charles, disait Tannas, je ne veux que ton bien mais je te dis que des batailles comme celle d'hier soir, tu n'en livreras plus car jamais je ne recommanderai pour toi une bataille au titre mondial. A partir d'aujourd'hui tu vas cesser d'être "scientifique" et de reculer timidement pour faire manquer ton rival. Tu vas apprendre à batailler, tu vas laisser cette nervosité de côté et cette timidité et tu vas répliquer coup pour coup tout en ne négligeant pas cependant le côté défensif..." Et vous savez le reste... **Cesar Brion** tomba, puis furent fauchés Jimmy Bivins, Wesley Bascom, Tommy Harrison, Frank Buford, Bill Gilliam... peut-être des plus ou moins "gradés" me direz-vous mais qui permirent cependant de voir Charles sous un nouveau jour, un Charles plus agressif, plus déterminé...

Je me suis également souvenu de cette déclaration de Marciano lui-même comme ce dernier était à s'entrainer pour son match livré à LaStarza l'an dernier. On sait que le choix de LaStarza de préférence à Charles avait produit certaines critiques acerbes et comme on demandait à Marciano qui était le plus dur rival pour lui, Marciano de répondre sans se compromettre mais très sincère: "Ce sont deux bons hommes... mais Charles me semble le plus dangereux... Il est très scientifique, rusé et il encaisse tout en étant devenu depuis un an plus agressif qu'auparavant..." Mes amis, vous avez là l'opinion du champion exprimée l'an dernier et depuis le match d'hier soir admettez avec moi qu'elle n'a pas changé...

L'I.B.C. (International Boxing Club) de l'empire des Norris a tous les éléments en mains pour bâtir solidement un match revanche... Quant à ceux qui s'enquièrent de l'âge véritable de Charles, les records officiels indiquent 32, mais à mon humble avis Charles doit avoir 35 ans. Certains chiffres indiquaient 33 ans l'an dernier... mais dans le cas de Charles comme de Satchel Paige et de "pépère" Walcott et de tant d'autres athlètes de couleur, leur âge véritable est quelque chose pas facile d'accès...

NOUVEAU RECORD ETABLI PAR MARLENE : Participant à un tournoi-invitation au club de golf de Hamilton, **MARLENE STEWART**, de Fonthill, Ont., championne amateur de Grande-Bretagne, a joué un total de 68 pour briser l'ancien record de 74 établi à cet endroit il y a plus de 25 ans. Photographiée alors qu'elle pratiquait, **Marlene quitte notre pays aujourd'hui pour aller défendre sa couronne britannique.**

MAISON FONDÉE en 1575 à AMSTERDAM

BOLS

V.O. GENEVER GIN

"LE CÉLÈBRE GIN GENRE HOLLANDAIS"

DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA

Maison Pollack Limitée

LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Le Cadeau Idéal . . .

pour la Fête des Pères !

PIPES WEMBLEY

RACINES DE BRUYERE CHOISIE

Ensemble, dans boîte fantaisie

2 PIPES $1.98

Absolument garanties - formes préférées des fumeurs avertis!

EN MAGASIN - TOUTES LES MARQUES LES PLUS EN VOGUE - CIGARETTES, CIGARES, TABACS

Pollack — rez-de-chaussée

(boul. Charest et du Pont)

En dépit de furieuses attaques, il ne réussit pas à envoyer au plancher l'aspirant Ezzard Charles qui a fait preuve d'une grande endurance et d'un courage exceptionnel — Les trois juges ont accordé une décision unanime au boxeur de Brockton — 47,505 amateurs ont assisté à la rencontre au Yankee Stadium et ont contribué à une recette de plus de $500,000.

Ney-York, 18 (PA) Rocky Marciano, la figure ensanglantée par suite d'une coupure à l'oeil gauche, à lacéré la figure de Ezzard Charles hier soir mais n'a pas réussi à envoyer au plancher le courageux ancien champion. Rocky a ainsi conservé son titre par une décision unanime à la suite de 15 reprises brutales.

Si jamais on s'est inquiété de la capacité de Charles à encaisser les coups et à se défendre avec courage, ces craintes sont disparues hier soir au stade des Yankees. A plusieurs reprises il a semblé que le boxeur de couleur de Cincinnati allait s'écrouler sous les coups répétés du champion.

Marciano a déclenché assez de coups contre l'ancien champion pour que les compagnies de cuir de sa ville natale de Brockton, Mass., puissent continuer leurs affaires pendant cinq ans. Mais à la fin du combat, Charles était encore sur ses pieds et prêt à encaisser davantage.

Dans la quinzième ronde, Marciano a tenté d'obtenir un knockout mais il n'a pas réussi à faire fléchir le boxeur noir bien qu'il eut lancé contre lui tous ses trucs, du crochet de gauche à sa droite "Susy Q". Charles s'accrochait et se retenait, les jambes comme de la laine mais demeurant toujours debout.

C'était le plus dur combat des 46 victoires consécutives de Marciano sauf peut-être son premier combat avec Jersey Joe Walcott, à Philadelphie en 1952.

Le juge Artie Aidala a enregistré 9-5-1, Harold Barnes 8-6-1 et l'arbitre Ruby Goldstein 8-5-2, tous en faveur de Marciano.

Charles a livré le combat de sa carrière dès les premières rondes, réussissant de brillants contre-coups lorsque Marciano manquait. Il a réussi à faire saigner le champion dès la première ronde en lui ouvrant l'arcade gauche à la quatrième reprise.

Chaque fois que Charles pouvait frapper l'oeil blessé, il ne l'a pas manqué. La blessure saignait d'une façon intermittente durant tout le combat, et Marciano tentait d'essuyer le sang de son gant.

Durant les quatre premières rondes, Charles a eu l'avantage mais Marciano a commencé à reprendre le dessus à la cinquième par une série de crochets de gauche à la tête. Il a fini son attaque par un coup au bras lancé après le son de la cloche déclanchant les huées de la foule.

Dans la sixième, Marciano reprenait son attaque et les bosses commençaient à apparaître sur le visage de l'aspirant.

Et jusqu'à la fin du combat, Marciano s'est comporté en vrai champion. L'aspirant n'a réussi que de très rares coups qui ont vraiment porté tandis que le champion le martelait de toute sa puissance de ses deux poings.

Ceux qui pensaient que Charles serait faible à 185½ livres contre les 187½ de Marciano se sont trompés. Il est le premier boxeur à avoir durer le combat au complet contre le champion depuis qu'un certain Red Applegate a fait les 10 rondes le 30 avril 1951 contre Marciano au moment où il n'était pas encore le roi des poids lourds. En tout, six boxeurs ont duré le combat au complet dans les 46 batailles livrées par le Roc.

Si Charles n'a pas réussi lors de sa deuxième tentative pour devenir le premier champion à reprendre le titre, il s'est certainement couvert de beaucoup de gloire.

L'international Boxing Club a annoncé que l'assistance officielle était de 47,505 amateurs et que les recettes atteindront dans les environs de $520,000. Marciano aura 40 pour cent des recettes et Charles, 20 pour cent, y compris les droits de $200,000, pour la télévision dans les cinémas et $35,000 pour la radio.

Buddy Rogers et Bobby Managoff dans la finale ce soir, à La Tour

Dans quelques heures tout au plus, la Tour accueillera l'une des meilleures foules de l'histoire locale de la lutte en conviant à un colossal programme les sportifs tant de la ville que du district. En effet, c'est ce soir que ce populaire centre sportif met à l'affiche la fameuse finale 2 de 3 entre Buddy "Nature Boy" Rogers et Bobby Managoff, ex-champion mondial. On peut s'imaginer d'ici ce que seront les échanges entre ces deux colosses, surtout si Rogers veut faire subir à Managoff le même traitement qu'il a appliqué à tant d'autres pour les culbuter sans pitié et s'acharner à les battre le plus rapidement possible et par tous les moyens illégaux qu'il préfère. Managoff n'est pas un peureux cependant et l'on sait avec quelle vigueur il décoche ses coups et avec quelle rapidité il accompagne ses répliques à un rival qui tente de le malmener.

Il s'agit de deux fameux athlètes, et du triple point de vue force, vitesse et expérience, ces deux colosses se valent. C'est un fameux combat en perspective et Rogers s'attend sans doute à ridiculiser Managoff comme il le fit de Carnera la semaine dernière, mais c'est l'avis de la majorité de tous ceux et celles qui virent à l'oeuvre Managoff que Rogers se trompera d'homme cette fois et qu'il pourrait bien se faire rosser dans les grandeurs.

Et pour supporter cette fameuse finale 2 de 3 dont il est impossible pour le moment de prévoir l'issue, que dites-vous de la bataille par équipes entre le duo Fred Atkins et Bill Eakins et l'équipe des fougueux Cortez et Ackles? L'action ne manquera pas dans cette bataille, et les fervents de lutte rude et rapide seront servis à souhait. En spécial, Eddie Auger et Al Tucker seront les deux antagonistes, et même si Auger est toujours demeuré immensément populaire ici, il faut avouer qu'il devra avoir recours à toute sa force et à toute son expérience de l'arène pour river un Tucker qui est reconnu comme un véritable mouvement perpétuel dans ses rencontres et qui a plus d'un tour dans son sac.

En préliminaire, Tony Aylon et Vic Scholand seront les combattants et ceci donnera une juste idée de tout ce qui s'ensuivra dans ce programme de gala, le dernier du mois de juin et l'un des mieux balancés depuis le début de l'année. La vente des billets est allée s'accentuant depuis lundi et tout laisse prévoir une autre foule record pour ce soir. Les mêmes prix populaires sont à l'affiche malgré le fait de la présence de dix vedettes internationales et les gros déboursés qu'il a fallu consentir pour les amener ici. Qui pourrait se permettre de n'en pas profiter?... —

"C'est le plus courageux" déclare Rocky . . .

New-York, 18. (P.A.) — Rocky Marciano, qui n'a jamais subi la défaite et qui est toujours le champion mondial des poids-lourds, a déclaré hier soir après le combat que "Charles est le

EZZARD CHARLES

boxeur le plus courageux que j'ai jamais vu".

Rocky affichait une entaille d'un pouce au-dessus de l'oeil gauche et une assez forte enflure. Il était assis dans ses quartiers - généraux, mangeant une orange et souriant à tout le monde.

Le champion a révélé que cette blessure à l'oeil l'avait ennuyé à compter de la quatrième ronde. A certains moments, cette blessure saignait tellement qu'il ne pouvait plus rien voir avec cet oeil.

Marciano a admis franchement que Charles lui avait fait mal dans trois rondes différentes", au moyen de dures droites". "Mais il ne m'a jamais frappé aussi fort que Jersey Joe Walcott".

"A deux ou trois reprises, je n'ai pas entendu la cloche" a dit Rocky, voulant ainsi expliquer pourquoi il avait frappé dans le vent à la fin de certaines rondes.

"Je croyais l'avoir à la fin, mais il revenait toujours. Je l'ai frappé durement à plusieurs reprises mais il ne voulait pas tomber. Il est courageux ce gars-là. Ce fut certainement le plus dur combat de ma carrière".

Et que chante la caisse enregistreuse...?

New-York (PA) Voici quelques chiffres relatifs au combat de jeudi soir entre Rocky Marciano et Ezzard Charles au stade des Yankees:

Spectateurs payants: 47,585.

Recettes brutes: $543,092.

Taxes du Fédéral et de l'Etat: $73,429.

Recettes nettes: $469,653.

Recettes de la radio: $35,000.

Recettes TV - théâtres: $188,000 (estimées).

Part de Marciano (40 pour cent du net) $187,861.20.

Part de Charles (20 pour cent du net): $93,930.60.

Part de Marciano aux recettes de TV-théâtres: $88,100 (estimées).

Part de Charles aux recettes de TV-théâtres: $44,050 (estimées).

Total de Marciano: $275,961.20 (estimées).

Total de Charles: $137,980.60 (estimées).

Recettes des cinémas: Reste à établir.

"Le champion"

Défi à Marciano

New-York, 18 (PA) L'oeil droit rempli de sang et à demi bouché, la joue gauche enflée, Ezzard Charles n'a pas perdu de temps hier soir pour lancer un défi à Marciano, qu'il désire rencontrer le plus tôt possible.

"Marciano n'est pas le meilleur homme que j'ai rencontré, a déclaré Charles, la bouche ensanglantée. Plus que cela, je ne pense pas qu'il m'ait battu. Je crois que c'est moi qui ai gagné la bataille.

"Il est fort et porte plusieurs coups, a dit l'aspirant, mais j'ai eu moins de misère avec lui qu'avec l'ancien champion Jersey Joe Walcott. De fait, mes quatre batailles contre Walcott furent plus dures que celle de ce soir. Il ne m'a jamais fait mal comme Walcott."

Charles insista pour dire qu'il n'avait pas été blessé mais la porte de sa chambre fut fermée aux journalistes durant quarante minutes après le combat. Quand les journalistes furent enfin admis auprès de l'ancien champion, il fut quesqu'impossible de le questionner. Au tout début, Charles indiquait sa gorge des doigts et répondait aux questions qu'on lui posait avec des signes de la main.

Dans le circuit de Loretteville

Mercredi soir à Loretteville, le Lac Beauport a retrouvé le chemin de la victoire en triomphant difficilement du St-Rodrigue par 16 à 14 dans une partie de la ligue de Loretteville. Dans une autre rencontre le Raquetteur de Loretteville a remporté sa 6ème victoire consécutive en imposant une défaite au Val St-Michel par 13 à 5. Jean Doré, du Raquetteur et Michel Cantin du Val St-Michel ont frappé chacun un circuit.

Voici les parties à l'affiche pour la fin de semaine:

Ce soir à 8 hres à Loretteville: Breton vs St-Rodrigue. Dimanche à 2 heures: Loretteville à Val St-Michel; St-Rodrigue vs Breton, à N.-D des Laurentides. Lundi soir à 8 hres à Loretteville: Lac Beauport vs Breton.

— Classement —

	G	P	Diff.
Loretteville	6	0	—
St-Rodrigue	4	2	2
Breton	2	4	4
Val St-Michel	2	5	4½
Lac Beauport	2	5	4½

Deux aux Sugar Kings

Syracuse (PA) Les Sugar Kings de La Havane ont remporté deux victoires hier soir aux dépens des Chefs de Syracuse, au compte de 8 à 5 et de 2 à 1.

Les Cubains avaient frappé 10 coups sûrs dans la première partie et ainsi enregistré 7 points au cours des deux premières manches.

LUTTE A LA TOUR

CE SOIR, 8 hres 30

Finale 2 de 3

Managoff vs Rogers

Semi-finale

Combat par équipes

Atkins et Eakins

— vs —

Cortez et Ackles

2 — autres combats — 2

Admission: $1.00, $1.25, $1.50

(toute taxe incluse)

Réservations: Tél.: 2-4818

Tout le monde en parle!

"RED CAP" . . . LA BIERE À LA SAVEUR SECRÈTE DE

$100,000

Partout dans le Québec, un nombre sans cesse grandissant de personnes affirment que la bière Red Cap est la meilleure bière qu'ils aient jamais bue!

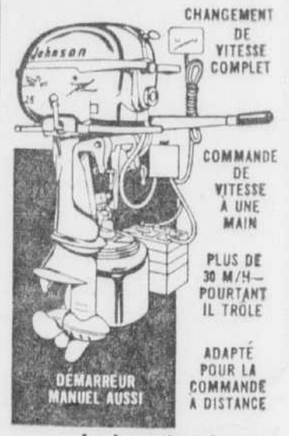
Garantie de remboursement: si par hasard vous n'êtes pas de cet avis, renvoyez l'étiquette d'une bouteille de Red Cap, accompagnée de vos nom et adresse, à Carling Breweries Ltd., Montréal, Qué. — et votre argent vous sera remboursé.

CARLING BIÈRE Red Cap

NOUVELLE FACILITÉ — NOUVELLES COMMODITÉS PAR

bouton-poussoir

DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE



Le hors-bord Johnson SEA-HORSE 25CV

Le nom de votre marchand apparaît sous "Moteurs hors bord" dans les pages jaunes de l'annuaire.

JOHNSON MOTORS Peterborough - Canada

JOS. BASTIEN & FILS INC.

466 rue St-Vallier,

Téléphone: 2-1297

SAMSON & FILLION LTEE

343 rue Saint-Paul,

Téléphone: 2-3971

"MON DIEU, PROTEGEZ ROCKY . . . ." : Photographiée dans sa suite d'un hôtel new-yorkais, Mme BARBARA MARCIANO, épouse du champion poids-lourd, prie pour son époux, qui devait livrer quelques heures plus tard un combat contre Ezzard Charles. Leur fille, MARY ANN, âgée de 18 mois, est toute attentive à la prière de sa maman. Rocky a conservé son titre hier soir mais il n'a pas réussi à knockouter son adversaire, comme les experts le prétendaient. (Photo International News)

Favorite Hanover gagne l'épreuve spéciale

A premier heat de la course des propriétaires, hier soir, épreuve déclarée "dead" heat par la version officielle du photo finish. Dans la pole Favorite Hanover (2) avec le sportsman J.-ULYSSE STE-MARIE aux guides, et First Cannon (No 5), avec JOS. CAUCHON dans le sulky.

A la 8e course, Tony C. Brooke (8) se fait battre au fil par une fraction de nez par Harry G., tandis que le coursier Astra Colby (7) s'avance pour s'emparer de la troisième position. ALFRED COTE est dans le sulky de Tony C. Brooke et CLAUDE ST-JACQUES dans celui de Harry G.

En remportant le second "heat" de la course trot "B" réservée exclusivement hier soir aux propriétaires sur la piste de l'Expo, le sportsman J. Ulysse Ste-Marie aux guides de Favorite Hanover devait remporter les honneurs de la soirée et se mériter le magnifique trophée des sportsmen Delphis Caron & Fils. C'est en faisant parcourir ce second mille en 2.13 3/5 que le sportsman Ste-Marie devait réussir à prendre les honneurs de la soirée car au heat initial de cette course spéciale les 2,000 spectateurs assistèrent à un parfait "dead heat" entre Favorite Hanover et First Cannon conduit par Jos. Cauchon en 2.13 2/5 alors que First Cannon abaissa sa marque d'une seconde.

Après un premier heat couru dans le large alors que son coursier cassa au départ officiel, en arriere de la barrière, Paul-Emile Jobin se classa 5-4 tandis que Raymond Moreau avec un classement de 3-3 était suivi de Promoter King qui se classa 4-5.

Le double rapporta $25.10 avec les gains respectifs de Texas Lee et Millboy Climatic soit la combinaison 1-3 et Richard Lee, de même que Success Counsel et Hi Lo's Fella, Sure Thing, Harry G., sans oublier Sarita Hanover devaient compléter la série des vainqueurs au palmarès de ce programme nocturne assombri quelque peu à la dernière course par un accident sans suite grave cependant à Hi Lo's Fella que conduisait Roland Cloutier qui se vit propulser de son sulky dans un accrochage spectaculaire au possible.

Ci-dessous les résultats complets et détaillés de ce programme :

COURSE NO 1

Texas Lee, H. Inglis, $2.10, 4.10, 2.70.
Rex C Grattan, E. Catellier, $7.70, 3.60;
Patsy Gun, R. Cloutier, $2.70.
Ont aussi couru: Star Brooke, Stella B. Patch, Guy The Great, Anchors Aweigh, Hank Herberd.
Temps: 2.15.

COURSE NO 2

Millboy Climatic, E. Catellier, $8.30, 3.40, 2.70; Electra's Guy, F. Champagne, $7.70, 4.20; Dillon Rosecroft, D. Eastman, $3.00.
Ont aussi couru: Peter Agoff, Vatel Regent, Bill M. Irish Whisper, Misstep.
Temps: 2.20 1-5.
Mutuel: Part double 1-3: Texas Lie, Millboy Climatic, $28.10.

COURSE NO 3

Richard Lee, G. Hitchen, $6.80, 4.40, 3.30; Supremus, H. Ingles, $3.10, 3.20; Noisy Guy, D. Talbot, $7.10.
Ont aussi couru: Lucy's Prince, Grattan Volo V, Sir Royal Brooke, Royal Peter Glen S, So Clever.
Temps: 2.10 2-5.
Mutuel: Quinella: Richard Lee, Supremus 24.25.

COURSE NO 4

Success Counsel, V. Lutman, $11.40, 4.20, 2.80; Earl's Adam, C. St-Jacques, $4.00, 3.30; Hollyrood Hanover, R. Briand, $3.00.
Ont aussi couru: Shady Rady, Belle Brooke, Mason's 49, Bonnie G. Lee, Indiana Dillard.
Temps: 2.12 4-5.
Mutuel: Quinella: Success Counsel, Earl's Adam, 13.60.

COURSE NO 5

Favorite Hanover, 10 h. J.-U. Ste-Marie, $4.70, 5.00; First Cannon, 10h. Jos. Cauchon, $2.50, 2.60.
Ont aussi couru: Mr Hecanfly, R. Moreau, Promoter King, F. Tanguay, Frolic Hanover, P.-E. Jobin.
Temps: 2.13 2-5.
Quinella: Favorite Hanover, First Cannon, $17.90.

COURSE NO 6

Hi Lo's Fella, R. Cloutier, $9.40, 4.40, 2.60; Lori Ann, E. Ratté, $4.00, 2.80; Miss Royal Patch, E. Grenier, 3.80.
Ont aussi couru: Just Rita, Ramuncho, Mistletoe W, Kremlin Rosecroft, Sarita Hanover.
Temps: 2.12 4-5.
Quinella: Hi Lo's Fella, Lori Ann 26.00.

COURSE NO 7

Sure Thing, G. Beauchemin, $14.10, 6.00, 2.50; Smoky Harvester, E. Chappell, $6.10, 3.60; Mighty Elworthy, M. Cournoyer, 4.90.
Ont aussi couru: Al Harbor, Volo Hal, Atomic Vic, Girl Favour, Ricka Mannaw.
Temps: 2.16 1-5.
Mutuel: Quinella: Sure Thing, Smoky Harvester, $58.70.

COURSE NO 8

Harry G., C. St-Jacques, $46.90, 21.50, 5.60; Tony C. Brooke, Alf. Côté, $7.10, 3.90; Astra Colby, V. Lutman, $2.70.
Ont aussi couru: Linda's Girl, Fox Hill, Whirlaway, Paul Castle, Majestic Babe.
Temps: 2.13 2-5.
Mutuel: Quinella: Harry G, Tony C Brooke $136.85.

COURSE NO 9

Favorite Hanover, J.-U. Ste-Marie, $5.60, 2.90; First Cannon, Jos. Cauchon, 2.30.
Ont aussi couru: Mr Hecanfly, R. Moreau, Frolic Hanover, Paul-Emile Jobin, Promoter King, François Tanguay.
Temps: 2.13 3-5.

COURSE NO 10

Sarita Hanover, R. White, $20.70, 9.30, 3.90; Ramuncho, M. Cournoyer, $12.00, 6.20; Just Rita, B. Cruikshank, 3.00.
Ont aussi couru: Lori Ann, Mistletoe W, Miss Royal Patch, Hi-Lo's Fella DNF.
Temps: 2.13.

Le Thetford battu 20-1

Thetford-Mines, (PC) Les Canadiens de St-Jean ont déclassé les Mineurs de Thetford-Mines, hier soir, au compte de 20 à 1.

Les Canadiens, grâce aux 5 coups sûrs alloués par Stan Patchell, ont enregistré quatre points dans la 3e, la 5e et la 6e manche, trois points dans la 2e et la 9e manche, et deux points à la 4e manche. Le seul point des Mineurs a été compté au cours de la 1ère manche.

Neil Thode, le premier des quatre lanceurs qui ont été appelés au monticule des vaincus, est le lanceur perdant.

Drummondville dispose des Braves par 5-4

Drummondville, 18 (Spécial) — Les Athlétiques de Drummondville n'ont pas désappointé 1,459 de leurs partisans hier soir en battant les Braves pour une deuxième soirée consécutive, cette fois au pointage de 5-4.

Québec a cependant conservé son avance d'une partie et demie en première position puisque Sherbrooke a perdu 3-2 en 11 manches à Trois-Rivières.

Le troisième-but John Wisneski fut le grand héros de la soirée en brisant une égalité à la septième manche avec un simple bon pour un point. C'était son deuxième point produit de la soirée.

Le gérant Hank Biasetti fit compter pas moins de trois points à lui seul avec l'aide de deux simples.

John Charles eut un triple bon pour deux points chez les Braves, tandis que Pedro Alomar cogna deux simples.

Miller, qui remplaça Lefebvre à la quatrième manche, fut le lanceur gagnant même s'il dut recevoir l'aide de Bourbeau à la huitième. Ils accordèrent à leur trois seulement cinq coups sûrs.

George Player, qui accorda six coups sûrs, fut le perdant. Jim Espinola vint lancer à la huitième reprise pour retirer les adversaires dans l'ordre.

Québec compta trois points à la troisième, mais Drummondville répliqua immédiatement avec quatre. Les Braves eurent un autre point à la quatrième pour envoyer Lefebvre aux douches.

QUEBEC

	AB	P	CS	R	A
Charles, c.c.	4	1	1	3	0
Fandozzi, 2b	4	0	0	1	4
Gordon, 1b	3	0	0	10	1
Alomar, c.d.	3	0	2	2	0
Landry, rec	3	0	0	2	0
Palazzini, s.c.	3	1	0	2	1
Williams, c.g.	2	1	1	2	0
St-Vincent, 3b	3	0	1	1	2
Player, Lanc	2	1	0	1	1
Espinola, Lanc	0	0	0	0	0
A-Quaterman	1	0	0	0	0
Totaux	28	4	5	24	9

DRUMMONDVILLE

	AB	P	CS	R	A
Vane, s.c.	2	2	1	1	3
Biasetti, 1b	4	1	2	13	1
Wisneski, 3b	3	0	1	1	2
Stuffbergen, c.g.	4	0	0	1	0
Mills, c.d.	4	0	1	2	0
Shea, c.c.	4	0	1	4	0
Musselman, 2b	3	0	0	1	6
Mackenzie rec	3	1	0	4	1
Lefebvre, Lanc	0	1	0	0	1
Miller, Lanc	1	0	0	0	1
Bourbeau, Lanc	0	0	0	0	0
Totaux	28	5	6	27	15

QUEBEC 003 100 000—4 5 2
DRUMMONDVILLE 004 000 10x—5 6 1

Erreurs: Musselman, Williams, St-Vincent. Points produits: Biasetti 3, Wisneski 2, Charles 2, Fandozzi, St-Vincent. Coups de deux-buts: Mills. Coups de trois-buts: Charles. Buts volés: Vane, Biasetti, Alomar. Sacrifices: Musselman. Doubles-jeux: Biasetti à Vane; Wisneski à Musselman à Biasetti; St-Vincent à Pandozzi à Gordon. Laissés sur les buts: Québec 6, Drummondville 6. Buts sur balles: Player 4, Lefebvre 5, Miller1. Retraits au bâton: Player 1, Lefebvre 1, Miller 3. Coups sûrs par: Player 6 dans 7 manches; Espinola 0 dans 1; Lefebvre 2 dans 2; Miller 3 dans 8 2-3; Bourbeau 0 dans 1 1-3. Frapp par le lanceur par: Player (Miller); Lanceur gagnant: Miller. Arbitres: Deary, au marbre; Lavenir, Assistance: 1459. Durée de la joute 2h. 10.

Nouvelle direction du tennis Sillery

M. Jean Vallée a été élu président de ce club. Il aura pour le seconder M. Claude Plante comme vice-président. Le bureau de direction se complète de la façon suivante : Mlle Thérèse Francoeur, secrétaire, Mlle Dorothée Brisson, Guy McMaster et André Drolet, directeur. La tâche de publiciste sera remplie par Yvan Chassé.

Le club fera son ouverture officielle dimanche soir. A cette occasion on a organisé un grand "jitney" pour les membres du club. Le tout débutera à 7 heures. On pourra s'inscrire au chalet du club à compter de 6 h. 30.

Sillery, cette année, est dotée de quatre magnifiques courts situés dans un des plus beaux endroits de la région de Québec (près de l'église St-Charles-Garnier). Afin de permettre à chacun de ses membres d'avoir l'occasion de jouer régulièrement, la direction limite le nombre de joueurs acceptés. Présentement il reste quelques places disponibles; ceux qui désirent se joindre au club de tennis de Sillery devront le faire dans le plus bref délai possible afin de ne pas être désappointé.

Le club de tennis de Sillery a eu la main heureuse lorsqu'il réussit à se garantir les services de Jean Marois comme professeur. Il est inutile de faire l'éloge de Jean ici, tous le reconnaissent comme l'une des meilleures raquettes de la province de Québec. Les cours de Jean Marois débuteront samedi le 19 juin à 2 heures. Qu'on se le dise !

Dans la Provinciale

St-Jean	034	244	003-20	16	1
Thetford	100	000	000- 1	5	2
Sherbrooke	100	000	100	00-2	10 4
T.-Rivières	010	000	010	01-3	7 1

LE CIRCUIT MAISONNEUVE

La Ligue Maisonneuve de balle-molle présentera son onzième programme régulier de la saison, ce soir au stade St-Patrick, à 8 heures, alors que le club St-Patrick, détenteur de la première position, sera opposé au Fleur de Lys dans une importante rencontre. Le St-Patrick ne jouit que d'une avance de deux points sur ses adversaires de ce soir et une victoire du Fleur de Lys enverrait les protégés de Georges Roy en première place sur un pied d'égalité avec les hommes du coach Hubie Kent.

Par contre, en remportant la victoire, le St-Patrick prendrait une avance de quatre points au premier rang. Le St-Patrick est déterminé à faire oublier à ses partisans la défaite de 11-1 encaissée lundi dernier contre la Jeunesse Libérale et à reprendre le chemin de la victoire.

D'un autre côté, après avoir subi un revers de 6-0 contre le St-Patrick à sa première partie de la saison, le Fleur de Lys s'est rallié pour deux victoires consécutives et entend bien prolonger cette série de victoires aux dépens du St-Patrick ce soir.

Les habitués de la ligue Maisonneuve regardent cette partie comme l'une des plus importantes depuis le début de la saison et des centaines d'amateurs sont attendus au stade de la rue Maisonneuve.

En dépit de la mauvaise température qui a sévi sur Québec il y a quelques semaines, le calendrier de la ligue Maisonneuve n'est en retard que de deux parties et ses directeurs entrevoient une excellente saison.

Les pilotes Georges Roy et Hubie Kent n'ont pas dévoilé leur lanceur respectif pour ce soir, mais à cause de l'importance de la partie, on s'attend à ce que les meilleurs hommes seront envoyés dans la mêlée.

Début des cours au club Belvédère

Ce soir à 6 hres au club Belvédère débuteront les cours de tennis donnés gratuitement par Marcel Côté, ancien champion intermédiaire de la ville et du district. Seuls les membres peuvent bénéficier de ces cours qui seront donnés trois fois par semaine, le lundi, mercredi et vendredi à la même heure. Ces cours sont pour les juniors et seniors.

Au Club de Tennis Belvédère, les membres pourront se servir des courts aussi souvent qu'ils le voudront car il n'y aura que deux tournois dans la saison. Les amateurs de tennis qui veulent joindre le Club de Tennis Belvédère, sont priés de le faire dans le plus court délai possible, car il reste seulement quelques places disponibles.

Les intéressés n'auront qu'à communiquer avec les directeurs au chalet du club, rue Calixa-Lavallée. A compter de la fin de semaine, six courts seront à la disposition des membres.

Le club Steinberg

Le club de balle-molle Steinberg de Montréal viendra disputer une exhibition à Québec contre un club d'étoiles de la ligue Maisonneuve. Cette exhibition sera disputée au stade municipal le 11 août prochain et les amateurs auront alors l'occasion de voir à l'oeuvre le brillant lanceur de couleur Bill McCracken. On le dit supérieur à Ace Holden.

Dimanche: FETE DES PAPAS!

Offrez-lui un bel EQUIPEMENT DE PECHE !

En exclusivité chez NAP. COTE . . .

NOUVELLE CANNE À PÊCHE
JAPONAISE MARQUE "GRANPUS
LA SEULE AU MONDE POUR
• LANCER • MOUCHER • ET TROLLER
(spinning) (casting)

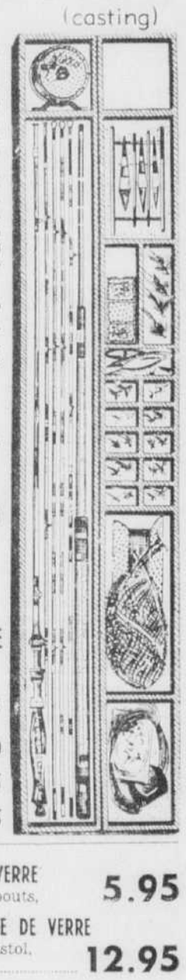
6 CANNES À PÊCHE DANS 1

UNE PETITE MERVEILLE pour le pêcheur, soit pour le pare, la rivière, soit pour la traîne ou le lancer. Toutes les manières de pêcher sont à votre disposition avec cette "6 DANS 1" japonaise.

FAITE DU MEILLEUR 'SPLIT BAMBOU' JAPONAIS, et offert dans un MAGNIFIQUE COFFRET DOUBLE à compartiments, ne pesant que QUELQUES ONCES

CE COFFRET ILLUSTRE CI-CONTRE renferme un équipement complet pour la pêche; équipement comprenant

84 ARTICLES $29.95
Val. réelle de $42.75 pour seulement.....
Modèle K-1



Nous avons en plus . . .

3 AUTRES MODELES DE CANNE A PECHE "GRANPUS"
fournie avec le magnifique coffret ci-contre, comprenant les mêmes articles moins le moulinet et le filet

GRANPUS MODELE K2 Valeur de $32.95 pour $23.50
GRANPUS MODELE K3 Valeur de $26.75 pour $19.95
GRANPUS MODELE K4 Valeur de $21.95 pour $14.75

Spécial !
MOULINET
à lancer léger, val. $9.95. Spécial $7.95

CANNE EN VERRE Spécial 2 bouts, 5.95
CANNE FIBRE DE VERRE marque Bristol, Val. $15.95 ..... 12.95
CANNE FIBRE DE VERRE 3 bouts. Val. $17.95 ..... 13.95
CANNE EN BAMBOU spécial 1.95
MOULINET, marque Canada Best Val. $3.95 spécial 2.95
MOULINET spécial ..... .55
BOITE A VERS, spécial ..... .40

MOUCHES ANGLAISES
marque Millward's et autres. Val. jusqu'à .25 (1 doz. par personne) Spécial ..... .05

FILET spécial $1.45

Grand spécial !
LIGNES ASSORTIES "CIREES" à l'épreuve de l'eau. Val. jusqu'à $2.95. Spécial..... 45¢

GRATIS! Sur tout achat d'Articles de Pêche MAGNIFIQUE "Calendrier du Pêcheur"
12 superbes grandes illustrations en couleurs; 12 pages de matière et photos sur la pêche, et le calendrier de l'année.

LE PLUS PUISSANT MOTEUR AU MONDE !

LE MERCURY est le moteur le plus en demande en Amérique. DETENTEUR DE PRESQUE TOUS LES RECORDS OFFICIELS AUX ETATS-UNIS ET AU CANADA.

Le moteur le plus léger dans sa catégorie

5 forces, 40 lb	$261.95
7½ forces	$299.95
16 forces	$491.50
40 forces	$835.00

Deux mécaniciens experts pour la réparation
SERVICE DE PIECES GARANTI

NAP. COTE est le seul à Québec à vous offrir DES CONDITIONS DE PAIEMENT AUSSI FACILES

NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS
14 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

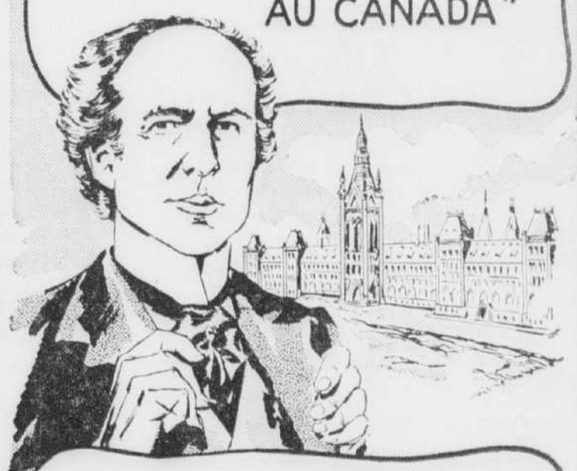
VOULEZ-VOUS être bien habillé ?
ALLEZ CHEZ
Nap. Jacques (Junior)
110, de la Couronne Québec

AVIS
AUTOMOBILISTES
Il est dangereux de rouler sur des pneus lisses, mal usés, mal enlignés ou des pneus qui sautent. Avant d'entreprendre vos sorties ou voyages pour la saison d'été, nous vous conseillons de nous donner le soin de vérifier vos pneus. Cette inspection est gratuite et elle sauvera peut-être des vies. Soyez prudents. Pour un bon achat de pneus Goodyear ou un bon conseil. Consultez-nous.
BOURBONNAIS TIRE SERVICE CO.
694, 1ère AVE Québec Tél.: 4-6408
(Ouvert le samedi après-midi)

1715 Toujours de bon goût
Martell
Cognac Brandy
Martell-le Cognac de l'amitié
Importé en bouteille de Cognac, France

Lac St-Jean DIRECT
En vigueur le 7 juin 1954
Service régulier
ENTRE QUEBEC PARC NATIONAL DOLBEAU - ROBERVAL - ST-FELICIEN — ST-JOSEPH D'ALMA
INFORMATION GARE CENTRALE D'AUTOBUS
AUTOBUS FOURNIER LIMITEE
505, BOUL. CHARIST TEL. 4-4692

QUI A DIT...?
"LE XXe SIÈCLE APPARTIENT AU CANADA"



Ces paroles sont attribuées à SIR WILFRID LAURIER, premier ministre du Canada de 1896 à 1911.
CETTE RÉCLAME FAIT PARTIE D'UNE SÉRIE PUBLIÉE PAR
Molson's
LA BIÈRE QUE VOTRE ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

Les Phillies disposent des Cards en 15 manches

Philadelphie, 18. (PA) Le coup simple frappé par Del Ennis à la 15ème manche a permis hier à Roberts de compter le point vainqueur des Phillies de Philadelphie. Les Phillies ont vaincu les Cardinals de St-Louis au compte de 3-2. Ce fut la plus longue joute de la saison de la ligue Nationale.

St-Louis 010 000 100 000 000—2 10 1
P'lphie 000 100 001 000 001—3 8 0

Le combat ronde par ronde

Voici la description, ronde par ronde, du combat entre Rocky Marciano, champion poids-lourd mondial et Ezzard Charles.

Première ronde

Rocky porte le premier coup, un direct à la poitrine. Les deux boxeurs échangent des coups et s'accrochent. Ils se decochent chacun une droite dans les côtes. Charles tire une droite au corps comme Rocky approche de lui. Ils tournent en rond pour s'étudier. Ils s'accrochent une autre fois. Charles frappe Rocky avec une droite au côté puis les deux boxeurs échangent des droites de courte portée. Charles s'attaque de nouveau au côté de Rocky et une fois de plus ils s'accrochent. L'arbitre échange quelques mots avec les combattants. Charles manque deux directs. Nouvel accrochage. Rocky porte une dure droite à la mâchoire de son rival mais l'aspirant revient à l'attaque avec une courte droite à la tête. La narine de Rocky est rouge. La Presse Associée accorde la ronde à Charles.

Deuxième ronde

Après un échange de gauche, Ezzard Charles réussit à placer un crochet de droite au côté. Marciano réplique alors avec un crochet de gauche à la partie supérieure de la tête de Charles, suivi bientôt d'un autre crochet à la tempe et d'un vif échange. Poursuivant son attaque, Marciano réussit un crochet de gauche à la joue et une droite à la joue, suivie d'une droite et d'une gauche à la tête du champion. Charles allongeant sa droite atteint cette fois Rocky Marciano au corps. Manquant un crochet de droite, Marciano fut atteint d'une droite, d'une gauche puis d'une droite à la mâchoire. La P.A. concède le round à Charles.

Troisième ronde

Rocky lance un crochet à la joue au moment où les deux boxeurs s'éloignent après un corps-à-corps. Charles riposte avec une droite à la tête mais Rocky revient avec une droite à la mâchoire. Charles réplique par une gauche et une droite au corps et Rocky revient par une dure droite aux côtes. Rocky décoche ensuite une gauche au corps et Charles réplique par une gauche et une droite à la tête. Ils échangent des droites à la tête et la foule s'énerve. Le sang coule du nez de Rocky. Ils s'éloignent et reviennent en corps-à-corps et Charles prend le dessus. Rocky repousse Charles et lui déclenche un crochet de gauche à la mâchoire mais l'aspirant n'est pas ébranlé. La Presse Associée accorde la reprise à Charles.

Quatrième ronde

Rocky, se portant à l'attaque, décoche une dure droite à la mâchoire. La foule crie. Charles ouvre avec une droite une profonde entaille au-dessus de l'oeil gauche de Rocky. Charles porte une autre droite à l'oeil avarié. Charles décoche un crochet de droite à la mâchoire et s'attire les applaudissements des spectateurs. Charles martèle son adversaire de quatre coups au corps. Le sang aveugle partiellement Marciano. Alors que Rocky essaie d'écarter le sang avec un de ses gants, Charles place une gauche à la mâchoire. Charles réussit une courte gauche et une droite à la mâchoire et place une autre droite à la mâchoire. La Presse Associée accorde la ronde à Charles.

Cinquième ronde

Maintenant son adversaire à distance avec de longs jabs, Charles réussit à placer un direct du droit à la mâchoire. Frappant une puissante droite au corps, Marciano encaisse en même temps un crochet du droit sur son oeil blessé. Charles réussit toutefois à freiner l'attaque du champion grâce à un corps-à-corps. Marciano réussit néanmoins à placer deux crochets du gauche à la mâchoire, puis un troisième. Charles essaie alors de repousser le champion, mais sans y parvenir longtemps. Marciano se lance à l'attaque avec un nouveau crochet à la mâchoire, puis une très puissante droite dans les côtes. Il manque cependant un crochet du gauche à la mâchoire. Marciano frappe deux fois son adversaire à la mâchoire après le gong. L'arbitre proteste tandis que Charles regagne son coin en grimaçant. La PA concède la ronde à Marciano.

Sixième ronde

Rocky décoche une droite terrible à la mâchoire qui déclenche le délire de la foule. Le champion lance ensuite six autres durs coups à la tête de l'aspirant et Charles manque plusieurs répliques. Une droite à la mâchoire ébranle Charles. Marciano écrase l'aspirant d'une douzaine de coups pendant que Charles essaie de retenir. Rocky transmet deux courts crochets à courte distance et Charles revient avec quatre coups au menton. Ils échangent des coups juste avant la cloche. Rocky frappe Charles au bras après le son du gong. La Presse Associée donne la ronde à Marciano.

Septième ronde

Charles envoie un direct du droit au menton de son adversaire qui se lançait à l'attaque. Ce dernier réussit toutefois à placer une droite à la mâchoire et reçoit en échange un puissant direct à la mâchoire. Marciano envoie alors une terrible droite à la mâchoire de Charles, mais celui-ci maintient sa position et réplique avec un crochet au corps. La blessure de Marciano continue de saigner. Charles entretemps place deux crochets à la mâchoire de son adversaire et encaisse à son tour un crochet du gauche qui l'oblige à reculer. Charles ouvre la blessure de Marciano d'une violente droite. On note que le champion est considérablement gêné par le sang qui s'échappe de son arcade sourcillière gauche. La PA estime que la ronde est nulle.

Huitième ronde

Charles ébranle Rocky d'une gauche au corps, d'une droite à la tête et d'une autre gauche au corps. Rocky manque une droite et Charles réplique par une gauche à la mâchoire. Charles a l'avantage durant un corps-à-corps. Charles décroche une gauche à la mâchoire au moment où le champion manque une droite. Ils manquent tous deux une droite puis s'accrochent. Rocky réussit une gauche à la mâchoire et un court uppercut de la droite. Charles semble être coupé à l'oeil droit. Charles a encore l'avantage dans un corps-à-corps. Le sang coule de la face du champion. La Presse Associée donne la ronde à Marciano.

Neuvième ronde

Vif échange de crochets de gauche. Réaction de la foule. Rocky Marciano réussit coup sur coup deux crochets à la mâchoire. Charles réplique avec une droite sur l'oeil, puis trois directs coup sur coup sur la blessure de Marciano. Corps-à-corps avec vif échange de coups au corps. Charles a une grosse bosse sous l'oeil droit. Rocky place deux puissantes droites suivies d'un uppercut et d'une troisième droite à la mâchoire. Charles réplique avec un direct du droit à l'estomac. La ronde se termine sur une attaque de Marciano qui place une longue droite à la mâchoire et un crochet du gauche à la tempe. L'A.P. donne la ronde à Marciano.

Dixième ronde

Charles est blessé à l'arcade droite. Charles lance un crochet de gauche au corps et trois courtes droites à la tête au moment où Rocky se rue sur lui. Rocky décoche trois terribles coups au corps de Charles qui recule. Rocky manque une gauche et une droite mais Charles ne réplique pas. Rocky foudroie Charles d'une longue droite à la mâchoire. Rocky ébranle Charles de deux autres gauches et de deux droites. Un uppercut de droite à la mâchoire ébranle Charles encore. Une autre droite et une gauche à la mâchoire font chanceler Charles. Rocky le martèle à loisir. L'aspirant se rallie d'une façon surprenante par un barrage de deux gauches et de deux droites. La Presse Associée donne la ronde à Marciano.

Onzième ronde

Dès le début de la reprise, Charles envoie deux droites presque coup sur coup, mais le champion réplique avec une puissante droite au corps. Vif échange de coups près des cordes. Marciano ébranle Charles avec une longue droite à la mâchoire. Charles réplique avec une droite au corps et Marciano frappe à la tête avec sa gauche, puis sa droite. Marciano poursuit cette attaque avec une série de coups au corps de Charles. Une droite à la mâchoire ébranle Charles une seconde fois. Marciano manque deux directs, puis place deux droites à la tête. Charles est presque retourné au moment où le champion se lance à l'attaque. Rapide échange de crochets quelques secondes avant le gong. La blessure de Marciano continue de saigner. La PA donne la ronde à Marciano.

Douzième ronde

Charles arrête le champion par une courte droite à la mâchoire et une gauche et une droite à l'estomac. Charles déclenche une autre droite au corps au moment où avançait le champion. Rocky saigne du nez et de l'oeil. Ils enregistrent tous deux une dure droite à la mâchoire. Les coups de Charles semblent manquer de puissance. Charles est secoué une autre fois par une gauche et une droite à la mâchoire. Rocky décoche une autre droite à la mâchoire. Charles réplique par une excellente droite à la mâchoire au moment où le champion se dandine. Charles laisse partir deux autres gauches et une droite mais Rocky réplique par une gauche au menton. La Presse Associée donne la ronde à Marciano.

Treizième ronde

Marciano attaque avec une droite au menton. Charles réplique avec deux droites à la mâchoire, puis une puissante droite au menton. Charles poursuit avec deux directs coup sur coup à la mâchoire et place une droite à la tête. Marciano de son côté place un uppercut du gauche au menton. Il est ensuite paralysé par son adversaire. Réussissant toutefois à se dégager, Marciano place une droite, puis une gauche au menton de Charles, mais les deux coups sont en partie bloqués. Marciano continue son attaque avec un crochet au menton, puis en encaisse un à son tour et réplique avec une terible droite à la mâchoire. Le champion continue d'attaquer avec deux droites à la tête et un direct du gauche, qui semble littéralement soulever de terre Ezzard Charles. Marciano réussit à placer une dizaine de coups avant la fin de la ronde. La foule se demande si Charles va pouvoir tenir plus longtemps. Le visage de Charles est couvert de bosses. La PA donne la ronde à Marciano.

Quatorzième ronde

Charles laisse partir une gauche puis une droite à la mâchoire mais les coups n'ont pas de puissance. Charles fait rouvrir la blessure à l'arcade gauche de Rocky par une violente droite. Le sang coule sur le visage du champion. Rocky décoche une terrible gauche à la mâchoire puis les deux s'accrochent. Ils échangent des gauches à la mâchoire mais Rocky a plus de puissance. Rocky foudroie l'aspirant de deux crochets de gauche à la mâchoire. Il lui martèle les côtes d'une droite. Rocky réussit quatre coups à la tête et Charles revient avec autant de coups mais l'aspirant n'a plus rien dans les bras. La Presse Associée accorde la ronde à Marciano.

Quinzième ronde

Le corps des deux boxeurs est couvert de sang au début de la dernière ronde. Rocky porte une gauche et un droite à la mâchoire qui ébranle Charles. Le visage de Rocky est ensanglanté et celui de Charles enflé. Les deux hommes échangent des coups furieux au cours d'une violente mêlée de cinq secondes. Charles porte une gauche et une droite au corps. Rocky cherche à mettre son adversaire hors de combat et le frappe des deux mains à la tête. Charles a les deux bras ballants alors que le champion le martèle sans pitié. Rocky s'attaque au corps et a ensuite à la tête de Charles. La cloche se fait entendre. La Presse Associée accorde la ronde à Marciano.

Le cyclisme

Une autre course cycliste est annoncée pour dimanche après-midi pour tous ceux qui sont affiliés à la C.W.A.

Le signal du départ aura lieu à midi à Pont-Viau en face de chez "Lewis Snack Bar", dans le nord de Montréal, à destination de Ste-Agathe sur une distance de 100 kilomètres (62½ milles) en peloton.

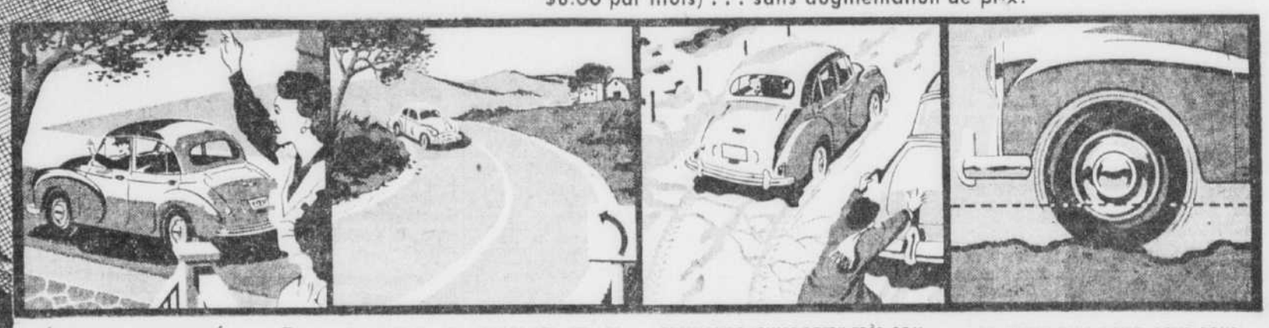
Cette course organisée par la C.W.A. est sanctionnée par la Canadian Wheelmen's Association. C'est la première fois que les cyclistes québécois prendront part à une épreuve en peloton cette saison contre les coureurs de la métropole, puisque depuis le début, ils ont participé à des épreuves soit en circuit fermé ou encore contre la montre.

Nous espérons voir nos coureurs en très bonne condition pour cette dure épreuve dans les côtes, entre autre la fameuse côte "Savage" d'une longueur de 2 milles.

Plus de 60 coureurs sont attendus au départ, venant de toutes les parties de la Province, entre autres de Québec, Montréal, Sorel, Granby, St-Hyacinthe, Trois-Rivières, Tuque et autres localités possédant de très bons coureurs capables de déclasser les montréalais.

"Je n'ai pas payé un sou de plus pour tous les "extras" sur ma MORRIS MINOR"

Morris me vaut la facilité de la servo-direction, plus de puissance grâce au nouveau moteur à soupapes en tête et une réelle économie (l'essence et l'huile ne coûte que $8.00 par mois) . . . sans augmentation de prix!



DÉMARRAGE INSTANTANÉ . . . Par toute température, ma Morris Minor démarre rapidement et doucement quand j'entreprends la distance de 20 milles pour me rendre au bureau. Une chaufferette spéciale à induction, fixée au carburateur, assure un démarrage instantané par les froids les plus rigoureux.

BEAUCOUP DE PUISSANCE ET DE VITESSE . . . Sur la grande route, le moteur OHV de ma Minor me donne plus de puissance pour accélérer. Je roule confortablement à 60 milles à l'heure et il me reste une bonne réserve d'énergie sans avoir payé le coût élevé des "gros" moteurs.

COMMANDE "BULLDOZER" TRÈS COMMODE . . . En petite vitesse, ma Morris Minor me permet de sortir facilement des pires impasses en hiver. Grâce à cette caractéristique ajoutée au puissant moteur Morris OHV, l'ascension des côtes se fait sans effort.

ROULEMENT PLUS DOUX SOUS TOUS RAPPORTS . . . Grâce aussi à l'unique suspension de la barre de torsion de la Minor, le roulement sur les mauvaises routes est plus confortables et moins fatigant. Trous et cahots sont franchis comme sur des coussins.

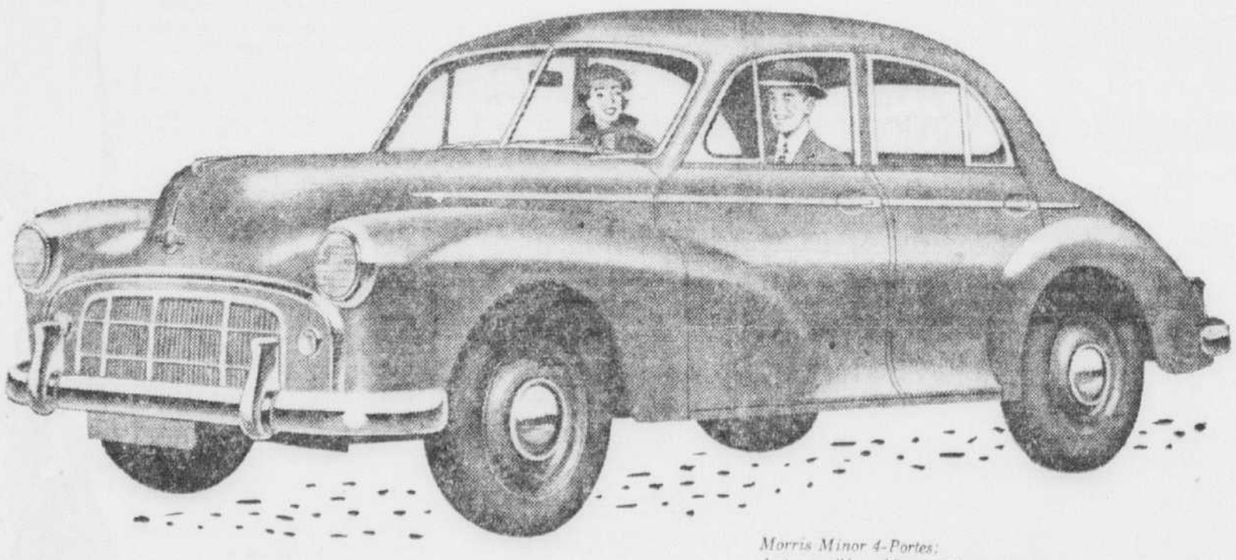
GRANDE OBÉISSANCE DU VOLANT . . . En ville, le volant de ma Morris, qui obéit au doigt, est inégalé. Il me permet de me faufiler dans la circulation la plus dense et de maîtriser instantanément ma direction sans avoir payé le coût élevé d'une servo-direction.

STATIONNEMENT FACILE . . . Je réussis à stationner là où bien d'autres ne le peuvent pas. Avec ma Minor, je ne perds plus de temps à chercher des endroits pour stationner proche de mon bureau.

ESPACE ET CONFORT . . . Les sièges moelleux en caoutchouc-mousse transforment mes randonnées en moments de détente. On a prévu l'espace là où il en faut, soit à l'intérieur. Les sièges ajustables rembourrés de cuir laissent amplement d'espace pour les jambes.

CARROSSERIE PLUS SOLIDE . . . A petite ou grande vitesse, ma Minor roule silencieusement parce que sa carrosserie d'acier est d'une seule pièce et ne peut engendrer de grincements insolites. Elle est plus solide aussi en raison de l'acier plus épais dont elle est faite.

JUSQU'À 50 MILLES AU GALLON . . . A propos d'économie, j'ai calculé qu'en roulant en moyenne 8,000 miles par an, l'essence et l'huile ne me coûtent que $8.00 par mois. Croyez-moi, chaque jour je me félicite de posséder une Morris.



Morris...

AUSSI fabricants des autos de sport M.G. dont le rendement et la précision uniques sont connus et respectés par les fervents de l'auto du monde entier.

Votre vendeur Morris vous invite à conduire une Morris : : : vous en jugerez vous-même.

Plus de 2 millions d'autos Morris en usage dans le monde.

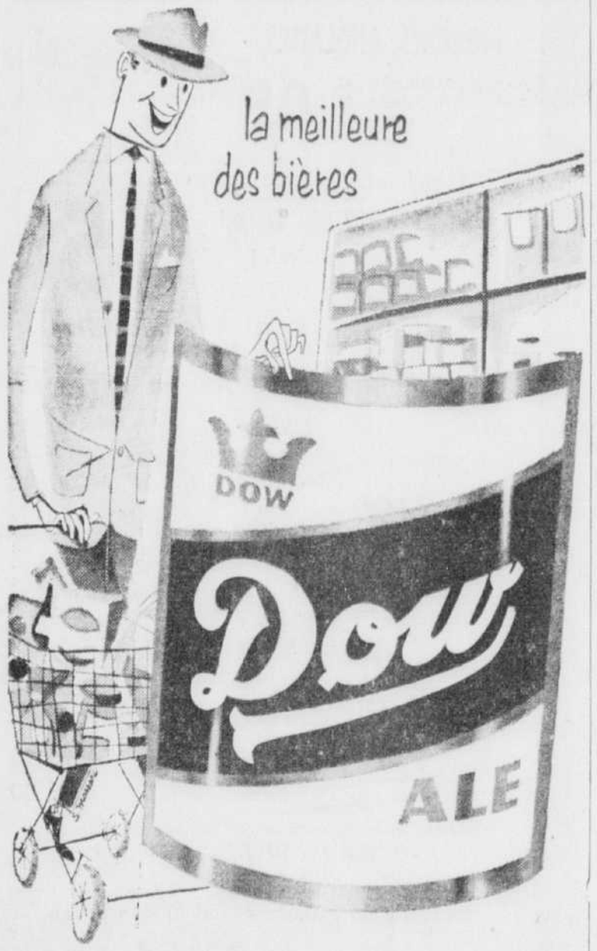
MORRIS

Morris Minor 4-Portes;
Autre modèles: Morris Minor 2-portes
Morris Minor Décapotable; Morris Minor "station wagon"
et Morris Oxford. Tous en couleurs attrayantes.

L'organisation récente de Morris Motors (Canada) Limited et le nombre accru de ses vendeurs vous assure un service rapide et compétent pour votre Morris.

Plus de 300 distributeurs et vendeurs à travers le Canada.

MORRIS MOTORS (CANADA) LIMITED
Avenue Kenilworth Nord, Hamilton, Ont. Téléphone: Liberty 9-6565



a MAINTENANT la PLUS BELLE des ÉTIQUETTES!

Seule la bière DOW est "CLIMATISÉE"

AUTO MODERNE LTEE 25, DE LA COURONNE

Chandler — CHANDLER MOTORS REG'D.
Rimouski — GARAGE DUCHESNE ENRG.
Chicoutimi — LAPOINTE & FILS ENRG.

Badminton au club de la Voirie

Les directeurs du Club Sportif de la Voirie ont décidé lors d'une récente assemblée de réorganiser le club de badminton qui a connu un si grand succès, il y a quelques années.

Au cours d'élections tenues au début de la semaine, le comité suivant a été choisi pour la prochaine saison : président honoraire, Rosaire Pelletier; président, Louis-Philippe Boisvert; vice-président, Paul Vignault; secrétaire, Mlle Thérèse Noël; trésorier, Mme Dell-Ray Laforest; directeurs des tournois, Charles Giguère et Pierre Lemieux.

On est présentement à élaborer un programme d'activités sportives et sociales pour les membres du club et rien ne sera épargné pour faire de la saison de badminton 1954 un succès complet. La date de l'ouverture officielle de la saison sera annoncée d'ici quelques jours.

On a apporté plusieurs améliorations au terrain et le court est maintenant prêt. Les membres sont donc invités à venir pratiquer leur sport favori au populaire club de la Grande-Allée, dès aujourd'hui.

Pour tout renseignement, les membres voudront bien s'adresser au président, M. Louis-Philippe Boisvert ou à un directeur du club de Badminton.

Meneurs de la Nationale

	A.B.	P.	C.S.	Moy.
Snider, Brooklyn	229	45	86	.376
Snider, Brooklyn	229	45	86	.376
Robinson, Brooklyn	145	23	51	.366
Musial, St-Louis	229	56	83	.362
Hamner, Phila.	210	32	76	.362
Jablonski, St-Louis	243	30	87	.358

Points — Musial, St-Louis, 56.
Points produits — Musial, St-Louis, 69.
Coups sûrs — Jablonski, St-Louis, 87.
Doubles — Snider, Brooklyn, 18.
Triples — Hamner, Philadelphie, 6.
Circuits — Musial, St-Louis, 21.
Buts volés — Bruton, Milwaukee, 12.
Lanceurs — Milliken, Brooklyn, 3-0, 1.000.
Retraits — Haddix, St-Louis, 79.

St-Jean-Baptiste et Lévis gagnent

Les clubs St-Jean-Baptiste et Lévis ont remporté la victoire hier soir au stade municipal dans un programme double de la ligue Junior de baseball. En premier lieu, le St-Jean-Baptiste a disposé du Sillery par 5-3 tandis que dans la deuxième partie, les Lévisiens ont triomphé du Stadaconna par 13-7.

Selon la cédule, le St-Jean-Baptiste devait jouer contre le Montmorency mais ce dernier club a été remplacé à la dernière minute par le Sillery. Grâce à sa victoire, le St-Jean-Baptiste est remonté seul en tête du circuit.

Les vainqueurs n'ont réussi que quatre coups sûrs contre Chouinard mais un ralliement de trois points à la septième et dernière manche leur a assuré la victoire. Chouinard a subi la défaite et la victoire a été créditée à Robert, qui a lancé une partie de six coups sûrs. Le plus long coup de la partie fut frappé par Camille Henry, du Sillery, un triple à la septième manche. Il croisa le marbre sur un coup au choix de Duchesneau en direction de l'arrêt-court.

Dans la deuxième rencontre, les porte-couleurs du Lévis frappèrent onze coups sûrs contre Gagné, le lanceur perdant. Bégin, le lanceur gagnant, limita ses adversaires à quatre coups sûrs. Les vainqueurs effectuèrent des poussées de quatre et six points dans les quatrième et cinquième manches.

St-J.-B.	011 000 3—5	4 2
Sillery	000 200 1—3	6 4

Robert et Paradis; Chouinard et Lortie.

Lévis	120 460 0—13	11 7
Stadaconna	102 020 2— 7	4 5

Bégin et Turcotte; Gagné, Tardif (5) et St-Laurent.

Smythe en a assez

Toronto, 18. (PC) Conn Smythe a déclaré hier qu'il est fatigué de se battailler avec les arbitres et qu'il projette de prendre sa retraite comme gérant-général des Maple Leafs de Toronto au milieu de la prochaine saison de la ligue Nationale de hockey.

Smythe a dit au cours d'une entrevue qu'il ne veut plus être obligé de continuer à guerroyer contre les arbitres et parfois aussi contre les journalistes. Il projette de se tenir loin du tumulte et d'occuper la plus grande partie de son temps à l'organisation.

Le gérant-général des Maple Leafs a révélé mercredi au cours d'une réunion des autorités de la ligue à New-York qu'il démissionnera le jour de son 60e anniversaire, le 1er février prochain, et que Clarence (Hap) Day lui succédera.

Day a occupé le poste d'assistant-gérant-général au cours des quatre dernières saisons. Auparavant, lorsqu'il était instructeur, les Leafs remportèrent à trois reprises successives la coupe Stanley.

Lorsque Day — un ancien joueur de défense des Leafs — succédera à Smythe, ce sera la première fois en près de 30 ans que Smythe ne dirigera pas les Leafs, à l'exception toutefois d'une certaine période durant la deuxième guerre mondiale lorsqu'il se rendit outre-mer. Frank Selke avait alors agi comme gérant-général.

On dit que Smythe pensait déjà depuis deux ou trois ans à prendre sa retraite. De santé chancelante, il a passé ces derniers hivers des vacances de plus en plus longues en Floride.

Des intimes de Smythe ont révélé que ce dernier est assuré que Day pourra lui succéder dignement.

Smythe n'a pas voulu élaborer ses plans futurs. Apparemment, il consacrera plus de temps aux affaires de la Ligue.

Le premier geste de libération de Smythe s'est produit il y a quatre ans quand il a nommé Joe Primeau comme instructeur et Day comme assistant-gérant-général.

Tir au pistolet

Les activités du Québec Garrison Revolver Club inaugurées il y a quelque temps se poursuivront dimanche prochain à 3 hres de l'après-midi au magnifique Range du Club, alors qu'un concours d'initiation à la compétition (Camp Perry Course 30 coups) sera organisé entre les amateurs présents.

Comme la saison ne fait que débuter et que plusieurs tireurs ne connaissent pas encore le Range, tous les adeptes du tir au pistolet, membres du Club ou non sont invités à se rendre au Lac pour 2.45 hres. Tous sont assurés d'y passer un agréable et divertissant après-midi et la direction du Club compte sur une nombreuse assistance.

Meneurs de l'Américaine

	A.B.	P.	C.S.	Moy.
Avila, Cleveland	190	42	72	.384
Rosen, Cleveland	162	31	57	.352
House, Détroit	145	16	49	.338
Fox, Chicago	240	49	78	.329
Minoso, Chicago	225	51	73	.324
Stephens, Baltimore	159	13	51	.321

Points — Minoso, Chicago, 51.
Points produits — Minoso, Chicago, 54.
Coups sûrs — Chicago, 78.

Dans l'Américaine

Indiens 6, Sénateurs 4

Cleveland, 18. (PA) Les Indiens de Cleveland ont remporté hier une victoire facile par 6-4 sur les Sénateurs de Washington après avoir compté trois points durant la première manche. C'est la huitième victoire consécutive du Cleveland et aussi du lanceur Wynn. Ce dernier a essuyé à date quatre défaites.

Les Indiens ont profité des lancers erratiques de Frank Shea pour compter leurs trois premiers points.

Shea a atteint Regalado et a envoyé deux autres hommes sur les buts durant la première manche. Regalado a croisé le marbre sur un coup double de Vic Wertz. Le coup simple de Wally Westlake a permis à deux autres joueurs de compter.

Mickey Vernon a frappé un circuit pour Washington dans la neuvième après que Johnny Pesky eut obtenu un but sur balles.

Les Indiens ont maintenu leur avance de trois parties sur les White Sox de Chicago, en deuxième position.

WASHINGTON	000 000 202	— 4
CLEVELAND	301 010 01x	— 6

White Sox 6, Athlétiques 4

Chicago, 18. (PA) Les White Sox de Chicago ont éprouvé une peur bleue, hier, lorsque le frappeur de relève, Gus Zernial, a frappé un coup de circuit bon pour trois points mais ils ont réussi néanmoins à vaincre les Athlétiques de Philadelphie au compte de 6-4.

Le Chicago avait une avance de 6-0 à la septième manche lorsque les Athlétiques enregistrèrent quatre points à la faveur de deux coups de circuit.

Zernial a cogné son circuit après que Bill Wilson en eut frappé un à l'ouverture de la septième manche et alors que deux hommes occupaient les buts.

La victoire a été attribuée à Jack Harshman. Le lanceur perdant est Alex Kellner.

PHILADELPHIE	000 000 400	— 4
CHICAGO	200 202 00x	— 6

Yankees 9, Orioles 2

Baltimore, 18. (PA) Les Yankees de New-York n'ont eu aucune difficulté à écraser hier les Orioles de Baltimore par 9 à 2 pour remporter les honneurs d'une série de trois joutes. Les Yankees ont gagné huit de leurs neuf dernières parties.

Les Orioles n'ont à peu près rien fait correctement. Une balle frappée à peu de distance par Mickey Mantle à la sixième manche a vidé les buts. Un coup simple frappé par Gene Woodling et un double d'Irv Noren durant la même manche ont fait compter deux autres points.

Les Yankees ont enregistré deux points faciles à la cinquième manche grâce à une erreur du champ droit Cal Abrams sur un simple de Mantle. Joe Collins a cogné un double dans la troisième manche et a aidé à rompre la glace. Gil McDougald a couronné la partie avec un coup de circuit au cours de la 9e.

NEW-YORK	001 025 001	— 9
BALTIMORE	001 001 000	— 2

Dans la Nationale

Braves 6, Dodgers 4

Brooklyn, 18. (PA) Jim Wilson a conjuré hier le mauvais sort voulant qu'un lanceur perde après une partie sans coup sûr en permettant aux Braves de Milwaukee d'infliger une défaite au compte de 6-4 aux Dodgers de Brooklyn. Les Dodgers sont en deuxième position, deux parties en arrière des Giants.

Wilson qui n'avait alloué aucun coup sûr aux Phillies de Philadelphie lors de la partie précédente, en a accordé huit hier. Il a pu toutefois enregistrer son troisième triomphe consécutif par suite des coups de circuit d'Ed Mathews, de Hank Aaron et de Danny O'Connell.

MILWAUKEE	102 110 010	— 6
BROOKLYN	000 300 001	— 4

Giants 2, Reds 1

New-York, 18. (PA) Les Giants de New-York ont profité hier de deux erreurs du Cincinnati et de deux buts sur balles pour compter deux points non mérités dans la cinquième manche et défaire les Redlegs par 2-1. C'est la sixième victoire d'affilée des Giants.

La victoire, en tenant compte de la défaite du Brooklyn aux mains du Milwaukee, place les Giants en avance de deux joutes sur les Dodgers.

Johnny Antonelli a lancé durant toute la partie pour les Giants. Il a accordé cinq coups sûrs. Il a remporté jusqu'ici neuf victoires contre deux défaites. Quant aux Giants ils n'ont perdu que trois fois au cours de leurs 18 dernières parties.

La défaite a été imputée à Fowler. C'est son troisième échec de suite après avoir gagné les quatre premières joutes durant lesquelles il a lancé.

CINCINNATI	001 000 000	— 1
NEW-YORK	000 020 00x	— 2

Palmarès du tournoi de quilles St-Malo

Résultat final du tournoi de quilles paroissial, de la salle St-Malo et les prix aux gagnants:

G. Roy, 192.1, $75 et une magnifique montre ; R. Gosselin, 188.3, $60; R. Gagnon 188.1, $50; L. Dufour 186.3, $30; A. Villeneuve 184.2, $20; E. Goulet 183.4, $15.

Ligue Transport du Québec

Hier soir le Lac Sept-Iles a disposé du C. N. Express par 21-9 en groupant 16 coups sûrs contre 6 par les perdants et en ne commettant aucune erreur contre 9 par le C.N.R. Express. Edmond Tremblay fut le lanceur gagnant contre Paul Lavoie. Ronald Roy se signala au bâton en y allant de 5 coups sûrs en 6 apparitions officielles.

Dans l'autre joute le J.-L.-P. Breton Inc. disposa du Smith Transport par 15-4 en cognant 13 coups sûrs contre 6 par les perdants alors que les deux équipes y allèrent chacune de 3 erreurs. Rock Grondin fut l'artilleur gagnant et aida sa cause en cognant un circuit. Gaston Baril y alla de 3 en 4 dont deux circuits.

Ce soir à 7 heures 30 au Parc Ferland le Ant. Bureau Ltée visite le J.-L.-P. Breton Inc., tandis qu'au Parc Iberville, également à 7 h. 30, le Smith Transport visite le C. N. R. Express.

La balle-molle

La ligue de balle-molle de St-Sacrement continuera ses activités ce soir sur le terrain de l'O.T.J. de St-Sacrement, boulevard de l'Entente alors que le club Germain Lépine sera opposé à la Laiterie Citadelle. Cette rencontre est cédulée pour 7:15 heures.

Deux parties de la ligue paroissiale de balle-molle St-Jean-Baptiste seront disputées ce soir au parc St-Mathieu, à compter de 7:15 heures. En premier lieu, le Salaberry jouera contre le Frontenac et la deuxième partie opposera les clubs St-Jean et Laval.

Le Bourg Royal lance un défi à tout club intermédiaire "B" pour jouer dimanche après-midi. Répondre à Gérard Audy, tél.: 5-9202.

Nos amateurs

L'équipe de baseball de la Canadian Arsenals de Valcartier jouera contre les As du Marois demain matin, à 10 heures, au parc Victoria, dans la deuxième d'une série de 2 dans 3.

Hier soir, le Dow de Lévis l'a emporté 26-12 sur le club Hôtel St-Louis. Jos Carrier fut le lanceur gagnant, Jean-Paul Labrecque, le perdant. Le Dow lance un défi à tout club de la région. Informations: Jos. Carrier, tél.: 7-1400.

Champion aux dames

Dernièrement s'est joué à l'hôtel Guillot de Courville, le tournoi de 12 parties aux dames, mouvements libres, pour le championnat du district, classe "B". M. Victorien Ouellet, de Courville, a finalement défait M. Leo Paquet, de Beauport, par le compte de 7 à 3, toutes les parties étant jouées la même journée.

Succès des "Aussics"

Londres, 18 (PA) Quatre Australiens se sont qualifiés hier pour la semi-finale du simple masculin du tournoi de tennis de Londres. Rex Hartwig a disposé d'Art Larsen de San Leandro, Californie, par 2-6, Doug Reid, aussi d'Australie, par 6-3, 6-3; Lewis Hoad l'a emporté 6-1, 12-10 contre Abe Segal d'Afrique du Sud et Mervyn Rose a disposé de Neal Fraser d'Australie, 6-3, 3-6, 6-2. Ce tournoi constitue l'avant-première du tournoi de Wimbledon qui débutera lundi.

Lanceurs probables

Ligue Américaine

New-York à Chicago — Lopat (7-2) ou Byrd (2-5) vs Trucks (9-3).

Philadelphie à Détroit — Portocarerro (3-6) vs Hoeft (3-5).

Boston à Cleveland — Sullivan (4-3) vs Garcia (8-4).

Washington à Baltimore — Porterfield (7-5) vs Kretlow (1-4).

Ligue Nationale

Chicago à Brooklyn — Hacker (2-5) vs Newcombe (3-3).

St-Louis à New-York — Haddix (10-3) vs Maglie (7-3).

Cincinnati à Philadelphie — Valentine (5-5) vs Simmons (7-5).

Milwaukee à Pittsburgh — Spahn (7-5) vs Law (5-6).

Le T.-Rivières par 3-2

Trois-Rivières, (PC) Les Phillies de Trois-Rivières ont enregistré un point au cours de la 2e manche supplémentaire, hier soir, pour ainsi vaincre les Indiens de Sherbrooke au compte de 3 à 2, dans une joute régulière de la ligue Provinciale.

Le club de Sherbrooke avait tout d'abord pris les devants dans la 1ère manche, mais les Phillies ont également enregistré un point dans la 2e manche. Les Indiens ont à nouveau compté un point au cours de la 7e manche, mais les Phillies ont compté le leur, nécessitant ainsi une joute de 11 manches.

C'est Merlin Beatty qui, après avoir lancé durant toute la partie pour les Indiens, s'est finalement mérité la défaite. Letz, des Phillies, est le lanceur gagnant.

Dans l'Internationale

Rochester	000 000 202—	4	11 1
Montréal	100 052 21x—	11	14 0

Jordan, Blaylock (6), Roch (7) et Burbrink; LaSorda et Howell. LP—Jordan. CC : Mtl—Nelson, Wilson (2).

Toronto	200 030 000 2—	7	12 1
Ottawa	020 120 000 0—	5	11 0

Hahn, Shore (9), Chiman (10) et Howard; Gohl, Robinson (5) et Plumbo. LG—Shore. LP—Robinson. CC : Tto—Babe, Stevens; Ott—Taylor.

La Havane	340 001 0—	8	10 2
Syracuse	010 000 4—	5	5 2

Rogovin, Harris (7) et Guerra; Owen, Zinker (2) et Heyman.

La Havane	000 002 000—	2	5 0
Syracuse	000 000 100—	1	4 0

La chasse au canard sera bonne

Ottawa, 16 (PC) La chasse au canard sera bonne cet automne dans les marais du Canada. La 18ème conférence fédérale-provinciale du gibier a entendu hier des rapports selon lesquels, si les conditions actuelles se maintiennent il y aura abondance de canards et d'oies. La prochaine conférence se tiendra à Montréal en 1955.

Le golfeur Patton de nouveau en vedette

Springfield, N. J., 18 (PA) L'amateur Billy Joe Patton a ramené des souvenirs des jours de Bobby Jones hier, au club Baltusrol, quand il a joué 69, un en-dessous de la normale, pour prendre les devants dans la première ronde du tournoi omnium de golf des Etats-Unis.

Le marchand de bois de 32 ans de Morganton, Caroline du Nord, fut le seul joueur à briser le par sur le parcours de 7,027 verges, parsemé de trappes de sable.

Ben Hogan, tentant de remporter son cinquième championnat dans ce tournoi pour ainsi établir un nouveau record, dut se contenter d'un 71. Sam Snead a enregistré 72.

Egaux en deuxième place — avec un 70 — on remarque Bob Toski, Ted Kroll et Gene Littler, champion amateur des Etats-Unis l'an dernier.

Rudy Horvath de Windsor, Ont., a joué 36—39—75.

Le 71 de Hogan l'a placé sur un pied d'égalité avec Al Mengert de Mamaroneck, N. Y., et Ed Furgol.

Snead était un des neuf pros qui ont réussi un 72. La liste comprenait trois anciens champions, Lew Worsham, Lloyd Mangrum et Cary Middlecoff.

C'est la première fois en 25 ans qu'un amateur prend les devants dans la première ronde de cette compétition vieille de 54 ans. Bobby Jones, le merveilleux golfeur d'Atlanta, fut le dernier à accomplir l'exploit en 1929.

Johnny Goodman gagna le tournoi en 1933 pour être le dernier amateur à posséder cet honneur.

LE BASEBALL

Hier

Ligue Provinciale
Québec 4 Drummondville 3
St-Jean 20 Thetford 1
Sherbrooke 2 Trois-Rivières 1

Ligue Américaine
Philadelphie 4 Chicago 6
Boston 1 Détroit 2
Washington 4 Cleveland 6
New-York 9 Baltimore 2

Ligue Nationale
Milwaukee 6 Brooklyn 4
Cincinnati 1 New-York 2
St-Louis 2 Philadelphie 3 (15 m.)
Chicago 1 Pittsburgh (pluie)

Ligue Internationale
Rochester 4 Montréal 11
Toronto 7 Ottawa 5
Richmond Buffalo
La Havane 8 Syracuse 5
La Havane 2 Syracuse 1

Ligue Junior
St-Jean-Baptiste 5 Sillery 2
Lévis 13 Stadaconna 7

Aujourd'hui

Ligue Provinciale
Thetford à St-Jean
Sherbrooke à Trois-Rivières

Ligue Américaine
New-York à Chicago (soir)
Philadelphie à Détroit (soir)
Boston à Cleveland (soir)
Washington à Baltimore (2)

Ligue Nationale
Chicago à Brooklyn (soir)
St-Louis à New-York (soir)
Cincinnati à Philadelphie (soir)
Milwaukee à Pittsburgh (soir)

Ligue International
Rochester à Mon. (ss)
Toronto à Ottawa
Richmond à Buffalo
La Havane à Syracuse

LIGUE PROVINCIALE

	G	P	Moy.	Diff.
Québec	21	10	.677	—
Sherbrooke	21	13	.618	1½
Drummondville	18	17	.514	5
St-Jean	17	18	.486	6
Trois-Rivières	15	20	.429	8
Thetford	11	25	.306	12½

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Cleveland	41	17	.707	—
Chicago	38	20	.655	3
New-York	38	22	.633	4
Détroit	37	30	.373	13½
Washington	23	24	.404	17½
Philadelphie	23	38	.379	19
Baltimore	22	37	.373	19½
Boston	20	38	.364	19½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
New-York	37	21	.638	—
Brooklyn	35	23	.603	2
Milwaukee	30	26	.454	6½
Philadelphie	29	25	.537	6
St-Louis	28	29	.300	8
Cincinnati	28	31	.486	10½
Chicago	23	32	.418	12½
Pittsburgh	18	41	.305	19½

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Toronto	33	17	.660	—
Rochester	33	24	.579	3½
Montréal	29	24	.547	5½
Havane	32	27	.542	5½
Richmond	25	26	.490	8½
Syracuse	24	30	.444	10½
Buffalo	20	30	.400	12
Ottawa	20	38	.345	17

LIGUE JUNIOR

	G	P	Moy.	Diff.
St-Jean-Baptiste	5	1	.833	—
St-Sacrement	4	1	.800	½
Lévis	3	1	.750	1
Sillery	2	4	.333	3
Stadaconna	1	3	.250	3
Montmorency	0	5	.000	4½

"Field day" provincial du club Ile d'Orléans

A.F. Muth, représentant local de la P.Q.G.A., nous rapportait hier que pas moins de 110 golfeurs ont donné leurs noms pour le "field day" provincial qui sera joué sur le parcours du club de l'Ile d'Orléans, demain et dimanche. Il s'agit de la première compétition du genre dans le district, et l'on s'attend à une compétition très serrée.

Les joueurs des classes "A" et "B" joueront demain, tandis que les concurrents des classes "C" et "D" seront à l'oeuvre durant la journée de dimanche.

On nous prie de signaler quelques changements apportés aux règlements de ces tournois inter-clubs.

Un joueur qui n'a pas inscrit son nom sur les listes officielles et qui veut participer quand même au tournoi, pourra le faire à condition de payer $1.00 supplémentaire. Un joueur qui a donné son nom et qui arrive en retard ou ne joue pas du tout se verra dans l'obligation de payer $1.00 la prochaine fois qu'il prendra part à un "field day" de la P.Q.G.A.

Dans la plupart des districts en dehors de Québec, les entrées en retard ne sont pas acceptées et tous ceux qui n'ont pas signé doivent payer quand même le $2.00. On n'entend pas être aussi sévère dans la région, mais on entend tout de même suivre un règlement défini.

Comme plusieurs golfeurs se sont absentés du tournoi de printemps Québec et District à Royal Québec, ce "field day" marquera donc la première fois que nous verrons tous les meilleurs golfeurs de la région à l'oeuvre.

C'est ainsi que Les Palmer, Bricks Franklin et Vince Andrews, de Donnacona, ainsi que Bob McGillivray (Lévis) et Len Thompson (Lorette) seront au poste pour faire la lutte aux Sparky Graham, Fred Chouinard, André Tessier, Roger Vézina, Charles Tessier, A.F. Muth et autres du Royal Québec.

La lutte promet d'être très vive dans la classe "B", où plusieurs golfeurs très prometteurs se feront la lutte. Claude Côté, promet d'être le joueur à battre dans cette catégorie.

Quarante joueurs se feront la lutte dans les classes "C" et "D", durant la journée de dimanche, avec les représentants de Lorette, Ile d'Orléans et Québec.

Voici le résultat du tirage des heures de départ :

SAMEDI

10.00 a.m. M. Champoux (R.Q.) R. Matte (I.O.) M. Fortier (Lorette).
10.10 a.m. G. Vézina (R.Q.) H.E. Dynes (Lorette) C. Côté (I.O.)
10.20 a.m. J. Marcoux (R.Q.) A. Bélanger (R.Q.) C. Champoux (Lorette)
10.30 a.m. J. Girard (R.Q.) G. Montminy (Lorette) G. Boivin (I.O.)
10.40 a.m. Dr C.A. Painchaud (R.Q.) M. Blondeau (Lorette) C.E. Cloutier (I.O.)
10.50 a.m. L. Rueland (R.Q.) J.E. Morin (Lorette) J.P. Santagon (I.O.)
11.00 a.m. P.A. Forlin (R.Q.) R.A. Simpson (Lorette) C. Talbot (I.O.)
11.10 a.m. I. Bouchard (I.O.) Dr A.J. Bodin (Lorette) A. Garneau (I.O.)
11.20 a.m. A. Demers (R.Q.) R. Trudel (Lorette) P.E. Dubois (I.O.)
11.30 a.m. G. Chenail (R.Q.) J. Vézina (I.O.) E. Martel (Levis)
11.40 a.m. J.E. Roy (R.Q.) P. L'Espinay (R.Q.) Y. Feuilleault (I.O.)
11.50 a.m. G. Vézina (I.O.) R. Mayville (Don.) L. Carpenter (R.Q.)
12.00 p.m. J. Currie (R.Q.) A. Bilodeau (I.O.) J. Fournier (I.O.)
12.10 p.m. R. Sabourin (R.Q.) L. Fusk (R.Q.)
12.25 p.m. R.E. McGilvray (Lévis) A. Tessier (R.Q.) J. Frageau (R.Q.)
12.40 p.m. V. Andrews (Don.) G. Amyot (R.Q.) R. Benoit (R.Q.)
12.55 p.m. C. Tessier (R.Q.) L. Thompson (Lorette) M. Huot (R.Q.)
1.10 p.m. M. Belcort (R.Q.) C.T. Fordham (Lévis) R. Boucher (R.Q.)
1.25 p.m. D. Derome (Lévis) R. Comeau (R.Q.) P. Coulombe (R.Q.)
1.40 p.m. R. Gauthier (Don.) S. Graham (R.Q.) F. Chouinard (R.Q.)
1.55 p.m. A. Chouinard (R.Q.) P.E. Côté (R.Q.)
2.10 p.m. W. MacDonald (Don.) J. Keene (Lévis) P. Gagnon (Lorette)
2.20 p.m. A. Muth (R.Q.) R.E. Franklin (Don.) H. Malchi (R.Q.)
2.35 p.m. R. Vézina (R.Q.) L.A. Palmer (Don.) J. Royer (Lorette)

DIMANCHE CLASSES "C" et "D"

11.00 a.m. L. Nadeau (R.Q.) C. Turcotte (I.O.) F. Lanctot (I.O.)
11.10 a.m. R. Dubé (I.O.) C. Beaudoin (Lorette) P. Bernard (I.O.)
11.20 a.m. R. Gagné (Lorette) R. Moreau (I.O.) G. Laplante (I.O.)
11.40 a.m. M. Mercier (Lorette) D. O'Connor (I.O.) J.-C. Matte (I.O.)
11.40 a.m. G. Canlin (Lorette) R. Maillioux (I.O.) J.P. Droit (I.O.)
11.50 a.m. L. Cloutier (Lorette) R. Lemay (I.O.) R. Giguère (I.O.)
12.00 p.m. R. Mainguy (Lorette) L. Gauthier (I.O.) M. McDonald (I.O.)
12.15 p.m. J.P. Lajeunesse (Lorette) J.-M. Guérard (I.O.) Dr Gauvreau (I.O.)
12.30 p.m. G. Verret (I.O.) P. Godbout (I.O.) M. Larocque (Lorette)
12.45 p.m. M. Paradis (I.O.) M. Osburn (I.O.) G. Venne (Lorette)
1.00 p.m. R. Jobin (I.O.) J. L'Anglais (I.O.) P. Levesque (Lorette)
1.15 p.m. G. Boidue (I.O.) Y. Côté (I.O.) Dr Gaumont (Lorette)
1.30 p.m. J.P. Couture (I.O.) Y. Gaudreau (Lorette)
1.45 p.m. J.C. Beaulieu (I.O.) E. Vézina (I.O.)

EN PEINTURANT
Une application de "PENTOX" vous servira de COUCHE DE FOND, SCELLEUR, ET PRÉSERVATIF

Toute boiserie exposée à l'humidité a besoin de la protection de "PENTOX" qui depuis longtemps a fait sa preuve. Une application de "PENTOX" avant de peinturer empêchera la pourriture du bois ou, et vous donnera une protection absolue contre le dommage causé par l'humidité et les termites. Protégez le bois des portes, cadres, porches, ameublement de jardin. Faites-les durer de 3 à 5 fois plus longtemps.

Fabriqué au Canada. En vente chez les marchands de bois ou de peinture.

5A-19

LE MOINS DISPENDIEUX D'UN OCEAN A L'AUTRE

DISTRIBUTEURS
LEBOEUF & GRENIER
LIMITEE
Matériaux de Construction
226 de la Couronne
Tél.: 2-4025

JOS.-E. LEMIEUX
11 rue St-Pierre
Téléphone : 2-5282

L'endroit par excellence pour le sportif
Le Palais des Sports INC.
67 Côte d'Abraham, tél.: 4-2341
419, 3e AVENUE, tél.: 4-7651

"Ça, c'est mon fort!"
HIRAM WALKER'S '58 RYE
UN RYE QUI A DU CORPS!

27 JUILLET KENTING AVIATION 28
Présente à l'Ancienne Lorette
L'UTILITE DE
L'HÉLICOPTÈRE
pour informations:
AERO CLUB (Aéroport) 7-2311
TEL.: 2-2056 LOCAL 6

Le meilleur des meilleurs au meilleur prix
La Salle TABAC A CIGARETTES
UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHE LIMITÉE

Pour votre SÉCURITÉ...
EXIGEZ DES Garnitures de Freins en Amiante Johns-Manville

REDUCTIONS 50%
100 COMPLETS
en worsted anglais, tout laine, provenant de nos lignes désassorties. Garantie pour vous donner entière satisfaction coupe impeccable, des valeurs jusqu'à $55.00
EXTRA-SPECIAL
$25.
PROFITEZ DE CE GRAND SPÉCIAL CE SOIR ENTRE 6h. ET 8h. P.M.
Quebec Modern Clothing MFG. CO. LTD
TEL.: 5-7730
580, ST-VALIER COIN ST-ANSELME

Avez-vous subi L'ÉPREUVE DU MASQUE?

Voici en quoi elle consiste. Prenez deux verres semblables. Versez-vous un verre de votre bière habituelle et un verre de Carling Black Label.

Mettez un bandeau sur vos yeux. Demandez à quelqu'un de vous donner les deux verres au hasard. Goûtez à chaque bière alternativement.

Laquelle préférez-vous? Nous parions que c'est la Black Label! Sinon . . . le prix d'achat de celle-ci vous sera remboursé!

Garantie de remboursement: Si vous n'avez pas aimé la Black Label, envoyez l'étiquette de celle-ci, avec vos nom et adresse, à la Brasserie Carling Limitée, Montréal, et votre argent vous sera remboursé!

CARLING LAGER

La navigation

Les croisières nordiques des navires du ministère des Transports débuteront vendredi prochain quand le "C.-D. Howe" partira de Montréal pour un voyage qui se prolongera jusqu'au 15 septembre environ. Le lendemain, soit samedi dans la journée, le "N. B. McLean" quittera le quai de la Reine, à Québec, pour se rendre dans la Baie d'Hudson et l'Arctique. Ce navire devra surveiller et aider la navigation dans la région de Churchill, où de nombreux navires américains vont prendre des chargements. Le "McLean" ne reviendra donc à Québec qu'une fois la navigation terminée à cet endroit, c'est-à-dire vers la fin d'octobre.

A BORD DU "RYNDAM"

Le paquebot "Ryndam", de la Holland-America Line, arrivait au quai du Foulon, vers 5 h. hier après-midi. Une vingtaine de passagers sont descendus à Québec, parmi lesquels on remarquait l'éminent chef d'orchestre, Pierre Monteux et le Dr Benoit Bundock, attaché d'ambassade à La Haye.

M. Monteux, chef d'orchestre d'origine française qui a atteint une renommée internationale, est descendu à Québec du transatlantique pour regagner son foyer par voie de terre. Il demeure à Hancock, Maine et était accompagné de son épouse. Le directeur de l'Orchestre Symphonique de San Francisco rentre d'une tournée de quatre mois en Belgique et en Italie. Il a notamment dirigé le festival Beethoven, à Amsterdam. Interrogé par un journaliste sur une actualité de la musique, en l'occurence la musique dodécaphonique, Pierre Monteux a répondu: "Je ne la comprends pas." M. Monteux dirigera lundi prochain la philarmonique de Philadelphie.

Le Dr Benoit Bundock, attaché d'ambassade canadien en Hollande, se rend à Ottawa. Il a déclaré hier que la situation en Hollande et en Europe en général est très tendue, mais qu'il est fier d'avoir servi la diplomatie canadienne à l'étranger. Le Dr Bundock rentre au pays accompagné de son épouse et de leur fils; il n'était pas venu au Canada depuis 1950.

LE H.M.C.S. "LABRADOR"

Ce navire de patrouille équipé pour les explorations nordiques, seul du genre à faire partie de la marine royale canadienne, a quitté les calessèches de Lauzon ce matin à 4 h., poursuivant son voyage d'essai dans le bas du fleuve. Bien que ne faisant pas encore officiellement partie de la marine royale canadienne, le "Labrador" est monté par le capitaine qui en deviendra le maitre, O.-C.-S. Robertson, qui est accompagné de plusieurs de ses officiers. Le restant de l'équipe est formé pour le moment par des ouvriers de Marine Industries Ltd., de Sorel, où le navire a été construit.

Pendant les cinq prochains jours, le "Labrador" sera soumis à des épreuves de toutes sortes, pour bien voir si la machine est parfaitement au point. Une exclusivité dans l'équipement du "Labrador" — en autant que la marine canadienne est concernée — est un stabilisateur Denny-Brown, composé de deux ailerons flottants et mobiles, qui s'étendent jusqu'à 83 pieds de chaque côté du navire, en mer forte. Une autre installation qui sera expérimentée au cours du voyage, ce sont six réservoirs de lest, situés sur les deux côtés du navire et à distances parallèles; 220 tonnes d'eau peuvent être emmagasinées sur un côté du navire et être portées sur le côté opposé dans l'espace d'une minute et demie. Cet équipement servira au navire à se dépanner, survenant un champ de glace compact.

Le 21 juin, les examinateurs tiendront le bateau à plein pouvoir pendant six heures. Le moteur du "Labrador" consiste en un diesel à six pistons de 10 cycles, développant 1,750 chevaux-vapeur à 750 révolutions par minute. Après ces tests, le "Labrador" retournera aux quais de Marine Industries Ltd., à Sorel, où il demeurera jusqu'à ce qu'il soit mis en service.

SUR LES QUAIS

L'"Empress of Australia" a touché le quai du Foulon ce matin vers 10 heures, pour y laisser quelques passagers et de la marchandise. Venant de Liverpool, le paquebot avait à son bord quelque 600 passagers, parmi lesquels on remarquait le professeur James Scott-Watson, de Londres directeur général du National Agricultural Advisory Service et plusieurs officiers militaires. Le navire repartira de Montréal pour l'Angleterre. Au cours de son voyage, l'"Australia" a ouvert la route transatlantique par le détroit de Belle-Isle.

Le navire "Chepman" est encore amarré au quai 27 et le "Maria Theresa G" au 26. Ce navire laisse et prend une cargaison générale dans notre port. Le "Ragenaes" est au quai 28 pour prendre une cargaison de papier.

Le "Tadoussac", de la Canada Steamship Lines, est parti de Québec ce matin vers la localité dont il porte le nom, pour prendre à son bord les congressistes de l'Union des Municipalités, qu'il ramènera à Québec et Montréal; les passagers seront au delà de 600. Demain, on attend le "Richelieu", qui transportera les Pères du Saint-Sacrement actuellement en congrès.

—Les Anglais rejettent

(Suite de la 1ère page)

navires mettent en danger la paix et la sécurité du pays.

Par contre, le Foreign Office signifie bien clairement qu'il n'entend pas fouiller les navires d'autres nationalités et qu'il ne permettra pas non plus à aucune marine étrangère d'intercepter et de fouiller des navires britanniques en haute mer, en temps de paix.

Le gouvernement américain a été avisé de cette prise de position en réponse à la demande qu'il faisait récemment de fouiller les navires britanniques soupçonnés de porter des armes au Guatemala.

UN PEU TROP LOIN

Londres, 18. (Reuters) Le Manchester Guardian "s'en frotte les yeux" aujourd'hui à la nouvelle que les Etats-Unis ont demandé la permission d'examiner les vaisseaux étrangers, soupçonnés de transporter des armes au Guatemala.

Cette nouvelle s'étale avec grosses manchettes en première page de la plupart des journaux britanniques aujourd'hui.

"C'est pousser les choses un peu loin", dit le Guardian, qui ajoute qu'il s'agirait là de donner des droits de police aux Etats-Unis sur l'Atlantique.

"Voici les Etats-Unis, ces champions de la liberté des mers, qui demandent à la Grande-Bretagne et aux puissances maritimes de l'Occident de permettre aux navires de guerre américains d'intercepter les vaisseaux en haute mer.

"La réponse britannique ne devrait pas faire de doute. Le gouvernement britannique doit se montrer poli envers M. Dulles, mais lui dire qu'on ne se fie pas à son jugement quant aux pays qui sont ou ne sont pas intouchables, et qu'on ne peut pas se permettre de laisser l'Atlantique ou même la mer des Caraïbes devenir sa chasse gardée".

—Le nouveau président

(Suite de la 1ère page)

Il n'a pas tracé de plan concret quant aux moyens d'obtenir la paix, sauf la promesse de continuer les entretiens de Genève et de "ne négliger aucune mesure qui s'avère nécessaire pour obtenir la paix". Cela laisse entendre la possibilité de négociations directes avec M. Ho Chi-Minh, chef du Viet-Minh en Indochine. M. Mendès-France a toujours préconisé de telles négociations dans le passé.

Le nouveau premier ministre a déclaré, toutefois, que toutes les précautions seront prises pour sauvegarder les intérêts français en Indochine. Il a aussi affirmé qu'il n'envisage aucune forme de reddition.

"La France n'a pas à accepter et n'acceptera pas, pour régler le conflit, de conditions qui s'opposent à ses intérêts les plus vitaux. La France va demeurer en Extrême-Orient. Ni nos alliés ni nos ennemis ne doivent entretenir le moindre doute sur le sens de notre détermination".

L'Assemblée s'est ralliée à M. Mendès-France après une journée de débat où les chances du candidat connurent des hauts et des bas. Il fit des gains considérables, surtout parmi les gaullistes, par ses brillantes réponses aux questions détaillées qu'on lui posait sur ses projets.

Le scrutin vit les communistes, les socialistes, les radicaux-socialistes, un fort groupe de gaullistes et des réfractaires des autres partis s'aligner derrière M. Mendès-France. Les députés du parti républicain indépendant et du MRP s'abstinrent, pour la plupart, de voter; mais huit députés du MRP désobéirent à la consigne du parti pour voter l'investiture.

Ces huit votes ont donné à M. Mendès-France six voix de plus qu'il n'en avait besoin pour disposer d'une majorité absolue sans les communistes. M. Mendès-France avait donné l'avertissement qu'il n'accepterait pas la présidence du conseil s'il la devait aux communistes.

Par sa victoire, ce spécialiste en matières économiques et financières, maintenant âgé de 47 ans, devient le 14e premier ministre français depuis la Libération. Son cabinet sera pourtant le 20e de l'après-guerre.

A GENEVE

Genève, 18. (Reuters) Les pourparlers secrets relatifs à l'Indochine ont aujourd'hui repris à Genève. On entretient plus d'espoir à leur sujet, maintenant qu'un nouveau gouvernement a été élu en France.

M. Pierre Mendès-France a été investi des pouvoirs de la présidence du Conseil, hier soir, par le vote parlementaire, à Paris. Auparavant, on avait cru constater que la Chine communiste avait fait à Genève des concessions qui ont ravivé les négociations.

Il est probable que M. Georges Bidault, ministre des Affaires étrangères, va disparaître de la scène à Genève. M. Bidault s'était empressé de retourner à Genève par avion, quand il lui a semblé que les puissances occidentales allaient suspendre la conférence.

Plusieurs observateurs croient que M. Mendès-France va assumer lui-même les fonctions de ministre des Affaires étrangères et se rendre à Genève pour continuer les entretiens.

Hier soir, les six délégations non-communistes ont étudié dans leurs moindres détails les propositions communistes de la séance de mercredi et ils doivent en reparler à la séance d'aujourd'hui.

Dans les cercles français, on est maintenant plus optimiste qu'on ne l'a été depuis le début de la conférence. Mais les Américains et les Britanniques se demandent si les apparentes concessions de Tchou En-lai, premier ministre de la Chine communiste, constituent réellement des offres bien définies.

Paris, 18 — (Reuters) — Le premier geste officiel de M. Pierre Mendès-France agissant en tant que président du conseil, a été d'envoyer un message au général Charles de Gaulle.

Le message transmet les remerciements et le souvenir du gouvernement français pour le 14e anniversaire du fameux message que le général a donné de Londres: "la France a perdu une bataille, mais la France n'a pas perdu la guerre."

Dans les milieux politiques on a déclaré, que ce message donne lieu à croire que Charles de Gaulle aura quelque influence dans le nouveau gouvernement de M. Mendès-France.

C'est la première fois depuis la fin de la guerre, qu'un président du conseil commémore officiellement l'anniversaire du 18 juin.

Reprise des négociations pour empêcher la grève des cheminots

Montréal, 18. (PC) Les représentants des compagnies ferroviaires et ceux de 135,000 employés sédentaires se sont entretenus durant deux heures hier soir, mais ni les uns ni les autres n'ont voulu commenter la tournure des pourparlers.

C'était la première réunion à laquelle prenaient part les délégués de 14 syndicats et les représentants des compagnies depuis que les cheminots ont décidé, le mois dernier, de se prononcer sur l'opportunité de déclencher une grève en vue d'appuyer leurs réclamations d'avantages marginaux. Les négociations reprendront mardi prochain.

Dans l'intervalle, les chefs des syndicats, dirigés par M. Frank Hall ont fait savoir qu'ils s'emploient à mettre au point les préparatifs d'un vote de grève. C'est le 21 juin que les cheminots seront appelés à se prononcer.

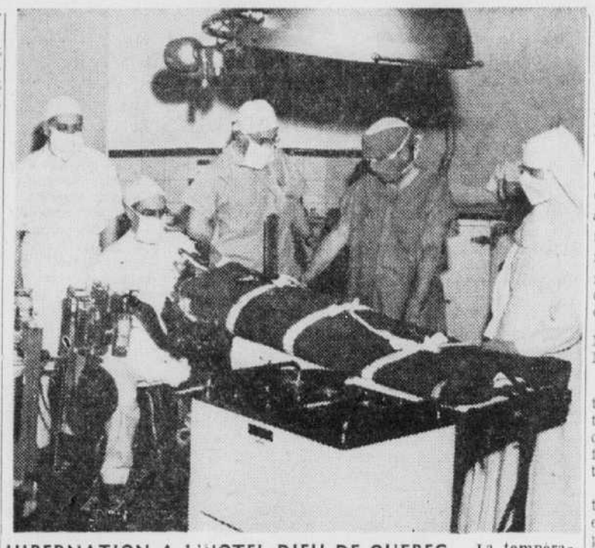
M. T.-R. Pawson, secrétaire du comité de négociation, a déclaré que la réunion d'hier ne constituait qu'un préliminaire. Les pourparlers se poursuivront vraisemblablement durant quelque temps.

Un autre informateur a laissé entendre que les séances seront peut-être ajournées parce que M. Hall projette de participer à une assemblée syndicale à Toronto ce soir.

Les employés réclament des congés de maladie accumulés, trois semaines de vacances payées après 10 ans de service, un supplément pour le travail du dimanche et huit congés statutaires par année. Les chemins de fer affirment que ces demandes entraîneront une dépense de $60,000,000 par année.

On s'attend de connaître les résultats du vote de grève à la mi-août.

EXCAVATION
TERRASSEMENT
REMPLISSAGE
Sable, gravier, tuffe, pierre, chemin de chalets et lacs artificiels, transport de Bulldozer et charroyage général à prix très spéciaux.
Armand DESROCHERS
320 rue St-Pascal — Tél.: MO 3-7603



HIBERNATION A L'HOTEL-DIEU DE QUEBEC: La température froide a été utilisée dans la chirurgie cardio-vasculaire, dans les grandes fièvres, et dans le traitement du choc, jusqu'ici par l'emploi approprié de vessies de glace. Grâce maintenant à l'usage d'un appareil spécial, le refroidissement est obtenu d'une façon graduelle continue et contrôlée pour permettre l'hibernation avec réfrigération. (Photo du "Soleil")

—Le médecin

(Suite de la page 17)

la médecine ou d'assurance-maladie obligatoire qui mettrait la profession médicale sous le contrôle de l'Etat."

Le Dr Burns a toutefois précisé que l'Association est entièrement en faveur d'un plan national d'assurance-maladie prévoyant "le paiement volontaire de primes d'assurance et la mise en commun des ressources financières permettant de couvrir d'avance les frais de maladie."

MEILLEURS SOINS, MOINS DE MORTS

Le brigadier K. A. Hunter, d'Ottawa, a déclaré aujourd'hui que le taux de mortalité parmi les soldats canadiens au cours du récent conflit de Corée a été le plus bas de toutes les guerres.

Le nombre des pertes de vie, attribuables aux suites de blessures et à la maladie, est inférieur de près de 50 p.c. à celui que l'on a enregistré parmi les militaires canadiens au cours de la 2e Guerre Mondiale. Il attribue cette baisse au développement des traitements médicaux et à l'emploi de l'hélicoptère dans le transport des blessés.

Il a prononcé son discours au cours d'une séance de la dernière journée du 87e congrès annuel de l'Association médicale du Canada.

—Le Dr R.-A. Lepage

(Suite de la page 17)

sociétés de bienfaisance, d'organisations sportives, etc. L'Union a fait suite aux suggestions de la cité d'Arvida en adoptant une résolution pour faire déterminer dans la loi des cités et villes quel pourcentage du budget municipal pourra être affecté à l'item octrois ou subventions.

LA POLLUTION DES EAUX

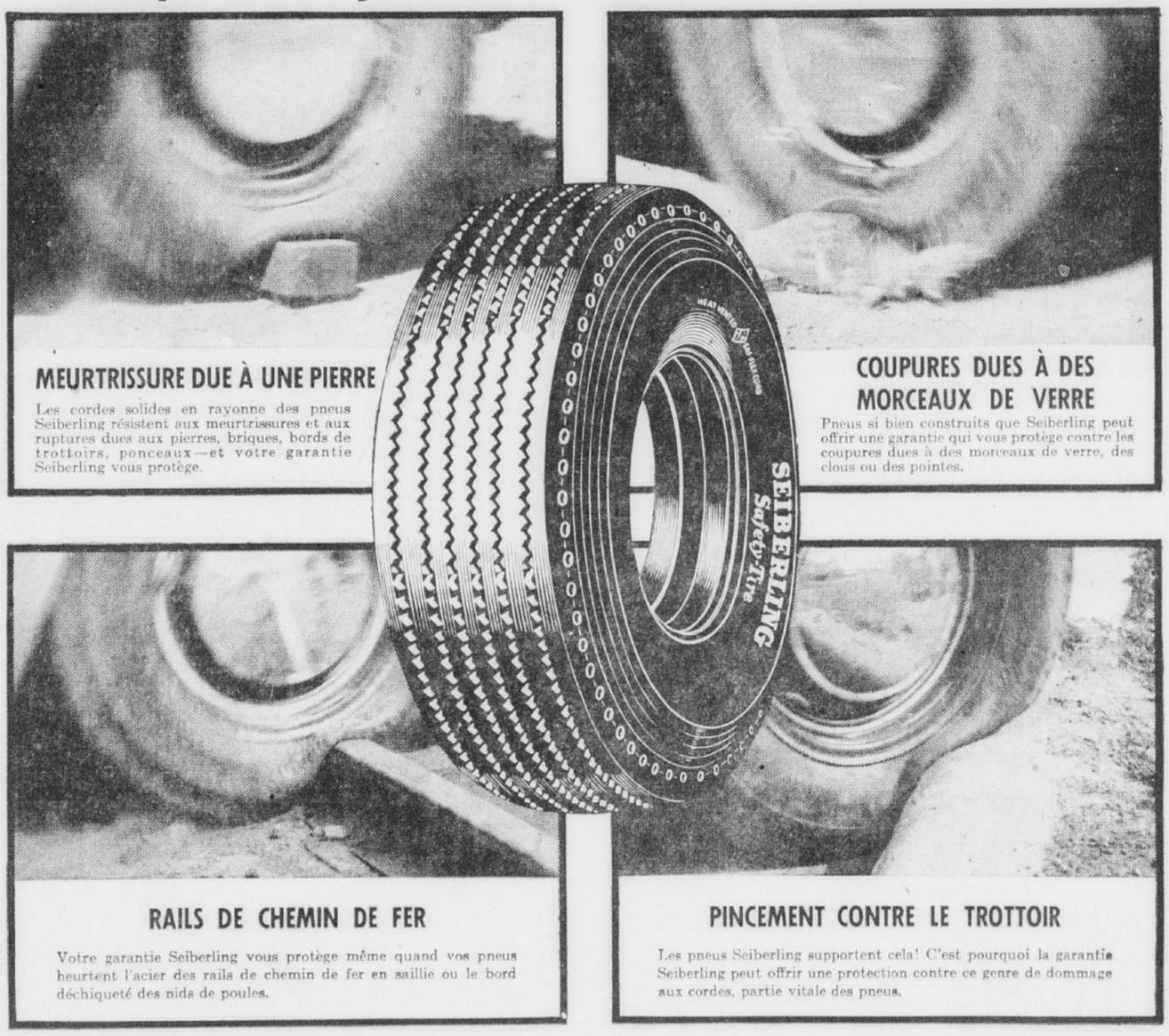
Le problème de la pollution des eaux est d'une gravité telle qu'il est à se demander si dans certains pays il n'est par irréparable et même si dans notre belle province, à certains endroits, nous n'en sommes pas rendus à un degré critique", disait ce matin, devant les délégués de l'Union des Municipalités, M. Paul-E. Trudel, président de la Ligue anti-pollution des eaux de la province de Québec.

M. Trudel a mentionné spécialement que la rivière St-Charles à Québec est complètement gâchée. "Je me souviens, lorsque nous passions les étés à l'Ile d'Orléans qu'il arrivait souvent que les baigneurs souffrirent d'éruptions de la peau, de clous et autres affections similaires. Autour de Montréal, l'eau est tellement contaminée que l'on défend la baignade. Près de St-Hilaire, sur la rivière Richelieu, et aussi près de Repentigny, en venant de Montréal à Québec, on m'informe que l'on s'inquiète de la qualité du lait provenant de vaches qui se nourrissent sur le rivage".

En terminant, M. Trudel exprime l'espoir que dans un mouvement d'ensemble, toutes les municipalités aviseront sur les moyens à prendre pour purifier leurs eaux de façon à ne causer aucun préjudice aux municipalités en aval ou en dessous d'elles. Le gouvernement provincial se doit également d'aider les municipalités dans cette épuration.

AVIS
AUX DAMES
faites chez vous un sirop délicieux à l'Essence Supreme. Recette facile avec chaque bouteille. Economisez, demandez aux fournisseurs
ESSENCE SUPREME ERABLE

SEIBERLING
...qualité supérieure sans frais supplémentaires



MEURTRISSURE DUE À UNE PIERRE
Les cordes solides en rayonne des pneus Seiberling résistent aux meurtrissures et aux ruptures dues aux pierres, briques, bords de trottoirs, ponceaux—et votre garantie Seiberling vous protège.

COUPURES DUES À DES MORCEAUX DE VERRE
Pneus si bien construits que Seiberling peut offrir une garantie qui vous protège contre les coupures dues à des morceaux de verre, des clous ou des pointes.

RAILS DE CHEMIN DE FER
Votre garantie Seiberling vous protège même quand vos pneus heurtent l'acier des rails de chemin de fer en saillie ou le bord déchiqueté des nids de poules.

PINCEMENT CONTRE LE TROTTOIR
Les pneus Seiberling supportent cela! C'est pourquoi la garantie Seiberling peut offrir une protection contre ce genre de dommage aux cordes, partie vitale des pneus.

— le seul pneu qui vous donne une
GARANTIE SANS LIMITE QUANT AU TEMPS*
*Véhicules commerciaux non compris.

Tout pneu de tourisme Seiberling est garanti contre TOUS les risques ordinaires de la route. Il n'y a ni si ni mais. C'est une garantie compréhensive pour toute leur durée . . . une garantie qui dure tant que la semelle du pneu n'est pas usée jusqu'à la corde.

Seul Seiberling vous offre ce genre de garantie sans limite quant au temps. Voici les caractéristiques qui la rendent possible: construction Flex-Arc qui égalise la flexion, diminue l'échauffement, protège contre l'éclatement . . . profil exclusif de la semelle et de l'épaule qui répartit uniformément l'usure . . . semelle spéciale en dents de scie qui donne 23% plus de puissance d'arrêt.

Voici ce qui est le plus intéressant! VOUS OBTENEZ CETTE GARANTIE SUPPLÉMENTAIRE DE QUALITÉ, CETTE PROTECTION SUPPLÉMENTAIRE, SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES. Comparez les prix Seiberling et les allocations de reprise Seiberling.

LES PNEUS DE SÉCURITÉ SEIBERLING avec évents brevetés s'échauffent moins et durent plus longtemps.

LES PNEUS SUPER-SERVICE SEIBERLING offrent une qualité insurpassée à un prix modéré.

SEIBERLING RUBBER CO. OF CANADA, LIMITED
Succursales et Distributeurs dans les Principales Villes de tout le Canada
UN NOM DIGNE DE CONFIANCE QUAND IL S'AGIT DE CAOUTCHOUC
Pour le nom de votre marchand Seiberling le plus proche, voyez les Pages Jaunes de votre Annuaire du Téléphone.
. . . adoptez la Devise de Sécurité Seiberling: Conduisez comme vous voudriez que les autres conduisent
8-54F

LE SURHOMME — *par Wayne Boring*

LE SAINT — *par Leslie Charteris*

C. J. Egli dit que la concurrence dans l'industrie du café est vive

Toronto, 18 — (Spéciale) — Commentant une récente déclaration faite à la Chambre des Communes par le très hon. C. D. Howe, ministre du Commerce du Canada, à l'effet qu'il n'avait jamais entendu parler de l'existence d'un cartel international du café, M. C.-J. Egli, président de l'Association canadienne du Thé et du Café, déclarait aujourd'hui que l'industrie du café est un des domaines de l'alimentation où la concurrence est extrêmement vive au Canada. Quelque 50 torréfacteurs et importateurs de café vert se disputent librement le marché canadien, précisait M. Egli.

Une fois éprouvé, mélangé et torréfié, le café est empaqueté et livré à quelque 400 épiciers en gros. Il atteint le consommateur par l'entremise de plus de 40,000 détaillants indépendants, ainsi que des magasins à succursales multiples et de milliers d'hôtels et de restaurants dans tout le Canada.

Près de 91% du café que consomment les Canadiens provient de 14 pays de l'Amérique latine, le Brésil et la Colombie fournissant les trois quarts des approvisionnements nécessaires. Les pays producteurs de café de l'Afrique se partagent un peu plus de 8 p.c. à la consommation canadienne.

"Il n'existe aucun cartel international du café," ajoutait M. Egli, "et la concurrence est très vive à tous les échelons de l'industrie canadienne du café.

"Les prix actuels du café sont essentiellement la conséquence d'approvisionnements trop peu abondants dans le monde entier. Ils sont le résultat d'un déséquilibre entre l'offre et la demande qui n'a fait que s'accentuer depuis treize ans. La demande n'a cesse de croître pendant que la production de café diminuait.

"Les prix auraient augmenté longtemps auparavant sans l'existence de vastes stocks accumulés au Brésil et le contrôle des prix en vigueur aux Etats-Unis pendant la guerre de Corée. Ces deux facteurs ont comprimé les prix jusqu'en 1949.

"De plus, les prix n'auraient pas tellement monté depuis si une terrible gelée ne s'était pas abattue sur d'importants secteurs de production du Brésil en juillet dernier. Cet élément n'a fait qu'aggraver sérieusement une situation déjà critique.

"Nous espérons, toutefois, qu'avant longtemps des récoltes meilleures et plus abondantes viendront rétablir l'équilibre entre l'offre et la demande," a dit M. Egli en terminant.

Résolution du conseil de Saint-Edouard

Le conseil municipal de la municipalité de St-Edouard, comté de Lotbinière, vient d'adopter une résolution priant le gouvernement provincial d'établir le système financier du Crédit social dans la Province.

On apprend par ailleurs qu'une assemblée spéciale, groupant tous les Créditistes de la région de Québec, s'est tenue, mardi soir à la salle Notre-Dame-de-la-Paix. M. Louis Even, directeur du mouvement, y a traité de l'aspect philosophique du Crédit Social.

Renseignements demandés

Ottawa (PC) — La construction de l'oléoduc au coût de $300,000,000 pour le transport du gaz naturel de l'ouest du Canada est approuvée en principe par la Commission du Transport mais on n'émettera pas de permis avant que la Commission n'obtienne de plus amples renseignements.

Techniciens enlevés

Saïgon, Indochine, 18 (PC) — On croit que les rebelles du Vietminh ont enlevé cinq techniciens de l'Aviation américaine travaillant en Indochine. C'est ce qu'annonce l'ambassade américaine ici. John O'Daniels chef de la mission militaire américaine en Indochine, a commencé une enquête dans la région centrale du Viet Nam. Les 5 Americains manquent à l'appel depuis lundi.

12 infirmières diplômées à Moncton

Moncton, N.-B. (DNC) Douze infirmieres ont reçu leur diplôme à l'Hôtel-Dieu de Moncton. Le maître des cérémonies était le Dr Léonard Gaudet.

Au cours de la cérémonie de collation des diplômes, de brefs discours ont été prononcés par S. Exc. Mgr Norbert Robichaud, archevêque de Moncton; le R. P. Clément Cormier, c.s.c., recteur de l'Université St-Joseph de Moncton; le Dr Patrick Murphy et le Dr Gaudet.

Le discours d'adieu, en français, a été prononcé par Mlle Rhéa Belliveau, fille de M. et Mme Léo Belliveau, de Shédiac, et en anglais, par Mlle Elonor Pineau de Rustico.

Voici la liste des nouvelles gardes-malades: Mlle Edith Amirault, de Digby, N.-E.; Mlle Rhéa Belliveau, de Shédiac; Mlle Lucette Chiasson, de Lamaque; Mlle Phyllis Comeau, de Digby; Mlle Doris Dupuis, de Cap Pelé; Mlle Rita Doucet, de Irishtown; Mlle Geneva Gauvin, de Dorchester Crossing; Mlle Eileen Larracey, de Humphrey; Mlle Eleonor Pineau, de Rustico, I. P.-E.; Mlle Aline Poirier, de Irishtown; Mlle Dorina Richard, de Collette, et Mlle Agnès Whalen, de Newcastle.

La St-Jean-Baptiste à Montmagny

Montmagny, (DNC) Lors de sa dernière réunion, la Société St-Jean-Baptiste de Montmagny a décidé de célébrer, avec éclat, la fête du Précurseur. Une parade se déroulera, à 9 heures, quand l'harmonie de Montmagny se rendra à l'église St-Mathieu, sous la direction de son chef, M. Rodolphe Fournier. A 9 h. 30, une messe solennelle sera chantée en l'église St-Mathieu et le sermon de circonstance sera prononcé par M. l'abbé Clément Leclerc.

A deux heures de l'après-midi, une fête sera donnée pour les enfants, dans la cour du collège et à 7 heures se déroulera la parade des chars allégoriques. Le défilé qui, selon l'espoir des directeurs, comprendra de nombreux chars, partira de la rue du Bassin, pour emprunter les rues St-Ignace du Pont de la Fabrique St-Jean-Baptiste, la 3e Avenue la rue de la Cour la rue de la Gare et la rue St-Louis et se démembrera sur le terrain de l'Ecole des Arts et Métiers. Une soirée tenue dans le soubassement de l'église St-Thomas terminera brillamment cette belle journée patriotique.

Négociations à la Copper Mines

Les pourparlers pour la négociation d'une convention collective de travail entre l'Union internationale des Mineurs, local 544 — CMTC et la Gaspé Copper Mines, de Murdockville, P.Q., qui intéresse 600 travailleurs environ de cette compagnie, commenceront le 21 juin. L'union demande une augmentation générale de salaires de 12 cents l'heure.

Les négociations seront conduites du côté ouvrier par M. Bernard Boulanger, représentant du CMTC à Québec, et du côté patronal par M. N. Metz, gérant général de la Gaspé Copper Mines.

Funérailles de M. le notaire J.-P. Vézina

St-Bruno-de-Guigues, Témiscamingue — (Spéciale) Un émouvant hommage a été rendu récemment à M. J.-Philippe Vézina, notaire, époux de dame Eva Boucher, décédé à l'hôpital St-François-d'Assise de Québec, à l'âge de 62 ans et 8 mois.

M. l'abbé Ph. Boisvert, curé de Earlton fit la levée du corps et le service fut chanté par Mgr L.-Z. Moreau, curé de la paroisse assisté de MM. les curés Ulric Arpin, de Lavarlochère et G.-P. Jubainville, de St-Eugène-de-Guigues. MM. les abbés Noël Gauthier, curé de Rauiies et Philippe Bergeron, de Amsonville officiaient aux autels latéraux.

Au choeur, on remarquait la présence du R. P. E. Létourneau, curé de Ville-Marie, du R. P. O. Ménard, vicaire de Ville-Marie, de M. l'abbé M. Roberge, curé de Notre-Dame-du-Nord, de M. l'abbé L.-Chs Côté, curé de Lorrainville, de M. l'abbé A. Chapin, curé de St-Eugène, de M. l'abbé Gilbert Paladeau, vicaire à Lorrainville, de M. l'abbé Roland Pilon, vicaire à Témiscamingue et du R. P. P.-E. Lévesque, principal de l'Ecole Normale de Ville-Marie.

La croix était portée par M. Albert Dénommée et la dépouille mortelle par MM. Joseph Lavallée, Albert Perron, François Beauvais, Philippe Charrette, Alfred Côté et Bruno Gélinas.

Les officiers et les membres de la ligue du Sacré-Coeur, sous la direction de M. Jos. Cormoit, président, précédaient la dépouille mortelle. Un groupe d'élèves portaient les couronnes de fleurs.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, née Eva Boucher; ses fils: Gaétan; Bernard, Benoit et Bertrand, du collège Bourget, de Rigaud; ses filles, Mmes Gérard Bernatchez (Claudette), de Québec, Pascal Legault (Rejane), de Québec et Marie-Thérèse, de Guigues; ses gendres: MM. Gérard Bernatchez et Pascal Legault; ses frères: le R. P. Nivard-Anselme, assistant-général des Fr. E. C. à Rome; le R. F. Paul, procureur-général de Montréal; MM. Félix Vézina, de Sorel; Paul Vézina, de Ste-Thérèse, François, de Montréal; ses soeurs: Mmes Léopold Jaibert (Adèle) et Lucien Girard (Simone); ses beaux-frères: MM. Léopold Jaibert, Ulric et Lionel Boucher, Camille Coutu, René Drolet; ses belles-soeurs: Mmes Félix, Paul et François Vézina, René Drolet, Camille Coutu. Il laisse également trois petits-enfants: Raymond, Andrée et Thérèse Legault, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

On remarquait également, dans le cortège: MM. Paul-O. Goulet, député du Témiscamingue; M. Séraphin Barrette, préfet du comté; M. Nil E. Lariviere, ainsi que les maires de Laverlochère, Moffet, Ville-Marie, Notre-Dame-du-Nord, Nédelec, Lorrainville et autres.

Plusieurs associations dont le notaire Vézina faisait partie suivaient aussi le cortège, entre autres: le conseil municipal représenté par M. Emile Paquin, Philippe Roy, Léo Julien, Jean-Roch Lapense; la Commission Scolaire, représentée par MM. Maurice Royer, Philippe Côté et Urbain Julien; le cercle Lacordaire représenté par M. Emile Piché, président diocésain et M. Ernest Routhier, président du conseil de Guigues; la Caisse Populaire représentée par M. Adrien Lafumière de Montréal, président de l'Union régionale des Caisses Populaires, M. Aurèle Marchand, assistant-gérant de la Caisse de Guigues, et les gérants des Caisses Populaires de Lorrainville, St-Eugène, Fabre et Rémigny; la coopérative d'électricité du Témiscamingue était représentée par M. Alphonse Gaudet, président, plusieurs directeurs et des employés.

Dans la nombreuse assistance qui remplissait l'église paroissiale, on remarquait encore: MM. Louis Bilodeau, gérant du poste CKVM; Me Donat Goulet, avocat; le Dr J. Chabot; le Dr Louis Godbout; le Dr W. Lebeuf; M. J.-B. Hudon, inspecteur d'école; M. Louis-Gérard Simard, agronome; M. Roland Dumesnil, notaire; M. Gérard Mathieu, divisionnaire de la Voirie; Me C.-E. Dorion, avocat; M. Milette, du dépt. de la Colonisation et plusieurs autres personnalités du comté.

Le service d'ordre était dirigé par MM. Beauvais, St-Eloi et Cadieux, de la police provinciale. Me Bernard St-Jacques, assisté de MM. Jérémie Guimond, Ernest Routhier et Yvon Côté dirigeaient le cortège.

Sous l'habile direction de M. l'abbé Lucien Rhéault, vicaire de la paroisse, la chorale assistée du Dr J.-A. Langlois, de MM. Roland Barrette, Gérard Guimond, S. Simard, Urbain Lafertière et du Dr J.-J. Bernier, exécuta la messe de Yon. La R. S. Ste-Elisa, des Soeurs de l'Assomption de la Ste-Vierge, touchait l'orgue.

Avant sa mort, le notaire Vézina, résidant à Guigues depuis 1920, occupait plusieurs charges publiques. Il était maire de la paroisse, gérant de la Caisse Populaire depuis sa fondation, secrétaire de la Commission Scolaire depuis 30 ans, directeur de la coopérative d'Electricité du Témiscamingue.

Coup préparé contre le Guatémala

Tegucigalpa, Honduras (PA) Les recrues d'un mouvement de résistance, au gouvernement de la gauche du Guatémala marchaient ouvertement en uniforme, hier, dans les rues de Tegucigalpa malgré les appels de l'envoyé guatémalteque qui les incitait au calme.

Les correspondants étrangers dans la capitale de l'Honduras étaient impressionnés par le nombre d'hommes vêtus d'uniformes dans la ville et à l'aéroport. Ne portant aucun insigne, les hommes sont montés à bord d'avions sans aucun effort apparent pour faire passer leurs mouvements inaperçus. Les rapports provenant de San Pedro Sula, centre situé à 110 milles au nord-ouest de Tegucigalpa et à 25 milles seulement de la frontière guatémalteque, disent que les forces de la résistance se déplacent aussi librement et ouvertement.

Rapports annuels

Ottawa (PC) — Le rapport annuel de la Société de vente des biens de la Couronne, déposé hier aux Communes, fait ressortir que, pendant l'exercice financier qui a pris fin au 1er mai 1954, la vente de surplus gouvernementaux a augmenté en volume, mais que les prix ont baissé. Le total des ventes a atteint le chiffre de $4,330,310, soit une augmentation de $19,071 sur l'année précédente.

Ottawa (PC) — La Société commerciale du Canada, agence gouvernementale d'importation et d'exportation, a également déposé son rapport pour l'exercice financier se terminant au 31 mars 1954. Ce rapport montre que la Société a fait pendant l'année en question un chiffre d'affaires de $168,921,000. La diminution est donc sensible par rapport aux $207,254,605 de l'année précédente.

A Chalk River

Ottawa (PC) — Le ministre du Commerce, l'hon. C.D. Howe, a révélé à la Chambre mer que le nouveau réacteur atomique du Canada à Chalk River, Ont., va coûter de $5,000,000 à $10,000,000 de plus que le coût original fixé à $30,000,000.

Il a également précisé aux Communes que le réacteur ne sera en opération qu'au début de 1956. Les fonctionnaires de l'Atomic Energy of Canada Ltd., qui exploite l'entreprise de Chalk River, avait estimé auparavant qu'il serait complété au milieu de 1955.

Obsèques de Mme Nérée Bolduc

Les obsèques de Mme Nérée Bolduc, née Odeline Lachance, décédée à l'âge de 73 ans, à sa résidence 370, 11e rue, ont eu lieu, lundi le 14 juin, à St-Fidèle et elles ont été donné lieu à une touchante manifestation à laquelle participaient de nombreux citoyens et amis de la famille. Des citoyens en vue, des hommes d'affaires ainsi que des représentants de firmes industrielles et commerciales figuraient dans le cortège et à l'église.

M. l'abbé Camille Faucher, curé, a fait la levée du corps tandis que M. l'abbé A. Patry a chanté le service assisté de MM. les abbés C.-H. Trudel et A. Labadie, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans le cortège, le deuil était conduit par l'époux de la défunte, M. Nérée Bolduc; ses fils, MM. Alphonse, Arthur, Eugène, Emile, Victor, Henri et Armand Bolduc; ses frères, MM. David et Anatole Lachance; ses gendres, MM. Joseph Poirier, Joseph Grenier, Georges Tiger, Maurice Mercier, Jean-Baptiste Arcand; ses beaux-frères, MM. Célime Lessard, Ladislas Lachance; ses petits-fils, MM. Jean-Jacques, Paul-Emile, Claude, Laurent, Joseph, Real Victorien, René, Michel et Denis Bolduc, Paul-Emile et Henri Poirier, Adrien Bolduc, Lionel-Jean-Guy, Claude, Renald et Roland Bolduc, Yvon, Gaston et Jacques Bolduc, Raymond, Roger, Roland et Robert Grenier, Jean-Guy Viger, Maurice Bolduc, Paul Phillippe, Raymond, Jean-Claude Bolduc, Gilles et Laurent Arcand, Jean-Yves Bolduc.

Dans l'imposant défilé, on voyait: MM. l'échevin J.-M. Juneau, le chevalier Alphonse Talbot, Pierre Wellman, J.-E. Pichette, Armand Levesque, J.-M. Drolet, Raymond Grenier, M. Roberge, Achille Simard, A. Saindon, W. Wellman, E. Morin, A. Grenier, W. Packenham, W.-J. Bolduc, Lucien Levesque, Cyrille Lachance, Léon-Paul Garlépy, Ed. Goulet, Eugène Dupint, Pierre Gingras, Ant. Lessard, Jos. Thomassin, Aug. Bond, Thomas Racine, J.-H. Latulippe, L. Lacouline, Ph. Grenon, Ph. Grenier, E. Chapadon, Robert Bernier, Pat Marshall, Ernest Blouin, O. Lachance, René Simard, Léo Lescasard, Jos. Simard, L.-N. Dion, V. Labrie, Edmond Bouchard, Lucien Noël, Adelard Laberge, Rol. Racine, Geo. Morissette, E. Lachance, Albert Drolet, Albert Lachance, Freddy Marshall, Jos. L'Heureux, Ad. Lachance, Joseph Lachance, Louis Martin, Delphis Lachance, Jos. Grenier, Emile Laurent, Jos. Fortier, Léon et Emile Voyer, J. Laguerre, O. Laroche, Jos. Mariel, Emile Lessard.

M. Raoul Bouchard de la maison Bouchard & Fils, dirigeait les funérailles.

Vives protestations

Ottawa (PC) — De tous les bancs des Communes se sont élevés hier, à des degrés divers, des blâmes contre le refus du gouvernement d'augmenter les pensions des anciens combattants.

Le colonel A.J. Brooks (PC-Royal) porte-parole de l'opposition pour les affaires des anciens combattants, a dit que les allocations devraient être relevées d'au delà de $50 par mois pour les anciens combattants célibataires et de $90 pour ceux qui sont mariés.

En même temps, le gouvernement devrait, a-t-il dit, relever le plafond du revenu donnant droit aux prestations — $750 pour les célibataires et $1,500 pour les hommes mariés — pour permettre à un plus grand nombre de vétérans de toucher les allocations.

Ces demandes, analogues à celles qui ont été faites par la Légion Canadienne devant la commission parlementaire des anciens combattants, ont été appuyées par MM. Clarie Gillis (CCF-Cap-Breton sud); Victor Quelch (CB-Acadia), et Elmore Philpott (L-Vancouver-sud), tous vétérans de la première guerre mondiale.

Funérailles de M. Oscar Belley

Montmagny (DNC) — Un bel hommage a été rendu à la mémoire de M. Oscar Belley, récemment, en l'église St-Mathieu de Montmagny, où des funérailles solennelles lui ont été faites. Le regretté disparu est décédé subitement à sa résidence à l'âge de 63 ans et 7 mois.

Il laisse le souvenir d'un brave citoyen et d'un père de famille exemplaire et dévoué. Sa disparition a causé de vifs regrets tant chez les siens, que tous ceux qui l'ont connu et estimé.

Outre son épouse, dame Gabrielle Bélisle, lui survivent, quatre fils et cinq filles: Conrad et Pierre, de notre ville, Paul et Bale Comeau, et Guy Belley, de Calgary, Alberte: Mme Donald Dewar (Michèle), de New-Richmond, Bon. Mme Henri Fontaine (Cécile), de Thetford-Mines; Monique, s.m.g., Louiselle, de Québec, et Marguerite Belley, s.g.m., deux frères: Joseph, de La Malbaie, et David Belley, d'Amos, Abitibi; un beau-frère: Joseph Bélisle, de Willow-City, North-Dakota; ses belles-soeurs: Mme Edgar Beaumont, de Madison, Maine; Mme Louis Simonen, de Bassanow (Russie); Mme Marcien Simonen, de Cleary, Alb.; ses gendres: Donald Dewar, i.c., et Henri Fontaine; ses belles-filles: Mme Paul Belley (Ettie Greene), Mme Conrad Belley (Françoise Walsh); Mme Guy Belley (Eileen Zirk), de Calgary. Parmi ses nombreux neveux et nièces mentionnons: M. l'abbé Elzear Beaumont, de Sandford, Maine; ainsi que ses petits-fils et petites-filles: André, Serge, Gilles, Alain, Marc, May, Ann, Branda et Kathleen Belley; Ann Dewar.

De nombreux citoyens en vue, parents et amis de la famille et une imposante délégation du Régiment de Montmagny firent escorte à la dépouille mortelle du regretté disparu, des salons Ruelland jusqu'à l'église paroissiale.

M. Maurice Walsh portait la croix, tandis que MM. Laurent Collin, Georges Colin, Louis Létourneau, Edmond Rousseau, Ubald Têtu, Adélard Gaudreau, portaient le corps. Le cortège était précédé d'un landau de fleurs.

A l'église, M. le curé Joseph Brochu, présida la levée du corps et chanta le service. Il était assisté de MM. les abbés Réginald Bérube et Jean-Paul Boulanger vicaires, lesquels agissaient comme diacre et sous-diacre. La chorale paroissiale exécuta la messe de Requiem, sous la direction de M. G. Lemieux. A l'orgue, M. J.-E. Cloutier.

Le deuil était conduit par les fils du défunt, ses frères, ses nombreux petits-fils, ses gendres, ainsi que par ses neveux.

Dans les rangs du défilé, on voyait aussi: l'hon. Joseph Boulanger, C.L., M. l'échevin Maurice Marquis, M. Eugène Minville, les sergents Maurent Bernatchez, Jacques Roy, Raymond Lortie, R. Bernard, J.-B. Fradette, L. Anctil, et le sergent-major Ouellet. M. Ovila Belley de La Malbaie, MM. L.-G. Genest, Ls-Albert Couillard, Désiré Gaulin, Magloire Coulombe, Raymond Masson, Amédée Boulanger, J.-Charles Lemieux, Gérard Blais, Philippe Gamache, Ludger Picard, Chs-Eugène Létourneau, Laurent Collin, André Auclair, Ludevic Collin, Wilfrid Leblanc, Raynald Normand, Raymond Collin, Jean-Benoit Beaudoin, Georges Vallerand, Thomas Lacombe, Aimé Dion, Samuel Blanchet, Jos. Morin, Roch Fradette, David Rousseau, Fenelon Vézina, Achille Gaudreau, Eugène Deladurantaye, Emilio Lemieux et plusieurs autres.

La famille a reçu de nombreux témoignages de sympathie, offrandes de messes, affiliations, télégrammes, tributs floraux.

M. Marcel Ruelland, de notre ville, agissait comme directeur de funérailles.

Les annonces publiées dans les ... Beaucoup en peu de ... grâce à la rapidité des journaux.

Dr J.-E. LAFOREST
DENTISTE
nouvelle adresse
74 ST-JOSEPH — TEL.: 2-1060
(en face magasins Pollack)

ABSENT
Dr JEAN LECLERC
du 17 au 24 juin

REPRESENTANT EN
PRODUITS PHARMACEUTIQUES
demandé par manufacturier important pour visiter médecins, pharmaciens et hôpitaux à Québec et environs. Devra être experimenté ou avoir degré en sciences ou pharmacie. Salaire, bonus, pensions, hospitalisation, etc. Devra posséder automobile.
Appeler M. Laflamme au Château Frontenac vendredi ou samedi, ou écrire avec tous les détails à John Wyeth & Brother, Limited, 2215 Ave Beaconsfield, Montréal.

Folium*
*MARQUE DÉPOSÉE MONSANTO
SOLUBLE À L'EAU
NOURRIT VOS PLANTS
DE DEUX FAÇONS

à mesure que vous arrosez
1—Grâce à l'absorptivité des feuilles
Diluez Folium dans de l'eau d'après les directives données sur le contenant. Employez un arrosoir, un seau ou le nouveau "Foliator" en plastique, décrit plus bas.
La substance nutritive de Folium est absorbée par les feuilles en quelques minutes.
2—Grâce à l'absorptivité des racines
Cette nourriture balancée pour plants est présentée sous forme d'engrais liquide dont chaque goutte sera absorbée par les racines après l'arrosage.

OFFRE SPÉCIALE D'UN FOLIATOR
Etendez votre engrais en l'arrosant d'une manière facile et économique, grâce au Foliator.
Rien à transporter—aussi facile qu'un simple arrosage.
COMMENT EMPLOYER LE FOLIATOR

BOÎTE DE 5 LBS. DE Folium $4.50
NOURRITURE SOLUBLE À L'EAU POUR PLANTS
Foliator* (ACCESSOIRE-SIPHON) 2.75
VALEUR RÉGULIÈRE $7.25
SPÉCIAL $5.75
*MARQUE DÉPOSÉE MONSANTO

Folium, un produit de Monsanto Canada Ltd., est en vente dans tous les principaux magasins.

Krilium
POUR CONDITIONNER LE SOL
Cette découverte de Monsanto Canada Ltée, pour le conditionnement du sol . . . rend la terre argileuse perméable, friable comme un sol de "serre-chaude" . . . active la pousse du gazon et des plantes, ameublit le terrain . . . et empêche l'affouillement sous la pluie torrentielle.
Fabriqué par MONSANTO CANADA LIMITED Montréal Toronto Vancouver
MONSANTO

L'ENSEIGNEMENT spécialisé
JEUNES GENS qui désirez un avenir meilleur, dites-vous bien que la spécialisation est essentielle dans n'importe quelle fonction de l'industrie moderne. Le ministère du Bien-Être social et de la Jeunesse met à votre disposition un réseau complet d'écoles où vous pouvez devenir, en quatre ans, des techniciens de premier ordre ou, en deux ans, des ouvriers qualifiés.

ÉCOLE DU MEUBLE — 1097, rue Berri, Montréal
Ebénisterie — Garniture — Céramique — Tissage — Finition — Sculpture sur bois — Décoration intérieure.
Inscriptions: 15 juin au 15 juillet. Examens d'admission à l'inscription.

ÉCOLE DES ARTS GRAPHIQUES — 2020, rue Kimberley, Montréal
Typographie — Linotypie — Monotypie — Imprimerie — Reliure.
Inscriptions: 16 août au 1er septembre. Examens d'admission, 2 et 3 septembre.

ÉCOLE DE PAPETERIE DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
2250, rue St-Olivier, Trois-Rivières
Fabrication des pâtes et des papiers — Conduite des machines à papier.
Inscriptions: à compter du 1er août. Examens d'admission à l'inscription.

ÉCOLE DES TEXTILES
2255, avenue Laframboise, St-Hyacinthe
Chimie-teinture — Fabrication des tissus de laine, de coton — Tricoterie — Armure textile.
Inscriptions: à compter du 1er août. Examens d'admission à l'inscription.

ÉCOLE DE MARINE DE RIMOUSKI — Rimouski, Qué.
Navigation — Mécanique de marine — Radio-télégraphie.
Inscriptions: à compter du 1er août. Examens d'admission à l'inscription.

ÉCOLE DE L'AUTOMOBILE DE QUÉBEC
Mécanique et électricité d'automobile — Réparations — Débosselage et peinture — Diesel.
Inscriptions: à compter du 1er août. Examens d'admission à l'inscription.

ÉCOLE TECHNIQUE DE QUÉBEC
Mécanique d'ajustage — Menuiserie — Construction — Modelerie — Fonderie — Forge — Electronique — Electricité — Soudure — Coiffure — Cordonnerie — Chaussure — Typographie et imprimerie.

ÉCOLE TECHNIQUE DE CHICOUTIMI
Mécanique d'ajustage — Menuiserie — Electricité — Automobile — Soudure.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE LAUZON
Menuiserie — Modelerie — Mécanique d'ajustage — Métal en feuilles — Soudure — Electricité — Radio.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE PORT-ALFRED
Menuiserie — Mécanique d'ajustage — Electricité.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE MATANE
Menuiserie — Mécanique d'ajustage — Electricité.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE MONT-JOLI
Menuiserie — Mécanique — Electricité.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE MONTMAGNY
Menuiserie — Mécanique d'ajustage — Electricité — Mécanique d'automobile.

ÉCOLE D'ARTS ET MÉTIERS DE RIVIÈRE-DU-LOUP
Menuiserie — Mécanique d'ajustage — Electricité — Mécanique d'automobile.

Inscriptions aux ECOLES TECHNIQUES et d'ARTS ET MÉTIERS: 14 au 26 juin.
Examens d'admission, 28 et 29 juin.

Renseignez-vous — inscrivez-vous sans tarder
Toutes ces écoles relèvent du
MINISTÈRE DU BIEN-ÊTRE SOCIAL ET DE LA JEUNESSE
Hon. Paul Sauvé, c.r., ministre
Gustave Poisson, c.r., sous-ministre

Vous aimez une bière légère? Alors, la bière de riz CROWN & ANCHOR est VOTRE bière.
Recherchez l'étiquette rouge et or. Elle est la garantie d'une saveur agréable, d'un goût fin et exquis.
La bière de riz CROWN & ANCHOR est un produit MOLSON

LA MAISON LANGEVIN ENR.
Grainetiers, Agents Distributeurs
140 de la Couronne Québec Téléphone: 3-0619

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

2 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.25 .65
3 ins consécutives, la lig. comptée	.20
6 ins consécutives la lig. comptée	.20
24 ins consécutives la lig. comptée	.17
Minimum 2 lignes comptées par ins	.35
Titre individuel par insertion	

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case frais de réexpédition, en plus $0.05

Avis, de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière $1.50 $0.03

Mots additionnels

REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues, minimum 2 lignes, 50 cts. Chaque ligne additionnelle cinq mots, 25 la ligne. $3.00

Prière pour faveurs obtenues $3.00

Avis dans carnet mondain

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels - - - 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi, devront nous parvenir avant midi le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone.

ABONNEMENT AU SOLEIL

Prix de l'abonnement au Soleil, Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy et région du Saguenay, Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine, livraison par porteurs, 25c par semaine (sans égard au nombre de jours de publication). ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs, 30c par semaine, sans égard au nombre de jours de publication, ou $10.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les comtés du Québec suivants : Arthabaska, Abitibi, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Chicoutimi Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Megantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants: Gloucester, Madawaska et Restigouche, 1 an, $8.50, 6 mois, $4.50, 3 mois, $2.50 1 mois, $1.00 — Ailleurs au Canada 1 an, $10.00, 6 mois, $5.25, 3 mois, $2.75, et 1 mois, $1.00.

Etats-Unis : 1 an, $12.00; 6 mois, $6.00; 3 mois, $3.25; 1 mois $1.25.

30 SUCCURSALES

A QUEBEC on vous prouve donner les annonces au même prix qu'au bureau :

BHERER, G., 128 Avenue Ruel, St-Grégoire, Montmo-
ALBERT ERNEST Tél.: 7-9436
663 St-Vallier-Ouest Tél.: MO-3-5107
rency
BLAIS DAMASE, épicier,
726 rue Ste-Therese Tél.: 7-9935
Mme CHENARD WILFRID, 71 Ave Plante, Québec-Ouest Tél.: 7-7007
JOS. COTE (Liée)
Succ. No 2, 26 St-Jean Tél.: 4-0574
Succ. No 3, 232 St-Jean Tél.: 2-0203
Succ. No 4, 15 Buade. Tél.: 2-0295
Succ. No 5, 439 St-Jean, Tél.: 4-0892
Succ. No 8, 103 St-Joseph. Tél.: 4-0434
Succ. No 15, Carré d'Youville Tél.: 2-0894
C.-A. GAGNON,
10½ Ave Royale, Giffard. Tél.: MO-3-6783
DELISLE, ALEX.
1280, 1ère Avenue, Tél.: 3-0376
DION RENE
208 ouest St-Vallier. Tél.: 4-0473
GAGNON, Mme J.-ALBERT,
4131 Blvd Sir Wilf. Laurier Tél.: 7-1243
GIGUERE, J.-E., tabaconiste,
233, St-Joseph, Tél.: 3-0738
357, St-Joseph, Tél.: 4-1103
GIGUERE, ROCH,
125 rue la Couronne, Tél.: 2-0523
GIROUX, ADELARD,
900, 3e Avenue, Tél.: 2-0191
LANGEVIN L.,
Club des Marchands, coin Blvd Charest et de la Couronne Tél.: 2-0442
PARENT, ENG.,
29 du Collège, Beauport, Tél.: MO-3-3463
PHARMACIE BERNIER,
45A, 1ère Avenue, St-Rodrigue, Tél.: MA-3-3129
PHARMACIE COUTURE, YVAN,
2304, 1ère Ave, St-Albert-le-Grand, St-Rodrigue Tél.: MA-3-1474
ROGER, RENE
1219, 1ère Ave Tél.: 3-3319
ROUSSEAU, J.-Bs,
377, St-Jean Tél.: 5-8301
RHEAULT, BERNARD, 67 rue St-Georges, Giffard Tél.: MO-3-4981
SOUCY, PAUL-H., pharmacien,
85 Ave Cartier, coin St-Cyrille Tél.: 2-1236
TABAGIE ST-JEAN,
372, rue St-Jean Tél.: 2-3923
TABAGIE CARTIER, Enrg.,
111 Ave Cartier Tél.: 5-5194
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL" Tél.: 5-5133

LEVIS

PARE, C.-H., 6 rue St-Joseph, Bienville, Lévis Tél.: TE 7-4031
PHARMACIE AUGER,
1, rue Guenette, Lévis Tél.: TE 7-4863
PARE, J.-F., 237, rue St-Joseph.

6 AGENTS

GASPE, marchand de gros en électrique, cherche Gaspésien comme voyageur. A base commission auto nécessaire, territoire exclusif. Franklin Electrique, 133 du Pont, Québec.

AGENTS Vendez robuste pépinière canadienne dans ville et campagne. Temps plein ou partiel. Outillage gratuit. Salaire hebdomadaire. Plus grande pépinière établie depuis soixante ans. Pour renseignements écrire Pelham Nursery Company, Toronto, Ontario.

AGENTS Vendez robuste pépinière canadienne dans ville et campagne. Temps plein ou partiel. Outillage gratuit. Salaire hebdomadaire. Plus grande pépinière établie depuis soixante ans. Pour renseignements écrire PELHAM NURSERY COMPANY, Toronto, Ontario.

VOYEZ CES REVENUS HEBDOMADAIRES :
W. D. G. $473.99
N. N. $306.28
H. S. H. $406.29

Vous pouvez en faire autant en vendant nos nouveaux types d'ampoules tubulaires pour garages, fabriques, magasins, bureaux, etc. Pour leur utilité et leur épargner de l'argent. C'est une compagnie toute canadienne, forte, progressive et bien établie. Excellente commission payée hebdomadairement sur commandes reçues. Territoire exclusif assuré répétition. Attrayante trousse complète, échantillons et instructions fournis — Aucun placement — automobile habituellement nécessaire. Doit être bilingue. Envoyez détails, qualifications à case 742 — Le Soleil.

8 ANIMAUX A VENDRE

COLLIE genre "Lassie" pure race très intelligent, 10 mois. 5-9284

9 ANIMAUX PERDUS

PETIT chien disparu depuis 13 mai, répondant nom Blackie. Si retrouvé, Appelez 3-9393. Récompense promise.

10 APPARTEMENTS A LOUER

2 APPTS à louer. S'adr.: 559 BOISSEAU ST-CYRILLE, luxeux appartement, 3 pièces, meublées, moderne, tapis mur à mur, superbement décoré, chambre bain tuile, frigidaire, poêle électrique, radio, garage, télévision, $150.00. TEL.: 5-5673.

RUE ST-JOSEPH, luxueux appartement, une pièce, meuble, chauffage électrique Glassheat, réfrigérateur, poêle électrique 327 ST-JOSEPH.

2 GRANDES pièces, meublées, à neuf chauffées, usage téléphone, conviendraient pour couple, 82½ Lockwell.

PLAT 2 pièces, meuble, chauffé, éclairé, eau chaude à l'année, entrée seule. Visible 9 a.m. à 5 p.m. 199 Blvd Henri Bourassa. TEL.: 3-5859.

DEUX appts, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude. 8 Fleurie.

APPARTEMENTS modernes, meublés, chauffés, éclairés, sous-basement. St-Sacrement. $58.00. 7-1532.

DEUX pièces, meublées, éclairées, chauffées. 299 ST-GERMAIN. TEL.: 3-7991.

2 APPTS, gaz, eau chaude, meubles, bain lingerie fournis. 4-0286.

PLAT meuble, lavabo, douche, eau chaude, libre immédiatement. 17 Ste-Ursule.

2 PIECES 1 grande chambre boudoir avec divan, cuisinette, chambre bain à sous-louer, 3 mois, personnes distinguées exigées, 3-0634.

4 APPARTEMENTS modernes, chauffés, 492 Bardy, Appt 3. Libre 1er juillet. TEL. MO 3-6546.

GRANDE pièce, entrée privée, balcon, eau chaude année. TEL.: 4-0333.

ST-ROCH — Chambre, permis cuisine $5 semaine. 4-9103.

ST-CYRILLE, luxueux appartement 1 pièce, meuble, poêle électrique, frigidaire, radio. $65.00 TEL.: 5-5673.

CENTRE ST-ROCH — 2 pièces, meublées, eau chaude, entrée privée. 2-9302.

10 APPARTEMENTS A LOUER

APPARTEMENT meublé conviendrait pour 2 personnes, permis cuisine. Entrée seule. 47 D'AIGUILLON.

PLAT, permis de cuisine, eau chaude. 12 GARNEAU.

PLAT et chambre à louer, permis cuisine. 5-8383.

HAUTE VILLE — Plat meublé et chauffé pour 2 personnes, permis téléphone, $10 par semaine. 5-7721.

PLAT 2 pièces, chauffé, frigidaire, poêle électrique. S'adr.: L. BOIVIN, 138 Grande Allée. 4-4112.

PLAT 2 pièces, très moderne, complètement neuf, meublé à neuf, entrée seule, eau chaude année. Rue du PONT, entrée 110 de la Reine. 2-0357.

2 GRANDES PIECES, chauffées, sous-sol, entrée seule. S'adresser 140 de L'ESPINAY.

BOUDOIR cuisinette, sous-louer, juillet, août, poêle gaz, frigidaire, ameublement, ST-CYRILLE. — TEL.: 7-8990.

SUITE 2 pièces meublée, chauffée, électricité fournie, pour couple, 9 LACHEVROTIERE. — TEL.: 2-6387.

2 PIECES meublées, 14 Ste-Madeleine, 3e étage. TEL.: 4-2558.

CUISINETTE et appartement, chauffés, éclairés, meublés, très propres. S'adr.: 287 Carillon, face Centre Durocher.

GRANDE CHAMBRE cuisinette, meublées ou non. 113 LOCKWELL. 3-5785 après 6 heures p.m.

13 ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER sur première hypothèque à Québec. GRENIER & CORRIVEAU, notaires, 251 Boulevard Charest TEL.: 3-1331.

ARGENT A PRETER
Sur automobiles,
meubles, etc.
COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.
Compagnie Québécoise "28 ans"
51 D'Auteuil, tél.: 2-6488

14 ARGENT DEMANDE

SUR 1ère HYPOTHEQUE A Québec. NOTAIRE CLAUDE GASCON. 76 Cartier.

15 ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles, articles de toutes sortes. DRAPEAU Enrg., 490 STE-THERESE. TEL.: 3-7991

24a BICYCLES

BICYCLE C.C.M. fille, presque neuf, accessoires, très bon marché. 2-2030.

2 BICYCLES C.C.M. pour homme. S'adresser 151 des FRANCISCAINS. — MU 3-8714.

BICYCLE de course C.C.M., $61., lumière avant, compte-mille usagé 1 an, très bon ordre, étudiant partant pour Paris. TEL.: 5-6025 après 4 p.m.

29 BRULEURS A L'HUILE

DRUM GRATIS

AVEC l'Achat d'un brûleur Lynn, Victor, Breese, etc. L. Parent, 198, 3e AVENUE TEL.: 4-4990.

30 BUREAUX A LOUER

RUE ST-JOSEPH. Bureaux à louer. S'adresser Edifice ST-CYR, 70 St-Joseph Est. TEL.: 2-1223.

ENVIRON 700 pi. car., sur Blvd Charest, édifice épreuve du feu, 3e étage. S'adr.: P.-H. SIMARD, 315 Blvd Charest. 2-7911.

ENTIEREMENT neuf, centre des affaires à ST-Sacrement — sur le Chemin Ste-Foy. S'adr.: M. Thériault. Jour 4-4091, le soir entre 6½ et 7½ hrs. 7-9493.

SALON Coiffure ou bureaux de médecin. 1377, 4e AVENUE. 4-3157.

623 BOUL. CHAREST, 6 bureaux plus 325 pi. carrés louer. Conviendrait magasin, salle d'échantillons. 2-6005.

BUREAU, rue de la Couronne, pour notaire, comptable-industriel. — 5-9416.

ATTENTION

BUREAUX à louer, gare d'autobus St-Roch. S'adresser: Bureau d'informations. 2-7911.

35 CHALETS A LOUER

CHALETS NADEAU, bord du fleuve, 5 pièces, meublées, salon, mois, semaine. Mme Georges Nadeau, Quai Rivière Ouelle TEL.: 202-8-10.

LAC PERRY, chalet 6 chambres, meublé, chaloupe, électricité, eau courante. A. PAGEAU, Valcartier-Village. VI-2-2161.

CRESCENT BEACH, chalet 3-4 pièces, semi-meublé, toilette, électricité. TEL.: 7-0841.

LAC ST-JOSEPH, 6e Avenue, 4 pièces, eau toilette, électricité, plage privée, endroit tranquille. TEL.: 2-3203.

1 MILLE en bas église Beaumont, 4 pièces, meublées, douche, toilette, réfrigérateur, semaine ou mois. 3-7743.

N.-DAME des Laurentides, Informations TEL.: 7-4448 entre 12:15 et 12.45 hrs.

CHALETS La Riviera, semaine, mois, saison, service de pension hôtel si désiré, proximité Lac St-Joseph, Ste-Catherine, Portneuf. TEL.: 820.

RANG Ste-Geneviève, Loretteville, chalet, semi-fini, semi-meublé, eau source, $50.00 saison. 81 St-Alexis. 7-8438.

LAC St-Augustin, côté Sud, Chalet meublé. TEL.: 4-2648.

2 CHALETS meublés, Rivière Montmorency, 8 milles Québec. TEL.: 7-8897.

CHAUDIERE BASSIN — Chalet pour 3 appts modernes, service d'autobus, plage. TEL.: TE 9-9861.

LAC ST-AUGUSTIN, Côté Sud, 3 pièces, meublées, eau, électricité. — 2-1418.

CHALET, Bourg la Reine, chalet tout près de l'eau. S'adr.: 215 de la Couronne. 5-7374.

STE-PETRONILLE, I.-O. — Chalet meublé à louer. TEL.: 7 J.

ANCIENNE-LORETTE — Chalet à louer, piscine, 9 milles Québec, eau courante. TEL.: MO 3-0262.

SEMAINE — St-Vallier Bellechasse, chalet près fleuve, 7 pièces meublées, 2-7560.

CHALET louer, s'adresser ARMAND LAROCHELLE, 151 Ave ROYALE, St-Laurent, I.-O.

LAC ST-CHARLES — Chalet, s'adr.: 11 SAGARD, St-Roch. 5-9826.

CAP ROUGE — Chalet à louer, 4 pièces, toilettes, eau courante. S'adresser GASTON BEAUPRE, 1 mille Cap Rouge. TEL.: 7-5634.

CHALET Laval Co. Mont., sur Ile Enchantrice, Arrêt No. 7 pièces, eau courante, elect. TEL.: jour 4-5961, soir MO 3-7572.

LAC ST-CHARLES — Chalet, 11 SAGARD, St-Roch. 5-9826.

CAP ROUGE — Chalet à louer, 4 pièces, toilettes, eau courante. S'adresser GASTON BEAUPRE, 1 mille Cap Rouge. TEL.: 7-5634.

CHALET Laval Co. Mont., sur Ile Enchantrice, Arrêt No. 7 pièces, eau courante, elect. TEL.: jour 4-5961, soir MO 3-7572.

36 CHALETS A VENDRE

VAL ST-MICHEL, 3 pièces meublées, terrain boisé, lac artificiel. 5-6133.

LAC BEAUPORT, chalet, plage privée, plain-pied, etc. MARCEL MOREL, 42 Male-Rollet, Québec. 7-1732.

N.-D. des LAURENTIDES — Chalet meublé TEL.: jour 3-8597 S'adr.: soir 769 rue STE-THERESE.

GRAND chalet, lac Clement. Inf.: 8 a.m. 6 p.m. MA 3-3180.

LAC SERGENT, chalet 12 pièces, eau courante, lavabo dans chaque chambre, salle bain, tennis, croquet, garage, grand terrain. TEL.: après 6 hrs. 5-5289.

CHALETS pêche, natation, canotage. Fernand Langlois, Valcartier, Rivière aux Pins.

CHALET sur bord Rivière Jaune, près lac Beauport, 5 pièces, meublées, eau, électricité, grand terrain, embarcation. TEL.: 5-4113.

ROUTE Stanehaam, chalet 5 pièces. S'adr.: 138 Maisonneuve. TEL.: 3-1231.

CHALET avec terre 14 x 1 arpent, chemin ouvert année, courant 220, près Valcartier. TEL.: 7-8348 entre 6-7 p.m.

CHALET meublé, 12 milles de la ville, grand terrain, lac artificiel. Prix d'aubaine. TEL.: 7-7475.

CHALET à vendre à St-Jean-Baptiste, Ancienne-Lorette. TEL.: 3-0715.

LAC BEAUPORT — Chalet, plage privée, plain-pied, etc. MARCEL MOREL, 42 MALRIE-ROLLET, Québec. 7-1732.

LAC ST-JOSEPH, Belvédère, chalet 7 pièces, bord du Lac, grand terrain. MU 3-8123.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE, pension pour monsieur dans famille privée. TEL.: 4-1214.

CHAMBRE et pension pour monsieur seul, distingué. TEL.: 3-6063.

CHAMBRE pension 1er ordre, bain, téléphone, propre, tranquille, professionnel ou travaillant. 469-A St-Jean, Appt 6 TEL.: 4-8631.

CHAMBRE, pension, avec lavabo, consentirait pour monsieur distingué. 382 D'AIGUILLON.

CHAMBRE et pension, très moderne, eau chaude. TEL.: 2-0536.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE à louer, meublée, éclairée, chauffée, eau chaude à l'année. S'adr. 120 de la Couronne.

CHAMBRE, boudoir, eau chaude à l'année, bain. 8 Couillard. 4-0552.

PLAT meublé, permis cuisine, propre, personne distinguée. 4-0502. 411 St-Jean.

CHAMBRES à prix modérés. S'adresser 247 Avenue Laurier, entre 1 et 2 heures. 5-5088

CHAMPFLEURY, grande chambre meublée ou non. TEL.: MO 3-3749.

CHAMBRE très propre, rénovée à neuf possession immédiate. MU 3-7069.

CHAMBRE pour monsieur près gare centrale, autobus. TEL.: 3-7707.

CHAMBRE meublée, chauffée, cuisinette, entrée seule, prix modéré. 65 Franciscains.

BELLE grande chambre avec pension. 1225 Canardière, Appt 1. 2-0029.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE avec gaz, eau chaude, lingerie fournie. 4-0286 ou 4-6151.

ST-FRS D'ASSISE, près Hôpital, eau chaude, monsieur seulement. TEL.: 4-2339.

GRANDE CHAMBRE à louer. S'adresser 388 ST-JOSEPH. 3e étage, Québec.

PRES hôpital Enfant-Jésus, belle chambre meublée, maison neuve, 1er plancher, bain, téléphone, douche, MO 3-6425.

CHAMBRE à l'année, une ou deux personnes, maison tranquille. 2-0128.

FLAT, grande chambre, permis cuisine, téléphone. S'adr.: 125 DORCHESTER.

GRANDE chambre, 14 Vieux Moulin, Giffard. TEL.: MO 3-3140.

CHAMBRE avec pension si désirée, monsieur préférence. 12 Calixa-Lavallée, Appt 1. TEL.: 7-2919.

CHAMBRE pour monsieur, 132 Goupil, St-Pascal. TEL.: 3-8690.

CHAMBRE face hôpital St-Frs d'Assise, 1670, 1ère Avenue. 3-9945.

CHAMBRE pour couple ou personne seule, usage cuisine. TEL.: 4-1437.

77 ST-CYRILLE, chambre en avant, lits jumeaux, personnes distinguées. 4-8238.

GRANDE chambre, moderne pour jeune fille distinguée. 439 Maufils. 4-9210.

CHAMBRE à louer, meublée, chauffée, éclairée, 587 Boisseau, TEL.: 2-0431.

BELLE chambre pour monsieur, TEL.: 3-7177. 70½ Ave Cartier.

PRES parlement, jolie chambre pour monsieur distingué. TEL.: 3-9541.

REMISE à neuf, magnifique vue, pour demoiselle. 186 St-Olivier. 2-2546.

BELLE chambre, boudoir, eau chaude, fenêtre sur rue. 3 Cremazie.

SUITE 2 chambres, avec lavabo, permis cuisine, St-Sacrement. TEL.: 7-2737.

LIMOILOU — Chambre à louer, près autobus. TEL.: 2-8021.

ST-FRANCOIS D'ASSISE — Chambre-boudoir, eau chaude, pour monsieur. — TEL.: 4-2038.

GRANDE CHAMBRE à louer. S'adr.: 233a RICHELIEU. — TEL.: 4-6694.

SUITE 2 chambres, meublée, chauffée, éclairée, toilette, lavabo, permis cuisine, pour monsieur ou demoiselle distinguée. S'adr. 122 RICHELIEU.

ETUDIANTS cours d'été, chambre, pension si désirée. TEL.: 4-2004.

2 CHAMBRES, entrée seule, 1er étage, téléphone et chambre de bain. S'adr.: 649 FRANKLIN.

BELLE GRANDE chambre à louer. S'adresser 585½ STE-JULIE. 4-1949.

GRANDE CHAMBRE avec pension. S'adr.: 4 rue St-ANSELME.

FLATS et chambre, gaz, eau chaude. 30 HEBERT. — TEL.: 5-9179.

2 CHAMBRES, lavabo, messieurs, 3-9 heures. 4-9909 — 178 CARTIER.

1 BOUDOIRS pour demoiselles. TEL.: 3-2593.

GRANDE CHAMBRE en avant, réparée à neuf, droit cuisine. S'adr.: 374 ST-FRANCOIS. Est.

CHAMBRE meublée, pour personne sérieuse, permis cuisine, haute ville. 3-3325.

CHAMBRE meublée. S'adr.: 253 rue KIROUAC.

GRANDE CHAMBRE meublée. S'adr.: 329½ rue ST-JOSEPH.

CHAMBRE boudoir sur la 4e Rue, près 3e Ave, 1er étage. TEL.: 2-3609.

CHAMBRE, permis cuisine. 282 FRASER. TEL.: MU 3-4563.

PRES HOTEL DE VILLE, grande chambre, pour monsieur, bain, douche, téléphone. 491½ GARNEAU. — TEL.: 4-5831.

LAC ST-AUGUSTIN — Chalet 7 pièces, 2 garages, grand terrain, bord du lac, comptant raisonnable, balance facile. TEL.: 3-2182 ou 4-8629. 25, Blvd CHAREST.

GRANDE CHAMBRE, bain, eau chaude, permis cuisine, entrée seule. S'adr.: 285 MARIE-LOUISE — TEL.: 4-0874.

CHAMBRE à louer, 31 rue MARCHAND. TEL.: 3-8077.

CHAMBRE éclairée, chauffée, eau chaude, 543 des OBLATS. Appt 1.

PAROISSE ST-DOMINIQUE, grande chambre meublée, en avant. 21 FRASER. 2-3538.

LIMOILOU, grande chambre, conviendrait deux messieurs, près du Rialto. 3-3696.

BELLE grande chambre meublée, aussi beau grand flat à louer. S'adr.: 137 ST-FRANCOIS-EST.

BELLE CHAMBRE, très propre, près salle de bain, grand garde-robes, eau chaude à l'année. 1572 Blvd CARDINAL VILLENEUVE.

CHAMBRE meublée, eau chaude. S'adresser 491½ D'AIGUILLON.

CHAMBRES MODERNES

PERMIS cuisine, eau chaude année, poêle électrique fourni. S'adr.: 40 Côte Ste-Geneviève. TEL.: 4-0385.

41 CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

FORTIN, marchand de bois et d'huile à brûleurs. 13 MARIE-DE-L'INCARNATION 7-7490.

45 CHEVAUX, VOITURES

CHEVAL de selle avec selle mexicaine. TEL.: TE-7-7498.

A VENDRE Poney et son poulin d'un an, harnais, voiture hiver, été. TEL.: 7-1067.

48 CLAVIGRAPHES

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE, agents exclusifs d'Underwood, 311 BLVD CHAREST. Téléphone 2-1422. Location, vente, réparation clavigraphes.

E. LACQUINE, clavigraphes Royal, Underwood. 146 COTE D'ABRAHAM. Téléphone 4-1869. Location clavigraphe $5.00 par mois ou 3 mois $12.00.

CLAVIGRAPHE à louer $5.00 par mois ou 3 mois $12.00. GERALD MARTINEAU, 93 ST-PIERRE — 5-5158.

DEVENEZ propriétaire de votre clavigraphe pour prix de location. 2-8945. IMPERIAL TYPEWRITER. 37 la Chapelle.

Il n'y a pas d'occasions qui ne trouvent leur place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

54 COMMERCES A VENDRE

EPICERIE licenciée, bon chiffre d'affaire S'adresser 549 BAYARD.

CO. MONTMAGNY — Poste commerce, résidence, magasin 2 pièces, 8 pièces, 2ème étage, chauffage, hangar, $14,000, comptant moitié. S'adresser Casier 534 "Le Soleil".

RUE ST-JOSEPH, coin rue Linge'rie pour dames. Occasion. TEL.: 3-8027.

PROPRIETE et EPICERIE à vendre, centre commercial Blvd Bourgchemin, raison sante, gros chiffre d'affaires, bon revenu. Ecrire Casier 701 "Le Soleil".

MAISON, chambre, meublé, épicerie, licenciée, gros revenu. Cause maladie. MU 3-7495.

BON REST.-LUNCH en operation, dans quartier banques et industries. Cause départ. 113 ST-PAUL.

LIMITE ville, grosse station service, débit 180,000 gallons, capacité 25 machines. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4367.

ST-JOACHIM, Magasin général, avec propriété 13 appartements, chauffées, prix $32,000.00 TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4367.

SILLERY, grosse épicerie licenciée, affaires $85,000.00 année, prix $13,200.00. J. Turmel, 90 l'Espinay. 3-4367 — 4-8076.

EPICERIE-RESTAURANT, 1ère Ave, St-Pierre Charlesbourg, stock, ameublement maison 7 pièces. Bon poste. TEL.: MA 3-1481.

DIRECTE propriétaire, comptoir-lunch à vendre, près du parlement. Prix d'occasion. Logement 5 pièces plus chambre bain même plancher. Cause départ. 15 ST-MICHEL. 4-5895.

A VENDRE, Camp de touriste sur la route No 2. Belle location en face de Murray Bay, 6 camps, avec 28 chambres bien meublés, deux arpents et grève à l'arrière. $15,000 — $5,000 comptant. Balance paiement facile. Hillcrest, Sunney Brae Village Kamouraska.

BONNE pâtisserie française, entièrement équipée à vendre prix raisonnable, district Lac St-Jean, Raison départ de la ville. TEL.: 4-5928, Chicoutimi.

EPICERIE boucherie licencié, dans St-Pascal, gros chiffre d'affaire, cause maladie. $10,000.00 Comptant. Bal. à terme. Ecrire 727, Casier Le Soleil.

COMMERCE d'épicerie et boucherie faisant $100,000.00 d'affaires par année, à vendre pour cause de maladie. Conditions $7,000.00 comptant. Balance à terme se trouve dans un quartier populeux de la ville de Québec. Ecrire Casier 730 Le Soleil.

MAISON avec ou sans commerce, coin rues Parlement, rue St-Jean, 3 revenus. 2-5724 — 7-5854.

RESTAURANT, entièrement équipé, faisant très bonnes affaires. Cause maladie. Ecrire Case 735 Le Soleil.

1ère AVENUE, magnifique restaurant, bonne clientèle, prix d'aubaine. TEL.: 3-6011.

LIMOILOU — Valet Service et maison, bonne clientèle. 724, 4ème AVENUE.

RESTAURANT remèdes brevetés dans St-Sauveur avec logements. Informations TEL.: 3-1389.

RESTAURANT comptoir-lunch à vendre, avec stock, ameublement, dans St-Sauveur. S'adresser 306 ST-AMBROISE.

EPICERIE licencier, direct propriétaire. Ecrire Casier 741 "Le Soleil".

OUTILLAGE COMPLET DE BOULANGERIE, trancheuse, pétrin mécanique, laminoir, toile toutes sortes. Four Brantford, 1282 Maguire. TEL.: MU 3-5347.

MAISONS DE CHAMBRES
à vendre
Téléphone : 7-1732

53 COMMERCE A LOUER

RESTAURANT à louer, meuble. S'adresser 22 St-Michel. TEL.: 2-2083.

55 COMMERCES DEMANDES

POUR VENDRE votre commerce, CANTIN 96 St-Joseph Ouest. TEL.: 3-6910.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce, Confiez-le O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. 4-3836.

56 CORRESPONDANCES

FILLE distinguée, désire correspondre avec jeune homme 25-35 ans, but sérieux. Ecrire Casier 712 Le Soleil.

63 DIVERS A LOUER

LOUER ou vendre 25 robes mariées, neuves

64 DIVERS A VENDRE

MOULIN Singer à pédales. TEL.: 7-9857.

PUPITRES, comptoir vitré, 19 pieds, balance, garde-robes, lessiveuses. Moteur out-board, etc. L.-J.-A. DEMERS, 183 la COURONNE. 2-2685.

REFRIGERATEURS usagés, très propres, parfait ordre, avec garantie 6 mois. René DION Réfrigération, 1070 Aiguebelle, TEL.: Atelier, 2-8571 — Rés.: MO 3-0854.

POELE électrique, 4 feux, 220, garantie neuf, sacrifier. TEL.: 7-2376.

VENDONS, ACHETONS, ECHANGEONS, Pianos, bibliothèques, poêles, lits, bureaux, MARCEAU MEUBLE USAGE, 79 MGR GAUVREAU. 3-5635.

RADIO Philco, à vendre. — TEL.: 3-1655.

$25 plus voile, diadème $8.00, trousseaux baptême. 5-6434.

MATELAS neufs et réparation. JOBIN 761 St-Vallier-Ouest. 7-0744.

SHOW CASE, comptoir-lunch, cabinet coca-cola, balance, sale, 194 Ave des Erables. TEL.: MU 3-7563.

POELE électrique 4 feux, 220 volts, tout neuf, aubaine. 3-3780.

SACS VIDES pour tout usage, à vendre. QUEBEC SACKS SUPPLY LTD. 200 Mgr Gauvreau, Québec.

LITS d'hôpital, bassinettes, glissoires, balançoires, autres articles. J.-P.-Edgar Langlois, 240 Boul. Pie XI N.R. No 3 Val St-Michel, Québec.

BEAU set salle manger, poêle General Electric, 220 volts, Laveuse blanche, glacière. TEL.: 3-3760.

REFRIGERATEUR usagé, parfait ordre, clavigraphe, machine addittionner, caisse enregistreuse 61c à $3.00. TEL.: 3-3760.

PIERRE DENIS. Achetons à domicile, meubles, 184 du PONT. 3-0932.

2 LITS jumeaux, acier brun, matelas ressorts, sommier à lames, presque neufs. TEL.: 3-6795.

DEBUTANTES, robes soirée, robe mariée, parfaitement neuves, 13½, Crémazie. — 5-6434.

RADIO d'automobile, machine Singer basculante, radio combiné électrique, batterie. 3-3760.

SET SALLE diner, 9 pièces. S'adr.: 76½ Ste-Julie.

REFRIGERATEUR Astral en parfait ordre, glacière, 35 St-Vallier Ouest. 3-3760.

POELE, divan studio, set chambre, cuisine, lit fauteuil, bureau, commode, poêle électrique, lit pliant, laveuse Monitor, carrosse, radio portatif, ameublement chalet, 35 Ouest St-Vallier. 3-3760.

AMEUBLEMENT complet, comprenant, set salon, table, lampes, miroir, 3 chambres coucher, meubles, set cuisine, gros poêle, bois, petit poêle électrique, laveuse, réfrigérateur électrique, ustensiles cuisine, valaselle, etc, etc. S'adresser 370, 11e Rue, M. Nère Boilduc.

CHALOUPE neuve à vendre, prix d'aubaine, aussi bicyclette. S'adresser MA 3-2760.

CHESTERFIELD neuf, poêle à l'huile Enterprise avec pot, état neuf. 575 CHAMPFLEURY, appt 2.

POELE blanc, installation à l'huile, serpentin, drum, $75. — MO 3-3005.

POELE L'ISLET avec brûleur. TEL.: MO 3-5444.

BEAU DIVAN, $30.00, lessiveuse blanche, $45.00, lits complets, $24.50, glacière, 613 ST-VALLIER-OUEST, 4-8133.

BICYCLE de course, Auto-Motto, 8 vitesses, état neuf. 5-7353.

LAVEUSES (petite applicable à la grosse) General Electric, en bon ordre. TEL.: 7-6290.

PIANO, lit antique, glacière en acajou, sinette, collections de livres, aussi livres divers. TEL.: 7-7733 après 6 hrs. p.m.

CHESTERFIELD Kroehler $25.00, glacière en bois serni $8.00, manteau pour fillette, 12-14 ans. TEL.: 4-7272.

POELE neuf, bois, charbon, brûleur à l'huile Breese, valeur $390, pour $295. TEL.: MO 3-7017.

POELE ELECTRIQUE

220 VOLTS, 6 feux, grand fourneau McClary. Bon ordre, pour restaurant, hôtel etc. Très bas prix. TEL.: MO 3-3561. Local 6.

CROTEAU LIMITEE

VENDONS, échangeons, meubles, poêles. Plus haut prix payé. 327 ST-JOSEPH Québec. TEL.: 5-9426.

FUTURS MARIES

ECONOMISEZ 25% et plus pour comptant. Assortiment complet, mobiliers de salon, chambre, cuisine, réfrigérateurs, laveuses, poêles, mise de côté et termes si désirés. Directement de la manufacture. LA BELLE FURNITURE INC., 132 la Couronne. 5-7430.

LEMIEUX ENR.
Meubles usagés et neufs
SETS DE CHAMBRE, de salle et cuisine, poêles, lampes, lits, sommiers, matelas. Achetons, vendons, échangeons, 609 rue ST-VALLIER EST, près Blvd LANGELIER TEL.: 5-9321.

HENRI TURCOTTE LTEE
MAGASIN D'AUBAINES
NOUS VENDONS Echangeons les meubles usagés de toutes sortes; Poêles, radios, réfrigérateurs, literies, tous hauts prix payés en ville. HENRI TURCOTTE Ltée, 181 rue ST-PAUL, Québec. TEL.: 2-1279.

CENTRE DES AUBAINES
MENAGE COMPLET
NEUF ET USAGE
Achetons — Vendons — Echangeons
TERMES SI DESIRES — 3-3760
33 et 35 ST-VALLIER-OUEST

Aussi Electro-Cat, nouvelle trappe à souris et rats. Electrique 110 w.

Demandez circulaire et nos bas prix

LE PAGE Co.
Distributeurs de Spécialités
72-74 Ave Jacques-Cartier
TEL.: 2-2207

64 DIVERS A VENDRE

OCCASION, poêle à l'huile. Perfection 2 feux, glacière en bonne condition. TEL.: 5-7056.

FRIGIDAIRE, laveuse, bicycle, tricycle, marchette de rue. TEL.: 2-6637.

POELE marque l'Islet blanc avec brûleur à l'huile presque neuf. 586 des Oblats. TEL.: 4-5736.

DEMANDEZ notre fameuse vaisselle garantie incassable fabrication américaine "Melmac" pour cuisine, chalet, restaurant. 5 minutes démonstration vous convaincront. TEL.: 2-0297.

ROBE MARIEE, plusieurs ½ longues, tulle, dentelle, bonnet, diadème, voile, vendre ou louer. TEL.: 4-3724.

SET de chamb

Pièces de rechange

••• AUTOS USAGES •••

Accessoires de tous genres

JOUISSEZ DE LA BELLE SAISON

AVEC UNE VOITURE PARFAITEMENT RECONDITIONNEE

LE SIGNE DE QUALITÉ Chez USAGÉS

NO-3-11-275
1950 Plymouth Coach, chauf. $1075

NO-4-3-60
1950 Plymouth Sedan, air conditionné $1190

NO-3-11-259
1951 Pontiac Sedan, chauff. $1075

NO-4-4-117
1951 Plymouth Sedan, air conditionné $1275

NO-4-4-120
1951 Chrysler New Yorker, Sedan, radio, chauff. Power steering $1790

NO-4-6-150
1951 Chrysler 8 passagers, radio, chauff. $2350

NO-4-6-148
1952 Henry J. Coach, chauff. $975

NO-4-5-152
1952 Chevrolet Opéra Coupé Chauff. $1390

NO-4-5-129
1953 Plymouth Sedan, chauff. $1953

NO-4-3-43
1953 Studebaker V-8 Hard Top, radio, chauff., pneus blancs $2250

AUCUN DEPOT DANS CERTAINS CAS
TERMES FACILES
OUVERT TOUS LES SOIRS

UNIVERSAL AUTO LTD.
33 de la Couronne 5-5113
777, 1ère Ave 5-5111

AUTOS ET CAMIONS USAGÉS — MEILLEUR ACHAT

PROFITEZ

De notre éclairage "Comme en plein jour"
Pour faire un choix judicieux de votre prochain char usage
Ouvert jusqu'à 10 heures tous les soirs

2150A — MONARCH Sedan 1950. Air conditionné, très propre $1095.

2037C — FORD Coach, radio, chauffelette, 1949 $895.

2302A—FORD Sedan, Radio, 1946 $495.

Léger dépôt comptant, balance à termes faciles. Choix complet de camions usagés en mains en tout temps.
Venez vous informer de notre garantie 12 mois.

Montcalm Automobiles
"Votre garage de confiance"
901, 1ère Avenue. Tél.: 2-5676

Aubaines de Juin

No 33

1948 Pontiac Coach $695.

1949 Chevrolet Sedan Delivery $700.

1953 Chevrolet Coach $1675.

1950 Pontiac Sedan $1025.

Beau choix d'autos usagées.
Ouvert le soir.
Termes faciles.

Albert BARRÉ
AUTOMOBILES LTÉE
DISTRIBUTEUR
CHEVROLET et OLDSMOBILE
1095 DE LA CANARDIERE
TELEPHONE: 2-8264

CHEVROLET coach	1951
CHEVROLET sedan	1953
MERCURY sedan	1948
PONTIAC sedan	1947
DODGE sedan	1950
FORD convertible	1951

Conditions paiement, accepterait échange
S'adresser
ROBERT & ROBERT
AUTOMOBILE
60 GENERAL McNAUGHTON
Tél.: MU 3-3524

AUTOMOBILES INC.

CADILLAC conv., 7,000 milles	
CADILLAC sedan	1953
CADILLAC Fleetwood	1953
BUICK	1951
BUICK Riviera	1952
BUICK super, 5,000 milles	1953
PONTIAC	1949
PONTIAC	1950
PONTIAC	1951
PONTIAC	1952
PONTIAC	1953
PACKARD	1950
CHEVROLET	1952
METEOR	1951
CHEVROLET	1951
OLDSMOBILE	1948
CHEVROLET Panel	1949

Nos prix défient toute compétition.

AUTOMOBILES INC.
12, RUE DE LA COURONNE
TELEPHONE : 2-1208
DISTRIBUTEUR
PONTIAC - BUICK
CADILLAC - VAUXHALL
CAMIONS G. M. C.

Toujours

PLUS BAS PRIX
PLUS GRAND CHOIX

FORD coach 1935	$55.
VANGUARD sedan 1949	$635.
OLDSMOBILE 1947 coupé opéra, radio	$785.
CHEVROLET coach de luxe, 1950	$1095.
MERCURY sedan 1952, transmission automatique.	$1950.

Grand choix 1942 à 1953
Conditions les plus faciles.
Ouvert le soir.

Visitez notre atelier moderne de reconditionnement et vous comprendrez

POURQUOI NOTRE GARANTIE EST SI GENEREUSE.

LAURENTIDE AUTOMOBILES INC.
550 DORCHESTER, 5-8181

BEAUPORT AUTOMOBILES

A BEAUPORT-EST
1100 Ave Royale, MO 3-3504

CAMIONS

1950 MAPLE LEAF 2 tonnes, chauff., hoist et boîte $997

1948 FORD 1 tonnes, 2 différentiels, moteur neuf, chargeuse à pilote $687

1949 FORDEN 10 tonnes, 2 différentiels, moteur diesel $2.478

1950 International 2 tonnes, chauffelette, hoist et boîte $783

1951 CHEVROLET Panel 1-2 tonne, chauffelette $778

1946 FORD 1-2 tonne, pick-up, avec chauffelette $377

1951 THAMES Panel, très bon état $299

1938 FARGO 2 tonnes, hoist et boîte, très bon état $199

1948 G.M.C. 5 tonnes, moteur et pneus neufs $1.124

3 CAMIONS FORD 3 tonnes, 2 différentiels 60 cwt, très bon état, pour le prix de chacun $875

HOISTS NEUFS et USAGES 6" et 7", à prix très réduits.

Plusieurs autres modèles de 1938 à 1953.

OUVERT TOUS LES SOIRS.

VENEZ, TELEPHONEZ OU TELEGRAPHIEZ.
NOUS IRONNS VOUS CHERCHER POUR VOIR NOS SPECIAUX.

AUTOMOBILES

1953 CHRYSLER Sedan Windsor De Luxe, radio, chauff., torque converter et power steering $2,697

1953 CHEVROLET Sedan De Luxe, radio, chauff., état de neuf $1,628

1952 FORD Custom, sedan, radio, air control, 2 tons, très propre $1,491

1951 PLYMOUTH Sedan, radio, propre $991

1947 FORD Coach, très bon état $469

1947 PLYMOUTH Sedan, chauffelette $631

1946 STUDEBAKER Sedan 1946, très bon état $312

1942 CHRYSLER Sedan, chauffelette, licence 1954 $91

1941 PLYMOUTH Mécanique parfait $106

1938 PONTIAC Très bon ordre $99

Plusieurs autres modèles à des prix défiant toute compétition.
ECHANGE ACCEPTEE.

BEAUPORT AUTOMOBILES
TERMES FACILES.
A BEAUPORT-EST
1100 Ave Royale, MO 3-3504

Mort de monsieur Elzéar Marcoux

M. Elzéar Marcoux, vétéran des deux dernières guerres, ancien employé du Havre de Québec, est décédé hier midi à l'hôpital des Anciens combattants, à Ste-Foy, à l'âge de 58 ans. M. Marcoux était domicilié au 510 de la rue St-Sauveur.

M. Marcoux a fait du service militaire avec le 9e Régiment de 1915 à 1917 et au cours de la dernière guerre il fit partie des services intérieurs de l'armée canadienne, de juillet 1941 à décembre 1942.

M. Marcoux laisse dans le deuil son épouse, née Virginie French ; ses fils, MM. Elzéar et Lucien Marcoux; ses filles, Mme L. Drolet (Alice Marcoux), Mme M. Poulin (Mariette) et Mlle Jacqueline Marcoux; ses beaux-fils, MM. J.-B. Jourdain, Wellie Jourdain, Joseph Jourdain et Dollard Jourdain; ses belles-filles, Mme Joseph Lortie (Marie-Rose Jourdain) et Mme Paul Giguère (Bella Jourdain).

Le regretté défunt comptait une quinzaine de petits-enfants. Il était aussi le beau-père de Mme Elzéar Marcoux (Lucille Duclos), Mme Lucien Marcoux (Simone Dallaire); Mme J.-B. Jourdain (Germaine Martel), Mme Wellie Jourdain (Rosa Therrien), Mme Joseph Jourdain (Juliette Dignard) et Mme Dollard Jourdain (Thérèse Dugal); MM. Louis Drolet, Magella Poulin, Joseph Lortie, Paul Giguère et Albert Laflamme. Il était le frère de MM. Honoré et Joseph Marcoux ainsi que de Mme Jos. Leblanc.

Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison J.-Wilfrid Dubois, rue Durocher.

Mort de monsieur Léopold Doran

Un citoyen avantageusement connu dans la région de Rimouski vient de disparaître en la personne de M. Léopold Doran, gérant de la Pharmacie Bonsecours à Rimouski, décédé hier à l'hôpital St-Joseph de cette ville, à l'âge de 73 ans. Il était l'époux de feu dame Marie Fébroni Langlais.

Le défunt laisse dans le deuil ses fils: Me Daniel Doran, avocat à Montréal; le R. P. Michel Doran, o.p., de Québec; sa fille: Mme Victor Lepage (Mariette), de Rimouski; son gendre, le Dr Victor Lepage, de Rimouski; sa bru, Mme Daniel Doran (Marie Langlais); ses petits-enfants: Michel, Marc et Claire Lepage; Anne, Danielle, Claire et Marie-André Doran; ses beaux-frères et belles-soeurs: M. le juge Antonio Langlais, de Québec; M. Hormisdas Langlais, député des Iles-de-la-Madeleine à l'Assemblée législative; MM. Zachée et Wilbrod Langlais, de Québec; M. Wilfrid Cloutier, de Québec; Mme Roméo Langlais; Mme Daniel Doran, de White Line, N.Y.; Mlles Antonia et Alice Langlais, de St-Octave de Métis.

Les funérailles auront lieu demain matin à la cathédrale de Rimouski. L'inhumation sera faite au cimetière paroissial.

Les résidences construites au Canada pendant la première période de 1953 atteignent 20,327, soit une augmentation de 1,935 sur la période correspondante en 1952.

SOUMISSIONS

La ville de Donnacona recevra au bureau du secrétaire-trésorier jusqu'au 21 juin 1954, à 5.00 heures p. m. des soumissions cachetées et marquées soumissions pour le pavage en asphalte des Avenues Fiset et Leclerc, des rues St-Julien, St-Jean-Baptiste, De l'Eglise, et Boulevard Jacques-Cartier, comprenant approximativement 6,792 pieds linéaires de préparation avant pavage, 6285 tonnes de gravier concassé pour correction, 33,307.99 verges de béton bitumineux.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque égal à 10 pour cent de la valeur totale de la soumission.

Le Conseil de Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pour toute information s'adresser au bureau du secrétaire.

Ces soumissions seront ouvertes à une assemblée spéciale le 21 juin 1954 à 7.00 heures p. m. à l'Hôtel de Ville de Donnacona.

O. PEPIN, Secr.-trés.
285 rue Notre-Dame
Donnacona.

Demande de soumissions

Les commissaires d'écoles de Panet Canton, Comté de Montmagny, recevront de ce jour jusqu'à six heures P.M. samedi le 26 juin 1954, des soumissions, cachetées et scellées, indiquant clairement leur contenu, pour la construction d'une école d'une classe avec logement, série A53.

Le prix demandé par les soumissionnaires devra couvrir tout le travail et tous les matériaux et tout ce qui est prévus aux plans et devis qui nous sont fournis par le département de l'Instruction Publique, dont copies pour consultation sont restées au bureau du secrétaire-trésorier de la Corporation scolaire de Panet Canton, Comté Montmagny.

Les commissaires d'écoles ne s'engagent pas à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

La nouvelle école devra être prête et livrée au plus tard 90 jours après que le contrat aura été accordé.

Donné à St-Fabien Panet
ce 14ième jour de Juin 1954

par: Alfred Lemelin
secrétaire-trésorier

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
COUR SUPERIEURE
(En Matière de Faillite)

Dans l'affaire de la faillite de: ROUSSEAU LEPAGE, propriétaire de garages, 99 LaSalle à Baie-Comeau et Route Nationale et Boul. Blanche à Haute-rive, Co. Saguenay, Débiteur;

VENTE A L'ENCAN

AVIS est par le présent donné que: MARDI, 29 JUIN 1954, à 1½ heure de l'après-midi, seront vendus par encan public, à la place d'affaires du débiteur, à Haute-rive, Co. Saguenay, les biens, meubles et immeubles ci-après décrits, savoir:

Item A — Fonds de commerce d'accessoires, pièces et autres articles en garage s'élevant d'après inventaire à $ 5,173.47

(Ce fonds de commerce est situé à l'entrepôt de l'Imperial Oil à Baie-Comeau).

Item B — Fonds de commerce d'accessoires, pièces d'automobiles et autres articles en garage s'élevant d'après inventaire à 7,938.48

(Ce fonds de commerce est situé à 50 rue Pujalon à Haute-rive).

Item C — Outillage et machinerie de garage pour être vendus en détail et s'élevant à environ 15,000.00

Item D — Ameublement de bureau comprenant machines à écrire et à additionner, coffre-fort, caisses enregistreuses, filing, etc., pour être vendu en détail. 1,800.00

Item E — Automobiles, bicyle à gazoline, roulotte. Le tout évalué à 2,386.00

Item F — Un emplacement dans la Ville de Haute-rive, dans la province de Québec, le long front sur la route Nationale No quinze (No 15) composé de: a) Le lot de rédivision No un de la subdivision No deux cent cinq du lot originaire bloc sept (bloc 7-205-1) au plan et livre de renvoi du cadastre officiel du canton Laflèche, comté de Saguenay, ville de Haute-rive, de figure irrégulière, borné vers le nord par la Route Nationale, vers l'Est par le lot sept-deux cent vingt (rue) vers le sud par la partie non subdivisée du lot sept-deux cent cinq ci-après décrit dans le lot sept-deux cent vingt (rue) et vers l'ouest par le lot sept-deux cent quinze (rue). Il mesure à ses coins nord-est et nord-ouest par une courbe d'un rayon de vingt pieds (20), mesurant quarante-neuf pieds et six dixièmes (49.6') le long du côté est, soixante-seize pieds et un dixième (76.1') le long du côté ouest par une longueur de cinq cent vingt-cinq pieds (525') contenant en superficie trente-deux mille neuf cent quatre-vingt-seize pieds carrés (32,996 pi. car.); b) Une lisière du lot de subdivision No deux cent cinq du lot originaire bloc sept aux dits plan et livre de renvoi officiels, mesurant deux pieds de profondeur par cinq cent vingt-cinq pieds de largeur (2' x 525') bornée en front par le lot bloc sept-deux cent cinq-un décrit dans le paragraphe (a) qui précède, à l'arrière par le résidu du lot bloc sept — deux cent cinq, d'un côté par partie du lot bloc sept — deux cent vingt-cinq (rue) du canton Laflèche, avec le garage et poste de ravitaillement d'essence y érigés. Tel que le tout se trouve actuellement, avec toutes servitudes actives et passives, apparentes ou occultes, s'y rattachant et sans exception ni réserve de la part de l'emprunteur. Le tout occupé comme garage avec réserve des droits de superficie consenti par le débiteur en vertu d'un bail en faveur de M. Henri Desjardins.

Item G — La subdivision quatre-vingt-six du lot originaire bloc sept (bloc 7-86) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du canton Laflèche, comté de Saguenay, ville de Haute-rive, avec les bâtisses dessus érigées.

Item H — La rédivision treize de la subdivision deux cent cinq du lot originaire dit lot (bloc 7-201-13) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du canton Laflèche, comté de Saguenay, ville de Haute-rive, avec toutes les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Ces items seront offerts en vente au plus haut et dernier enchérisseur, à charge des rentes et répartitions d'église qui peuvent exister.

L'inventaire, titres et certificats peuvent être examinés en tout temps en s'adressant aux bureaux des syndics soussignés.

Le garage sera ouvert pour inspection, lundi le 28 juin, de 9 heures a.m. à 5 heures p.m.

Conditions de paiement: ARGENT COMPTANT.

Québec, ce 9 juin 1954.

R.-Ernest LEFAIVRE, Joseph MARMETTE et René LEFAIVRE
111 Côte de la Montagne, Québec,
Syndics.

Homme demandé

Grand magasin à départements d'Ottawa, requiert les services d'un bon acheteur. Bon salaire, excellentes conditions de travail, plan d'assurance-maladie. Ecrire à Case 4042 Le Soleil.

VENDEURS DE BRASSIÈRES

Voici votre chance d'avoir d'excellents revenus en vendant nos lignes de brassières les plus connues par tout le pays pour les territoires Ville de Québec et Lac St-Jean. Doit avoir d'excellentes connections avec Marchands Lingerie. Ecrire tous les détails nécessaires à Vanity Brassière Co. Ltd., 7255 Alexandra St., Montréal

NE PERDEZ PAS votre chance

Vous songez depuis longtemps à devenir propriétaire, et probablement que le versement initial sur l'achat d'un terrain vous semblait trop élevé.
Pour aider à solutionner ce problème et favoriser l'accès à la propriété, notre compagnie a pris des dispositions pour vous vendre

Ces terrains sont situés dans Giffard, Charlesbourg, St-Gérard, Ancienne-Lorette.

UNIVERSAL LAND DEVELOPMENT CO.
213 Boul. Charest coin du Pont.
QUEBEC
Ouvert tous les soirs de 7 à 9 h.

TERRAIN ... $10. COMPTANT
la balance payable
$5 PAR MOIS

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

A VENDRE parties d'automobiles neuves, usagées. LUDGER FERLAND, 661, 1ère AVENUE. 4-2920.

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère Ave Tél.: 4-9769

18 AUTOMOBILES A LOUER

AUTOS A LOUER, $5.00 par jour, 10c du mille. Assurance $20 — $40,000, gazoline gratis. ROBBERT JOBIDON Enr., 20 Place D'Aiguillon. 2-5317.

CHARS neufs 1953, $5 par jour, $0.10 mille, assurances $20,000 et $40,000 gratuites. ROMPRE & FREREs' DRIVE YOURSELF, 1272 Maguire. 7-8575.

130 MOTOCYCLETTES

JAMES 200 C.C., bon état, bon prix, pour comptant. 7-2145.

GROS HARLEY DAVIDSON, très bonne condition. 7-8182 — 5-7 p.m.

107 LOGEMENT A LOUER

AVENUE MONK, 5 appts, chauffés, St-Sacrement. 5-5263, libre 1er août.

AVENUE Beaumont, 6 appts, chauffés, quartier Belvédère. 5-3283, 1er septembre.

2e RUE, 5 pièces, modernes, chauffées, chambre bain fraîche, galerie arrière vitrée. $75.00. TEL.: 4-0722.

A ST-CASIMIR, 5 pièces, chauffées, moderne, neuf, eau chaude année. Madeleine Trottier, St-Casimir, Co. Portneuf.

HAUTE ville 6 pièces, modernes, frigidaire, chauffées, eau chaude à l'année, service conciergerie. Appelez 7-7475.

APPARTEMENTS dans quartier résidentiel, situation terrain de jeu pour enfants, transport facile, poêle, frigidaire fournis. Une visite vous convaincra. 4-0139.

QUEBEC-OUEST — 2 pièces chauffées, éclairées, toilette, armoire, garde-robes, store vénitien, entrée seule. 7-0498.

LOGEMENT 3 pièces, meublé, pour adultes. TEL.: 4-4281.

APPARTEMENT à louer, 4 pièces chauffées, eau chaude à l'année, très bien situé. Information MU 3-4807.

5 PIECES, chauffé, libre immédiatement, $85. par mois. 6 CALIXA LAVALLEE. Appt 5.

PAROISSE ST-DOMINIQUE — 2e étage, 7 pièces, chauffées, réparées, neuf, entrée 220, $85. par mois. 14 SAUNDERS, près Ave Cartier. 2-6218.

LOGEMENT 4 pièces, chauffées, $65.00. 335 de LISLE. 5-3240.

NOTRE-DAME DU CHEMIN — Joli 2 pièces, meublé, gaiet, eau chaude, gaz. TEL.: 5-7297.

6 PIECES, chambre bain, 359 St-Vallier. S'adr.: 411 55e-Jean. 4-0502.

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, 2e étage, S'adresser 71 ST-DOMINIQUE.

A SOUS-LOUER pour saison d'été, logement 3 appts. TEL.: 4-9593.

ANCIENNE-LORETTE, logement chauffé. TEL.: 7-4721.

108 LOGEMENTS DEMANDES

FUTURS mariés, demandent 3-4 appts. Fourniront bonnes références. MU 3-3526.

5 PIECES, neuves, ou très propre, chauffées, adultes sans enfants. Bas de préférence dans Duplex pour mois d'août. TEL.: 4-5730.

POUR nouveaux mariés 3 et 4 pièces. Appelez à 3-2304.

5 APPTS ou plus pour 5 personnes, fournira références. 4-4133.

Le Soleil vous apporte une information complète.

110 MACHINERIES A VENDRE

A SACRIFIER

PONY planeur 24 pouces, marque C.M.C. avec moteur 1½ forces et alimateur électrique, autres machines. 3-3539, 82 Boul. des Allées.

110 MACHINERIES A VENDRE

AUBAINE AAA

1 — 58A Tracteur Caterpillar à roues année 1953, équipé d'un contrôle à cable double tambour numéro 21 et d'un Scraper Caterpillar modèle 15. Cet équipement a servi pour démonstration et emporte une réduction appréciable. P.A.B. Québec Prix: comptant $22,927.00.

Pour d'autres aubaines
Communiquez sans délai avec

HEWITT EQUIPMENT Ltd.
1125 La Canardière — Tél.: 4-3517

Voyez notre annonce de samedi le 19 juin dans ce journal

112 MAGASINS A LOUER

RUE ST-JOSEPH

COTE SUD — Magasin à louer, chauffé, 4 vitrines, grandeur de 50 x 42 avec possibilité d'agrandissement de 38 x 42. Poste central. Collection pour hommes non acceptée. Ecrire Casier 657 Le Soleil.

121 MAISONS A VENDRE

MAISON 194 du Roi, 2 logements, 3 placards, 20 pièces, acompte $15,000. TEL.: 7-8722.

ST-ALBERT — Plain-Pied 6 pièces, chauffage huile, conditions faciles. RAYMOND DELANGER, 32 Couronne. 3-5352.

194 DES ERABLES, Rosaire-Drolet, 14 chambres, possession immédiate. MU 3-7981.

BUNGALOW neuf, 3 appts, fini brique, pierre, près autobus, école, église. $8,800.00, peu comptant, balance payable comme loyer. S'adresser 7-4472.

ST-PASCAL, Maison moderne, 2 logements 5 pièces, bas libre, 233 La Vérendrye. MO 3-6064.

15 CALIXA LAVALLEE — 8 logements modernes, chauffage huile, hypothèque $40,000.00 à 5%. MU 3-3609.

SILLERY — Maisons Parc Falaise, Eugène CHALIFOUR, construction. 1805 Côte Dignac. 7-1627.

AVE DE LA COLLINE, Ste-Foy, maison 6 pièces. Acompte $2,500. W. LEGARE. TEL.: MU 3-4445 — 7-8025.

LOTS A BATIR à Ste-Foy. Maison 5-6-7 pièces, $12,500. Comptant $2,500, plan fédéral, provincial. Emplacements de choix disponibles. Georges LAROCHE. Cie Ltée TEL.: 4-5771, le soir 4-4450.

PRES des Remparts, 2 logements, possibilité de faire un 3e. S'adr.: TEL.: MU 3-4355.

DESGANE, huit pièces, situation idéale. Vente rapide. Claude Gascon, notaire.

STE-THERESE-DE-LISIEUX, maison 5 appartements. TEL.: MO 3-4100.

QUEBEC OUEST, 2 logements 4 pièces, prix $7,500.00. Acompte $3,000.00. TURMEL 99 l'Espinay. 3-4587 — 4-8076.

121 MAISONS A VENDRE

ST-DOMINIQUE — 5 logements, chauffés, garage, $23,000. TEL.: 7-6910.

ST-RODRIGUE, maison 4 pièces, passage pas fini, galerie vitrée arrière, galerie en avant, pouvant faire logement dans le haut, direct propriétaire. TEL.: MA 3-7754.

ST-PIDELE, 6 logements, 4 pièces, prix $22,000.00. J.-A. TURMEL, 99 l'Espinay. 3-4587 — 4-8076.

POUR L'ACHAT d'une propriété, consultez L. HUNT, 253 ST-JEAN. 5-7688.

ST-PIDELE, 15ème Rue, 2 logements 6 pièces, chauffés, $16,800.00. TURMEL, 99 l'Espinay. 3-4587 — 4-8076.

ST-DOMINIQUE, Aberdeen, 6 logements 7 pièces, chauffés, prix $53,000.00. TURMEL, 99 l'Espinay. 4-8076 — 3-4587.

ST-PASCAL, maison neuve, $4,000 comptant. Jour 2101 Maufils. Soir 1331 Vérendrye. MO 3-6042.

CHEMIN Ste-Foy, bonne construction moderne, confortable, maternité, pouponnière, touristes, logements, 3 salles bain, solarium, 2 buanderies, 2 garages, chauffage huile, grand terrain. Centre universitaire. Ecrire Casier 137 Le Soleil, propriétaire.

COURVILLE. Maison neuve à vendre. 58 rue Toussaint. MO 3-5581.

CHARLESBOURG, 5 pièces, chauffées, $9,500.00. Acompte $1,000.00. Balance $56.00 par mois, taxes comprises. TURMEL, 3-4587.

CHEMIN STE-FOY, maison neuve, 6 logements, bons revenus. NOTAIRE GASCON.

ST-PASCAL, 2 de 5 pièces, $15,000. Acompte, $6,500. TEL.: 3-6910.

ST-ALBERT 2 logements de 6 pièces, 4 ans, chauffés, $17,000. Acompte $8,000. TEL.: 3-6910.

LEVIS et toute la Rive-sud. Plusieurs propriétés à vendre ou échanger. Conditions faciles. Dumont, Levis. TE-7-7226 ou TE-7-6616.

BUNGALOW Labord, 1341 Villard, Sillery, conditions faciles. Acompte raisonnable. Balance mensuel. TEL.: 7-8458.

LORETTEVILLE, 70 Du Rocher, à sacrifier maison 5 pièces, TELS.: 2-8052 ou VI 2-2789.

RUE BOURBONNIERE, 5 pièces, chauffées, moderne, $3,000 comptant. 92 La Couronne. Chambre 12. 4-7932 — 4-9108.

CAP ROUGE — Maison 3 logements, grand terrain, $7,500.00. TEL.: 7-3243.

ROUTE DES DAMES, Charlesbourg, 5 pièces, grand terrain, $3,000. — 4-2542.

RUE DES ORMES, Charlesbourg, 4 pièces, grand terrain, $1,200. — 4-2542.

RUE PRUNEAU, 3 pièces, grand terrain, acompte $1,500. TEL.: 4-2542.

A VENDRE dans ST-SACREMENT, SILLERY ST-FOY — Cottages, plain-pied, neufs ou usagés. Maisons à Revenus 2 logts, 3 logts, 8 logts, etc. Dans la ville et les alentours.

Terrains privés et pour commerces. Maison de chambres, chalets, commerces, etc.

MARCEL MOREL
42 MARIE-ROLLET 7-1732

648-650 2e AVENUE
2 logements 4 pièces, bain, chauffage à l'huile, briques, solage pierre, plancher bois dur. Bonnes conditions.
LOGEMENT LIBRE.
Téléphone : 4-0787

121 MAISONS A VENDRE

BEAUPORT, bungalow 6 pièces modernes chauffées, acompte $3,000. TEL.: 4-2542.

ST-ALBERT LE GRAND — Bungalow 7 pièces construction neuve. S'adr.: 1394, 2ème AVENUE.

ST-PASCAL — 482 Vitré, maison seule 5 pièces, chauffage central, très bien fini. Terrain 50 x 100, belle pelouse. Cause transfert, directement propriétaire. P.-E. MARIER, 3-6433.

AUBAINE — Valeur $20,000, pour $18,500. S'adr.: 142 FAUPILS.

STE-MONIQUE — Maison 5 pièces avec grand terrain. TEL.: 7-4878.

1ère AVE Charlesbourg, 7 pièces, grand terrain, aubaine, $4,000. — 4-2542.

RUE DESY — Duplex 8 pièces, grenier, brique solide. TEL.: MU 3-8974.

409 KIROUAC — Maison brique, 2 étages. S'adresser sur les lieux.

JACQUES-CARTIER — 4 logements, chauffés. S'adr.: 198 Blvd LANGELIER.

STE-THERESE BEAUPORT — 2 maisons à vendre. TEL.: MO 3-4441. EUGENE PAQUET.

LAUZON — Maison 9 appartements, plus chambre bain, grand terrain 10 arpents, très belle vue sur fleuve, 1 mille église, près école, service d'autobus. Prix avantageux. HUBERT GUAY, R.R. No. 2, Lauzon. TEL.: TE 7-7163.

PETITE BATISSE 12 x 16 à vendre. S'adresser 224 MAUFILS. — MO 3-9761.

ST-SACREMENT, cottage 8 grandes pièces, 2 toilettes, cuisine moderne, chauffage huile, sous-sol fini. Beau grand terrain, 61 pieds de front, arbres, fleurs, propriétaire quitte la ville. 122 de Callières.

METEOR 1952, radio, chauffelette, parfaite condition. TEL.: 3-7008.

SILLERY

4 LOGEMENTS 4 pièces, chauffés, un libre, rue de l'école, face église, bonne condition. — 4-0787.

PLAIN-PIED

6 PIECES, 236 Fournier, Ste-Foy, maison neuve, très moderne, brique américaine, chauffage huile. Terminée 15 juin. Avantages, plan provincial. Prix $12,500. Comptant $4,000. J.-A. BOIVIN Ltée 3 des Callières, Québec.

6 LOGEMENTS NEUFS

ST-SACREMENT, très modernes, 1ère qualité. Prix $60,000.00. Revenue $7,500.00. J.-A. BOIVIN Ltée, 3 de Callières, Québec.

VOUS AVEZ UN TERRAIN

NOUS vous construisons plain-pied ou Duplex. Nouveau plan fédéral. Comptant minimum. J.-E. Lamothe. VI 2-2109.

POUR VENTE IMMEDIATE

BUNGALOW neuf, brique, six pièces et garage, situé Domaine Ste-Foy. Emplacement 75½ x 90'. Système chauffage à l'huile, bien isolé. Complet avec boîte de tempête, stores vénitiens, linoléum de cuisine. Présentement occupé par le propriétaire qui est transféré en dehors de la ville. Prix raisonnable pour vente rapide. Peut être occupé immédiatement si désiré. Téléphonez MU 3-4411. Gérant du personnel.

BEAUPORT maison de pierre, chauffage à l'huile, peut faire 3 ou 4 logements, acompte exigé $1,000. 19e RUE - 7 pièces, sous-sol fini, chauffage à l'huile.

DE REPENTIGNY, maison 3 pièces, foyer naturel, chauffage à l'huile, parterre.

J.-E. LEPAGE
836 BROWN MU 3-3569

ATTRAYANTE DEMEURE

Centre résidentiel

6 grandes pièces, bien éclairées. Très moderne. Chauffage à l'huile. Garage. Terrains bien entretenus. Cave en ciment, semi-complétée en salle de jeu. Très bons termes. Appeler MO 3-5834, TE-7-5313.

121 MAISONS A VENDRE

ST-DOMINIQUE — 5 logements, chauffés, garage, $23,000. TEL.: 7-6910.

ST-RODRIGUE, maison 4 pièces, passage pas fini, galerie vitrée arrière, galerie en avant, pouvant faire logement dans le haut, direct propriétaire. TEL.: MA 3-7754.

ST-PIDELE, 6 logements, 4 pièces, prix $22,000.00. J.-A. TURMEL, 99 l'Espinay. 3-4587 — 4-8076.

POUR L'ACHAT d'une propriété, consultez L. HUNT, 253 ST-JEAN. 5-7688.

ST-PIDELE, 15ème Rue, 2 logements 6 pièces, chauffés, $16,800.00. TURMEL, 99 l'Espinay. 3-4587 — 4-8076.

ST-DOMINIQUE, Aberdeen, 6 logements 7 pièces, chauffés, prix $53,000.00. TURMEL, 99 l'Espinay. 4-8076 — 3-4587.

ST-PASCAL, maison neuve, $4,000 comptant. Jour 2101 Maufils. Soir 1331 Vérendrye. MO 3-6042.

CHEMIN Ste-Foy, bonne construction moderne, confortable, maternité, pouponnière, touristes, logements, 3 salles bain, solarium, 2 buanderies, 2 garages, chauffage huile, grand terrain. Centre universitaire. Ecrire Casier 137 Le Soleil, propriétaire.

COURVILLE. Maison neuve à vendre. 58 rue Toussaint. MO 3-5581.

CHARLESBOURG, 5 pièces, chauffées, $9,500.00. Acompte $1,000.00. Balance $56.00 par mois, taxes comprises. TURMEL, 3-4587.

CHEMIN STE-FOY, maison neuve, 6 logements, bons revenus. NOTAIRE GASCON.

ST-PASCAL, 2 de 5 pièces, $15,000. Acompte, $6,500. TEL.: 3-6910.

ST-ALBERT 2 logements de 6 pièces, 4 ans, chauffés, $17,000. Acompte $8,000. TEL.: 3-6910.

LEVIS et toute la Rive-sud. Plusieurs propriétés à vendre ou échanger. Conditions faciles. Dumont, Levis. TE-7-7226 ou TE-7-6616.

BUNGALOW Labord, 1341 Villard, Sillery, conditions faciles. Acompte raisonnable. Balance mensuel. TEL.: 7-8458.

LORETTEVILLE, 70 Du Rocher, à sacrifier maison 5 pièces, TELS.: 2-8052 ou VI 2-2789.

RUE BOURBONNIERE, 5 pièces, chauffées, moderne, $3,000 comptant. 92 La Couronne. Chambre 12. 4-7932 — 4-9108.

CAP ROUGE — Maison 3 logements, grand terrain, $7,500.00. TEL.: 7-3243.

ROUTE DES DAMES, Charlesbourg, 5 pièces, grand terrain, $3,000. — 4-2542.

RUE DES ORMES, Charlesbourg, 4 pièces, grand terrain, $1,200. — 4-2542.

RUE PRUNEAU, 3 pièces, grand terrain, acompte $1,500. TEL.: 4-2542.

A VENDRE dans ST-SACREMENT, SILLERY ST-FOY — Cottages, plain-pied, neufs ou usagés. Maisons à Revenus 2 logts, 3 logts, 8 logts, etc. Dans la ville et les alentours.

Terrains privés et pour commerces. Maison de chambres, chalets, commerces, etc.

MARCEL MOREL
42 MARIE-ROLLET 7-1732

648-650 2e AVENUE
2 logements 4 pièces, bain, chauffage à l'huile, briques, solage pierre, plancher bois dur. Bonnes conditions.
LOGEMENT LIBRE.
Téléphone : 4-0787

121 MAISONS A VENDRE

BEAUPORT, bungalow 6 pièces modernes chauffées, acompte $3,000. TEL.: 4-2542.

ST-ALBERT LE GRAND — Bungalow 7 pièces construction neuve. S'adr.: 1394, 2ème AVENUE.

ST-PASCAL — 482 Vitré, maison seule 5 pièces, chauffage central, très bien fini. Terrain 50 x 100, belle pelouse. Cause transfert, directement propriétaire. P.-E. MARIER, 3-6433.

AUBAINE — Valeur $20,000, pour $18,500. S'adr.: 142 FAUPILS.

STE-MONIQUE — Maison 5 pièces avec grand terrain. TEL.: 7-4878.

1ère AVE Charlesbourg, 7 pièces, grand terrain, aubaine, $4,000. — 4-2542.

RUE DESY — Duplex 8 pièces, grenier, brique solide. TEL.: MU 3-8974.

409 KIROUAC — Maison brique, 2 étages. S'adresser sur les lieux.

JACQUES-CARTIER — 4 logements, chauffés. S'adr.: 198 Blvd LANGELIER.

STE-THERESE BEAUPORT — 2 maisons à vendre. TEL.: MO 3-4441. EUGENE PAQUET.

LAUZON — Maison 9 appartements, plus chambre bain, grand terrain 10 arpents, très belle vue sur fleuve, 1 mille église, près école, service d'autobus. Prix avantageux. HUBERT GUAY, R.R. No. 2, Lauzon. TEL.: TE 7-7163.

PETITE BATISSE 12 x 16 à vendre. S'adresser 224 MAUFILS. — MO 3-9761.

ST-SACREMENT, cottage 8 grandes pièces, 2 toilettes, cuisine moderne, chauffage huile, sous-sol fini. Beau grand terrain, 61 pieds de front, arbres, fleurs, propriétaire quitte la ville. 122 de Callières.

METEOR 1952, radio, chauffelette, parfaite condition. TEL.: 3-7008.

SILLERY

4 LOGEMENTS 4 pièces, chauffés, un libre, rue de l'école, face église, bonne condition. — 4-0787.

PLAIN-PIED

6 PIECES, 236 Fournier, Ste-Foy, maison neuve, très moderne, brique américaine, chauffage huile. Terminée 15 juin. Avantages, plan provincial. Prix $12,500. Comptant $4,000. J.-A. BOIVIN Ltée 3 des Callières, Québec.

6 LO

Revue des marchés mobiliers

Hésitation des marchés de Montréal — Tendance irrégulière à Wall Street — La Bourse de Toronto varie étroitement.

A MONTREAL

Montréal, (PC) Aucune tendance définie à l'ouverture de la Bourse aujourd'hui.

C. P. R. est à 27, National Steel Car à 25 3-4, Power Corporation à 39, et Stelco à 34 ont tous monté de 1-4 de point. Howard Smith a affiché une baisse de 1-4 de point à 23 1-2. Shawinigan et Dominion Bridge ont baissé légèrement.

Inchangés ce matin : Consolidated Smelters, Dosco, International Nickel et Massey-Harris.

A NEW-YORK

New-York, (PA) A la Bourse à l'ouverture ce matin, calme mélange de pertes et de gains.

La plupart des changements se chiffraient par de petites fractions, et beaucoup de vedettes sont demeurées inchangées.

Le marché a ouvert avec une précipitation, mais le pays a rapidement ralenti. Il a semblé y avoir moins d'ordres depuis la fermeture d'hier que d'ordinaire.

General Electric, qui a eu les plus hauts prix durant les deux derniers jours, a ouvert aujourd'hui avec un paquet de 3,000 actions avec une hausse de ⅛ à 43.

Un paquet de 4,300 actions de Radio Corp. a été mis sur le marché à 28⅝, avec une hausse de ⅛.

En hausse : Bethlehem Steel, Chrysler, Phelps Dodge, American Cyanamid, American Can, Santa Fe et Eastern Air Lines.

En baisse : Studebaker, Douglas Aircraft, Kennecott Copper, Du Pont, American Tobacco, New York Central et Sinclair Oil.

A TORONTO

Toronto, (PC) Les prix dans les transactions à l'ouverture de la Bourse aujourd'hui n'ont pas montré de tendance particulière.

Les valeurs industrielles étaient fortes dans les aciers, les compagnies financières, les automobiles et les manufactures.

Les pétroles de l'Ouest ont subi plus de pertes que de gains. Les métaux communs ont été stables dans les valeurs dispendieuses, mais les titres à bon marché étaient faibles. Les valeurs aurifères dispendieuses et les compagnies de gestion étaient à la hausse, tandis que les titres à bon marché et les compagnies de prospection étaient fermes. L'uranium était fort, mais les titres de Manitouwadge et de Bathurst n'ont suscité aucun intérêt.

LES OBLIGATIONS

Montréal (PC) — Les prix semblaient vouloir se raffermir au cours d'une séance calme aujourd'hui sur le marché des obligations. Les émissions à moyen et à long terme du gouvernement canadien étaient légèrement à la hausse dans une section gouvernementale par ailleurs stable. Chez les obligations des corporations, les 4½%, 1961 de la Canadian Breweries et les 3½%, 1961 de la British American Oil ont monté chacune d'un point à 111-112 et 124 off., respectivement. Les plus récentes émissions étaient généralement à la hausse et les gains allaient jusqu'à ¼ de point.

x x x

New-York (PA) — Des transactions sélectives ont produit une tendance étroitement irrégulière aujourd'hui sur le marché des obligations. Les obligations allemandes libellées en dollars étaient fermes dans une section étrangère par ailleurs calme.

A WINNIPEG

Winnipeg (PC) — Un marché d'exportation assez vaste se dessinait dans les premières transactions ce matin à la Bourse des grains de Winnipeg. Toutefois, la plupart des offres étaient limitées.

A 10.00 a. m., les prix des options étaient les suivants :

Avoine de juillet	0.69⅝a
Avoine d'octobre	0.68 b
Avoine de décembre	0.65⅞b
Orge de juillet	0.94⅝b
Orge d'octobre	0.89⅞
Seigle de juillet	0.91½a
Seigle d'octobre	0.92⅝a
Seigle de décembre	.93¼a
Lin de juillet	2.68
Lin d'octobre	2.62¼a
Lin de décembre	2.54½a

N.-B.
A—prix demandé
B—prix offert.

A CHICAGO

Chicago (PA) — Les prix du blé ont baissé un peu, mais les autres grains sont demeurés stables ce matin au Board of Trade. Le blé a perdu 1-4 à 1-2 cents le boisseau ; le blé de juillet se cotait à $1.89 1-2-5-8. Le maïs était inchangé ou à la hausse de 1-8 ; le contrat de juillet se vendait $1.57.

Atmosphère de la Bourse de Londres

Londres, (Reuters) La Bourse de Londres a été ferme aujourd'hui. Un flot continuel de bonnes nouvelles annoncées par les compagnies et le calme de la situation internationale ont contribué à la raffermir.

Les obligations d'Etat étaient toujours en faveur. Les potasses allemandes, les obligations chinoises et grecques ont été les vedettes de la section des obligations étrangères. Les japonaises ont été sans intérêt.

Le C. P. R. a été ferme, bien que la majorité des valeurs du dollar aient été mixtes. Des rapports sur les dividendes ont stimulé l'intérêt sur le marché ferme des valeurs industrielles.

Les textiles étaient soit stables soit en hausse. Les valeurs aurifères ont un peu baissé après une hausse au début.

Tendance des prix

Séance du 17 juin 1954
Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal
SECTION INDUSTRIELLE

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
2,870	Price Brothers	37½	inc.
2,706	Can Pacific Ry	26¾	+ ⅛
2,230	Massey Harris	8	inc.
2,025	Abitibi	22	— ⅛
1,809	Weston	42	— 1
1,750	Distil. Seagrams	30	+ ⅛
1,635	Cdn Industries	49	inc.
1,600	Interprov Pl	25½	+ ⅝
1,405	Brazil Traction	8	inc.
1,360	Powel	73½	+ ¾

SECTION MINIERE

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
28,000	Jardun	0.10	+ 0.03
27,100	Parbec	0.32	inc.
18,500	Lingside	0.05	+ ½
11,000	Louvicourt	0.20½	— ½
5,600	Dom Asbestos	0.30	inc.

Ventes totales: 280,300 actions, comprenant 56,000 industrielles et 224,300 minières.

Cours moyens à Montréal

	5 Ban.	10 Uti.	20 Ind.	30 Comb.	10 Pap.	15 Or
Jeudi	41.20	106.4	204.4	171.7	926.23	57.03
Mercredi	41.14	106.4	204.0	171.5	920.84	56.80
Sem der	40.65	106.7	203.3	171.0	910.68	56.39
Mois der	39.51	106.4	205.7	172.6	919.85	58.13
1953	33.15	93.6	182.4	152.8	659.86	55.58
Haut 1954	41.20	108.3	209.0	175.4	944.69	59.72
Bas 1954	38.13	92.4	182.3	153.4	767.09	48.69
Haut 1953	36.28	91.6	212.5	173.0	782.46	68.32
Bas 1953	32.18	91.1	174.6	147.2	639.76	48.40

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
115,500	Mackeno	0.48	+ 0.06
108,100	West Tr Oils	0.31½	+ ½
106,050	New Mylamaque	0.27½	+ 0.01¾
79,600	Parbec	0.33	+ 0.01
44,900	Chem Resources	1.38	+ 0.06
41,500	Boymar	0.10½	+ ⅜
40,080	New Norzone	0.04½	— ¼
39,050	Landover	0.09	inc.
38,166	Jellicoe	0.20	inc.
32,000	Bobjo	0.28	+ 0.03

Volume des ventes: 1,923,000 actions.

Cours moyens à Toronto

	20 Ind.	20 Or	15 Mét.	Huile
Jeudi	344.17	73.71	149.39	94.90
Mercredi	343.19	73.39	149.02	93.84
Semaine der	341.35	73.88	149.20	95.35
Mois dernier	348.00	72.12	149.03	95.83
1953	299.55	76.75	151.79	107.20
Haut 1954	350.00	78.15	152.39	102.11
Bas 1954	311.85	67.74	136.96	86.71
Haut 1953	326.81	87.01	185.69	128.81
Bas 1953	296.79	68.01	137.81	82.78

Cours moyens à New-York

	30 Ind.	15 C.f.	60 Uti.	Tit.
Jeudi	169.9	94.2	60.2	125.8
Mercredi	170.4	93.9	60.1	125.8
Semaine der	166.1	89.7	59.3	122.4
Mois dernier	169.4	92.2	60.2	124.8
1953	136.8	83.0	50.9	105.7
Haut 1954	170.8	94.2	60.5	125.8
Bas 1954	143.9	77.8	55.5	108.0
Haut 1953	151.8	93.6	55.8	116.3
Bas 1953	130.2	73.5	50.5	99.5

Cours moyens de Dow-Jones

Titres	Ferm.	Chang.
30 industries	327.21	— 0.07
20 chemins de fer	112.20	+ 0.41
15 services publics	58.11	+ 0.16
65 titres	123.05	+ 0.18

Volume des ventes: 1,810,000 actions.
A Londres, la moyenne des titres ordinaires a monté hier de 1.3 point à 130.9.

Les obligations à New-York

	20 C.f.	10 Ind.	10 Uti.	10 V.é.	10 H.c.
Jeudi	98.6	99.5	100.1	82.7	106.3
Mercredi	98.5	99.4	100.1	82.8	106.2
Semaine der	98.3	99.3	99.9	82.7	106.2
Mois dernier	98.9	99.6	100.3	83.5	106.6
1953	90.7	94.6	92.5	77.6	97.9
Haut 1954	99.1	100.4	100.9	83.6	107.1
Bas 1954	94.2	97.4	96.6	80.8	103.2
Haut 1953	95.7	98.6	98.3	80.7	104.2
Bas 1953	90.6	94.3	92.4	76.5	97.9

Obligations canadiennes

(Cours fournis par Royal Securities Corporation Limited)

Séance du 17 juin 1954

Obligations du Dominion				Municipales					
Titres	Offre	Dem.		Montréal	3/66	98¼	...	BC For	4/66	94½	...
3½ perps	94¼	95¼		Montréal	3/64	94¼	...	Bow Nfld	3½/63	94¾	...
3¾ jan 1975-78	106	107		Montréal	3/68	92¼	...	Burns	4/63	98½	...
2 décembre 1954	99⅞	100¼		Montréal	3/70	91½	...	C Brew	3½/67	97¼	...
2¾ juillet 1/56	99¾	100½		Montréal	3/72	91	...	C Brew	4/69	100	...
2¾ juin 1/68	96	97		Québec	3¼/64	96¼	...	C Brew	4¾/79	105	106¾
3¼ juin 56/66	100½	101¼		Régina	3¼/72	91½	...	C Can	3¼/70	94½	97½
3¼ jan 74/76	99	100		St John	3½/70	95⅜	...	C Chem	5¼/71	97½	99
Emprunts de guerre				Tr Riv	3½/63	95¾	...	C Celan	3/62	90½	93½
3/57	(4e V)	100	101	Toronto	3/67	92	...	Can Oil	3¼/62	95½	...
3/59	(5e V)	100½	101¾	Winnipeg	2¾/66	88½	...	Can Oil	5/73	103	104¼
3/60	(6e V)	100¾	101½	Vancouv	3½/75	89	...	Can Oil	4½/67	99	...
3/62	(7e V)	100¾	101½	**Transport**				CW Lumb	4/62	100½	...
3/63	(8e V)	100½	101½					Cockshutt	4¼/65	96¾	...
3/66	(9e V)	99½	100½	Algoma C	5/59	133	145	Col Cell	4½/65	99	101
Garanties par le pays				Can SS	3½/57	98¾	100½	Col Cell	5/68	100	...
C N R	3/54-59	99¾	100¾	Can SS	4/66	98¼	...	Co Pap	3½/67	100¾	101¼
C N R	2¾/67	96	97					Créd Fon	5/65	102	...
C N R	2¾/69-71	96	97	**Utilités**				Dom Fnd	4½/59	102	103½
C N R	3¾ 72-74	104¾	103¾					Dom Tar	5/67	102½	104½
Provinciales				Av Tel	4½/66	92½	...	Dom Tex	3½/59	95½	97½
Brit Col	3/60	97½	...	Bell Tel	3/77	93½	95½	Dryden P	5¼/68	101½	...
Brit Col	3/69	96	98	Bell Tel	3¼/73	95½		Eaton A	4¾/74	104	105½
Manitoba	4¼/70	104¾	106	Bell Tel	4½/67	103	106½	Eb Eddy	4¾/69	101½	...
Man H	3½/74	99¾	100¾	Bell Tel	3¼/79	99¾	101¼	Fed Grain	4/64	96¾	...
Manitoba	4/69	103¾	...	Bell Tel	3¼/79	99¾	101¼	G M A C	4/64	99½	101
Manitoba	3/68	96½	...	Braz Tr	4¾/70	87	89	G M A C	4¾/79	103	105
N B	3/59	98¼	...	Can Elec	4/68	96	...	Gen Steel	3½/70	94½	...
N B	2¾/67	31½	93½	Gat Pow	3¼/70	93	...	G L Pap	3½/67	95½	98
N B	3¼/70	100	101	Gt Lake	3½/69	95½	98½	Gt Plains	3/65	126½	129½
N B	4½/69	105	106	Gt Lakes	4½/69	99	101½	Imp Oil	3/69	94½	96
Newfld	3¼/67	99	...	L St L pr	3¾/65	94½	...	Imp Tobac	3/70	93¼	...
Newfld	3/58	98¼	...	McLar pr	3/69	92½	95	Ind Acc	5½/73	102	104
Newfld	4¾/64	104½	105½	Mar El	4½/56	99½	...	Ind Acc	5¼/74	101½	103
Newfld	3¾/65	100	...	Mex Light	5/73	78½	81½	Irv Oil	5¾/67	102½	104½
N E	2¾/66	94	95	M Tram b	5/56	100½	...	Map Leaf	3¾/63	97	...
N E	3¼/70	101¾	102½	Phillip	5/68	102	104	Massey H	5/67	101	102¼
Ont H	3/64	98	99	Price Br	3½/66	94½	...	McColl Fr	5/71	92½	...
Ont H	3½/79	99¾	100½	S Lake C	5/72	103¼	105¾	Monsanto Chemical			28s
Ont H	4¼/67	106	107	Sas Pipe	5/72	100	...	Mount Isa Mines			43s
Ont H	4¼/69	106½	107½	Simpson	4¾/73	103	105	Rand Mines			70s
Ontario	4/59-61	103¾	104¾	S Sears	4¾/73	103½	105½	Rhodesian Anglo-Amer.		67s 6d	
Ontario	3/62-65	98	...	S Sears	4½/79	102	103¼	Rhokana Corp.			460s
Ontario	4/68	104¾	105¾	Steel Co	2¾/67	91¾	94½	Rolls-Royce		94s 4½d	
Ontario	3/70	96¼	97¼	Steinb	5¼/72	104¼	...	Shell "T & T		120s 7½d	
Ontario	3/77	94½	95½	Trad Fin	5¼/68	102½	104¼	Tanganyika Concessions Ltd		87s 6d	
Ontario	3½/62	101	102	Win Elec	3¾/71	99	101	Trinidad Leaseholds		24s 6d	
Ontario	4/72	105½	...	Win Elec	4/71	101¾	...	Unilever Ltd			77s
P E I	4/64	102¼	...	**Immeubles**				United Molasses		32s 7½d	
P E I	3/63	99¼	...					United Sua Betong			31s
P E I	4¼/67	102½	...	Alex Bldg	6/62	109½	...	Vickers Ltd (ex-capital)			34s
P Québec	3½/57	99¼	...	Balfour	4/63	78½	...	West Holdings		79s 10½d	
P Québec	3½/59	100	...	Dom Squar	4/59	99	...	Fest Reefs		48s 11½d	
P Québec	3½/60	100½	101½	Eaton R	3½/68	96½	99½	Woolworth		74s 9d	
P Québec	3¾/67	102¾	103½	Eaton R	5/73	104	105½	**OBLIGATIONS**			
P Québec	3/62	98¼	99¼	Glen Inv	5/58	129½	...	British 2½s Consols		£68¾	
P Québec	3/59	93½	...	Hôtel Lasal	5/65	74½	...	British 3½s War Loans		£86 5-16	
P Québec	4/62	104	...	Ld Nelson	4/67	81½	...	British Fundings 4s 1960-90		£103 5-16	
Québec H	4/62	104	...	M Apt le	4½/64	99½	...	British Transports 3s 1978-88			£87
Québec H	3¼/74	97¾	98¾	Morgan	3¾/67	91½	...	German 5s 1924			£83
QMC	2¾/37	98¾	...	**Industrielles**				Intl Bank 3½s 1956-71			£97½
QMC	3/62	98¼	...					Japanese 5s 1907			£150
QMC	3/72	94¾	..	Abitibi	3½/67	98	...	Consols			£96⅝
QMC	3¼/66	99	....	Alumin	3½/71	98½	100	Victory			£101⅞
QMC	3¼/72	98	....	Alumin	4½/73	102	103¾	War			£103⅜
Saskat	3¾/65	101	...	Barvue	5/56	98	98	Funding		£100 13-16	
Saskat	3¼/72	96¾	97¾	Br Hend	4/61	79	...	Victory		£100 9-32	
Saskat	3¼/62	98	....	Br Hend	5/63	81	...	Conversion 3½s		£87 11-16	
				BC For	4½/56	100	...	Treasury			£77⅞
								Redemption			£87½
								Savings Banks		99	13-16

Le marché des produits agricoles

On trouvera ci-après un tableau des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché local:

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points	$0.58
No 1, pain d'une livre	0.58

PRIX DES OEUFS

Catégories-Grosseur	A	B	C	D	E
Ex Gros	44	38-40	46½	55	44
Gros	43-44	37-38	45-46	50-52	43
Moyen	38-38½	34-35	43-44	48-50	39
Petits	29-30	25-26	34-35	40-41	28
B	30-31	25-26	34-35	40-42	30
C	27-28	22-25	29-30	35-36	26

A—Prix aux postes enregistrés à la caisse.
B—Prix aux producteurs.
C—Prix aux détaillants.
D—Prix aux consommateurs.
E—Prix de la Bourse Canadienne des Denrées à Montréal

TABLEAU DES VOLAILLES

POULETS

Prix aux producteurs (Poids vivants)
Selon le poids

De gril	22-23
A rôtir (4 à 7 lbs)	24-32

Prix de gros (Sujets abattus)
Selon le poids
De gril

A	32-35
B	28-30

A rôtir

A	32-45
B	28-40

POULES

Prix aux producteurs (Poids vivants)
Selon le poids

Poules (4 à 6 lbs)	20-24

Prix de gros (Sujets abattus)
Selon le poids

Poules, catégorie "A"	26-32

DINDONS

Prix de gros (Sujets abattus)

Vieilles dindes	37-40

PRIX DES PATATES

Québec No 1, sac de 75 lbs	$0.95—
N.-B. No 1, 75 lbs	$1.10—1.20

N.-B.—Prix du grossiste au détaillant.

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs est inchangé et semble stabilisé aux niveaux actuels. Les arrivages ont été bons et excédent les besoins locaux.

Les grossistes cotaient les mêmes prix aux détaillants : Catégorie A, extra-gros, 46½ cents la douzaine; gros, 45-46; moyens, 43-44; petits, 34-35; catégorie B., 34-35; catégorie C., 29-30.

x x x

MARCHE DE MONTREAL

Montréal, (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des denrées le beurre du Québec, 92 points et sur place se cotait à 58 cents la livre (prix demandé.)

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est sujets à l'inspection de l'acheteur. Catégorie A, extra-gros, 44 cents la douzaine; gros, 43; moyens, 39; petits, 28; catégorie B., 30; catégorie C., 26.

Ventes de beurre comptant : aucune.

Sur le marché à terme, on demandait 59½ cents la livre pour le beurre de novembre.

Lait écrémé en poudre : procédé de pression (en barils), 7 cents demandé; procédé de pression (en sacs), 7 cents demandé; procédé centrifuge (en barils), 8½ cents demandé; procédé centrifuge (en sacs), 8½ cents demandé.

Montréal, (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis ici hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS: — En caisses gratuites: Catégorie A., extra-gros, 44½-45 cents la douzaine; catégorie A-Gros 44; A-Moyens, 40; A-Petits, 29; catégorie B., 31; Catégorie C., 27. Arrivages: 473 caisses.

BEURRE: — Prix de gros admissible 58; arrivages courants, beurre du Québec prix admissible, 57¼ cents; 1ère qualité beurre de beurrerie, enveloppé, 57-57½. Arrivages: aucun.

FROMAGE: — Blanc de l'Ontario, 30; coloré, 30. F.A.B. fromagerie. Blanc du Québec, 29¼; coloré, 29¾. R.A.B. Montréal. Prix de gros, blanc de l'Ontario, 31¼; coloré de l'Ontario, 31¼; pour le blanc du Québec, 30¼, pour le coloré 30⅝. Arrivages: aucun.

POMMES DE TERRE: — No 1 (petites quantités vendues aux prix de gros): Québec, 75 lbs, $0.70-0.85. Nouveau-Brunswick, 10 lbs, $0.18-0.20; 50 lbs $0.65-0.75; 75 lbs $1.00-1.15. Ile du Prince-Edouard 75 lbs $1.15-1.25. Californie nouvelles blanches, 100 lbs, $4.00. Virginie, 100 lbs, $3.25-3.50.

Montréal (PC) — Les prix des oeufs étaient stables hier sur les marchés de gros libres. L'offre et la demande ont gardé de légères proportions. Le prix du beurre était inchangé.

Vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants, les oeufs en cartons et le beurre enveloppé étaient inchangés.

Les prix des pommes de terre étaient stables ou 25 cents le sac moins élevés. Les arrivages, hier, s'élevaient à 25 wagons.

Bourse de Londres

Séance du 18 juin 1954
(Cours fournis par la Presse Associée)

Titres	Ferm.
Aluminium	$104
Anglo-Amer. of So. Africa	133s 1½d
Anglo-Iranian	257s 6d
Anglo-Newfoundland Dev.	68s 3d
Associated Electric Ind.	81s 3d
Babcock & Wilcox	57s 3d
Blyvoors	33s 6d
Boots Pure Drug	35s 4½d
British-Amer. Tobacco	38s 7½d
British Celanese	30s 6d
Canadian Pacific	$48⅜
Carreras "B"	9s 1½d
Central Mining	31s 4½d
Courtaulds	31s 7½d
Daggamontein	71s 3d
De Beers Deferred	52s 6d
De Havilland	25s 6d
Distillers	20s 7½d
Dunlop Rubber	24s 10½d
Electric & M. Ind.	14s 4½d
Ford Ltd	59s 11½d
Free St. Geduid	84s 6d
General Electric Ltd	42s 9d
Guiness (Arthur) Son & Co.	33s 6d
Hanuley Page	10s 7½d
Hudson's Bay Co	137s
Imperial Chemical	67s 3d
Imperial Tobacco	50s 9d
Metal Box	73s
Mexican Eagle	18s
Monsanto Chemical	28s
Mount Isa Mines	43s
Rand Mines	70s
Rhodesian Anglo-Amer.	67s 6d
Rhokana Corp.	460s
Rolls-Royce	94s 4½d
Shell "T & T	120s 7½d
Tanganyika Concessions Ltd	87s 6d
Trinidad Leaseholds	24s 6d
Unilever Ltd	77s
United Molasses	32s 7½d
United Sua Betong	31s
Vickers Ltd (ex-capital)	34s
West Holdings	79s 10½d
Fest Reefs	48s 11½d
Woolworth	74s 9d
OBLIGATIONS	
British 2½s Consols	£68¾
British 3½s War Loans	£86 5-16
British Fundings 4s 1960-90	£103 5-16
British Transports 3s 1978-88	£87
German 5s 1924	£83
Intl Bank 3½s 1956-71	£97½
Japanese 5s 1907	£150
Consols	£96⅝
War	£101⅞
Funding	£100 13-16
Victory	£103⅜
National Defence	£100 9-32
Conversion 3½s	£87 11-16
Treasury	£77⅞
Redemption	£87½
Savings Banks	99 13-16

Cours de 12h. 30

Bourse de Montréal

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
70 rue St-Pierre, Québec Tél: 2-1321
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
Séance du 18 juin 1954

Titres	Dern. vente
Abitibi	22
Abitibi priv	23
Aluminum Ltd.	57⅜
Alcan 4 p. c. 1er priv.	25¼
Alcan 3¾ p. c. priv.	106½
Atlas Steels	12⅞
Bathurst "A"	48
Bell	43¾
Brazilian	8
B. A. Oil	25
B. C. El. 4¾ p. c. priv.	101
B. C. Forest	6⅞
B. C. Telephone	41
Bruck "B"	4
Canada Cement	106
Canada Cement priv.	30½
Canada Safeway, 1er priv	103
Can. Breweries	23¾
Can. Car	19½
Can. Car "A"	21¼
Can. Oil 5 p. c. priv.	104½
C. P. R.	27½
Cons. Smelters	28⅛
Consumers Glass	30
Corby "A"	13¼
Distillers Seagrams	29⅞
Dom. Bridge	17⅜
Dom. Bridge	17⅜
Dom. Steel	12
Dom. Tar	8½
Dom. Textile	6½
Famous	23½
Fraser	19½
Gatineau	24¾
Gatineau 5 p. c. priv.	110
Gen. Steel	14¾
Howard Smith	23½
Howard Smith, priv.	43
Husky Oil	45¼
Imp. Oil	33⅜
Imp. Tobacco	10¼
Imp. Tobacco 4 pour cent priv.	23⅝
Ind. Acc.	42¼
Int. Nickel	41½
Int. Pete	22
Int. Power	90
Interprov. Pipe Line	25½
Laurentide "A"	13¼
Lewis	9½
Massey-Harris	7⅞
McColl Frontenac	35¼
Nat. Steel	25¾
Noranda	70
Ogilvie	30¼
Powell River	34
Power Cor	39
Price Bros	37¼
St. Law. Corp.	51¾
Shawinigan	46¼
Sick's	27½
Steel Co.	34
Walker-Gooderham	60
BANQUES	
Banque de Montréal	44½
Banque de la N.-E.	43½
Banque Can. de Commerce	37¾
Banque Royale	44½

Bourse canadienne

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
70 rue St-Pierre, Québec. Tél: 2-1321
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
Séance du 18 juin 1954

Titres	Dern. vente
Anglo-Nfld. Develop.	9⅜
Brown	12⅝
Do 1er priv.	98½
Do 2e priv.	80½
Can. Industries	49
Cons. Paper	49
Fleet Mfg.	1.70
Foreign Pow. priv.	32
Great Lakes Paper	25½
Moore	28⅞
Québec Telep.	28
Waterman	9⅛
MINES (en cents)	
Aconic	360
Atlas	14¼
Belville	36
Canamet	27
Carnegie	31
Chibougamau Expl.	6
Grandines	21
Inspiration	240
Jaculet	9
Lingside	6
Louvicourt	21
New Pacific	33
Opemiska	342
Steep Rock	780
Trans-Dominion	104
Uddelen	15
United Asbestos	380
United Montauban	30
Weedon	23⅞
HUILES	
Anfone	20½
Can. Homestead	240
Calvan Cons.	485
Cent. Ledu	175
Gaspé	85
Great Sweet Grass	114
Jasper	169
Nat. Pete	200
New Spring Coulee	22
Okalta	150
Pacific Pete	810
Pontiac	167
Trican	60¼
Westburne	70

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
132 rue St-Pierre, Québec. - - 2-7006
Séance du 18 juin 1954

Titres	OFF.	DEM.
Amal. Kirk	4	5
Annamaque	1½	2½
Anthonian	36	39
Beacon	3	5
Bright Red L.	1½	1½
Balmont	15	—
Brunswick	10	—
Columbière	1	2
Craibbe	8	10
Doris	2	3
Emjay	4¾	5½
Prebert	4	8
Gaspé Copper	17	19
Golden Age	25	35
Glencona	2¾	3¾
Harker	2½	3½
Hucamp	70	75
Inseo	6	9
Kamiac	12	14
Kenbay	4	6
Kenda	5	6
Lake Expanse	5	7
Major Oil	1½	3
Martin Bird	1¾	—
Mate Yellowknife	6	8
Miller Copper	95	—
Mindus	13	15
Normar	2	4
New Augucita	4½	6
New Malartic	2	3
New Ranchmens	5	5½
Obalski-45	17	19
Ortona	3½	4½
Paige Pet	28	32
Pascalis	6	7
Presdor	1	3
Rand Malartic	8	10
Richgroup	4½	6
Rugged	1	2
Russet	3	4
St-Siméon Uranium	20	25
Young David	8¼	9

Valeurs étrangères

A NEW-YORK
Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
132 rue St-Pierre, Québec. - - 2-7006

Titres	Off.	Dem.
Australie 3¼ pc 1966	100½	100¾
Bolivie 7 pc 1958	13¼	13⅝
Brésil 3¾ pc (séries 1 à 5)	83	
Brésil 3¾ pc (séries 11 à 30)	82	
Brésil 3⅜ pc anciennes 1979	64½	67
Brésil 3⅜ pc nouvelles 1979	64½	65
Brésil 3½ pc 1979 anciennes 7 pc	66	70
Chili 2 et 3 pc 1993	38	38½
Colombie 3 pc 1970	61½	62½
Cund 6½ pc 1959	84	
Italie 1 à 3 pc 1977	54½	55
Medellin 3 pc 1978	52	54
Milan 5½ pc 1952	94	
Norvège 4½ pc 1965	100	101
Pérou ¼ à 3½ pc 1997	45¼	
Rome 6½ pc 1952	94	

Le change étranger

Montréal. (PC) Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-après représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché :

Etats-Unis (dollar)	$0.98 7-32
Rouyaume-Uni (sterling)	2.76 13-16
Belgique (franc)	0.0197¾
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1374
Danemark (couronne)	0.1429
France (franc)	0.0028 3-16
Hollande (florin)	0.2605
Norvège (couronne)	0.1382
Suède (couronne)	0.1907
Suisse (franc)	0.2301

Rhétos 41-42

Les rhétoriciens 1941 - 42 du Petit Séminaire de Québec sont priés d'assister aux funérailles de Mme J.-O. Plamondon, mère de leur confrère le Dr Charles-A. Plamondon. Le service sera chanté à 9 heures, lundi le 21, à l'église de St-Thomas d'Aquin, Ste-Foy. La dépouille mortelle est exposée à 57 Ave Rochette, Ste-Foy. Le président.

Sur la scène économique

Un nouveau compétiteur se fraye un passage à travers les principaux marchés de produits chimiques que possèdent les Etats-Unis à l'étranger. Il s'agit des industries allemandes I. G. Farben. Les producteurs américains de teintures, de produits pharmaceutiques et d'autres produits chimiques ont raison de s'inquiéter de ce nouveau géant de l'industrie. Le Wall Street Journal affirme que les ventes de ces firmes allemandes l'an dernier ont atteint environ $719 millions. Il n'y a que deux compagnies de produits chimiques dans le monde entier qui aient dépassé ce total.

Les prix des tapis de laine ont été augmenté par deux importants producteurs aux E.-U. La hausse varie entre 2 et 6 pour cent et elle sera en vigueur à partir du 1er août.

x x x

Les principales compagnies de finance ont abaissé de 1-8 d'un pour cent les taux d'intérêt qu'elles paient aux placeurs de fonds sur leurs billets à court terme. C'est la septième baisse des taux depuis le début de l'année. Cela suffit amplement pour démontrer que les fonds disponibles pour de tels placements continuent à dépasser de beaucoup la demande.

Rhétos 1932-33

Les rhétoriciens de la promotion 1932-33 du Séminaire de Québec sont priés d'assister aux funérailles de Mme J.-O. Plamondon mère de leur confrère le Dr Marcel Plamondon.

L'indice des mines

Londres, (Reuters) — L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a monté hier de 0.2 point à 82.9.

Stocks de beurre accrus à Québec

Les stocks de beurre de crémerie dans la ville de Québec le 10 juin dernier s'établissaient à 3,441,000 livres; c'est plus que le double des réserves de l'an dernier qui s'élevaient alors à 1,638,000 livres. Pour l'ensemble du pays — neuf villes — les stocks de beurre ont augmenté de 27 p. 100 à 39,425,000 livres.

Johns-Manville et ses activités

Matheson, Ont., (Spéciale) — Un projet d'exploitation souterraine de l'amiante à la mine Munro de Johns-Manville, située à 10 milles d'ici, a été annoncé par M. Karl-V. Lindell, vice-président de la Canadian Johns-Manville Co., Limited et gérant général de la division de la fibre d'amiante de la compagnie.

Le creusage du puits principal débutera cet été. A l'exception de quelques hommes-clef, la main-d'oeuvre nécessaire sera embauchée dans la région pour l'accomplissement de ce projet.

Les travaux de la mine souterraine ne nuiront pas aux opérations de la mine à ciel ouvert à Munro, a dit M. Lindell. Il a mentionné que les travaux de développement et l'installation de l'équipement dureront environ quatre ans. Alors, la mine à ciel ouvert aura atteint une telle profondeur que cette méthode d'exploitation minière ne sera plus économique.

Sur le marché libre de l'or

Paris, (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, a été coté sur le marché libre de l'or français hier à 2,740 francs, soit une baisse de 10 francs depuis mercredi. L'Aigle, pièce d'or de 10 dollars américains, a été coté à 6,960 francs, un cours inchangé.

Londres, (PC) — L'once d'or fin a été cotée en devise américaines hier sur le marché libre européen de l'or, à $35.06 à l'offre et $35.11 à la demande.

Le prix d'une once d'or de Troyes a été coté sur le marché londonien du lingot à $34.-85 contre $34.87 1-6 mercredi.

Les prix de gros des denrées

New-York, (PA) — Voici les prix de gros des principaux produits de base sur le marché new-yorkais à moins d'indications contraires:

SUCRE, domestique contrat No 6 de juillet	0.0563
SUCRE, mondial, contrat No 4 de juillet	0.0326
SUCRE, mondial, brut marché courant, prix nominal	0.0615
CAOUTCHOUC, brut contrat de juillet	0.2336
CAOUTCHOUC brut, feuilles fumées à nervures marché courant, No 1, prix nominal	0.23¾
CAFE, marché courant Santos No 4, prix nominal	0.8775
CAFE, SANTOS No 4 "S" central de juillet, prix nominal	0.8808
CACAO, contrat de juillet	0.5825
CACAO, marché courant "accra", prix nominal	0.65¾
FARINE, en sac de coton de 100 lbs, "Family Patents", à Minneapolis	7.35
COTON, contrat de juillet la balle	34.20
COTON, "middling" marché courant nominal	35.35
HUILE, tirée de la graine de coton blanchie, contrat de juillet, prix offert	0.1638
PEAUX brutes, la livre contrat de juillet, prix offert	0.1441
PEAUX, légères de vaches marché courant	0.15½-0.16
LAINE, contrat de juillet, prix offert	1.5950
LAINE, certif., marché courant, prix nominal	1.60
LAINE, Tops, contrat de juillet, prix offert	2.04
LAINE, "Tops" certif., marché courant, nominal	2.0250
ETAIN, contrat de juillet, prix offert	0.9325
ZINC, contrat de juin, prix offert	0.1067
PLOMB, contrat de décembre, prix offert	0.1380
CUIVRE, contrat de juillet, prix offert	0.2995
BLE, Northern No 1, Dark du printemps, C.I.F., à New-York	2.66⅝
MAIS, No 2 jaune, C.I.F. à New-York	1.88¾
AVOINE, No 2 blanche, C.I.F. à New-York	1.01½
SEIGLE, No 2 américain F.O.B. New-York, en charges de wagons	1.46¼
ORGE, No 2 fourragère, domestique, C.I.F., à N.-Y. prix nominal	1.23
FEVES SOYA, No 1 jaune à Toledo, Ohio	3.80-3.81
SAINDOUX: midwest prix nominal	0.16½
HUILE, tirée de la feve soya, brute, au wagon-citerne, la livre prix demandé	0.14¾

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co.
Séance du 17 juin 1954

Titres	Offre	Dem.
xAffiliated Fund Inc com	5.34	5.78
xAmer Business Shares	4.25	4.54
Balanced Fund	4.05	4.45
xBoston Fund Inc	25.93	28.03
xBullock Fund Ltd	26.89	29.46
Cdn Invest Fund	6.72	7.37
Canafund Co Ltd	25.77	26.93
Commonwealth Inter Corp	5.59	6.14
Corporate Invest	6.27	6.82
xDividend Shares	2.08	2.39
xEaton & Howard Bal Fund	34.58	36.97
xFundamental Invest Inc	22.38	24.52
xGroup Secs: Auto Shares	7.14	8.05
x Do Rail Shares	8.55	9.27
x Do Steel Shares	8.42	9.23
xIncorporated Invest	12.15	13.14
Inter-Amer Invest	10.75	11.81
Invest Mutual of Canada	7.25	7.83
xKeystone Custodian B-1	26.87	28.04
x Do B-2	24.88	27.14
x Do B-3	19.04	20.77
x Do B-4	11.05	12.06
x Do K-1	18.05	19.70
x Do K-2	8.99	9.81
x Do S-1	13.31	14.52
x Do S-2	9.76	10.65
x Do S-3	9.58	10.46
x Do S-4	8.11	8.85
Leverage Fund	3.97	4.38
xMass Invest Trust	23.07	24.94
x Do Growth Stock	20.58	22.25
Mutual Accumulating Fund	4.25	4.62
Do Income Fund	3.80	4.13
Resources of Canada	5.56	6.11
Supervised Growth Fund	2.12	2.14
Do Income Fund	4.15	4.19
Timed Invest Fund	a 4.80	b 4.80
xWellington Fund Inc	21.98	23.97
Compagnies de placement		
Diversified Inc Shs Series B	2.85	3.08
xNorth Amer Trust Shs 1955	6.77	...
x Do 1956	1.77	...
United Bond & Share	18¾	...

(a) Moins et (b) plus commission de la Bourse.
(x) En monnaie américaine.

Les prix de gros des denrées

New-York, (PA) — Voici les prix de gros des principaux produits de base sur le marché new-yorkais à moins d'indications contraires:

SUCRE, domestique contrat No 6 de juillet	0.0563
SUCRE, mondial, contrat No 4 de juillet	0.0326
SUCRE, mondial, brut marché courant, prix nominal	0.0615
CAOUTCHOUC, brut contrat de juillet	0.2336
CAOUTCHOUC brut, feuilles fumées à nervures marché courant, No 1, prix nominal	0.23¾
CAFE, marché courant Santos No 4, prix nominal	0.8775
CAFE, SANTOS No 4 "S" central de juillet, prix nominal	0.8808
CACAO, contrat de juillet	0.5825
CACAO, marché courant "accra", prix nominal	0.65¾
FARINE, en sac de coton de 100 lbs, "Family Patents", à Minneapolis	7.35
COTON, contrat de juillet la balle	34.20
COTON, "middling" marché courant nominal	35.35
HUILE, tirée de la graine de coton blanchie, contrat de juillet, prix offert	0.1638
PEAUX brutes, la livre contrat de juillet, prix offert	0.1441
PEAUX, légères de vaches marché courant	0.15½-0.16
LAINE, contrat de juillet, prix offert	1.5950
LAINE, certif., marché courant, prix nominal	1.60
LAINE, Tops, contrat de juillet, prix offert	2.04
LAINE, "Tops" certif., marché courant, nominal	2.0250
ETAIN, contrat de juillet, prix offert	0.9325
ZINC, contrat de juin, prix offert	0.1067
PLOMB, contrat de décembre, prix offert	0.1380
CUIVRE, contrat de juillet, prix offert	0.2995
BLE, Northern No 1, Dark du printemps, C.I.F., à New-York	2.66⅝
MAIS, No 2 jaune, C.I.F. à New-York	1.88¾
AVOINE, No 2 blanche, C.I.F. à New-York	1.01½
SEIGLE, No 2 américain F.O.B. New-York, en charges de wagons	1.46¼
ORGE, No 2 fourragère, domestique, C.I.F., à N.-Y. prix nominal	1.23
FEVES SOYA, No 1 jaune à Toledo, Ohio	3.80-3.81
SAINDOUX: midwest prix nominal	0.16½
HUILE, tirée de la feve soya, brute, au wagon-citerne, la livre prix demandé	0.14¾

Fonds mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co.
Séance du 17 juin 1954

Titres	Offre	Dem.
xAffiliated Fund Inc com	5.34	5.78
xAmer Business Shares	4.25	4.54
Balanced Fund	4.05	4.45
xBoston Fund Inc	25.93	28.03
xBullock Fund Ltd	26.89	29.46
Cdn Invest Fund	6.72	7.37
Canafund Co Ltd	25.77	26.93
Commonwealth Inter Corp	5.59	6.14
Corporate Invest	6.27	6.82
xDividend Shares	2.08	2.39
xEaton & Howard Bal Fund	34.58	36.97
xFundamental Invest Inc	22.38	24.52
xGroup Secs: Auto Shares	7.14	8.05
x Do Rail Shares	8.55	9.27
x Do Steel Shares	8.42	9.23
xIncorporated Invest	12.15	13.14
Inter-Amer Invest	10.75	11.81
Invest Mutual of Canada	7.25	7.83
xKeystone Custodian B-1	26.87	28.04
x Do B-2	24.88	27.14
x Do B-3	19.04	20.77
x Do B-4	11.05	12.06
x Do K-1	18.05	19.70
x Do K-2	8.99	9.81
x Do S-1	13.31	14.52
x Do S-2	9.76	10.65
x Do S-3	9.58	10.46
x Do S-4	8.11	8.85
Leverage Fund	3.97	4.38
xMass Invest Trust	23.07	24.94
x Do Growth Stock	20.58	22.25
Mutual Accumulating Fund	4.25	4.62
Do Income Fund	3.80	4.13
Resources of Canada	5.56	6.11
Supervised Growth Fund	2.12	2.14
Do Income Fund	4.15	4.19
Timed Invest Fund	a 4.80	b 4.80
xWellington Fund Inc	21.98	23.97
Compagnies de placement		
Diversified Inc Shs Series B	2.85	3.08
xNorth Amer Trust Shs 1955	6.77	...
x Do 1956	1.77	...
United Bond & Share	18¾	...

(a) Moins et (b) plus commission de la Bourse.
(x) En monnaie américaine.

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc.
Séance du 17 juin 1954

Titres	Offre	Dem.
Algoma C & H Bay Ry com	11⅞	12½
Anglo-Can Tel A	12	13
Banque d'Economie de Qué	25	...
Banque Provinciale du Cda	17	18
Briqueterie St-Laurent	40	...
Canadian Javelin	1¾	2
Citadel Brick com	5	...
Do $5 priv	1	...
City Gas & Elec com	¼	1
Crédit Foncier Franco-Cdn	180	...
Dupuis Frères priv	20	23
Guarantee Co of North Am	380	...
Do 20 pc paye	75	...
Hudson Bay Company	17	18
La Laurentienne Cie Ass Vie	17	...
La Prévoyance Cie d'Ass	20	...
La Sauvegarde Cie Ass Vie	29	...
Les Prévoyants du Canada	120	...
La Solidarité Cie Ass Vie	29	...
Manufacturers Life	80	...
Prudential Trust	16	18
Québec Aparts com	14	...
Société d'Adminis & Fiducie	40	47
Sun Life Ass Co	165	170
Trust Gén du Canada priv	98	...

Un emprunt de Chicoutimi-Nord

La ville de Chicoutimi-Nord, dans le comté de Chicoutimi, a vendu une émission de $400,000 d'obligations séries quinze ans. L'emprunt a été adjugé au taux de 4 p. 100 1955-69, à un syndicat comprenant la Corporation de Prêts de Québec, J.-E. Laflamme, Ltée, Grenier, Ruel & Cie, Inc., et Garneau, Boulanger, Ltée. Le loyer net de l'argent emprunté est de 4.911 p. 100. Un solde de $271,000 inclus dans la quinzième échéance sera renouvelé pour un terme additionnel de quinze ans, en 1969. Le prix payé était de 91.60.

La municipalité était venue précédemment sur le marché des obligations en décembre 1952, soit lors de la vente de $15,000 de titres à 5 p. 100 séries 10 ans, au pair. Elle portait, à ce moment-là, le nom de Ste-Anne-de-Chicoutimi.

LE DOLLAR CANADIEN

New-York. (PC) Le dollar canadien a fléchi de 1/32 de cent, aujourd'hui, et il prime la devise américaine par 1 15/16 pour cent. La livre sterling est demeurée à $2.81⅞.

Montréal. (PC) La Banque du Canada a annoncé aujourd'hui, à midi, h.a.e., que le dollar américain s'escompte par 1⅞ pour cent en regard de la devise canadienne. Jeudi midi, il valait 98 3/32 cents canadiens. La livre sterling est passée de $2.76¾ à $2.76 9/16.

Emission vendue à J.-E. Laflamme, Ltée

Les commissaires d'écoles pour la municipalité de St-Ambroise-de-la-Jeune-Lorette, dans le comté de Québec, ont adjugé une émission de $35,000 d'obligations séries vingt ans. La vente a été faite à J.-E. Laflamme, Ltée au prix de 94.88 pour des titres à 3 p. 100 1955-74. Ainsi, le loyer net de l'argent est de 3.941 p. 100. Le Secrétaire de la province a accordé, pour l'émission, un octroi de $18,000.

C'est en décembre 1952 que les commissaires avaient vendu un autre emprunt sur le marché des obligations. Ils avaient émis alors $84,000 de titres à 4-4½ p. 100 séries 20 ans au prix de 97.04, c'est-à-dire un coût net de 4.827 p. 100.

Giffard a reçu trois soumissions

La cité de Giffard, comté de Québec, a reçu trois soumissions, pour son émission de $75,000 d'obligations séries vingt ans. L'adjudication a été faite pour des titres à 3 p. 100 1955-74 au prix de 91.14, ce qui représente un loyer net de 3.976 p. 100.

En septembre de l'année dernière, la corporation avait effectué un autre emprunt sur le marché des obligations. Elle avait émis alors $381,000 de titres à 4-4½-4 p. 100 séries 20 ans au prix de 91.50, c'est-à-dire un intérêt moyen net de 5.224 p. 100.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal (PC) — Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 lbs F.O.B. Montréal.

Lots formant une tonne:— Etain $99.00; zinc prime western, $12.50; zinc de haute qualité, $13.85; zinc de qualité spéciale, $14.00; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $28.00; antimoine, standard, 99 pour cent, $26.00; plomb, $14.75; cuivre $31.44.

Lots formant cinq tonnes:— Etain $96.00, antimoine de haute qualité, 99.6%; $26.50; antimoine standard, 99 pour cent, $24.00.

Lots en charges de wagons: — Zinc prime western, $11.00; zinc de haute qualité, $12.35; zinc de qualité spéciale, $12.50; plomb, $13.25; cuivre, $29.44.

Evêque persécuté

Rome (C.C.C.)- Une pénible impression a été produite à Rome par la nouvelle d'une autre mesure de persécution contre un prélat en Yougoslavie. En effet, l'évêque de l'île dalmate de Hvar (Lesina) Son Exc. Miho Pusic, a été condamné par le tribunal de Starigrad sous l'accusation "d'abus de la religion et de l'Eglise dans des buts politiques".

L'évêque, qui est âgé de soixante-quatorze ans, était principalement accusé de s'être opposé à la constitution, dans son diocèse, des fameuses "associations professionnelles du clergé catholique", organisme d'inspiration gouvernementale, comme on le sait, et subventionnés par l'Etat.

Les autorités communistes du maréchal Tito ont fait condamner l'évêque à une très forte amende. Cette condamnation a été accueillie avec une profonde consternation par les fidèles qui, malgré les persécutions, demeurent dévoués à leur pasteur.

Ce nouvel abus confirme une fois de plus les méthodes iniques avec lesquelles les régimes totalitaires cherchent à étouffer la religion catholique en calomniant ses plus nobles et courageux champions.

Détenue désespérée

Ottawa (PC) — Les autorités du pénitencier fédéral de Kingston, Ontario, annoncent qu'une détenue de l'institution s'est donnée la mort dans sa cellule il y a quelques jours.

La désespérée, Mme Sally Vickers, originaire de Vancouver, avait été condamnée à deux ans d'emprisonnement pour possession illégale de stupéfiants. Elle a été retrouvée morte dans sa cellule dimanche dernier.

Les autorités ajoutent que Mme Vickers, qui avait été condamnée il y a quelques mois, s'est semble-t-il pendue avec des vêtements.

La victime était âgée de 29 à trente ans. Le corps a été expédié à Vancouver où aura lieu l'inhumation.

Service des signaux

GOLFE

St-Jean, 14 — Clair léger nord ouest. Montant : 6.15 am G. Montcalm. 7.00 am Willowbranch. Descendant : 12.10 am Newbrundoc. 12.15 am City of Barcelona. 12.45 am Poldenfjord. 1.15 am Leecliffe Hall. 1.15 am Donnacona 2. 2.10 am L'Etoile de la Mer. 2.15 am Frank J. Humphrey. 2.20 am Helga. 5.25 am St-Siméon C. 5. 6.55 am Vogtland. Hier : 1.10 pm Raymond L. 2.45 pm Edee H. 6.05 pm Vardulia. 7.05 pm Prince Mingan. 7.05 am Nord de l'Ile. 8.05 pm Ragueneau. 9.30 pm Pohn S. Pillsbury. 10.05 pm Thelma IV. 11.10 pm Bowhill. 11.10 pm Sault au Mouton.

Pointe Noire, 103 — Clair calme. Descendant : hier 4.00 pm Fort Ramsay. 5.45 pm Comte Matane.

Port-Alfred, 152 — Montant : parti 4.30 am Prescodoc pour les Lacs.

Les Escoumains, 120 — Montant : Parti hier 3.45 pm N. B. MacPherson pour Trois-Rivières.

Rimouski, 155 — Montant : Parti 7.20 pm St-Louis pour Port-Alfred.

Rivière Portneuf, 147 — Descendant : Arrivé hier 3.30 pm Donald Sawyer.

Pointe au Père, 158 — Clair léger sud ouest. Montant : 3.10 am Manitoulin pour les Lacs. 4.55 am Capo Mineno. 4 am D'Auteuil 2. hier. 10.45 pm Loradore. 11.35 pm Empress of Australia. 9.35 pm Flivos 2. 8 pm Colonia 400 est du 7 am demain. 5.30 pm Charles A. McLean pour Trois-Rivières. Descendant : 4 am Punta Amisa. 4.45 am Manchester Progress. 7 am Cairndhu. Hier : 11 pm Anglo 11.10 pm Sheldrake. 9.10 pm Westcliffe Hall pour Godbout. 8.35 pm Valhall. 7.20 pm Ungava pour Ste-Anne des Monts. 2.55 pm Vossbrook.

Forestville, 153 — Montant; parti hier 10.15 pm R.A. McInnis.

Godbout, 215 — Descendant; arrivé 5 am Westcliffe Hall.

Pointe Renommée, 330 — Clair léger nord ouest. Montant; hier 6.45 pm Cedarton pour Trois-Rivières, 7.10 pm Wallsend 80 sud est du Pointe au Père 10 pm aujourd'hui pour Chicoutimi. Descendant; hier 11.20 pm Oil Transporter pour Chatham. 9.05 pm North Gaspe pour Gaspé.

Bersimis, 170 — Descendant; 10 pm Rivière Portneuf pour Baie Comeau.

Rivière Portneuf, 147 — Montant; parti 1.30 am Donald Sawyer pour Port Alfred.

MONTREAL A QUEBEC

Longue Pointe, 134 — Clair léger sud. Montant: 12.50 a.m. Sea Level. 4.55 a.m. Montrose. 1.10 a.m. Charles R. Huntley. 7.30 a.m. Louisburg. 2.15 a.m. HMCS Buckingham. No 314. 5.55 a.m. Brant County. 4.30 a.m. Corinaldo. 6 a.m. St-Lawrence. 5.30 a.m. Ryndam. 4.30 a.m. Redriver. 5.10 a.m. Richelieu.

Cap St-Michel, 125 — Clair sud-ouest.

Sorel, 100 — Clair, calme. Descendant: passé 6.15 a.m. Texaco Brave. 7.25 a.m. Hat Creek.

Trois-Rivières, 68 — Clair calme. Montant: arrivé 3.15 a.m. F. Mary. 4 a.m. Rivière Malbaie. 3.15 a.m. Comte Charlevoix, parti 3.15 a.m. Blue River, passé 4.30 a.m. O. L. Mont Ste-Anne. 4.30 a.m. Asia. Descendant; arrivé 2.10 a.m. Velvet Lady, parti 5.10 a.m. Irma M.

Hatiscan, 32 — Clair calme. Montant: 2.25 a.m. Rivière-Ouelle. 3.10 a.m. Manchester Merchant. Descendant; parti 6.50 a.m. VGC Frontenac.

Grondines, 41 — Clair ouest. Montant: 7.20 a.m. Cape Adan. 7.45 a.m. Lakeshell. Descendant: 1.15 a.m. G.T.D. 5.30 a.m. Eskimo. 6.40 a.m. Elgin Horn.

St-Nicolas, 13. — Clair, est. Montant: 4.55 a.m. Malbaie Transport. 5.35 a.m. Jean Guy. 5.00 a.m. A. H. L. Transport. 6.40 a.m. Birchton. 6.35 a.m. Mont Ste-Marie. 6.35 a.m. Sautauriski. 7.05 a.m. Orleans. 7.00 a.m. Bristol City, arrivé 7.35 a.m. Voc Detector. Descendant : 6.50 a.m. Elmbranch.

Québec. — Clair, calme. Montant : arrivé 8.00 a.m. Alys. 8.00 a.m. G. Montcalm. 6.35 a.m. Grosse Iles, parti 6.00 a.m. V.G.C. Detector. 6.10 a.m. J.-A. Gouin2 et 2 Remorque. 3.40 a.m. Lakeshell. 3.50 a.m. A. H. L. Transport. 4.00 a.m. Jean Guy, passé 8.15 a.m. Willowbranch. 7.15 a.m. Rushwood. 7.00 a.m. Montroyal. Descendant : 4.15 a.m. arrivé Taloussac. 3.50 a.m. Cap Chat. 3.50 a.m. North Coaster. 3.00 a.m. K. C. Rogeneas 1.00 a.m. Cap-aux-Rets, parti 7.10 a.m. Tadoussac. 1.15 a.m. Frank J. Humphrey, passé 7.10 a.m. Breitenham. 5.10 a.m. Vogtland.

Hier. — Montant : arrivé 10.30 p.m. Guy Bartholomew. 6.15 p.m. St. Lawrence. 6.10 p.m. Yacht Santa Teresa. 4.15 p.m. V. G. C. Detector. 3.50 p.m. Ryndam. 2.45 p.m. O. L. Mont Ste-Anne. 2.30 p.m. Frank J. Humphrey, parti 7.15 p.m. Ryndam. 7.15 p.m. St. Lawrence. 6.00 p.m. Corinaldo. 3.00 p.m. Comte Charlevoix. 4.10 p.m. O. L. Mont Ste-Anne. 3.30 p.m. La Rivière Malbaie. 3.25 p.m. F. Mary. Descendant : arrivé 9.35 p.m. Maria Teresa G. 9.15 p.m. Coastal Creek. 1.30 p.m. Lakeshell. 7.00 a.m. Tug Peel et Remorque. 7.30 a.m. H.M.C.S. Trinity. 2.15 p.m. St-Siméon C. 4.00 p.m. Prince Mingan. 5.50 p.m. Manchester Progress. 10.25 p.m. Bowhill.

OUEST DE MONTREAL

Kingston. 157 — Clair sud. Descendant 4.40 a.m. Lethbridge. 5.30 a.m. Prins Willem 4.

Galops, 99 — Clair ouest.

Dickinson's, 72 — Clair, calme. Descendant 3.40 a.m. Redcloud. 4.35 a.m. Fredborg. 6.05 a.m. Blue Cross. hier 5 p.m. Avonwood. 8.15 p.m. Falco.

Cornwall, 62 — Clair calme Descendant 3.45 a.m. Mapleheath. 5.15 a.m. Elgin. 6.10 a.m. City of Kingston.

Coteau, 33 — Clair sud ouest. Descendant 1.10 a.m. John S. Pilsbury. 6 a.m. Walter B. Reynolds. 6.35 a.m. Keystate.

Cascades, 21 — Clair sud. Descendant 6.05 a.m. Kingston.

Lachine, 3 — Clair sud. Descendant 4.10 a.m. Lavaldoc. 5 a.m. Maureen. 6.15 a.m. John A. France.

DERNIERE HEURE

Québec — Montant 8.00 a.m. Empress of Australia 18 est dû 9.45 a.mm.

St-Jean, 14 — Montant 7.05 a.m. N. B. Macpherson. 7.25 a.m. Amrum. 8.10 a.m. Charles A. McLean. 8.25 a.m. St-Cloud. 8.45 a.m. Empress of Australia. 8.50 a.m. Mont Blanc. Descendant 7.05 a.m. Cap Chat. 8.30 a.m. Tadoussac.

Pointe au Père, 158 — Montant 7.30 a.m. J.E.D. pour Port-Alfred. 7.20 a.m. Resurgent. Descendant 6.40 a.m. Vardulia. 7.25 a.m. Thelma IV. 7.32 a.m. Cairndhu.

DÉCÈS

BEAUSOLEIL — A Québec, le 17 juin 1954, à l'âge de 68 ans 10 mois, est décédé sieur Albert Beausoleil, ex-employé du Québec Power, époux de dame Mérilda Lajeunesse, demeurant 155 Ave Hamilton.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire de Germain Lépine Ltée, No 318 de la Canardière, à 9 heures, pour l'église Ste-Claire d'Assise, et de là au cimetière St-Charles. Le trajet se fera en automobile.

18juin-2fs—813730

BOUSQUET — A Québec, le 18 juin 1954, à l'âge de 69 ans, est décédée dame Gabrielle Tardivel, épouse de sieur Donat Bousquet, demeurant 201 St-Olivier.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 146 Boul. St-Cyrille, à 9 heures, pour l'église St-Jean-Baptiste, et l'inhumation au cimetière Belmont.

18juin-2fs—813832

COTE — A Québec, le 18 juin 1954, à l'âge de 55 ans, est décédé Monsieur Sylvio Côté, employé de la Cité de Québec, époux de dame Dolorès Bédard, demeurant 32 Cremazie.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 146 Blvd St-Cyrille, à 9 heures, pour l'église St-Coeur de Marie, et l'inhumation au cimetière Belmont.

18juin-2fs—813830

DESROSIERS — A Québec, le 16 juin 1954, est décédée Mlle Graziella Desrosiers, fille de feu Louis Desrosiers et de feu dame Caroline Bernier, demeurant à 388 St-François.

Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures 30.

Départ des salons de la Co. Hubert Moisan, No 297 rue St-Joseph à 10 heures 25 pour l'église de Notre-Dame de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles.

17juin-2fs—813345

FAGUY — A l'hôpital Notre-Dame Montréal, le 14 juin 1954, à l'âge de 55 ans, est décédé accidentellement M. Edouard Faguy, époux de dame Rose-Alma Girard, demeurant 44 rue Franklin.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ des salons mortuaires de la maison Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 10 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Grâce, et de là au cimetière St-Charles.

17juin-2fs—813255

HAMEL — A Perineuf Station, le 13 juin 1954, à l'âge de 55 ans 10 mois, est décédé Monsieur Lorenzo Hamel, époux de dame Ernestine Robitaille.

Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 9 heures 45, pour l'église de Portneuf Station, et de là au cimetière paroissial.

12juin-2fs—813701

LEMIEUX — A Québec, le 16 juin 1954, à l'âge de 60 ans, est décédé Monsieur Albert Lemieux, époux de dame Marie-Louise Catellier, demeurant 1500 rue d'Assise.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires de la maison Lorenzo Savard, à 8 heures 10, pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles.

17juin-2fs—813351

LETOURNEAU — A Québec, le 16 juin 1954, à l'âge de 63 ans 9 mois, est décédé Monsieur le chanoine Léon Létourneau, curé de la paroisse du St-Esprit, Québec, fils de feu Godefroy Létourneau et de feu dame Alphonsine Côté.

La translation des restes aura lieu dimanche le 20 juin à 4 heures p.m. en l'église du St-Esprit.

Les funérailles auront lieu lundi en l'église du St-Esprit.

Un premier service sera chanté à 8 heures et un deuxième à 10 heures en l'église St-Esprit.

L'inhumation aura lieu au cimetière des prêtres au cimetière Belmont.

17juin-2fs—813347

MARCOUX — A Québec, le 17 juin 1954, à l'âge de 57 ans 4 mois, est décédé M. Elzear Marcoux, vétéran des deux guerres, époux de dame Virginie French, demeurant 510 St-Sauveur.

Les funérailles auront lieu lundi, à 8 heures.

Départ des salons mortuaires J.-Wilfrid Dubois, No 240 rue Durocher, à 7 heures 45, pour l'église St-Joseph, et de là au cimetière St-Charles.

18juin-2fs—813583

MORNEAU — A St-Romuald le 17 juin 1954, à l'âge de 69 ans 6 mois, est décédée dame Julie Hamel, épouse de feu Monsieur Alfred Morneau.

Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Georges Marceux et Fils Enrg. No 15 rue de l'Eglise à 8.50 heures pour l'église de St-Romuald et de là au cimetière paroissial.

18juin-2fs—813477

PARADIS — A Boischâtel, le 17 juin 1954, à l'âge de 59 ans 4 mois, est décédé subitement M. Rosaire Paradis, employé de la Cité de Québec, Brique, époux de dame Virginie Trudelle.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 5340 Avenue Royale, à 8 heures 45, pour l'église de Boischâtel, et de là au cimetière paroissial.

17juin-2fs—813401

PARENT — A l'Hôpital Général Québec, le 15 juin 1954, à l'âge de 87 ans 6 mois, est décédée madame Josephine Parent, épouse de feu Honoré Parent.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Wilbrod Robert, No 844 avenue Royale, à 8 heures 50, pour l'église de Beauport, et de là au cimetière paroissial.

—813166

PLAMONDON — A Québec, le 16 juin 1954, à l'âge de 70 ans, est décédée dame Gabrielle Paradis, épouse de feu J.-Octave Plamondon.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire No 57 avenue Rochette à 8 heures 45, pour l'église St-Thomas d'Aquin, et de là au cimetière St-Charles.

17juin-3fs—813349

RICHARD — A Breakeyville, le 18 juin 1954, à l'âge de 95 ans, est décédée dame Emélie Lemieux, épouse de feu Jacob Richard.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église de Breakeyville, et de là au cimetière paroissial.

18juin-2fs—813712

SIMARD — A L'Hôtel-Dieu de Lévis le 17 juin 1954, à l'âge de 66 ans 2 mois, est décédée dame Régina Gravel épouse de feu sieur Herménégilde Simard demeurant chez son gendre Monsieur Marcel Gosselin, 56 rue Desjardins Lévis.

Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Maurice Gilbert No 38 Côte du Passage à 8.40 heures pour l'église Christ-Roi et de là au cimetière Mont-

RENÉ MARCOUX
37 DE LA COURONNE,
2e étage, Ch. 215
EDIFICE GUILLEMETTE
— TEL.: 4-8722

IMPORTATEUR DE DIAMANTS
Montres — chapelets de cristal de roche — bijoux, etc . . .

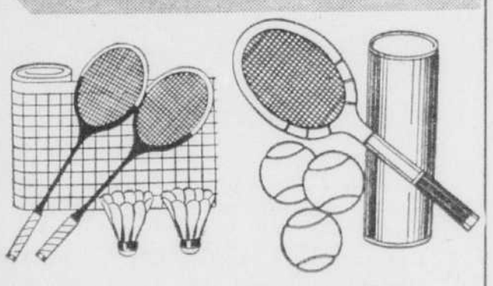
MARCHANDS DEMANDEZ NOTRE NOUVEAU CATALOGUE

OUVERT LE VENDREDI SOIR

L'Ultra-Vision
LA DERNIERE INNOVATION EN TV
GENERAL ELECTRIC
VENTE SERVICE
Valin Enr.
Gaston Brochu, prop.
294 ST-JEAN TEL.: 2-8365

AUTOMOBILISTES
ET
CAMIONNEURS
SPÉCIAL EN PNEUS
toutes les grandeurs à partir de 616 pour passagers et camions de marque
DOMINION RUBBER
CONDITIONS AUCUN DEPOT $1.00 par semaine
Prix à partir de . . . $14.95
J.-F. BÉDARD ENR.
143, DE LA COURONNE — Tél.: 3-7844

GRANDE VENTE !



TENNIS ET BADMINTON

GRAND SPECIAL !
ENCORE JAMAIS VU A QUEBEC
1000 RAQUETTES BADMINTON $1.25
Val. jusqu'à $2.75, spécial

GRAND SPECIAL !
500 RAQUETTES BADMINTON $2.95
Val. $4.50, spécial

Grand spécial !	*Grand spécial !*	*Grand spécial !*
JEU DE badminton	JEU DE badminton	FAMEUSE RAQUETTE INDIENNE
2 raquettes, 1 filet, 2 volants plastiques	4 raquettes, 1 filet goudronné, 2 volants plastiques	"Blanc & Rouge" Spécial le set
$5.25	$7.95	$7.50

OISEAU badminton plastique et plume Val. .45 pour .25

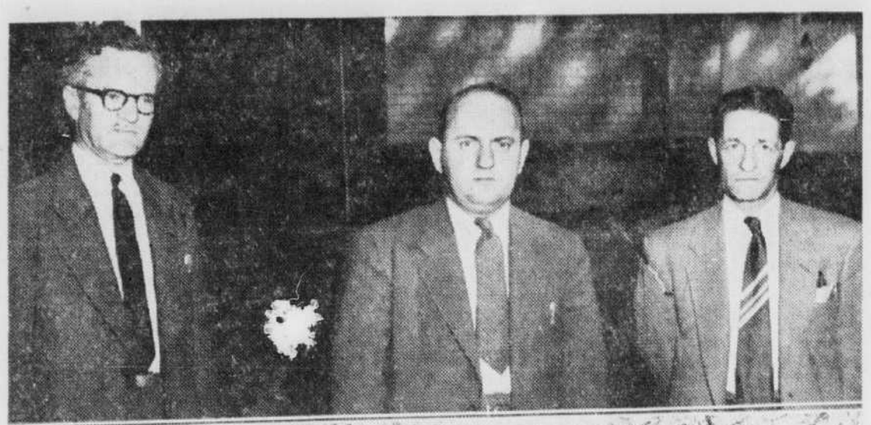
AMATEURS DE BASEBALL
PRIX SPECIAUX à l'occasion de la FERMETURE DES CLASSES

SUPERBE "ECUSSON GRATUIT"
tel qu'illustré
sera donné gratuitement sur l'achat de tout article de baseball.

BALLES BASEBALL	Spécial	.49
BATONS SOFTBALL	Val. $1.50	.75
BALLES SOFTBALL	Spécial	.95
GANTS SOFTBALL	Val. $2.95	1.95
GANTS SOFTBALL	Val. $5.95	3.95
MITTS BASEBALL	1er but Val. $8.95	5.95

VOYEZ NOTRE ANNONCE DE PECHE EN PAGE DU SPORT

NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS
14 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC



NOUVEL AQUEDUC A PETITE-RIVIERE : M. le maire ROLAND MILOT, accompagné de l'ingénieur MARC GILBERT et du secrétaire-trésorier A.-ROMEO AUDY, a fait la visite de l'usine de pompage (ci-dessus) et du réservoir de 100,000 gallons du nouvel aqueduc dont vient d'être dotée la municipalité de Petite-Rivière. L'aqueduc municipal de Petite-Rivière a été érigé au coût de $340,000 et il est l'un des plus modernes. (Photos du "Soleil")

L'hon. Roméo Lorrain inaugurera l'aqueduc de Petite Rivière le 27

Après avoir été à la merci des municipalités de Québec et de Loretteville et avoir même subi les avanies du tuyau de quarante pouces de la ville, la population de la municipalité de Petite-Rivière jouit maintenant de l'un des systèmes d'aqueduc municipaux les plus modernes. Grâce à l'initiative du maire Ralond Milot et des membres de son conseil, Petite-Rivière possède maintenant un aqueduc bien à lui et cette petite municipalité de la banlieue de Québec peut maintenant répondre à toutes les exigences des progrès et du développement qui l'attendent.

Au coût de $340,000, Petite-Rivière a construit un aqueduc avec puits artésiens "Layne" en bordure de la St-Charles, près de Ste-Monique. A cet endroit se dresse une station de pompage moderne à proximité de laquelle se trouve un réservoir de 100,000 gallons.

Le système d'aqueduc de Petite-Rivière, tel que décrit par l'ingénieur-constructeur Marc Gilbert, puise ses eaux à même deux puits artésiens munis chacun d'une pompe d'une capacité de 350 gallons par minute. L'eau est alors poussée dans le réservoir pour être ensuite rejetée dans les conduites d'alimentation également au moyen de pompes. L'une de ces deux dernières a une capacité de 190 gallons à la minute. Elle répond aux besoins domestiques. La seconde pompe n'est utilisée qu'en cas d'incendie ou dans les cas d'urgence. Si la première faisait défaut cette seconde pourrait aussitôt être mise en opération.

L'aqueduc de Petite-Rivière est en opération depuis quelques mois déjà et dimanche, le 27 juin, on en fera l'inauguration officielle. Jusqu'à ces mois derniers, les résidents des deux rives de la rivière St-Charles, dans la municipalité de Petite-Rivière, étaient desservis par des conduites rendues trop petites, insuffisantes et inadéquates.

Lors d'une visite des lieux, hier après-midi, le maire Roland Milot accompagné du secrétaire-trésorier A.-Roméo Audy et de l'ingénieur Marc Gilbert, a dit toute sa satisfaction du travail accompli. M. Milot a aussi précisé que l'aqueduc avait été construit grâce à un octroi du gouvernement provincial obtenu grâce au député de St-Sauveur, M. Francis Boudreau.

M. Milot a aussi ajouté que la municipalité de Petite-Rivière jouit d'un service efficace de protection contre les incendies et qu'une soixantaine de borne-fontaines sont installées dans les limites de la paroisse.

Lors de l'inauguration officielle, dimanche, le 27 juin, M. l'abbé Antoine Masson, curé de Ste-Monique, bénira les nouveaux édifices et les citoyens de Petite-Rivière seront aussi honorés de la présence de l'honorable Roméo Lorrain, ministre provincial des Travaux publics, de l'honorable Yves Prévost, ministre des Affaires municipales, de M. Francis Boudreau, député de St-Sauveur, de plusieurs députés et maires des paroisses avoisinantes.

Deux verdicts de mort accidentelle

Deux verdicts de mort accidentelle ont été rendus par le jury à l'issue d'enquêtes du coroner, tenues par le Dr Napoléon Côté, de Portneuf, coroner de ce comté.

La première enquête fut tenue à la morgue Julien de Pont-Rouge, mercredi soir, et avait trait à la mort de M. Francis Hugh Boyd, 80 ans, de Ste-Catherine, comté de Portneuf. Rappelons que l'octogénaire s'était affaissé soudainement sur la route reliant Ste-Catherine à Valcartier, mardi soir, et qu'une auto lui avait écrasé la tête à l'insu de son conducteur.

Quant à la seconde, elle a eu lieu hier soir, à la morgue Denis, de Donnacona, et se rapportait à la mort de M. Jean-Charles Laganière, 30 ans, de Grondines. Le jeune homme a perdu la vie, hier matin, lorsque son automobile plongea dans le fleuve au bout du quai de Grondines. Personne ne fut témoin de la tragédie, sauf une dame Choquette, de Shawinigan, qui se trouvait dans une cabine près du quai. A l'enquête, elle a raconté qu'elle vit passer cette auto et, comme elle croyait qu'il s'agissait de quelqu'un qui allait à la pêche, à laquelle elle s'intéresse, Mme Choquette s'avança sur le quai et s'aperçut de la disparition de la voiture, dont des traces d'huile flottaient sur l'eau. Du secours fut demandé et après trois heures de travail, l'auto était hissée sur le quai, mais le jeune homme, qui se trouvait encore dans son véhicule, avait succombé à l'asphyxie par immersion.

Il semble que la victime, qui ne possédait son permis de conduire que depuis une quinzaine de jours, aurait fait une fausse manoeuvre en voulant tourner sur le quai et son véhicule plongea à l'eau.

L'agent Frenette, de la radio-police provinciale, a fait les premières constatations et les recherches furent poursuivies par l'agent Marcel Bernier, du judiciaire provincial.

MAISON A VENDRE
Maison seule, neuve, 5 pièces, garage, chambre de bain, chauffée, coin des rues Savane et Boulleaux. A vendre ou échanger. Directement du propriétaire. S'adresser à 318, 3ème AVENUE.

Logement demandé
5 à 6 pièces modernes, pour 3 adultes. De préférence endroit tranquille. Paroisses St-Cœur de Marie, St-Dominique, Notre-Dame du Chemin, Ste-Martyre, St-Sacrement, Sillery. Tél.: 7-8374.

CAMION A VENDRE
Camion citerne, mille gallons, 5 compartiments, modèle 1953. En parfaite condition. Prix avantageux.
TEL.: 22, Ste-Croix de Lotbinière

Acquittée de toute intention de donner la mort

Washington, 18. (PA) Mme Lolita Lebron, l'extrémiste porto-ricaine qui avait pris part à l'attaque survenue le 1er mars dernier à la Chambre des Représentants du Congrès américain, a été acquittée de toute "intention de donner la mort".

Mme Lebron a déclaré qu'elle avait tiré des coups de feu au plafond. On sait que le jury, qui se compose de 7 hommes et de 5 femmes, avait rendu mercredi un verdict déclarant les trois hommes qui accompagnaient Mme Lebron coupables "d'agression à main armée avec l'intention de donner la mort". Mme Lebron a finalement été acquittée de la seconde partie de l'accusation. Elle demeure toutefois inculpée d'agression à main armée.

L'attentat n'avait pas causé de perte de vie, mais cinq membres de la Chambre des Représentants avaient été blessés.

Mme Lebron et ses trois compagnons ont déclaré qu'ils désiraient provoquer une manifestation en faveur de l'indépendance porto-ricaine dans la galerie de la Chambre des Représentants, où ils se trouvaient au moment de l'attentat.

En attendant la fin des délibérations du jury, Mme Lebron a déclaré aux journalistes qu'elle voulait être tenue "aussi responsable que les autres".

En prenant connaissance du verdict, Mme Lebron a baisé la bible. Le juge Alexander Holtzhoff, de son côté, a remercié les jurés de leur attention à l'égard d'une affaire aussi peu commune.

Le juge a ajouté que les témoignages des cinq représentants blessés lors de l'attentat avaient fait sur lui une vive impression. Tous ont fait preuve d'une remarquable objectivité, a conclu le juge Holtzoff et la population peut "être fière de ses représentants".

Vaillancourt fait un grand éloge de la loi de l'aide aux invalides

Ottawa, 18. (DNC) L'hon. sénateur Cyrille Vaillancourt, de Lévis, a fait hier à la Chambre Haute un grand éloge de la nouvelle loi de l'assistance aux invalides, comme mesure sociale profondément humanitaire.

"Je désire, non seulement comme sénateur canadien-français, mais comme Canadien-Français tout court, remercier notre premier ministre pour cette nouvelle loi, qui complète une loi de sécurité sociale; et, avec mon expérience en oeuvres sociales, dont je m'occupe depuis au delà de quarante ans, je désirais vivement qu'une telle loi fut adoptée. Parce que cette classe de gens déhérités, physiquement, pourrais-je dire, reçoit ainsi un peu de secours matériel, qui est le nerf de la vie; on leur donne un certain espoir. Maintenant, on s'occupe de ces gens qui étaient à la charge de la société. Ils réalisent qu'ils ne seront pas toujours menacés de ce manque de ressources matérielles. Bon nombre de ces gens déhérités deviendront utiles à la société, au lieu d'en être à charge. Je dis donc que cette loi est un geste de rédemption sociale. C'est un des plus beaux gestes que le gouvernement ait jamais faits, peut-être, du point de vue humanitaire, comme l'a si bien dit l'autre jour le ministre de la Santé. Nous savons, d'ailleurs, que c'est un homme qui est toujours sympathique à tous les Canadiens, quels qu'ils soient, mais surtout à ceux qui sont abandonnés.

"Je pourrais citer un exemple, chez moi, de gens ainsi déshérités, qui étaient à la charge du public, et ainsi des citoyens presque inutiles. J'ai connu des gens de ce genre, chez moi, dans mon petit patelin, qui, depuis dix ou quinze ans, étaient incapables de faire quoi que ce soit. On s'est occupé d'eux, et, aujourd'hui, loin d'être des charges à la société, ils lui sont devenus utiles. Ils vont même voir ceux qui ont besoin de cette aide, et les encouragent. Je répète que cette loi est une rédemption sociale, et merci, encore une fois, à notre premier ministre, et merci à son gouvernement pour nous avoir donné une loi aussi bonne du point de vue social, une loi aussi hautement humanitaire."

Le jugement écrit n'annule pas la décision rendue verbalement

Un jugement prononcé à l'audience (sur le banc) et noté par le député-protonotaire, constitue une décision formelle et finale avant même d'avoir été signé par le juge et enlève toute validité au jugement écrit qui peut intervenir par la suite.

Cette décision, qui était attendue avec beaucoup d'intérêt après avoir soulevé une assez vive controverse, vient d'être rendue par l'hon. juge Wilfrid Edge, de la Cour Supérieure.

Dans la cause qui a fait l'objet de ce jugement, il y avait ceci de très particulier que le jugement écrit différait du jugement verbal. Celui-ci rejetait l'action, tandis que celui-là, rendu un mois plus tard, maintenait l'action avec dépens.

Le problème, qui a été soumis sous la forme d'une contestation de mémoire de frais, a été solutionné comme suit par l'hon. juge Wilfrid Edge.

Pour trancher le litige, dit le président du tribunal, il faut se reporter à l'article 537 du code de procédure civile qui édicte que les jugements doivent être prononcés à l'audience. C'est la règle générale qui souffre cependant des exceptions mentionnées à l'article suivant. Ces exceptions semblent tellement nombreuses qu'on en est venu à considérer comme plutôt exceptionnel un jugement rendu sur le Banc.

La conclusion de la Cour, c'est que le jugement prononcé à l'audience et noté par le député-protonotaire doit l'emporter sur celui rédigé en minutes et signé par la Cour.

Fin d'année à l'Académie de Québec

Les élèves de l'Académie de Québec ont reçu hier le "Voilier-souvenir" de l'institution, à la suite d'un échange de bons souhaits tant de la part des étudiants que des maîtres.

Toutefois les premières classes sous le contrôle du Frère Samuel, Préfet, continueront leurs examens jusqu'à vendredi soir, et les résultats seront publiés plus tard.

La lecture du palmarès de la Section Commerce a été faite par le Frère Amédée, Préfet. Un grand nombre de diplômes et de certificats décernés par l'organisation des Concours Bilingues Canadiens ont été remis aux étudiants de cette section.

Les autorités de l'Académie ont également souligné le geste de la Banque Canadienne Nationale, par l'entremise de M. Georges Beaudry, gérant général adjoint, de donner deux récompenses de $200 chacune à deux étudiants qui rempliraient les conditions exigées par les officiers de la Banque Canadienne Nationale.

Etaient présents : F. Arsène, directeur de l'Académie, M. l'abbé Rosaire Bernier, aumônier, F. Samuel, préfet de la section secondaire, F. Amédée, préfet de la section Commerce, F. Roland, président des concours bilingues canadiens.

Monsieur Roland Dumais, président des Anciens De la Salle.

M. P.-H. Lamarre, M. C. E. Parent, M. Gérard Dubé, Les Révérends Frères Claude, Léon, Nivard, Eloi, Roméo, Maurice, Henri, André, Lionel et autres . . .

La lecture complète du palmarès des deux cours ainsi que la remise des prix spéciaux, bourses et autres récompenses seront proclamées au galades finissants à l'automne pour la section classique et un peu plus tard pour la section commerce.

Un banquet auquel assistait tout le corps professoral clôturait hier soir, les activités académiques.

Cours spéciaux à l'Université

L'Ecole de Pédagogie et d'Orientation de l'Université Laval en collaboration avec le Centre de Culture Populaire offre pour la troisième année consécutive une série de cours d'été de six semaines en éducation physique et récréative. Les cours débuteront le 5 juillet pour se terminer le 14 août. Pour donner ces cours, l'Université a retenu les services de professeurs de carrière : Mesdemoiselles Simonne Voyer, Louise Dumais et monsieur Jean Coutu, tous trois licenciés en éducation physique ou en récréation de l'Université Columbia, N.Y., monsieur Jean-Paul Massicotte, B.-A. en Education physique de l'Université Notre-Dame, Indiana, et mademoiselle Fernande Dionne, Instructeur en natation au Foyer Ste-Geneviève.

Ces cours sont destinés à donner une formation professionnelle élémentaire aux futures responsables de la récréation et de l'éducation physique et sportive dans les écoles et les collèges, dans les centres de loisirs paroissiaux et les colonies de vacances, sur les terrains de jeux et auprès des mouvements de jeunesse, etc.

Pratique contraire à la sécurité

La Ligue de Sécurité de la province de Québec rapporte qu'elle reçoit une lettre d'une personne lui signalant l'abus de certains chauffeurs d'autobus ou de gardemoteurs de tramways qui font avancer leurs véhicules alors que les feux rouges qui se montrent à eux le leur interdisent. C'est une mauvaise pratique contre laquelle la Ligue s'est élevée il y pas plus d'une quinzaine de jours et qu'elle tient cependant à souligner de nouveau. En commençant à avancer ainsi avant le temps, aux intersections, les autobus et tramways jettent le piéton dans l'incertitude à savoir s'il doit continuer de traverser la chaussée ou revenir sur ses pas. Or, placer le piéton dans une telle situation est déjà l'exposer à un accident. Il n'y a aucune raison qui justifie les autobus et tramways d'avancer ainsi avant le temps lorsque la lumière n'est pas verte pour eux. Même si les autobus et les tramways appartiennent à des services publics, il faut bien se rappeler que le piéton a toujours le droit de passage sur eux et ce droit doit être respecté.

A VENDRE
Commerce de chaussures situé rue St-Jean, aussi 2 propriétés de 6 logements rue St-Jean et d'Aiguillon, dont un libre à l'acheteur et 2 postes de commerce. Bon revenu.
Ecrire à case 3349 Le Soleil

PORTES FLASHDOOR
en B.C. Fir $6.30
S'adresser à
AUCLAIR & GUAY
834, 3e Rue

MERCURY 51
Sedan entièrement équipé, très propre, à vendre ou échanger pour terrain ou chalet, à ferme si désiré. S'adresser à 318, 3ème Avenue.

Pour vos assurances
Appelez JOS. GIGNAC,
Bureau: 72 ST-PAUL,
tél.: 5-7788

A VENDRE
Vanne, semi remorque Brantford, capacité 20 tonnes, longueur 30 pieds, fermée, 3 portes, ovale du devant.
Téléphoner à 5-7319 — 4-6050
RACINE & VERRET

BALANÇOIRES
de toutes sortes
Visibles le jour et le soir
QUINCAILLERIE BERTRAND
1511, 3ième avenue Tél. : 3-2151

LEVESQUE - MALTAIS
MORIN - DESGAGNE
Avocats
130 St-Jean — Edifice Cassulo
Tél.: 2-1266

Docteur
Guy Trotier
Médecin-Chirurgien
401, ave des Oblats
3-3194 Rés. MU 3-5087

PLOMBERIE
ELECTRICITE
Entrepreneur-couvreur
Vente et installation de brûleur à l'huile.
NAP. ASSELIN ENR.
7, Boul. Langelier
TEL. : 5-9641 OU 3-2219

LOGEMENTS A LOUER
5 grands appartements plus chambre de bain. Modernes, fraichement repeinturés, chauffés, eau chaude, service de concierge. Disponible avec réfrigérateurs, poêles électriques et lessiveuses si désiré. Pour plus amples détails, téléphonez 2-6484, demandez: M. A. Paquet.

A VENDRE
Commerce de chaussures pour dames, situé rue St-Jean.
ECRIRE A CASE POSTALE 3349 LE SOLEIL

BANQUETS DE NOCES
Nous avons à votre disposition une salle pouvant contenir 350 convives pour tous genres de réceptions. Menus sélectionnés, cuisine canadienne à la portée de toutes les bourses. Pour réservations téléphonez à :
LA TOURNEE DU MOULIN
Charlesbourg - Québec
TEL. :
MA 3-0017

T.A.S.
NOUS REPONDONS A VOTRE PLACE AUX APPELS TELEPHONIQUES
TELEPHONE ANSWERING SERVICE
2-2024

PRÊTS SUR
2ième hypothèque
SERVICE FINANCE CO.
37, de la Couronne, QUEBEC
Tels. 3-8109 - 3-9829

AVIS de SOUMISSION

Des soumissions seront reçues par les soussignés, d'hui au 30 juin 1954, à midi, heure avancée, pour la vente en bloc ou séparément, des immeubles, machineries, outillage, meubles et accessoires de bureau, etc., de SUPERLINE TANNING CO. LTD., situés à 51 rue Marie de l'Incarnation à QUEBEC.

Superficie du terrain	37,388 p.c.
Sup. terrain occupé par bâtisses	25,700 p.c.
Terrain non bâti	11,688 p.c.
Superficie des planchers incluant chaufferie, garages et entrepôts	45,000 p.c.

Les superficies ci-dessus sont approximatives.
Toutes les constructions sont protégées par des gicleurs automatiques (Dry System).
Chaufferie détachée, à l'épreuve du feu.
Les soussignés ne s'engagent pas à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Chaque soumissions devra être sous enveloppe cachetée et scellée et marquée : "SOUMISSION POUR VENTE DES IMMEUBLES ET MACHINERIES DE SUPERLINE TANNING CO. LTD."

Pour détails complémentaires, s'adresser à :
SOCIETE D'ADMINISTRATION ET DE FIDUCIE
113, RUE ST-PIERRE
QUEBEC — TEL.: 2-8106

Nylon et cuir

Une merveilleuse combinaison de bonne apparence et de fraîcheur, semelles de cuir.
12.95 et 13.95

Autre modèle avec semelles Foam Crepe.
8.98

Agnew-Surpass
10 rue Saint-Jean